AÑO OCTAVO — Núm. 2.773 Dirección, Redacción y Administración: AVENIDA DE MAYO 769 (Porte pago) Buenos Aires, viernes 16 de noviembre de 1923

Las cartas destinadas a la Redacción deben ser dirigidas al director

No el diario no puede responsabilizarse por los manuscritos que se le envíen, ruega a los autores guarden copia de ellos.

Dirección Telegráfica: EPOCA, Buenos Aires.

Teléfonos: U. T. Administración 7870, Avenidas Administrador, 7873 id.; Director, 7875 id.; Redacción, 7872 id.; Publicidad, 7871 id.; Composición, 7874 id.; con 20 aparatos internos.

Cooperativa: 2917, Central.

CONGRESO NACIONAL BIBLIOTECA

La Epoca

PRECIOS DE SUBSCRIPCION

CAPITAL

Por mes 2.50. Trimestre 7.50. Semestre 15. Año 30
$ m/n. $ m/n. $ m/n. $ m/n.

INTERIOR

$ m/n. $ m/n. $ m/n.
Trimestre 7.50. Semestre 15. Año 30

EXTERIOR

$ oro $ oro $ oro $ oro
Por mes 2.50. Trimestre 7.50. Semestre 15. Año 30

Número del día, 0.10. — Número atrasado (dentro de los 30 días), 0.20. Pasado el mes $ 0.50 el ejemplar.

Servicio telegráfico especial para LA EPOCA de la United Press, Agencia Havas y nuestros corresponsales

POINCARE CONTESTA A Mr. BALDWIN

En Berlín el populacho asalta los almacenes

Política exterior de Francia

EN LA CAMARA DE DIPUTADOS

PARIS, noviembre 16 (A. Havas). — En la reunión celebrada en la tarde de hoy, la Cámara de Diputados resolvió las interpelaciones dirigidas al gobierno referentes a la política exterior.

Contrariamente a lo que preveían los diarios de esta capital, el jefe de gabinete, señor Poincaré, intervendrá desde hoy en las reuniones de la Cámara, para contestar al discurso pronunciado ayer en los Comunes por el primer ministro británico, sir Stanley Baldwin y con el objeto de demostrar que Francia aplica fielmente en todos sus actos las cláusulas contenidas en el tratado de Versalles.

PARIS, noviembre 16 (A. Havas). — El jefe del gabinete, M. Poincaré, niega la intención de demostrar esta tarde a la Cámara que la concepción de Francia en el asunto de las reparaciones, no ha cambiado desde hace dos años. Directa o indirectamente, se sugiere a Francia de reducir la deuda que Alemania tiene para ella. Esto, declaró el señor Poincaré, es imposible, a menos que para ello medie la reducción correspondiente de la deuda de Francia con sus aliados y, por otra parte, y de una manera general, la acción de Francia para obligar a Alemania a respetar sus obligaciones, no es contraria ni al espíritu ni a la letra del tratado de Versalles.

Voto de gratitud a Francia

PARIS, noviembre 16 (A. Havas) — Informan de Beyrouth que durante la reunión celebrada por el consejo de los estados sirios, se aprobó un voto de gratitud hacia Francia por la labor inteligente desarrollada por ese país en el territorio de Siria.

Nuevo gabinete holandés

LA HAYA, noviembre 16 (A. Havas). — La reina Guillermina de Holanda encargó al señor Koolen, presidente de la Segunda Cámara, [illegible] nuevo gabinete.

[illegible] hecha.

Limitación de los armamentos en Chile

SANTIAGO DE CHILE, noviembre 16 (A. Havas). — "El Mercurio" comentando la suerte de las gestiones para la limitación de los armamentos, dice: "Solo ahora ante la paralización de dichas gestiones, ha tomado cuerpo la presunción de que no es posible por ahora alcanzar el logro de ese buen propósito".

URUGUAY

Renuncia del doctor Barbaroux — Crimen pasional — Cotizaciones ganaderas y cerealistas — Reorganización colorada — Las carreras de enero.

MONTEVIDEO, noviembre 16—El señor Barbaroux renunció de miembro neutral de la Alta Corte Electoral.

—Julio Bogiano, a los ocho días de casado, mató a su esposa Angela Medina. Suicidándose luego.

—Don Marcos Viera es candidato a la jefatura del estado mayor policial.

—Los doctores Fleurquin, Williman, Bachini, Navarro, Domínguez, Barbaroux y Scoseria reuniéronse en casa del consejero Fleurquin para ocuparse de la unificación colorada, bajo el nombre de Federación Colorada, habiendo ambiente muy favorable.

—Las policías empezaron a dar instrucción a los guardias civiles.

—Oficialmente se anuncian cambios y destituciones en las policías.

—Entraron a la tablada 4.222 animales vacunos.

—Las cotizaciones son las siguientes: Para abasto, novillos, a $ 88; vacas, 102; terneros, 110.

—Para figoríficos: novillos, $ 115; bueyes, 90.

—Mercado flojo—Trigo, 4.784 bolsas, cotizándose a $ 6.45 y 6.50.

—Mercado sostenido: maíz, 1.811 bolsas, habiéndose pagado a $ 4.10 y mercado encalmado.

—Los deportistas sudamericanos conmemoraron ayer la fecha patria brasileña, confraternizando todas las delegaciones sudamericanas que se hallan en esta capital.

—Inscripciones para las grandes carreras de enero:

Domingo 13—Gran premio Benito Villanueva, distancia 2.500 metros: Maneluké, Stayer II, Rol de Trefle, Bari, Brown, Lazarillo, Obelisco, Mercedina, Juventas, Movedizo, Tiempo, Reina, El Cubano, Para Hoy, Noria, Buen Papel, Black Beauty, Don Alberto, Pincel, Enzo, Metrópolis, Windsor, Ontal, Abd-El-Krim, Con Tun, Sans Tache, Brasileña, Cascare, Marcelaino, Bingo, Sisley, Nacar, Querida, Pripool, Nikel, Tayabas, Limestone, Loti, Chascarrillo, Ernesto, Bolsheviki, Carlos Alberto, Menos Mal, Formosa, Marcus, Souvenir, Gentilhomme, Gran Pashá, Durrey, Bigré, Hirondeau, Mayo.

Domingo 20 — Premio Buenos Aires, distancia 2.400 metros: Rol de Trefle, Lazarillo, Obelisco, Mercedina, Juventas, Reina, Noria, Buen Papel, Luisillo, Solís, Ranquelero, Orue, Bajazet, Zeus, Decamps, Bingo, Oiman, Souvenir, Dodge, Onomarco, Brasileña, Envite, Gran Pasha, Nácar, Miss Grey, Mayo, Querida, Enso, Casual, De Valera, Río de la Plata, Criticona, Formosa, Quelmesfleurs.

Handicap de los premios Benito Villanueva y Buenos Aires, el lunes 26 de noviembre, a las 14 horas. Declaración de forfait, el miércoles 28 de noviembre, a las 15 horas.

Declaraciones del rey de Inglaterra en los Comunes

LONDRES, noviembre 16. (Ag. Havas).— En el discurso que pronunció en la Cámara de los Comunes, el rey de Inglaterra declaró lo siguiente:

"Mi gobierno tomó recientemente la iniciativa de entablar negociaciones con el objeto de constituir, con la colaboración de los Estados Unidos, una comisión de encuesta que tuviera a su cargo la tarea de determinar la capacidad de Alemania para efectuar los pagos que le corresponden en concepto de reparaciones.

"Desdichadamente ha sido imposible obtener el consentimiento del gobierno francés para dar curso a esas proposiciones, las que, según se esperaba, eran susceptibles de provocar la solución del problema.

"Mi gobierno encara con profunda ansiedad la continuación de las condiciones económicas actuales en Europa, las cuales dependen, en una proporción tan grande, del arreglo de esa cuestión.

"La situación de Alemania, ha empeorado aun y absorbe la atención estrecha y viva de mi gobierno.

Después de haber mencionado la paz con Turquía, la reciente conferencia imperial, etc., el rey de Inglaterra hizo alusión a la agricultura y a la desocupación en la Gran Bretaña.

Los socialistas atacan al canciller alemán

BERLIN, noviembre 16, (A. Havas). — El "Servicio Parlamentario Socialista" ataca violentamente al canciller alemán, señor Stresemann, diciendo que carece absolutamente de sentido político con Francia.

La disolución del parlamento

EL MENSAJE DE LA CORONA

LONDRES, noviembre 16. (United Press).— El mensaje de la corona disolviendo al Parlamento fué leído por el lord canciller del Reino. El rey se refiere en el a los esfuerzos realizados conjuntamente con Estados Unidos para proceder a una investigación imparcial del problema de las reparaciones, y lamenta no haber podido conseguir el asentimiento del gobierno de Francia. Después de referirse a varias cuestiones de política exterior e interna, pone énfasis en el problema de la desocupación, y manifiesta el convencimiento de sus ministros de que sólo podrá resolverse en forma permanente mediante salvaguardias a la industria.

LONDRES, noviembre 16 (Agencia Havas). — En los Comunes y en la Cámara de los Lores, se dió lectura a la proclamación real suspendiendo las sesiones del parlamento hasta el 20 de diciembre próximo.

Gravedad de la situación en Alemania

ASALTOS DE CASAS DE COMERCIO

BERLIN, noviembre 16. (United Press).— El populacho ha asaltado varios negocios con el propósito de lograr alimentos. La policía logró dispersar a los saqueadores. Se organizaron manifestaciones en las calles. No hubo desgracias personales.

La familia real italiana

ROMA, noviembre 16. (United Press).— Han llegado de Racconigi la reina y las princesas reales.

Concentración de tropas en Sajonia

PARIS, noviembre 16. (A. Havas). — El corresponsal del "Journal" en Berlín informa que se ha señalado una concentración de tropas legales e ilegales en la región inferior de Sajonia, agregando que la citada concentración es completamente independiente y ajena a los disturbios interiores que se han producido en ese estado.

Finalmente, el mismo corresponsal anuncia que se distribuyen regularmente fondos oficiales entre las asociaciones irregulares.

El gobierno de Berlín y los trabajadores del Ruhr

DUSSELDORF, noviembre 16. (United Press).— Los delegados y comisionados financieros de las ciudades del territorio ocupado por las fuerzas aliadas reunidas en Colonia y como un contra golpe a la decisión de Berlín de abandonar a los trabajadores de las tierras ocupadas a su propia suerte, decidieron que desde ese momento los impuestos cobrados fueran reservados para formar fondo destinado al pueblo trabajador en lugar de que sean pagados al gobierno de Berlín.

El ex kronprinz

BERLIN, noviembre 16. (A. Havas). — Las asociaciones de los ex oficiales han dirigido una proclama a todos sus afiliados, anunciando la llegada y el regreso del ex kronprinz de Alemania, el jefe y camarada deseoso de colaborar en el resurgimiento de la patria.

El alumbrado público en Santiago de Chile

SANTIAGO DE CHILE, noviembre 16, (A. Havas). — A raíz del acuerdo para aumentar las tarifas tranviarias, la empresa se compromete a mejorar notablemente los servicios de alumbrado y tracción invirtiendo más de un millón de libras en la iluminación de Santiago de Chile, que quedará en cuanto a ello a la altura de Río de Janeiro.

Discurso del canciller boliviano. Comentarios en Santiago de Chile

SANTIAGO DE CHILE, noviembre 16, (A. Havas). — En atención a lo cordiales que fueron las declaraciones del canciller boliviano en el discurso que pronunció en el banquete de despedida al ministro de Chile en La Paz, se estiman desautorizadas las declaraciones del doctor Saavedra, y de Sainz Kunt en los discursos pronunciados en Oruro.

Nueva orden de arresto contra Lundendorff e Hittler

BERLIN, noviembre 16 (United Press). — Se ha logrado averiguar que una orden de arresto será pronto lanzada de nuevo contra Hittler y Lundendorff.

Las prensas de imprimir moneda han sido paradas, a pesar del consejo de los bancos que pedían que fuesen continuadas en funcionamiento.

Transporte de máquinas y animales para la industria

Dictamen de la Comisión de Comunicaciones y Transportes de la Cámara

Ha sido despachado favorablemente por la comisión de Comunicaciones y Transportes de la Cámara de Diputados, el proyecto de ley presentado por el miembro de la misma señor Bausch, por el que se reduce la tarifa de los ferrocarriles del Estado para el transporte de máquinas y animales, destinadas a las industrias minera, agrícola y pecuaria.

El dictamen respectivo está redactado en los términos siguientes:

"Toda maquinaria que se destine a las industrias minera, agrícola y pecuaria o a sus derivados inmediatos, que deba ser transportada hacia el interior de la República por los ferrocarriles del Estado, pagará, en concepto de flete, tan sólo el cincuenta por ciento de las tarifas en vigor.

Gozarán de igual beneficio y por igual motivo, los animales de raza, ya sean bovinos, equinos, ovinos, porcinos o caprinos que acrediten pedigree, que se transporten para servir de reproductores o mejoramiento en los planteles de la especie respectiva.

Los cargadores deberán munirse de un certificado expedido por las oficina stécnicas del Ministerio de Agricultura, en el que conste:

a) Si fuera maquinaria: clase, objeto, número, procedencia, destino, número de bultos, con especificación de que no es para la venta, nombre y apellido de ladquirente, nombre o designación precisa del establecimiento a que va destinada.

b) Si fueran animales: especie, raza, edad, sexo, color de pelo, si tienen o no pedigree, especificación precisa de que son para reproductores, establecimiento o sitio del cual proceden, establecimiento o lugar al cual van destinados, nombre y apellido del vendedor y del comprador.

Deberá acompañarse, además, un certificado en el que conste que el o los animales que se transporten se encuentran en perfecto estado sanitario y, especialmente, que están tuberculinizados, si se tratara de bovinos. Este certificado deberá expedirlo el vendedor y será visado por los técnicos del Ministerio de Agricultura previo examen comprobatorio de los animales de que se trata.

Los documentos a que se refiere el artículo anterior, serán rubricados y sellados por los jefes de las estaciones de carga y de descarga y deberán quedar en poder del dueño de los objetos transportados para el control en los lugares de destino por los empleados del Ministerio de Agricultura.

El Ministerio de Agricultura pasará a sus oficinas correspondientes de la capital y del interior para que puedan desempeñar debidamente las funciones que esta ley les señala, proveyéndolas de los medios indispensables para llevar el control, registro y estadística de la maquinaria y animales que se transporten en uso de la rebaja acordada.

A los efectos de la inspección, las oficinas del lugar de carga comunicarán a las del lugar de destino todo lo relativo a la carga con rebaja de flete.

Los jefes de estación no permitirán el embarque de efectos o productos que no hayan llenado los requisitos especificados en el artículo 3.o, sindo directa y prsonalmente responsables de cualquier omisión al respecto.

La persona o personas a quienes se les compruebe que han aprovechado de la rebaja con fines comerciales, serán obligadas a pagar el importe total del flete, debiendo además ser procesadas por defraudación. Los empleados del Ministerio de Agricultura o el administrador de los ferrocarriles del Estado, deberán denunciar el caso al juez federal del lugar donde se hubiere recibido la carga.

El importe total de la rebaja que esta ley acuerda, será reembolsado anualmente a los ferrocarriles del Estado por el Poder Ejecutivo, de rentas generales y con imputación a la misma, al finalizar cada ejercicio administrativo.

La presente ley regirá para todos sus efectos durante cinco años desde su promulgación.

Firma el despacho en disidencia el señor Gancedo.

Información local de última hora

La nota de la Municipalidad a la Junta Militar

Resolución dictada hoy por el Ministerio del Interior

En la nota enviada ayer por la Intendencia Municipal al Ministerio del Interior, ha recaído la resolución siguiente:

"Habiéndose comunicado a la Intendencia Municipal de la Capital el decreto de 6 del corriente, expedido por el señor presidente de la Nación y refrendado por el Sr. ministro de Obras Públicas, declarando innecesario el permiso municipal para efectuar obras nacionales, y no habiendo motivo alguno para alterar la providencia del día 10, estése a lo resuelto y archívese."

Los delegados de la Cruz Roja de Cuba en la Cancillería

El ministro de Cuba en la argentina, durante la recepción diplomática que tuvo lugar en la Cancillería, presentó al doctor Gallardo a el general Varona, doctor Angelo y coronel Ferrer, presidente, vice y secretario respectivamente de la delegación de la Cruz Roja de Cuba, que se encuentran en el país para participar de la Conferencia Panamericana de la Cruz Roja que tendrá lugar en esta capital.

El ministro de Relaciones Exteriores departió un largo rato con los citados caballeros quienes agradecieron por su intermedio al pueblo argentino las diversas demostraciones de amistad y simpatía de que los hicieron objeto a la llegada a Buenos Aires.

Instituto Tutelar de Menores

Designación de nuevo director

Ha sido puesto a la firma del primer magistrado un decreto del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública, por el que se nombra director del Instituto Tutelar de Menores, en reemplazo del doctor Víctor Delfino, al profesor Aman Amarante.

Regreso de la fragata "Sarmiento"

LLEGARA A BUENOS AIRES EL 20

Un despacho radiotelegráfico del comandante de la fragata escuela "Presidente Sarmiento", capitán de fragata Carlos Braña, recibido en el Departamento de Marina, informa que el buque de su mando navega sin novedad, a 100 millas al E. de Río Grande do Sul, en viaje para Buenos Aires, donde llegará el día 20 por la mañana.

Liga de protección a las jóvenes

Inauguración de un nuevo local

Hoy, a las 15, tendrá lugar la inauguración del nuevo local de la Liga de Protección a las Jóvenes, ubicado en la calle Bartolomé Mitre 950, con la bendición y entronización del Sagrado Corazón de Jesús, por el R. P. Segismundo Masferrer.

Asistirán al acto, entre otras, las siguientes autoridades directivas de la Liga:

Adela Ocampo de Heimendahl, Celina Bustamante de Beláustegui, Felicia Dorrego de del Solar, Augusta E. de Lezica Alvear, Luisa Müller de Noetinger, Agustina García Mansilla de Mantilla, Delia Bonorino de Claypole, Celia Chaves Gowland, Ernestina Bustos Morón de Mantilla, Angélica Acosta de Vela.

En la Presidencia

[illegible] esta tarde a su despacho oficial de la Casa de Gobierno, a la hora de costumbre.

Recibió a los senadores Gómez y Gallo V. C., a algunos diputados, a los señores Enrique Noriega, Santiago Plantino y Eduardo Tessaire.

Por asuntos de sus respectivas carteras, conferenció con los ministros de Justicia e Instrucción Pública, Relaciones Exteriores y Culto, Interior, Hacienda y Agricultura.

Atendió luego a los miembros de la comisión directiva de la asociación "Viva la Patria", de la circunscripción 18a.; a una delegación del Círculo de la Prensa, que solicitó al primer magistrado, en concepto de subsidio para la entidad que representaban, la concesión de algunas decenas de la lotería nacional; a los miembros de la Confraternidad Ferroviaria y a la junta ejecutiva de la Federación de Empleados y Obreros Civiles, entrevista de la que nos ocupamos en otro lugar de esta edición.

El doctor Alvear recibió, también, al senador francés Mollard, quien concurrió a la presidencia en compañía del senador nacional doctor Leopoldo Melo.

La renuncia del jefe de la Oficina Fiscalizadora de Contratos de la Municipalidad

Hasta la hora que escribimos estas líneas no había sido recibida en la Intendencia Municipal, la renuncia dada a publicidad por el jefe de la Oficina Fiscalizadora de Contratos de la Municipalidad, ingeniero Foster.

A estar a las versiones que poseemos, dicha reuncia será aceptada por el jefe del D. E.

El mensaje del P. E. sobre la investigación a la Caja de Ahorro Postal

Dictamen de la Comisión de Negocios Constitucionales de la Cámara

En la reunión que celebró esta mañana la Comisión de Negocios Constitucionales de la Cámara de Diputados, ha formulado dictamen en la consulta que se le encomendara, acerca del mensaje del Poder Ejecutivo relacionado con el pedido de informes sobre el funcionamiento de la Caja Nacional de Ahorro Postal.

La Comisión aconseja la sanción del siguiente despacho:

"La honorable Cámara de Diputados de la Nación, declara:

Artículo 1o. — Que la facultad de investigar, esencial para el desempeño de las funcibnes parlamentarias, no puede subordinarse al beneplácito del P. E., mucho menos cuando se ejercita en oficinas o reparticiones administrativas sujetas a la fiscalización de la Cámara de Diputados como consecuencia necesaria del artículo 45 de la Constitución.

Art. 2o. — Que la comunicación al P. E., por órgano de la presidencia de la Cámara, de la designación de comisiones investigadoras, es una precaución conveniente y aconsejable por razones de cortesía entre poderes, pero de ningún modo una condición para el ejercicio de la facultad de investigar".

Sin sesión en Diputados

Citación especial para el [illegible] próximo

No obstante haberse [illegible] hasta las 16 y 45, es decir [illegible] minutos más de la hora [illegible] por [illegible] debía proseguir la consideración de la ley de aduana para el corriente año.

Hasta esa hora sólo habían concurrido a la casa 79 diputados de los 100 que, según informes de la secretaría, se encuentran en esta Capital.

El ministro de Hacienda doctor Molina concurrió temprano a la Cámara para participar del debate, retirándose cuando pudo cerciorarse que la sesión había fracasado.

Los diputados **Bard, Anastasi, Moreno (R.), Escobar, Saccone, Davel y Canale**, de acuerdo con el artículo 32 del reglamento del cuerpo, han dirigido una nota al presidente solicitando se sirva citar a la Cámara para el martes próximo a la hora de costumbre, para tratar los siguientes asuntos:

Leyes impositivas y jubilación de ferroviarios.

El coronel Pereyra Rozas resolvió favorablemente este pedido. Falta saber ahora si concurrirá el número de diputados suficiente como para que la sesión pueda realizarse.

Jefatura del Archivo de la Nación

Esta tarde, a las 15 horas, el subsecretario del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública, doctor Mateo Quijano, puso en posesión de su cargo al nuevo jefe del Archivo General de la Nación, ingeniero Augusto S. Mallié.

Regatas para la inauguración de la temporada

ORGANIZADAS POR EL CLUB NAUTICO SAN ISIDRO

Con motivo del festival organizado por la Federación Argentina de Yachting tendrán lugar el domingo, en el local que el club posee en San Isidro, a orillas del Río de la Plata y arroyo Sarandí, las regatas de inauguración de la temporada.

Entre otros premios importantes, se disputarán las copas donadas por S. E. el señor presidente de la República, doctor Alvear; la donada por el ministro de Marina, almirante Manuel Domecq García, y muchos otras más.

Concurrirán a presenciar las regatas dichos funcionarios y tomarán parte en ella embarcaciones de todos los clubs federados.

La espléndida ubicación del Club Náutico hará, como de costumbre, que se reuna en sus jardines, numerosa concurrencia a presenciar las regatas, aumentando como aumenta a diario el interés por el bello deporte de la navegación a vela.

La primera regata se correrá a las 13.30, prolongándose la fiesta toda la tarde.

Aumento de la renta aduanera

En el día de ayer, la Aduana de la Capital, recaudó por los conceptos que se expresan, las siguientes sumas:

Importación, almacenaje, eslingaje, guinche, estadística, $ 11.395.91 pesos; exportación, 58.473.68 $; derechos portuarios, 66.715.36 pesos. Total: $ 936.584.95.

En igual fecha del año anterior, se recaudó por los mismos conceptos, la suma de $ 860.610.67; Hay una diferencia a favor del día de ayer de pesos 75.774.28; en el transcurso del año actual se ha recaudado la cantidad de $ 237.401.501.41; siendo la del año 1922 de $ 175.522.285. 45; la diferencia total a favor del año en curso es de $ 61.879.215.95.

FEDERACION DE EMPLEADOS Y OBREROS CIVILES

Los miembros de la junta ejecutiva se entrevistaron esta tarde con el Dr. Alvear

Los miembros de la Junta Ejecutiva de la Federación de Empleados y Obreros Civiles Nacionales se entrevistaron esta tarde con el presidente de la República, a quien entregaron un extenso memorial solicitando que se pongan en vigencia, por decreto dictado en acuerdo general de ministros, los principios básicos del proyecto de ley remitido por el P. E. al Congreso el 14 de julio último, y al mismo tiempo, que se arbitren los medios legales del caso para reparar la situación de desigualdad que la reciente sanción del Congreso, al excluir de los beneficios de la escala de aumentos de sueldos a los empleados dependientes de las reparticiones autónomas, ha colocado a esos meritorios servidores de la administración nacional.

Además, se pide el establecimiento de la carrera administrativa.

El doctor Alvear conversó por espacio de diez minutos con los visitantes, prometiéndoles ocuparse oportunamente de los pedidos que acababan de hacerle.

Componían la delegación que se entrevistó con el primer magistrado las siguientes personas: Alberto Massa Barruti, José Evaristo de Veiga, Raúl Menyajullo, Pedro Alberto Lloreas, René Marmillón, Faustino Castaño, Eduardo T. Troncoso, Enrique A. Ratto, Luis C. Villamayor, Julio R. Montenegro, Rogelio Vedoya, José M. González Rico, Teodorico Silveti, Alberto E. Mosler y Eulogio López.

Penitenciaría Nacional

De un momento a otro se dará a conocer un decreto del P. E., confirmando en el cargo al actual director de la Penitenciaría Nacional, doctor Eusebio Gómez.

Mañana o el lunes próximo, el ministro de Justicia e Instrucción Pública visitará el local de la Penitenciaría Nacional, con el objeto de inspeccionar las tropas de gendarmería que serán enviadas al territorio nacional de Tierra del Fuego.

Pago de jornales del Ministerio de Obras Públicas

La habilitación del Ministerio de Obras Públicas retiró en la fecha de la Tesorería General de la Nación, la suma de 500.000 pesos, para abonar los jornales por septiembre y octubre.

En consecuencia, el citado Departamento liquidará posiblemente mañana todos los jornales que se adeudan al personal.

Sepelio del teniente coronel Vita

Mañana, a la hora 9, llegarán a la estación Retiro los restos del teniente coronel Julio M. Vita, fallecido en la Quebrada de Incahuasi (provincia de Salta).

Desde la estación serán transportados a la necrópolis del Oeste.

En el Centro Nacional de Ingenieros

CONFERENCIA DEL INGENIERO BAIDAFF

Esta noche a las 21 horas dará una conferencia en el local del Centro Nacional de Ingenieros, calle Piedras 394, el ingeniero Aurelio M. Baidaff, de la compañía platense de electricidad Sumins Schucker Ltda., sobre el tema "Como debe proyectarse y administrar una usina eléctrica para que su rendimiento económico sea máximo". El asunto a tratarse y el prestigio del conferencista asegura el éxito de la disertación así como la afluencia de un crecido público que irá a escuchar al orador.

JUZGADOS LETRADOS DEL CHACO, RIO NEGRO Y PAMPA

La Tesorería General de la Nación pagó esta tarde, en concepto de haberes, las siguientes sumas:

Juzgado letrado del Chaco, por septiembre y octubre, 8666 pesos; juzgado de Río Negro, septiembre y octubre, 12.490 pesos; juzgado letrado de La Pampa, 16.390, y juzgado federal de Bell Ville, 7788 pesos, por septiembre y octubre.

Terreno para la Dirección de Yacimientos Petrolíferos en Ingeniero White

Ha sido firmado un decreto declarando caduco el permiso acordado por decreto de fecha 20 de agosto de 1909 a la empresa del F. C. Sud, para el relleno de la fracción de terreno fiscal ubicado en Ingeniero White, entre las calles de circunvalación Sud de la Estación y del dique para lanchas, así como para utilizar dicho terreno para instalaciones de su propio servicio. Este terreno que ocupa una extención de unas tres hectáreas más o menos, ha sido destinado para las necesidades de la Dirección de Yacimeintos Petrolíferos Fiscales. Por el mismo decreto se declaran reservadas, paar ser ocupadas por la Dirección General de Yacimientos Petrolíferos Fiscales, la superficie de ocho hectáreas sesenta y ocho áreas contigua a los terenos ocupados por la West India Oil Company.

Derechos de inspección de Puerto de Rosario

La Inspección del Puerto de Rosario ha comunicado al Ministerio de Obras Públicas que desde el 1o. de enero hasta el 31 de octubre se ha recaudado, por diversos derechos, la suma de 3.612.761 pesos.

2.ª EDICION

Provisión de jefe de sala en el Hospital Pirovano

El examen que debía verificarse mañana, sábado, en el hospital Pirovano, de los doctores Héctor L. Caretti, Vicente Urdapilleta y Adolfo Berman, para optar al puesto de jefe de sala del referido nosocomio, se ha prorrogado para el día siguiente, domingo 18, a las 8 horas.

Instituto Internacional de Agricultura de Roma

La legación de Italia ha hecho saber al Ministerio de Relaciones Exteriores que las repúblicas de Haití, Polonia, Letonia y Checoeslovaquia se han adherido a la convención del 7 de junio de 1905, realizada en Roma y que dejó fundada el Instituto Internacional de Agricultura.

Administración Nacional

Ministro de Instrucción Pública de Santa Fe.—

El doctor Agustín Araya, ministro de Agricultura e Instrucción Pública de la provincia de Santa Fe, concurrió esta tarde al Ministerio del Interior, haciendo una visita de cortesía al titular de la cartera.

El doctor Araya se embarcará esta noche con destino a la capital de la mencionada provincia.

Juzgado de paz de Colonia Sarmiento

Por intermedio del Ministerio de Justicia, dióse a conocer un decreto del P. E., nombrando juez de paz y encargado del Registro Civil de Colonia Sarmiento, gobernación del Chubut, al señor Pedro Antelo, vecino de aquel territorio nacional.

Materiales para el Puerto de la Capital y Concordia

La Dirección General de Navegación y Puertos, ha aprobado en la fecha las respectivas licitaciones para dotar de un muro de circunvalación al Puerto de la Capital y para efectuar diversas obras en el de Concordia.

RECEPCION DIPLOMATICA SEMANAL

De acuerdo con lo anunciado ayer, tuvo lugar esta mañana en los salones de la Cancillería la recepción diplomática semanal al cuerpo de extranjeros acreditados ante nuestro gobierno.

Estuvieron en el Ministerio de Relaciones Exteriores y se entrevistaron con el titular de esta cartera, los ministros del Paraguay, Uruguay, Italia, Alemania, Dinamarca y Cuba.

El mercado inglés para las fibras de algodón

Reclámanse tipos especiales

El Departamento de Agricultura informa que el especialista en algodón de su similar norteamericano, al regresar de su viaje a Europa, ha dicho que muchos hilanderos de Gran Bretaña reclaman la necesidad de adoptar standards universales (llegar a establecer tipos especiales) para el largo de la fibra del algodón.

La adopción de los standards americanos para tipos especiales ha sido recibida con satisfacción general y se espera que se proceda también en forma similar respecto al largo de la fibra.

Refiriéndose a la cuestión, dice el doctor Palmer:

"El comercio inglés hace nuevos esfuerzos para alentar la producción de algodón en otras partes del mundo, en vista del precio elevado del producto americano. Los hilanderos ingleses compran algodón del Brasil, Argentina y Australia, pero según la opinión de un número de estos hilanderos, la producción de estos países no será lo suficientemente grande para que pueda llegar a ser un factor de importancia en el negocio mundial de algodón, por lo menos en los próximos diez años.

"La reducida cosecha del Sud de los Estados Unidos en esta estación y los altos precios a que se ha cotizado el algodón, han sido muy desalentadores para las hilanderías de Lancashire, que tenían la esperanza de poder hacer revivir sus negocios en la India y en el Extremo Oriente. El poder adquisitivo de estos países ha sido un poco reducido desde 1920, mientras que los altos precios de las telas de algodón durante los últimos dos años han contribuído a que se adopte un tipo de vestido más inferior. El efecto de esta situación, doblemente adversa, se ha hecho sentir en forma más aguda en las Hilanderías de Manchester. Las hilanderías de géneros finos, que consumen en su mayoría algodón egipcio, trabajan aparentemente con más utilidad que las que consumen algodón americano, en tanto que el resultado en el Continente es malo.

"En comparación, la situación de las hilanderías del Continente es, en conjunto, mucho mejor. Las compras de Alemania, este año, fueron por cantidades menores que el año pasado, pero se notó una mejoría considerable de condiciones en Italia. Debido a la incertidumbre de los cambios y la tendencia general en el aumento de precios, las compras en Europa se hacen sobre la base de cotizaciones del día.

"Las condiciones generales de los negocios en la Europa Central, con excepción de Alemania, han mejorado considerablemente. Los bancos británicos han recuperado en estos países su campo de acción, que tenían antes de la guerra, y hoy se conceden créditos a los negocios en general. Los créditos que dan estos bancos son en libras esterlinas, en tanto que las compras de algodón americano deben pagarse en dólares, por cuyo motivo los hilanderos de Austria y Checoeslovaquia están expuestos al riesgo de la fluctuación de los cambios, y la amplitud que los créditos ofrecidos puedan dar a sus negocios, es limitada. Los hombres de negocios en Viena lamentan que los bancos americanos no se hayan establecido en aquella nación".

Sociedad Rural Argentina

El concurso de ganado gordo en Palermo

Los jurados han dado los primeros veredictos

Con una concurrencia numerosa de público e interesados en la adquisición de animales gordos, se abrió hoy el concurso de ganados gordos que se inaugurará mañana en Palermo.

El jurado de novillos, compuesto por los señores Pedro T. Pagés, Cornelio V. Viera y Pedro Alchourrón, dió principio esta mañana a su cometido, clasificando los diversos lotes de novillos presentados al concurso, habiendo emitido los siguientes veredictos hasta hoy a mediodía:

Gran Premio Campeón, el lote 21, un novillo Aberdeen-Angus de 6 dientes, marcado con el número 3 del catálogo, propiedad de Enrique Brown y Hnas. Este animal obtuvo también el campeonato, la copa The Aberdeen-Angus Society y la copa Frigorífico La Blanca.

El Reservado de Gran Campeón, correspondió al novillo de 2 dientes de la categoría 3, lote 5, número 41, de la clase 1a., reservada para Shorthorn y sus mestizos, propiedad de Lorenzo Casey. Este ejemplar obtuvo también el campeonato entre los animales Shorthorn.

El premio Compañía Swift de La Plata, lo obtuvo el lote de tres ejemplares 23, 32 y 36 de raza Aberdeen-Angus, presentados por Enrique Brown y Hnas.

El premio donado por el Frigorífico Armour se adjudicó al conjunto de novillos que figuran en el catálogo con los números 22, 31, 33, 37 y 38, presentados por los señores Enrique Brown y Hnas.

En los animales de raza Shorthorn la adjudicación se hizo en la siguiente forma: primer premio al lote 3, de Guillermo A. Brown, en la primera categoría.

En la segunda categoría el primer premio correspondió al novillo lote 7 de Edelmiro Castro. En la tercera se adjudicó el primer premio, el novillo No. 41 del lote 5 de Lorenzo Casey. En la cuarta, al lote 8 de Edelmiro Castro. Los segundos premios se adjudicaron respectivamente a los lotes 6 y 9 de Edelmiro Castro. El tercer premio corresponde al novillo lote 10 de Guillermo A. Brown.

En la raza Hereford, el campeón lo obtuvo el lote 17 de Lorenzo Casey, el reservado el lote 11 de la Suc. de Emilio Frers.

Los primeros premios correspondieron a los lotes 11 y 17 de las categorías 2a. y 4a. de la Suc de Emilio Frers y Lorenzo Casey respectivamente.

Los segundos premios se adjudicaron a dos novillos de la Suc. de Frers y de Edmundo B. Perkins. El tercer premio se adjudicó al lote 16 de este último expositor.

En la raza Aberdeen-Angus, se otorgaron cuatro primeros premios en las cuatro categorías en que se subdivide, correspondiendo a los lotes 21, 23, 32 y 36 del catálogo, todos presentados por Enrique Brown y Hnas.

La adjudicación de segundos premios se hizo a los lotes 18, 30, 31 y 38, en todas las categorías menos la segunda que no se hizo adjudicación alguna, correspondiendo los premios a animales propiedad de Benjamín Muñiz Barreto, Samuel B. Hale Limitada y Enrique Brown y Hermanas.

Los terceros premios, correspondieron a ejemplares presentados por Enrique Brown y Hermanas, que figuran en el catálogo con los números 19, 24, 34, y 37.

En las razas cruzadas se adjudicaron los primeros premios, en la segunda y cuarta categoría los lotes 43 y 44, propiedad de Benjamín Muñiz Barreto y Lorenzo Casey.

En la segunda división destinada a chacareros y tamberos, obtuvo el campeonato don Caciano García, con un novillo de cuatro dientes, raza Shorthorn.

El segundo puesto correspondió a la sucesión de Santiago E. Savage, con un novillo de dos dientes, lote 79.

En cuanto al reservado de campeón lo obtuvo en esta división, también el señor Casiano García, con un novillo cruza Shorthorn y holandesa, de cuatro dientes.

Como se sabe en esta división no se acuerdan medallas de oro como en la primera. Los premios de esta, consisten en dinero en efectivo, consistente en quinientos pesos al campeón, trescientos al reservado y así sucesivamente, aparte del importe que consiga cada expositor en la venta de su producto.

Hoy a las 14, empezó a trabajar el jurado señor Faraón Delfino, quien tiene a su cargo la clasificación de las aves de corral y lanares y porcinos presentados al concurso.

Como tenemos anunciado mañana sábado darán principios las ventas, pudiendo los compradores retirar las haciendas adquiridas a las 18 horas, del mismo día.

GUATEMALA RATIFICO LOS CONVENIOS POSTALES DE MADRID

El Ministerio de Relaciones Exteriores ha sido informado, por intermedio de la embajada de España, que el gobierno de Guatemala ratificó los convenios y acuerdos postales, concluidos en Madrid el 30 de noviembre de 1920.

Intervención Nacional en Tucumán

Como anunciamos en nuestra segunda edición de ayer, mañana, a las 8 horas, se ausentará, con destino a Tucumán, a fin de hacerse cargo de su puesto, el interventor nacional en la referida provincia, doctor Luis R. Gondra.

Educación de niños retardados

Proyecto del diputado Escobar

Ha sido destinado a estudio de la Comisión de Instrucción Pública de la Cámara de Diputados un proyecto de ley reproducido por el miembro de ese cuerpo legislativo doctor Adrián Escobar, sobre enseñanza obligatoria de los niños débiles, anormales, afásicos y retardados.

Por el referido proyecto se declara obligatoria la educación e instrucción de los niños anormales, físicos y psíquicos, comprendidos en la edad de 6 a 14 años.

El Consejo Nacional de Educación sostendrá las escuelas especiales que fueren necesarias y las que funcionarán durante todo el año, debiendo sus alumnos ser llevados por turno, en los meses de diciembre, enero y febrero, a lugares montañosos o marítimos, para completar el tratamiento que determine una inspección técnica especialmente creada a ese fin.

Para la construcción de los edificios adecuados, se destina la suma de 200.000 pesos.

El primer periódico checoeslovaco de Sud América

LLEVA EL NOMBRE "JIHOAMERICKY CECHOSLOVAK", Y SE EDITA EN ESTA CAPITAL CON UNA EDICION EN CASTELLANO

La noticia, siempre grata para los periodistas y para el público en general, de la aparición de una nueva hoja, no tiene en sí la importancia de un hecho raro ni extraordinario, por cierto. Es muy común.

Pero llega a tenerla si como en el caso presente se trata de una publicación que responde a una nueva entidad nacionalista incorporada al concierto universal, después de las conquistas extensamente alcanzadas, en que se han registrado las evoluciones impuestas por la fuerza de los hechos y la implantación lógica de los derechos que se consagran como una realidad, después de haber sido por largo tiempo una justa aspiración.

Nos referimos al periódico checoeslovaco Jihoamericky Cechoslovak (checoeslovaco sudamericano), el primero y hasta ahora el único en toda América del Sud, escrito en checo. Aparece semanalmente. El primer número salió el 13 de septiembre del año corriente y al presente fueron editados 10 números.

Dedicado a traer las informaciones sobre las condiciones económicas de la República Argentina y demás de toda América del Sud, contiene también todos los datos que pueden ofrecer algún interés para los inmigrantes checoeslovacos, radicados en Sud América y muy especialmente en la Argentina. La edición castellana se dedica a los intereses económicos de checoeslavaquia.

El periódico mencionado es de carácter independiente y propondrá al fin exclusivo de defender los intereses de los ciudadano checoeslovacos en el país.

El Directorio del periódico está así formada: Carlos L. Svoboda, director; Andrés Horacek, administrador y Jaroslav Scheuba, redactor responsable.

NOTICIAS DE NAVEGACION

LLEGARON HOY A BAHIA LOS VAPORES "ANDES" Y "FLANDRIA"

En las respectivas agencias locales nos informaron hoy, que en la fecha fondearon en el puerto de Bahía los vapores transatlánticos británico "Andes", procedente de Southampton, y holandés "Flandria", de Amsterdam. Estos vapores pertenecen a La Mala Real, el primero, y al Lloyd Real, el segundo.

Ambos buques zarparon ayer sin novedad a bordo, de Pernambuco. Conducen pasajeros, carga general y correo.

Llegarán a nuestro puerto, el 23 del corriente, a última hora.

EL "MONTFERLAND" PODRA ZAFAR AL PRIMER REPUNTE DE LA MAREA

Esa es la noticia que el Lloyd Real Holandés en ésta ha recibido de Montevideo, respecto de la posible zafadura del vapor holandés "Montferland", que se encuentra encallado en la costa del Este del Uruguay, desde el 11 de julio último, a consecuencia de los temporales.

Desde que se iniciaron los trabajos de salvamento, la situación del buque nombrado fué mejorando día por día. Y hoy sólo espera un repunte de las aguas para poder encontrarse en condiciones de navegación.

SALIO AYER DE HAMBURGO EL "CAP POLONIO"

Ha partido ayer de Hamburgo el moderno paquete alemán "Cap Polonio" en dirección al Río de la Plata.

Los informes recibidos dan a entender que el expresado buque salió con un pasaje considerable.

MAÑANA SALDRA DE GENOVA EL "P. MAFALDA" Y DE BURDEOS EL "LUTETIA"

Despachados para Buenos Aires y escalas con un crecido pasaje de todas las clases, saldrán mañana de Génova el "Principessa Mafalda" y de Burdeos el "Lutetia".

Llevarán también carga general y correspondencia.

LLEGO HOY A RIO DE JANEIRO EL "ALMANZORA"

Sin novedad a bordo llegó hoy a Río de Janeiro el vapor inglés "Almanzora", en viaje de ésta para Southampton y escalas.

Conduce pasajeros, carga y correo.

PASADO MAÑANA LLEGARAN LOS VAPORES "CAP NORTE" Y "NAPOLI"

Con procedencia de Hamburgo, pasado mañana llegará a la dársena Norte el vapor alemán "Cap Norte" y de Génova espérase el "Nápoli".

Conducen ambos barcos, cargamento general, correo y pasajeros de cámara y de proa.

Club Argentino de Montevideo

MEMORIA Y BALANCE DEL ULTIMO EJERCICIO

El Club Argentino, de Montevideo, que se fundara a fines del año 1922, se ha desenvuelto en forma satisfactoria, según se consigna en la primera memoria que acaba de publicarse, correspondiente al primer ejercicio de 1922-23.

No ha faltado la colaboración desinteresada y entusiasta de gran número de socios, los cuales han puesto al servicio de los fines del club su decidida acción, encaminada a darle un sólido y permanente prestigio.

Después de esta prueba decisiva, correspondiente al primer ejercicio, no significa hacer alarde de un fácil optimismo el afirmar que la institución ha adquirido el vigor necesario para que se la considere como destinada a no desaparecer, llenando así los anhelos de los que, animados de nobles inspiraciones, decidieron fundarla.

Las entradas del club, por concepto de contribución de los socios, además de cubrir completamente el presupuesto de gastos de sostenimiento, se ha pagado la suma de 2.716.42 pesos por gastos ocasionados con motivo de la instalación.

Estado del tiempo

Han caído lluvias ligeras aisladas en Mendoza, San Luis, Córdoba, Pampa Central y en el sudoeste de Buenos Aires. Hoy reina tiempo bueno a seminublado en todas partes.

Prevalecen vientos suaves del este a noreste en las provincias y suaves y variables en los territorios del sud.

La temperatura ha subido un poco excepto en Entre Ríos, San Luis y Pampa Central.

La presión ha bajado en las provincias; en el extremo sur está en ascenso.

Festéjase el aniversario de la fundación de Santa Fé

Algunos de los actos conmemorativos

SANTA FE, noviembre 16. — Llevóse a cabo ayer, a las 15 horas, la inauguración del nuevo edificio del Banco de la Nación Argentina, y que era uno de los números sobresalientes de los festejos que se realizan con motivo del 350o. aniversario de la fundación de la ciudad. A la hora indicada se encontraban reunidos en el nuevo local el gobernador doctor Mosca y sus ministros, el doctor Ricardo C. Aldao, los gerentes de los bancos locales, varios diputados y lo más destacado del comercio y la industria. Más do mil personas llenaban luego el espacioso local.

Hizo uso de la palabra, en un conceptuoso y patriótico discurso, el doctor Ricardo C. Aldao, quien puso de manifiesto la importancia del acto que se realizaba y el constante progreso que día a día esa institución acusaba. En frases oportunas y llenas de fe en el futuro, hizo entrega del nuevo edificio al gerente señor Fernando Mántaras.

El numeroso público aplaudió calurosamente al doctor Aldao al terminar su discurso.

Luego, se sirvió una copa de champagne y la concurrencia se retiró gratamente impresionada.

Por la noche, a las 21.45 horas, se verificó la velada de gala en el teatro Municipal. Esta fiesta adquirió brillantes proporciones y alcanzó todos los contornos de un acontecimiento social.

El salón, hermosamente adornado de flores y profusamente iluminado, producía un bello efecto. Las grandes guías de helechos que pendían de los palcos y la ornamentación realizada con exquisito gusto, daban una grata impresión.

El doctor Mosca, acompañado del vicegobernador, los ministros y cónsules acreditados, hicieron su entrada al palco oficial a las 21.40 horas, y no bien se advirtió la presencia del doctor Mosca, la concurrencia, de pie, le ofreció una cariñosa recepción.

Acto seguido se ejecutó el Himno Patrio desarrollándose luego el programa preparado. La concurrencia se retiró pasadas las 24 horas, para asistir a la recepción en el Palacio de Gobierno. Esta fué sencillamente suntuosa. Lujosamente adornado el Salón Rojo y repleto de selecta concurrencia, presentaba una vista espléndida. El baile comenzó de inmediato y se prolongó hasta el alba. Asistieron todas las autoridades oficiales y miembros diplomáticos extranjeros acreditados.

Se sirvió a la concurrencia un lunch y pasada las cinco horas empezaron las familias a retirarse. Hoy a las 9.30 horas se inauguró asistiendo numerosa concurrencia, el parque Juan de Garay, en el vivero municipal.

Mañana se reanudarán las audiciones de arte nativo en el Odeón

La aplaudida folklorista, señora Ana S. de Cabrera, de regreso de la jira artística que con tan buen éxito realizó recientemente por Santa Fé y Rosario, ofrecerá en el teatro Odeón un nuevo ciclo de los interesantes espectáculos de arte nativo argentino que merecieron, en anteriores ocasiones el franco apoyo del público. El primero se efectuará mañana a las 21.30, y constará de un nuevo y variado programa de aires nacionales y danzas nativas, que con tan singular acierto interpreta la señora de Cabrera en el canto y la guitarra.

Durante la próxima semana se ofrecerán algunas matinées. En la boletería del teatro Odeón están ya en venta las localidades.

Ganado del Ejército

El Departamento de Guerra ha resuelto autorizar a las unidades, institutos y reparticiones del Ejército a enviar el ganado a pastoreo, hasta la incorporación de la clase de 1903.

Escuela Presidente Roque Sáenz Peña

ENTREGA DE DIPLOMAS

El 17 del corriente, a las 17 horas, tendrá lugar en la Escuela Normal No. 1 de Profesoras de la Capital, la entrega de diplomas a las profesoras y maestras egresadas en el curso del año 1922.

Con ese motivo, se realizará una interesante fiesta, durante la cual se cumplirá el siguiente programa:

I. Himno Nacional Argentino, coro por las alumnas de segundo año, dirigidas por la señora L. V. de Costantini; II. Discurso de la directora, señorita María Susana White y juramento profesional de las señoritas graduadas; III. Fantasía oriental, por alumnas del curso normal y del departamento de aplicación, dirigidas por la señora de Costantini; IV. Discurso de la profesora señorita Margarita Ravioli, en nombre de las graduanas; V. El Yaraví, coro de alumnas de tercer grado, dirigidas por el señor Clemente B. Greppi.

Segunda parte: I. Lectura de los nombres de las señoritas graduadas y entrega de los premios instituidos por la Asociación Cooperadora de la Escuela; II. "Las Gitanillas", juego por alumnas de primer grado; III. La educación a través de la historia: a) Sócrates instruyendo a Alcibíades, b) Carlomagno y sus discípulos, c) El Divino Maestro, cuadros vivos por varias alumnas y comentario a cargo de la señorita María de las Nieves González, del profesorado; IV. Estilos: a) "Serenata campestre" b) "Las mañanitas", de Julián Aguirre, coros segundo año normal, dirigidos por la señora de Costantini.

Nuevo inspector de enseñanza secundaria

Fué puesto esta tarde a la firma del primer magistrado un decreto del departamento de Justicia, por el que se designa inspector de enseñanza secundaria, normal y especial al profesor J. Jaime.

Demostración en honor del Dr. Ricardo Rojas

Con motivo del premio obtenido por el doctor Ricardo Rojas en el último concurso nacional de letras, le será ofrecido un almuerzo en el Jockey Club mañana, a las 12 horas, para el cual circula la siguiente invitación:

"Los profesores de la Facultad de Filosofía y Letras que subscriben, tienen el gusto de invitar a usted a almorzar con don Ricardo Rojas, el próximo sábado 17 del corriente, a las 12 horas, en el Jockey Club, para celebrar el buen éxito justamente obtenido por nuestro colega y decano en el último concurso nacional en letras.—Alberini Coriolano, Barrenechea Mariano A., Becker Carlos E., Beltrán Juan Ramón, Bonnet Carmelo, Bunge Augusto, Bunge Jorge, Cabral Jorge, Copello Francisco, Carbia Rómulo D., Cassani Juan, Castiella Leopoldo, Castro Zinny Domingo A., Corti Alfonso, Cranwell Ricardo A., Cuccaro Jacinto, Chiabra Juan, Debenedetti Salvador, Fernández Angel N., Franceschi Alejandro, François Enrique, Giménez Pastor Arturo, Jambelloni José, Jakob Cristofredo, Korn Alejandro, Laclau Narciso, Lehmann Nitsche Roberto, Levene Ricardo, Longhi Leopoldo, Loudet Osvaldo, Martini Rómulo E., Millé Giménez Juan, Moliné Aníbal, Monner Sans José María, Moreno Julio del C., Mouchet Enrique, Nirenstein Mauricio, Oria José A., Oules Félix F., Peña David, Pessolano B. Ventura, Ramos Juan D., Ravignani Emilio, Ricci Clemente, Rivarola Horacio, Rohde Jorge M., Schüler Kurt, Tobal Gastón F., Torres Luis M., Vedia y Mitre Mariano de, Vilamil César.

Precio del cubierto, $ 20. Se ruega retirar el cubierto antes de las once horas del día sábado.

Creación de becas para perfeccionar los estudios en el extranjero

PROYECTO DE LEY PRESENTADO A LA CAMARA DE DIPUTADOS

El diputado por la capital, doctor Leopoldo Bard, ha presentado hoy a la Cámara de que forma parte un proyecto de ley, según el cual créanse veinte becas para perfeccionar estudios en el extranjero de las siguientes materias:

Cinco para pintura, cinco para escultura, cinco para música, tres para canto y dos para arquitectura.

Las becas serán otorgadas por concurso, cuya reglamentación hará el P. E., por el término de cuatro años, y a razón de $ 300 m|n. mensuales cada una.

GUERRA Y MARINA

ESCUELA SUPERIOR DE GUERRA

Los alumnos de segundo y tercer curso de la Escuela Superior de Guerra, que realizaron una campaña de ejercicios tácticos en Entre Ríos, llegarán mañana, a la hora 10, a la estación Federico Lacroze.

Los del primer curso regresarán el día 21 del corriente.

MOVIMIENTO DE BUQUES DE LA ARMADA

El crucero acorazado "San Martín" y el cañonero "Patria" salieron de Puerto Belgrano para Cabo Colonia.

—Llegó a Santa Fe procedente de Comodoro Rivadavia el buque tanque "Ministro Ezcurra".

—Zarparon de Puerto Belgrano, en viaje para El Rincón, los exploradores "Jujuy" y "La Plata".

—La corbeta "Uruguay" y el aviso "A 4" salieron de Puerto Belgrano para la península Valdés.

CAMBIO DE DESTINO DE VETERINARIOS

Se ha ordenado que pasen a continuar sus servicios profesionales los veterinarios que a continuación se mencionan:

Al regimiento 2 de caballería, el subteniente asimilado don Roberto S. Bonanni, debiendo atender también los servicios de la Escuela de Tiro.

Al 10 de caballería el de igual clase, don Pedro J. Sisterna, debiendo atender el 8 de infantería y comando de la 2a. división de ejército.

Al II batallón de artillería a caballo el de igual clase don Jaime Quesada Mayol, debiendo atender al primer batallón de zapadores pontoneros y 6 de infantería.

Al 5 de caballería el de igual clase don Ernesto Solá, debiendo atender los servicios de las tropas de guarnición en Salta.

Al 1 de artillería de montaña el de igual clase don Carlos Lerena, debiendo atender las tropas de la guarnición de Mendoza.

Los veterinarios que a continuación se mencionan, además de los servicios que prestan actualmente, deberán atender los siguientes:

El teniente Pedro L. del Carril, los del 3 de infantería; el subteniente Jorge E. Durrieu, los del comando de la 1a. división y servicinos del estado mayor del ejército; el de igual clase don César Bustriaso los del 1 y 2 de infantería; el de igual clase Abdón H. Borghi, los del IV batallón de artillería a caballo; el de igual clase Arístides Rodríguez, los del comando de la 4a. división de ejército, 13 de infantería y IV batallón de zapadores pontoneros; el de igual clase S. R. Quiterio Rodríguez, los del cuerno número 1 de aviación y servicio de comunicaciones. Estos veterinarios seguirán manteniendo su actual situación de revista.

Reparaciones en el dique N. 1 del puerto de la capital

La Dirección General de Navegación y Puertos aprobó un proyecto para efectuar reparaciones en las puertas de los galpones del dique No. 1. Las obras están presupuestadas en 15.000 pesos moneda nacional.

Obras de desagües de la provincia

EL CANAL 17

El intendente municipal de Saladillo, ha dirigido al ministro de O. Públicas de la provincia, doctor Rodríguez Jáuregui, la comunicación siguiente:

"Tengo el agrado de dirigirme a V. E. pidiendo quiera tener a bien incluir entre los asuntos a tratarse en las sesiones extraordinarias, el referente a la necesaria ley que evite las discusiones que se han hecho sobre las obras del canal número 17. Nosotros creemos que la ley en vigencia es suficiente para que esas obras puedan hacerse, mas como existe divergencia de criterio sobre interpretación legal de ese punto, nos parece que lo más práctico es dictar una ley que evite toda discusión, y que disponga la inmediata facción del canal 17.

"Estimamos oportuno llevar al conocimiento de V. E. algunos puntos que se han hecho públicos por la prensa y que interesa aclarar.

"La mayoría de la Comisión de Desagües, en un informe pasado a V. E., manifiesta que la obra del canal número 17 es de exclusiva conveniencia local para el Saladillo. Es completamente inexacto ése informe. Las aguas que debe desaguar naturalmente el arroyo Saladillo no son aguas que caen en esta zona solamente, como tampoco es cierto que el canal 16 sea para el exclusivo servicio de las tierras de Saladillo.

"Ambos desagües son los naturales de una enorme zona, que comprende a los partidos de Saladillo, Alvear, 25 de Mayo, Tapalqué, Bolívar, Guaminí, Bragado y otros. Ya ve V. E. cuán equivocado fué el informe de la mayoría de la comisión, y es bien sorprendente que, debiendo saber perfectamente lo relacionado con los desagües en la provincia, cometa errores de información tan evidentes y tan grandes y que, de rechazo, son perjudiciales para los intereses del trabajo de una zona tan grande cual la que debe ser desaguada por esos vías de desagüe.

"Entendemos que el asunto es de tan elemental conocimiento que no hay poblador de la zona que lo ignore, mas, si alguna duda puede quedar de que nosotros, por intereses regionales podamos alterar los hechos, debo decir a V. E. que cuando la gran inundación del año 1919, en el mes de julio, las aguas que produjeron aquí esa catástrofe fueron las que llegaron desde Guaminí: ellas arrasaron el puente del F. C. Sud, las vías del F. C. a Meridiano V y todas las enormes pérdidas que entonces nos afligieron. Esa circunstancia la debe saber la Dirección de Desagües, que, en tales momentos, destacó aquí al ingeniero Klanke, el cual debe haber dado el informe que es del caso. Además, altos funcionarios de la Dirección de Desagües observaron la zona inundada desde aeroplanos y por referencias que entonces oímos, constataron que las aguas venían en enorme avenida desde Tapalqué y Guaminí.

"Por otra parte, en la actualidad, puede la Dirección de Desagües mandar sus ingenieros a ver las corrientes de aguas que desde hace varios meses se descargan hacia el arroyo de Saladillo por canales que han construido particulares y que encauzan aguas desde Bragado. Si se necesita puntualizar cosas que debía saber la Dirección de Desagües y que parece que las ignora, podemos referirnos, entre muchos otras obras iguales, a un gran canal, que es un verdadero río, y que arrancando desde el campo de Huetel, de la señora Unzué de Casares, llega hasta las cercanías de la estación San Enrique, del F. C. Sud, en campo conocido por de Guachos, y desde allí, tomando los cañadones del partido de 25 de Mayo, llegan a su único punto de salida en el arroyo Saladillo, es decir, a sus puertas, pues se vierten en donde nace ese arroyo, o sea, en la laguna del Potrillo. Podríamos citar muchos casos comprobatorios de lo que venimos exponiendo, pero creemos que V. E. puede ser ampliamente informado por las oficinas técnicas del ministerio, ya que la Dirección de Desagües no ha sabido hacerlo con verdad de los hechos reales.

"El canal número 17, no es una obra para el Saladillo; ocupamos el peor de los sitios, pues a nuestras tierras convergen todas las aguas y no tienen ellas otra salida que por el canal 16 y por el proyectado 17.

"Es de estricta justicia que V. E. se digne atender nuestro pedido. — A. Armendáriz, intendente. — M. Ibáñez Frooham, secretario."

El Comité Radical de Jujuy, pide el rechazo de la intervención federal

NOTA DIRIGIDA A LA CAMARA

Ha sido recibida en la Cámara de Diputados una nota del Comité de la Unión Cívica Radical de Jujuy, solicitando que el mencionado cuerpo legislativo deseche el proyecto de ley de intervención federal a esa provincia.

Los fundamntos de la referida nota, expresan lo siguiente:

"El Comité de la Capital de la Unión Cívica Radical que presido, me ha encargado transmitir al señor presidente, y por su intermedio a la honorable Cámara, los votos que formula el radicalismo auténtico en favor de los poderes constituidos de la provincia, a los cuales se pretende intervenir buscando la satisfacción de ambiciones personales que están en pugna con el interés general y de la garantía autonómica del Estado. Puedo asegurar al señor presidente que los poderes públicos de Jujuy desenvuelven su acción normalmente gozando todos sus habitantes de las garantías y derechos de todo pueblo libre en el ejercicio de sus diversas actividades. Sólo los fracasados e importados que no pueden surgir en el comicio, porque el pueblo les da la espalda, renuevan sus esfuerzos y juegan la última carta en procura de una intervención improcedente e injustificada. —Moisés Uro, presidente; Francisco A. Soria (hijo), secretario."

Palacio de Justicia

JUZGADO DEL Dr. ABELENDA, SECRETARIA DEL Dr. CORONADO

Interesante sentencia sobre interpretación del artículo 13 de la ley 8890

De acuerdo a lo que informamos en nuestra segunda edición de ayer, damos a continuación el interesante fallo pronunciado por el juez de lo civil, doctor Martín Abelenda, con actuación del secretario doctor Juan José Coronado, en el juicio testamentario del doctor Domingo Salvarezza, sobre interpretación del artículo 13 de la ley 8890, incidencia promovida por el representante del Consejo Nacional de Educación.

Dice el fallo:

"Que la incidencia se funda en que el representante del Consejo Nacional de Educación sostiene que el impuesto establecido por la ley 8890 tiene que ser liquidado de acuerdo con la tasación, que al efecto deberá practicarse por peritos, de los inmuebles pertenecientes a esta sucesión por deferirse la herencia a un sólo heredero, cuya pretensión se funda en lo dispuesto en el artículo 13 de la citada ley.

Este artículo establece: "Que si no hubiera partición por corresponder la herencia a un sólo heredero, ni juicio sucesorio, por existir testamento, se pagará el impuesto en el acto de pedirse la posesión judicial, y si ésta se tiene de derecho en el acto de hacerse cualquier disposición de bienes de la herencia. En todos los casos debe hacerse el inventario y avalúo en la forma determinada por la ley de procedimientos."

Es, precisamente, en la parte final de este artículo, que se basa el representante del Consejo Nacional de Educación para sostener la teoría origen del presente incidente.

Para poder llegar a una solución racional es necesario el estudio previo de la economía de la ley 8890 y su concordancia con los principios legales de acuerdo con lo que ella misma establece.

La citada ley dispone en su artículo 7.o que el impuesto sobre los inmuebles se liquidará por el valor asignado para la contribución territorial y en los muebles, por el valor de tasación.

Este es el principio general sometido a las excepciones que establecen el mismo artículo y los artículos subsiguientes.

Ahora bien, ¿el artículo 13 importa una excepción al principio general citado? Estudiado el punto bajo su faz legal, se impone la contestación negativa".

El artículo 3465 del código civil determina los casos en que las particiones deben ser judiciales, y el 3466 del mismo código establece que en tales casos debe procederse a la tasación por peritos nombrados por las partes, cuya disposición concuerda con lo estatuído en el art. 642 del código de procedimientos. Es decir, que en el caso de existir un solo heredero y no siendo necesario, por tal causa, hacerse partición de los bienes, no rigen las disposiciones correlativas del código que invoca en su apoyo el representante del C. N. de E., pues ese nombramiento de peritos sólo puede tener lugar en la junta que previene el art. 642 citado, hecho imposible existiendo un solo heredero.

Ahora bien, entrando al estudio jurídico de la cuestión es evidente que, tratándose de bienes inmuebles no proceden el inventario y avalúo prescripto en el artículo 13 citado. Este inventario y avalúo no puede referirse, como tan acertadamente lo sostiene el señor agente fiscal, sino a los bienes muebles. En efecto, el artículo 650 del código de procedimientos establece que se procederá a hacer la descripción de los bienes especificándolos con la claridad y precisión convenientes. Y el artículo 651 del mismo código, dice "que con la misma precisión se hará un inventario especial de las escrituras, documentos y papeles de importancia que se encuentren." En ninguna parte del código se establece la obligación de hacer inventario de los bienes inmuebles. A su vez, el artículo 654 del mismo ordena "que serán avaluados todos los bienes inventariados".

Nótese que el artículo 651 dice que debe hacerse un inventario "especial", es decir, aparte del inventario general que ordena el artículo anterior, y la razón es obvia, pues, con respecto a este inventario especial no podrían cumplirse las disposiciones del artículo 654, pues no puede sostenerse que sean susceptibles de avaluación, las escrituras, documentos y papeles de importancia que se encuentren.

Ahora bien, ante estas consideraciones surge claramente que el espíritu del artículo 13 es el de evitar que los bienes cuya disposición no está sujeta a las leyes especiales, sean ocultadas con el fin de eludir el pago del impuesto respectivo y es indudable que esta ocultación sólo puede tener lugar con referencia a los bienes muebles, desde el momento en que ella no podría producirse con respecto a los bienes inmuebles.

No existe razón alguna de equidad o de justicia para establecer diferentes sanciones que por otra parte no existen en la ley, para el caso de que sean uno o varios los herederos o que se haya o no iniciado juicio testamentario y es fuera de toda duda completamente equivocada la teoría sostenida a este respecto por el representante del C. N. de Educación, aparte de los errores de concepto contenidos al principio del escrito de fs. 48, es un error igual sostener que "es evidente que la situación legal y de hecho es distinta cuando hay un solo heredero que cuando existen varios" y en favor de cuya tesis hace una argumentación que no se apoya en ningún principio legal sinó en simples suposiciones sobre hechos que pudieran acontecer, que carecen de todo valor y eficacia jurídica.

Y es tan manifiesto ese error de concepto que el mismo artículo 13 citado en su apoyo se encarga de demostrarlo. En efecto este artículo no se refiere solamente al caso de un solo heredero, sinó también cuando no hay juicio sucesorio por existir testamento. (Seguramente el artículo ha querido decir: cuando habiendo testamento no se haya iniciado el juicio sucesorio correspondiente, y esta circunstancia de existir testamento no impide, por cierto, que sean varios los herederos. La parte final del artículo comprende por lo menos ambos casos de manera pues que la argumentación referida falla por su base.

Además las excepciones a los principios generales de las leyes deben ser expresas y sin admitir ningún género de duda, máxime tratándose de leyes impositivas y del propósito del legislador hubiera sido el que sostiene el representante del Consejo de Educación, así lo hubiera establecido en forma clara y terminante.

Por otra parte el artículo 13 en su parte final dice: "En todos los casos" es decir que estaría en contradicción con el artículo 7o. citado de la misma ley si es que se interpretara que el avalúo que en él se determina pudiera referirse a los bienes inmuebles que ya en el artículo 7o. y siguientes tiene precisados con toda claridad las diversas situaciones y circunstancias en que puedan encontrarse.

En las leyes no debemos buscar las contradicciones más aparentes que reales sinó por lo contrario la unidad y concordancia de todos sus artículos.

Por estos fundamentos y de acuerdo con lo dictaminado por el fiscal, el doctor Abelenda falla la incidencia rechazando la petición de avalúo pedida por el representante del C. N. de Educación.

JUZGADO DEL DOCTOR FIGUEROA

El juez en lo civil doctor Marcos A. Figueroa, dictó sentencia hoy en los siguientes expedientes:

Doña Fanny Nudelman de Posternak contra León Posternak, sobre divorcio; declara el divorcio por culpa del marido, con costas.

—Manuel Sinde contra José López, sobre daños y perjuicios: hace lugar a la demanda, con costas.

—Dr. Florencio Villegas Basavilbaso contra la compañía Lloyd Sud Americano, por cobro de honorarios; admite la demanda, sin costas.

—Manuel Rafo contra Esteban Di Laloggia (su sucesión), por cobro de pesos; hace lugar.

SOBRE ALCANCE DE FACULTADES CONFERIDAS A LOS FF. CC. DEL ESTADO

La Dirección General de los Ferrocarriles del Estado, como vía de aclaratoria, solicitó del Ministerio de O. Públicas se fijara el alcance de varios decretos.

Dictaminando hoy en esta consulta, dice el Procurador General:

"Por decreto de fecha 18 de julio de 1910, el P. E. reglamentó la ley número 6520, modificatoria del título IV de la número 2873, que, entre otras facultades y atribuciones, concedió a la Dirección General de Ferrocarriles (art. 71, inciso 21) la de proponer a ese ministerio el nombramiento y remoción de los empleados de su dependencia, así como la de suspenderlos por su propia autoridad por un término que no exceda de dos meses.

Según el artículo 5o., inciso 4o., de dicha reglamentación, el P. E. acordó a la Dirección General la facultad de entender en todos los pedidos de licencia que no excedan de quince días.

Pienso, como el señor Procurador del Tesoro, que el decreto de 16 de enero de 1913, que fija una norma de carácter general para la concesión de las licencias a los empleados de la administración pública, no ha entendido abrogar las facultades que el P. E. confirió especial y particularmente a la Dirección General de Ferrocarriles interpretando el espíritu de la ley reglamentada por el decreto de fecha 18 de julio de 1910".

SOBRE PAGO DE DERECHOS E IMPUESTOS

Varias compañías petrolíferas que poseen instalaciones de tanques de petróleo en el Dock Sud, se quejaron ante el Ministerio de Obras Públicas de que la Municipalidad de Avellaneda las ha emplazado al pago de fuertes sumas de dinero en concepto de impuestos y derechos municipales bajo el apercimiento de proceder por la vía judicial en caso de que no abonen las cantidades requeridas.

Sostienen dichas compañías que la Municipalidad de Avellaneda no puede exigirles el pago de impuestos municipales porque sus instalaciones están dentro de la zona portuaria del Dock Sud y sometidas, por lo tanto, a la jurisdicción nacional, por lo que concluyen solicitando del P. E. que así lo declare.

El procurador general de la Nación, doctor H. Rodríguez Larreta, al evacuar hoy el dictamen que le fuera solicitado al respecto, dice: "La ley número 2346, de 26 de septiembre de 1888, que autorizó la concesión para la construcción y explotación del Dock Sud, estableció en su artículo 1o., inciso 1o. y 2o., que el canal tendría un ancho de noventa metros en el fondo, fuera de taludes, y una extensión aproximada de cuatro mil metros, con profundidad suficiente para que puedan entrar buques de ultramar; y que los concesionarios construirían por su cuenta las oficinas para el servicio aduanero y demás construcciones necesarias para el control del movimiento del canal, y adoquinarían, con materiales de primera clase, un camino de veinticinco metros de ancho en toda la longitud del costado oeste. Por el artículo 7o., esa misma ley número 2346, declaró de utilidad pública la ocupación de los terrenos de propiedad particular que atravesase el canal, así como los treinta y cinco metros de ribera.

Tal es, de consiguiente, el perímetro legal de la zona portuaria del Dock Sud, de lo que se sigue que sólo las instalaciones de las compa-

Fundación de cooperativas tamberas

En Colonia Argentina se reunieron los productores de leche, resolviendo nombrar una Comisión encargada de estudiar la organización de una cooperativa, reunir adherentes, levantar un censo de la producción y convocar a una asamblea para el próximo domingo, a fin de dejar constituída definitivamente la sociedad.

Integran dicha Comisión los señores Calixto Alvarez, Humberto Zanón, Francisco M. Baldeon, Domingo Fernández, Manuel Lucero y Pedro Thus.

La Cooperativa de Colonia Pueyrredón eligió las siguientes autoridades: Presidente, Clemente Berazategui; secretario, Salvador Laborde; tesorero, Joaquín Larrañaga; delegado, Sebastián Aguirrezabala; síndico, Francisco Pérez.

FERROCARRIL PROVINCIAL DE LA PLATA AL MERIDIANO V

LICITACION

Llámase a licitación, por el término de quince días, contados desde la fecha, para la provisión de trece mil toneladas de carbón "Cardiff", con destino al servicio de locomotoras de este ferrocarril en el año 1924.

Las propuestas se presentarán bajo sobre cerrado y lacrado, con la leyenda "Licitación de carbón 30 noviembre 1923", dirigidas al señor Gerente, el día 30 de noviembre venidero, a las catorce horas, en cuya fecha se procederá a la apertura de ellas en el despacho de la Gerencia, calle 71 y 17, ante el señor escribano mayor de Gobierno, en presencia del señor Gerente del ferrocarril, personal superior que se designe a ese efecto y de los interesados que deseen concurrir al acto, labrándose el acta correspondiente.

El pliego de bases y condiciones está a disposición de los interesados en la Oficina de Almacenes, donde podrá solicitarse todos los días hábiles, de hora 13 a 18.

La Plata, noviembre 16 de 1923. — La Gerencia.

19|076 v. Nov. 30.

CAMBIOS BANCARIOS DEL DIA — A LA VISTA

BANCOS	Inglaterra	Francia	España	Italia	Alemania	Suiza	Bélgica	Holanda	E. Unidos	Brasil
Nación Argentina	13.80	16.72	41.47	13.34	—	55.56	14.31	—	319.77	—
Alemán Transatlántico	13.72	16.71	41.10	13.37	—	55.43	14.29	118.06	317.27	27.67
Americano del Río de la Plata	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Anglo-Sudamericano	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Argentino-Uruguayo	13.75	16.43	38.84	13.25	—	53.07	14.15	114.20	315.00	0.26
Británico de la América del Sud	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Comercial del Azul	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Córdoba	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Español del Río de la Plata	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Francés del Río de la Plata	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Francés e Italiano de la A. del Sur	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Galicia y Buenos Aires	13.78	16.80	41.—	13.40	—	55.50	14.30	118.40	318.20	—
Germánico de la América del Sur	13.72	16.71	41.10	13.37	—	55.43	14.29	118.06	317.27	0.2767
Holandés de la América del Sur	39 1|2	13.40	5.52	16.80	—	4.00	15.60	191 1|2	139.90	41.400
Italia y Río de la Plata	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Italo-Belga	39 9|16	13.45	5.52	16.90	—	4.10	15.77	1.92	138.80	—
Italo-Sudamericano	13.72	16.83	41.02	13.40	—	55.43	14.38	117.60	317.—	0.276
Londres y Río de la Plata	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nuevo Banco Italiano	39 5|8	13.40	5.52	16.85	—	4.09	15.70	1.91	139.50	41.500
Provincia de Buenos Aires	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Popular Argentino	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Royal Bank of Canadá	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
The First National Bank of Boston	13.79	16.94	41.23	13.40	—	55.98	14.43	118.37	318.48	0.28
The National City Bank of New York	13.75	16.72	41.21	13.30	—	55.40	14.25	118.14	319.75	27.75
The Yokohama Specie Bank	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

Francia, Países Bajos, Polonia y La Convención que fija la edad los trabajos industriales, ha sido ra-
Checoeslovaquia. mínima de admisión de los niños atificada formalmente por Bulgaria,

sas petrolíferas reclamantes que están ubicadas dentro de ese perímetro o en los terrenos tomados al río de la Plata, cerca de la entrada del canal, de que habla la segunda parte del citado artículo 7o., podrán ser consideradas exclusivamente sometidas a la jurisdicción nacional y exentas, por lo tanto, de todo impuesto provincial o municipal.

Pero, las instalaciones que están ubicadas fuera de aquel perímetro legal o de los terrenos ganados al Río de la Plata antes aludidos, caen naturalmente bajo la jurisdicción de la provincia de Buenos Aires o de la Municipalidad de Avellaneda, según el caso, ya que, como lo observa el señor procurador del Tesoro, no existe ninguna ley que determine la jurisdicción nacional sobre esos terrenos.

Creo, que, en este sentido, puede el P. E. hacer la declaración solicitada".

COMERCIO

Segunda rueda

Cédula Hipotecaria Argentina, noviembre 17: 112.500 a 101.60.
Id. 2a. serie, noviembre 19: 10500 a 97.60.
Id. 6a. serie, Nov. 19: 2.100 a 97.20.
Id. 7a. serie, Nov. 19: 38.000 a 95.80.
Id. 9a. serie, Nov. 17: 165.000 a 95.80.
Id. Nov. 19: 47.000 a 95.80.
Id. 10a. serie, Nov. 17: 125.000 a 95.90.
Id. Nov. 19: 7.000 a 95.80.
Id. 11a. serie, Nov. 17: 21.000 a 94.40.
Id. Nov. 19: 1.000 a 94.50.
Id. 12a. serie, Nov. 19: 25.500 a 94.50.
Id. 13a. serie, Nov. 19: 20.000 a 94.80.
Id. 14a. serie, Nov. 19: 10.500 a 94.80.
Id. 16a. serie, Nov. 19: 24.000 a 96.80.
Id. 18a. serie, Nov. 19: 300.000 a 95.30.
Id. Nov. 19: 750.000 a 95.30.
Id. Dic. 31: 750.000 a 95.50.
Cédulas Nacionales, serie K., Nov. 19: 10.000 a 99.20.
Meridiano V. Enero 15: 36.000 a 59.70; id. enero 31: 10.000 a 60.
Crédito 1922, Nov. 17: 4.500 a 96.30.
Santa Fe (Ley 2004) Nov. 19: 9.800 a 92.
Deuda Municipal 6 1|2 Nov. 17: 30.000 a 97.20.
Caminos Afirmados, Enero 15: 8.000 a 69.
Emp. Convención Nov. 19: 20.000 a 33.
Deuda B. A. 6 o|o, Nov. 19: 5.800 a 85.40.
Banco Hogar Arg. Nov. 19: 68 a 48.
Banco Español, Nov. 19: 170 a 63. Id. fin de mes: 200 a 63.50; 100 a 64; id. Dic. 31: 100 a 60; 100 a 59.50; 100 a 60.
Banco Francés, Nov. 19: 200 a 40.50.
Introductora, B. A. Nov. 19: 97 a 95.
Sansinena, Nov. 17: 50 a 94.
Puerto San Nicolás, Nov. 17: 200 a 42.20; id. Nov. 19: 500 a 42.20; Id. fin de mes: 1.400 a 42.29; Id. Dic. 31: 900 a 42.80.

MERCADO DE CAMBIOS

Segunda rueda

Libras: 39. 13|32.
Francos: 13.55.
Belgas: 15.85.
Suizos: 4.08.
Florines: 1.91.
Liras: 17.00.
Pesetas: 5.51.
Dólares: 141.10.
Reis: 41.600.
Montev.: 4 1|4.

BOLSA DE MONTEVIDEO

MONTEVIDEO, noviembre 16. — En esta Bolsa se anotaron hoy los siguientes operaciones:
Títulos serie U, a 91.40.
Títulos serie V, a 91.30.
Títulos serie X, a 91.40.
Títulos serie Z, a 91.40.
Deuda interna, a 95.40.
Deuda Obras Públicas de 1918, a 85.20.
Empréstito de Convención, para fin de diciembre, a 89.
Cervecería del Uruguay, a 104.

PRIMERA EDICION

16 DE NOVIEMBRE DE 1923

El perro muerto

Los últimos acontecimientos políticos de San Juan ponen un membrete definitivo sobre aquella situación institucional y sobre sus directores más o menos legales. En San Juan sólo había apariencias de gobierno republicano; la artificiosa arquitectura de sus poderes públicos fingía una regularidad de instituciones suficiente para engañar a quienes no fueran demasiado exigentes en materia de realidad. Pero el atropello del Senado local ha echado por tierra las pintadas bambalinas del tinglado, demostrando que todo lo que se veía no pasaba de ser ficción de escenografía ordenada para alucinar al espectador. El zarpazo brutal de la prepotencia acaba de abatir los telones que disfrazaban el arbitrario unicato imperante en San Juan. Allí no hay un sistema de gobierno regular ni siquiera en apariencia, sino un [illegible] contra las conven[illegible] espera sentir las sordas insurrecciones de los poderes que maneja con puño y arbitrariedad de cacique.

Otra cosa no podía esperarse, pues jamás se ha visto salir la regularidad y el orden del desorden y la violencia. El proceso del gobierno sanjuanino obedece con fidelidad a los antecedentes que lo determinan. Originario de la ilegalidad y del atropello, sólo puede cumplir los fines de su existencia a espaldas de la ley y violentando todas las normas que rigen la vida política de los poderes públicos normalmente organizados. El despotismo sanjuanino, alumbrado por un espantable crimen, comenzó persiguiendo a sus adversarios, continuó atropellando a quienes no se declaraban sus admiradores y termina aplicando a los suyos el régimen brutal de espuelas y rebenque implantado en una sociedad civil digna de mejor suerte.

Por cierto que la situación del Senado sanjuanino inspira poca simpatía y ninguna compasión. Se tiene lo que se merece. Instrumento dócil hasta ayer del gobernante que hoy lo fricciona con la punta de la bota de sus policianos, no se describe en su intentada rebeldía ninguna intención noble ni asomo alguno de pura inspiración.

Trátase sencillamente de una riña derivada de quien sabe qué secretas discrepancias en la repartija; de modo que los malos tratos de su gobernador y amo poseen en cierto modo el carácter de correctivo impuesto por el jefe de banda al grupo alzado contra su autoridad. Con o sin atropello del Senado, clame o no éste por sus respetos hollados, sirva o no de felpudo la legislatura a las suelas del gobernador, la situación sanjuanina es un episodio de vergüenza institucional que reclama a gritos la salvadora intervención federal.

Conviene recalcar estas cosas, ahora que una nueva virazón de los diarios grandes los coloca en pugna con la toldería política sanjuanina y los induce a insistir sobre su hasta ahora poco acentuada filiación radical.

Jamás el radicalismo ha admitido comunidad ni solidaridad alguna con la horda que llegó al gobierno manchada con la sangre mártir del gobernador Jones. Lejos de ello, la Unión Cívica Radical protestó unánime contra la apropiación escandalosa por parte del bloquismo sanjuanino de una bandera que sus actos avergonzaban y de unos principios que su conducta befaba hasta el más sangriento escarnio. La Unión Cívica Radical repudió solemnemente a la pandilla arribista que llegaba al gobierno entre el estruendo de su propio desenfreno. Jamás reconoció esa incorporación espuria y reclamó, en el parlamento, en la prensa y en la tribuna popular la intervención federal como único recurso posible contra una situación política ignominiosa para la República.

Diarios como "La Nación" que apuntalaron con su propaganda los éxitos del malón sanjuanino, giran ahora sobre sus opiniones para vituperar aquel caso de patología política y arrojar sobre el radicalismo una antojadiza y gratuita responsabilidad. No tenemos por qué cargar con el obsequio. Guárdense el gobierno sanjuanino los grandes diarios que propiciaron su aparición y que contribuyeron a describir la única valla que pudo impedir el acceso al gobierno de la frenética pandilla de la Rinconada. La Unión Cívica Radical que siempre rechazó con horror e indignación toda solidaridad con el bloquismo sanjuanino, repudia igualmente esa responsabilidad que en sus tropelías se le atribuye. Si ahora la situación sanjuanina es un perro muerto, cargue "La Nación" con él.

Síntomas y auspicios

La resolución dictada ayer por el Ministerio de Instrucción Pública, en cuya virtud se interpreta el alcance del artículo 43 del reglamento de clasificaciones, exámenes y promociones para los establecimientos de enseñanza secundaria, normal y especial, es una medida sensata y equitativa.

Cuando el nuevo Secretario de Estado hizo conocer sus ideas generales sobre los distintos problemas de su Departamento, su espíritu de modernidad y renovación tenía que complacer a la opinión pública; de tal suerte la expectativa le fué favorable desde un principio.

Era conocida su posición frente al régimen universitario, que contó con su adhesión desde los días iniciales de la presidencia Yrigoyen, y al realirmarla últimamente, se tuvieron por arraigadas las grandes conquistas obtenidas.

Ahora ha querido mostrar su espíritu de prudente adaptación a las circunstancias, y sin haber producido aún reformas substanciales a los reglamentos de exámenes en la enseñanza media — ha sostenido que conviene someterlos antes a la experiencia decisiva. — la resolución de ayer es un primer acto en tal sentido y recae sobre un punto en que estaba interesada gran parte de la clase estudiantil, afectada por la rigidez de un sistema que su antecesor implantara de súbito, sin considerar las situaciones preexistentes.

EL RIDICULO

Causa risa la alarma con que "La Nación" censura al gobierno de Buenos Aires por no haber enviado el presupuesto a la legislatura.

Es sabido que las cámaras serán convocadas por el P. E. para el mes de diciembre con objeto de tratar exclusivamente las leyes de gastos y recursos. La legislatura lo mismo que el P. E. durante el gobierno del señor Cantilo han dado pruebas concluyentes de laboriosidad, y por ello puede descontarse la aprobación del presupuesto para el próximo ejercicio durante el mes de la convocatoria.

Decíamos que mueve a risa el asombro afectado del diario mitrista al tratar el no envío del proyecto por el gobierno de Buenos Aires, cuando guarda silencio y no se alarma del espectáculo del Congreso Nacional, frente al presupuesto de la Nación, aprobado y aun sin leyes impositivas. Es decir, una ley de gastos autorizados y sin haberse llegado aún a despachar la ley de recurso, para el ejercicio actual, el que fenece!

Admirable resulta el rezongo del viejo órgano periodístico en su calamitosa oposición, indignándose con una provincia por la falta de leyes de gastos y recursos para un ejercicio administrativo, no iniciado, y silenciando la anomalía del presupuesto nacional, discutiéndose en las postrimerías de su vigencia legal.

El ridículo está mostrando al desorbitado pregón antirradical.

Sociedades anónimas

Por decretos de ayer, se autorizó para funcionar como anónimas a las sociedades: "Los Merinos, sociedad anónima para la Exportación de Lanas y demás Productos del País" y "Estancias Nahuel Huapí Limitada".

—Derogóse el decreto que autorizaba para funcionar como anónima a la "Compañía Argentina de Representaciones" (Argentine Agencies Company).

Semana Américo-Latina en París

El Departamento de Relaciones Exteriores ha recibido una comunicación de la legación Argentina en París, en la que se expresa que la Asociación de la Prensa Latina organiza la "Semana Américo-Latina", a celebrarse en el mes de Maipo del año entrante.

Durante esa semana, dice, los pueblos de la raza tendrán una brillante oportunidad de dar a conocer a los franceses el estado de su cultura, mediante conferencias, exhibición de vistas y películas, exposiciones y audiciones de los artistas, etc., etc.

Los periódicos de Francia han tomado a su cargo la organización y propaganda de los actos a realizarse en ese período.

Agrega la nota que concurrirán en esa ocasión todos los países latinoamericanos, contando con la cooperación de sus respectivos gobiernos.

Los problemas del Rhin y del Ruhr

Las cuestiones del Rhin y del Ruhr están tomando un aspecto nuevo, sumamente interesante. Con la entrada del doctor Jarres al gabinete, la política alemana ha empezado a modificarse. El doctor Jarres, hasta hace tres días alcalde de Duisburgo y ahora ministro del interior, ha hablado ya de la pérdida posible y por poco tiempo de la Renania. La gran industria también parece inclinada a permitir el abandono del Rhin y del Ruhr.

Desde luego, ese abandono se haría mediante ciertas compensaciones. Dejando las mencionadas zonas en manos de los franceses, se libraría al resto de Alemania de la carga de las reparaciones y se equilibraría el presupuesto por medio de la supresión de los subsidios que ahora se pagan a los habitantes de las regiones ocupadas.

Este arreglo es resistido por los socialistas. El conflicto está pues planteado entre los socialistas y los industriales. La lucha se llevará a efecto en el Reichstag. Refiriéndose a esta situación dice un corresponsal: "A juzgar por lo que nos enseña el pasado, los industriales triunfarán, Francia tendrá el Rhin y Alemania no pagará más reparaciones."

¿Se resolverá el problema tan fácilmente? Antes de contestar esta pregunta conviene conocer lo que piensa el gobierno de Londres.

La dirección de "La República"

Se ha retirado de la dirección de nuestro colega "La República" el señor Adolfo Calvete, que estaba al frente del prestigioso órgano de publicidad desde su fundación. Supo imprimirle la orientación altamente inspirada que le caracteriza con el aporte incansable de su actividad y de todos sus afanes.

El señor Calvete se retira de la dirección de "La República" por razones privadas muy respetables, reemplazándole en ese delicado cargo el señor Ricardo M. Pereyra, también fundador del diario y que ha de saber conducirle sin duda por la misma ruta que le dió su antecesor, a fin de afianzar su progreso y el prestigio que tiene con derecho conquistado.

Al despedirse de los compañeros de la casa, el señor Calvete fué objeto de una cariñosa demostración.

CARNET DEL REPORTER

CIUDADANO

El cartero ha entregado esta mañana al repórter un sobre en el que se leía: "Ciudadano Fulano de Tal". Dentro, el programa municipal de los socialistas de Lanús, y también, huelga decirlo, la consabida lista de candidatos, sellada con las iniciales S. R., que significan salud y revolución social, frase que ha substituído a la de "salud y pesetas", de cepa burguesa, aunque muy en uso, asimismo, entre "la pobre gente" del pueblo.

¡Ciudadano! Quienes militan en el socialismo cediendo más a la pasión que a las ideas creen vivir en la atmósfera de la Francia de Marat. Ciéganse hasta no ver cómo los discípulos modernos de Marx se han adaptado a la democracia y no sin adquirir sus leaders lineamientos burgueses. En Inglaterra, los socialistas se han reconciliado con la religión, después de la guerra, y han reconocido la necesidad de que el hombre obre mejor que por dictados del raciocinio por imperativos categóricos, por mandatos del corazón. Han reconocido que es la religión fuente suprema de altruísmo, y no han vacilado en aconsejar a los afiliados la vuelta al redil. Se ha arrojado la interpretación materialista de la Historia al tacho de desperdicios.

Pero el error de concepto prevalece en la masa. Por eso ésta se deja conducir, malgrado jactancias ideológicas, a modo de rebaño, por los pastores que aciertan a ilusionarla. Falta en los socialistas el sentido de la realidad. Cabalgan en los cuernos de la luna. Es en virtud de tan capital defecto que niegan al modesto repórter el título de señor, este tratamiento que el cronista da al marido de su cocinera y a todo individuo que no fuere un vulgar delincuente. La democracia nos ha nivelado, cualesquiera que sean las actividades impuestas por la imprescindible división del trabajo. Pero hay socialistas, y este es por desgracia el tono del partido, que quieren comportarse, repetimos, como los héroes de la revolución francesa.

La palabreja del sobre de hoy representa el programa práctico de nuestros socialistas. Porfían éstos en comportarse, no a la manera de aceleradores del desenvolvimiento social, mediante la coordinación más perfecta de todas las energías, sino, contrariamente, en continua contramarcha, de cara al pasado y en eterno conflicto con el medio circundante. Imagínanse que llamar señorita a la mucama sería transar con el privilegio, manteniendo clases sociales parecidas a las castas de la India brahamánica. Ignoran, cegados por el prejuicio, que la república realiza la revolución sin violencia por el triunfo de la democracia, no sin duda la democracia ficticia, de simulación, de postrimerías del siglo XIX, sino la democracia de verdad que palpita en la vida diaria.

¡Ciudadano! La palabra no es insultante. En Grecia y en Roma dignificó al hombre del pueblo. Fué, dentro de la esfera civil, el primer reconocimiento de la igualdad ante la ley. Pero en nuestro tiempo, suena a otra cosa, como el vocablo cortaplumas, que ya no recorta las plumas de ganso de los escribas.

Unión Cívica Radical de la Provincia de Buenos Aires

La asamblea política del domingo

APROBACION DE ALGUNAS REORGANIZACIONES DE COMITE

Prometen alcanzar el mayor lucimiento las asambleas políticas que con fines de propaganda electoral, en vísperas de los comicios municipales, se realizarán en diversas localidades de la provincia de Buenos Aires. En todas ellas reina la mayor animación contándose con la adhesión de todos los elementos partidistas que participarán de esos actos prestándoles su más decidido y franco concurso.

Para Bahía Blanca, saldrán los diputados Andrés Ferreyra (hijo) y Leopoldo Bard. Irán al Bragado, desde esta capital, los diputados señores Julián Maidana y Justo J. Soler y Urquiza. A la proclamación de candidatos radicales que tendrá lugar el mismo día domingo, 18, asistirán como delegados, el diputado nacional doctor Roberto Parry y el doctor S. Fonrouge.

—El Comité de la Provincia de la Unión Cívica Radical ha aprobado las reorganizaciones últimamente realizadas en Tres Arroyos, bajo la dirección de los diputados Andrés Ferreyra (hijo), y Juan A. Errecart, y en Coronel Dorrego, donde fuera enviado en representación de las autoridades del partido, el Sr. Eduardo González.

Servicio telegráfico especial para LA EPOCA de la United Press, Agencia Havas y nuestros corresponsales

Se considera inminente la renuncia del gabinete yugoeslavo

Política yugoeslava

ROMA, noviembre 16. (U. Press). — El corresponsal de "Corriere Italiano" en Belgrado informa que la renuncia del gabinete yugoeslavo es inminente debido a la persistente enfermedad que aqueja al señor Pasitch.

La crisis sería solucionada, según los informes de dicho corresponsal, por una coalición constituída por técnicos, o por un gobierno militar, provisto de poderes dictatoriales.

Política portuguesa

LISBOA, noviembre 16. (U. Press) — La mayoría parlamentaria, después de una reunión prolongada, decidió no apoyar al gabinete del señor Genistal Machado.

Las próximas elecciones británicas

LONDRES, noviembre 16. (Agencia Havas).— Todos los diarios de esta capital dedican la mayor parte de sus columnas a la discusión de los problemas del libre cambio, del proteccionismo y sobre todo a las próximas elecciones generales.

LONDRES, noviembre 16. (United Press).— El Real Decreto leído en la Cámara de los Comunes fija el día 20 de diciembre para la reunión del nuevo Parlamento, pero se espera que la proclamación del mismo, una vez realizada la elección será postergado hasta Año Nuevo.

Disolución del parlamento británico

LONDRES, noviembre 16. (United Press).— Se ha promulgado el Real Decreto que disuelve al Parlamento.

Cien mil dólares por una idea

NUEVA YORK, noviembre 16. (U. Press).— Se cerró a media noche la inscripción de proyectos para asegurar la paz del mundo, remitidos para optar el premio de cien mil dólares ofrecido a la mejor idea que aleje la guerra definitivamente.

El número de proyectos presentado asciende a 22.165.

La lucha en Marruecos

MADRID, noviembre 16. (United Press).— Informan de Melilla que los rebeldes intentaron apoderarse de los ganados de los moros de Buafora, amigos de los españoles. Las tropas españolas rechazaron a los agresores, infligiéndoles numerosas bajas.

Match de football

VIGO, noviembre 16. (A. Havas). — Ha quedado establecido que el equipo uruguayo que se traslada a París para participar en las olimpiadas que se realizarán en aquella capital, al desembarcar en este puerto, jugará un match con un equipo regional.

Candidato a la presidencia norteamericana

CHICAGO, noviember 16. (United Press).— El señor William G. Mc Adoo; yerno de Woodrow Wilson, ha comunicado que puede realizarse su aspiración a ser designado candidato a la presidencia de Estados Unidos por el partido Democrático.

Conferencia Mussolini-Graham

ROMO, noviembre 16. (U. Press). — El primer ministro señor Mussolini celebró una larga conferencia con el embajador de la Gran Bretaña, señor Graham, y se cree que la discusión versó acerca de la situación en Alemania.

La ayuda del Papa a Rusia

ROMA, noviembre 16. (U. Press). — Las sumas entregadas por el Papa para el socorro de los hambrientos de Rusia montan a más de 40.000.000 de liras, conseguidas por subscripciones procedentes de todos los países del mundo, pero especialmente de Estados Unidos.

Las caridades personales realizadas por Su Santidad desde su llegada al solio de San Pedro montan a más de 21.000.000 de liras.

Abandono de un proyecto

ROMA, noviembre 16. (U. Press). — Informan de Fiume que el financista inglés coronel Davis abandonó el proyecto de construcción de un ferrocarril que conecte el puerto de Buccari con el "hinterland", con el cual se hallaba relacionada la construcción de diques y dársenas. Aparentemente la medida tomada por el coronel Davis se debe a la oposición del gobierno italiano. El coronel fué interpelado por numerosos diputados sobre los perjuicios que implicaría la ejecución del proyecto estableciendo una competencia gravísima para el tráfico del puerto de Fiume.

La huelga de los mineros en Francia

PARIS, noviembre 16. (U. Press). — La huelga decretada por los mineros carboneros para el día jueves se considera fracasada a causa de la hostilidad demostrada por la Federación de las Uniones Mineras que se oponía a dicha huelga. Esta ha quedado limitada a una proporción muy pequeña en los centros del norte.

Actitud del delegado británico en el Consejo de Embajadores

LONDRES, noviembre 16. (United Press).— Se declara semi-oficialmente que el embajador británico en París, lord Crewe, ha recibido instrucciones de sostener en el Consejo de Embajadores que no se deberán tomar más medidas para obligar a que Alemania entregue al ex kronprinz. La Gran Bretaña opina que para restablecer el contralor militar interaliado, se deberá dirigir una nueva demanda a Berlín.

Noticias de París indican que Francia está dispuesta a obrar sola contra Alemania si la Gran Bretaña se niega a acompañarla.

Quejas contra el general von Seekt

BERLIN, noviembre 16. (United Press) — Se entiende que los ministros del Reich se quejaron ante el presidente señor Ebert de que eran prácticamente superfluos bajo la dictadura del general von Seekt, comante de la Reichswehr, quien acapara todas las funciones del gobierno. Los ministros manifestaron que algún límite debería ser impuesto a la actividad administrativa de von Seekt.

El presidente Ebert conferenció con el general von Seekt y se cree que llegaron a un arreglo.

Un comentario británico sobre Francia

LONDRES, noviembre 16. (Agencia Havas).— En su edición de esta mañana "The Morning Post" deplora los ataques que se llevan a la política desarrollada por el jefe del gabinete francés, señor Poincaré, y expresa la opinión que debería manifestarse impaciencia, no en contra de Francia que es la víctima y que desea tan sólo hallar seguridad para lo futuro, sino en contra de Alemania que es la causa de los males que afligen el mundo.

El articulista termina diciendo: "Si Francia impuso restricciones a la proyectada conferencia de peritos, también los Estados Unidos se negaron a discutir la cuestión de las deudas interaliadas."

Actitud de Stinnes

PARIS, noviembre 16 (A. Havas). — El diario "Le Matin" anuncia que el conocido industrial alemán Hugo Stinnes ha llamado a los mejores obreros metalúrgicos de la cuenca del Ruhr para emplearlos en las usinas donde se fabrican armamentos.

El mismo diario agrega que este hecho hace temer la próxima formación de un verdadero ejército bien equipado.

El envío de una unidad militar al Azul

El Presidente de la República promete satisfacer el pedido del pueblo

TELEGRAMA DIRIGIDO EN TAL SENTIDO AL GOBERNADOR DE LA PROVINCIA

Con motivo del despacho telegráfico al presidente de la República mandado por el gobernador de la provincia de Buenos Aires, acerca del envío a la ciudad del Azul de una unidad del ejército nacional, el doctor Alvear contestó hoy al señor José Luis Cantilo en los siguientes términos:

"Acuso recibo del telegrama en que V. E. retransmite el despacho del Intendente del Azul, en el cual se pide en nombre del pueblo de esa ciudad, el envío a esa localidad de una unidad del ejército, en reemplazo del batallón de zapadores que ha debido retirarse de ella. Deseo expresar a V. E. la satisfacción que experimento al observar el alto concepto y el afecto por los soldados de la patria que ese requerimiento traduce y hacerle saber que me será muy grato encontrar, dentro de las exigencias de la organización y distribución de las fuerzas nacionales, la manera de satisfacer el pedido del pueblo del Azul, que ha merecido el digno auspicio de V. E.

Reitero a V. E. la seguridad de mi consideración más distinguida."

Temas de la vida rural

¿Cuatrerismo o abigeato?

Interview a un conocido estanciero de la provincia

En los rotativos de esta capital, desafectos a los gobiernos radicales más que por alarde de independencia por sentimientos nada desinteresados, aparecen noticias de cuatrerismo, a veces comentadas con malévola intención.

Interrogado un estanciero de la provincia de Buenos Aires acerca de la veracidad de tales informaciones, les negó fundamento.

—Esos periodistas confunden "carneadas" con cuatrerismo. Por el aspecto de sus artículos, hay en ellos más ignorancia que mala fe. El cuatrerismo fué plaga del "antiguo régimen". Sucedió al malón de indios; hasta guardaba las formas. Las haciendas robadas, en lugar de arrearlas en tropilla a otra provincias, eran enviadas a plaza, con destino a los mercados. Ahora se "carnea" de tanto en tanto, pero el "abigeato" es planta difícil de desarraigar de las tierras ociosas...

Acaso pensó nuestro interlocutor que no le entendíamos, porque insistió:

—En el diccionario no encontrarán ustedes grandes diferencias de acepción de las palabras "cuatrerismo" y "abigeato"; sin embargo, prácticamente, se trata de cosas distintas, existiendo enorme desproporción entre uno y otro delito. El vocablo cuatrero alude a las patas de los animales y deriva de "cuatro"; "cuatrero", el que huye con las bestias. Así lo dice el diccionario. Abigeato, del latín "abigeatus", el hurto de ganado. ¿Lo mismo? Pues no. Ya dije lo que era, históricamente, el cuatrerismo, el malón blanco, con la complicidad a menudo de policías, empleados municipales y rematadores. Los archivos de los juzgados del crimen están atestados de probanzas. Los cuatreros solían ser los proveedores más abundantes de las ferias ganaderas. El pillaje no tenía límites. ¡Cómo cundiría el contagio del mal que innumerables estacienros se robaban unos a otros las haciendas! Se enriquecían con mayor facilidad vendiendo novillos ajenos que criándolos e invernándolos. Podría referir anécdotas pintorescas. No escapaban al delito ni siquiera altos funcionarios judiciales, quienes valíanse de recursos ingeniosísimos. Hacían su comedia a la manera de histriones. Ocultaban las garras — (las consabidas uñas largas) — bajo la túnica de Temis. Verdad que aquellos funcionarios y sus secuaces desvalijaban a quienes llenaban sus maletas con el producto del saqueo. "Tenían, según el adagio, cien años de perdón".

—Pero, ¿y las carneadas?

—El hijo del gaucho, ese paisano triste que se deja estar en el rancho, alicaído, sin fe en nada, al borde de las estancias, sacrifica, acicateado por el hambre, una ternera para "cortar" un costillar. Le impulsa el instinto, quizá, también, un recóndito designio, que ha de adquirir por instante, ¿por qué no? la luz del pensamiento. Atraviesa de noche el alambrado de la estancia latifundista, poblada de millares de cabezas de vacas de ubres secas. ¿Qué puede significar para el patrón millonario, que vive en Buenos Aires o en París, opulentamente, un animal menos? ¿La Naturaleza no castiga con las epizootias el exceso de bienes? ¿No mueren todos los días vacunos y más vacunos por enteque, aftosa, carbunclo? El paisano, que deja crecer los yuyos alrededor de su vivienda de paredes de adobe y techo de paja y que no ambiciona sino ir viviendo al día, en la emocionada contemplación del panorama que le presentan la pampa inmensa y el cielo infinito; el paisano, que parece haber nacido filósofo, hurga en su mente razones para justificar su acto. ¡Necesitan él y los suyos tan poquita cosa para subsistir!

—Lo que no obsta para que se le persiga.

—¡Está claro! La haraganería criolla ha de combatírsela. De la contemplación embelesada del paisaje pasa el hijo de Martín Fierro a las pulperías y a las carreras de caballos. ¿De dónde sacará la platita si no trabaja en rodeos o chacras? El delito y el vicio se dan la mano. Pero lo curioso del caso es cómo se reprimía el abigeo en épocas del "viejo régimen". No había consideraciones para el bandolerismo rural. Mientras los cuatreros arreaban tropas de ganados por caminos públicos o las embarcaban en trenes en dirección a mercados y puertos, el comisario salía a campaña, seguido de sus vigilantes, en busca de los infelices muertos de hambre que carneaban. ¡Y qué aparatosidades! Volvía la policía trayendo al gaucho pobre a la vista de todo el mundo, por el medio de las calles. Exhibíalo como a un "Ecce Homo", expuesto a las burlas del público. La prensa lugareña dedicaba a las autoridades ditirambos escandalosos por lo desmedidos y en los que los plumíferos agotaban el vocabulario. Uno de nuestros novelistas populares ha contado el episodio del llamado "poncho de verano". Al paisano de la carneada se le hizo, por orden del comisario Barraba, una especie de poncho con el cuero del animal que faenara, obligándosele en seguida a dar vueltas a la plaza del pueblo, al trotecito.

—¿En qué proporciones se denuncian actualmente las carneadas?

—La importancia de ese delito es mínima. Reside, a lo sumo, en que es indicio de vagabundaje. Repito que es planta que se desarrolla en nuestras tierras ociosas: estancias de muchas leguas a la redonda y donde no hay trabajo para los hombres. He ahí el problema. Por cierto que lo va resolviendo la creciente expansión de la agricultura, que invade aún las estancias criollas, cuyos propietarios guardan aire de familia con los gauchos de "La gringa", de Florencio Sánchez. El peón criollo, que antes quería siempre ser "acarreador" y no veía otros horizontes, al presente acomódase a empuñar la mancera del arado. Ha dado con la buena senda. Por esto mismo ha de perseguirse no ya a los que "carnean", siquiera fuera una oveja, sino también a los "cerdeadores", que pelan las colas de los caballos furtivamente para vender la cerda en los boliches "acopiadores de frutos del país". ¡Que trabajen si han de vivir!

Zarpó hoy el vapor "Zeelandia", para Amsterdam

CON DESTINO A GENOVA, EMPRENDERA SU REGRESO MAÑANA, EL PAQUETE "RE VITTORIO"

A la hora anunciada con anticipación, zarpó hoy, de la dársena Norte, el paquete holandés "Zeelandia", del Lloyd Real Holandés, el que fué despachado hacia Amsterdam y escalas.

El expresado vapor largó amarras ante un público relativamente numeroso, que acudió a la dársena con el fin de despedir a los que se van.

El "Zeelandia" lleva abundante pasaje de cámara y proa, carga general y correo para el Brasil y todos los países europeos.

Con destino a Génova y escalas, zarpará mañana, a las 11 horas, de la dársena Norte, el paquete italiano "Re Vittorio", de la Navigazione Generales Italiana.

Con este buque, se ausentan del país, entre otros, el doctor Natan Lunz, la señora María A. W. Guerzoni, José Grippa y señora, Roma Polacco, Manuel Romero, Angel Di Baja, Rafael Beláustegui, Antonio y Francisca Musté, G. B. Cogorno, señora y familia, Juan Leverett, Atilio Rapuzzi, Antonio y Teresa Salvarezza, Claudio Humberto Zarzi, Alfonso Rejas, Francisco Cichero, Bruno Romani, Magid Mahmud Hanzi, Feiz Hauze, Enrique Wessemback y familia, Juan Solari, señora y familia, Domingo Sentinelli, D. Gurrea, E. Gualta, César Pérez Moradillo, Clemente Paola de Gurrea, Domingo Sentinelli, Teresa Gurrea de Moradillo, Atilio Rapuzzi, doctor Carlos Rostain Lisboa, Juana Ibáñez Retana y familia, A. U. Biasio, Blanca Estalano y otros.

El paquete "Re Vittorio", que comanda el capitán Cav. Angel Saglietto, llevará, también pasajeros de proa, carga general y correspondencia.

Liquidación de sueldos al personal docente y técnico del magisterio

En la última reunión realizada por los vocales del Consejo Nacional de Educación, se resolvió aprobar el proceder de la presidencia al haber adoptado con fecha 10 del corriente, la siguiente resolución:

Visto el decreto dictado por el Poder Ejecutivo de la Nación de fecha 9 del corriente, disponiendo que la Contaduría General liquide las planillas de sueldos y gastos menores de la administración nacional correspondientes a los meses de agosto último, en concepto de anticipo al presupuesto de gastos de 1923, se resuelve:

1o. Disponer que la Dirección Administrativa proceda la inmediata liquidación de las planillas de sueldos y gastos del personal técnico, administrativo y docente de la repartición por los meses de septiembre y octubre ppdos., con sujeción al presupuesto vigente hasta el 31 de agosto de 1923, y en concepto de anticipo al que se sancionará para el año en curso.

2o. Reconocer a los efectos de la liquidación ordenada por el artículo precedente los servicios prestados hasta el 31 de octubre último, por el personal interino y suplente en las oficinas y escuelas dependientes del Consejo en igual forma que lo han sido hasta el 31 de agosto ppdo.

ESCUELA NAVAL MILITAR

Envío de comisiones de exámenes al interior de la República

A mediados de diciembre la Dirección de la Escuela Naval enviará las comisiones al interior de la República constituídas por jefes, oficiales y profesores de la escuela, para tomar los exámenes previos de que trata el artículo 17 del reglamento orgánico de ese establecimiento.

Estas comisiones de exámenes son enviadas anualmente por la Dirección de la escuela a fin de otorgar en oportunidad a los candidatos que resultaron aprobados, los pasajes gratuitos para ir a rendir los exámenes definitivos en el local de la escuela en Río Santiago.

Estos exámenes definitivos tendrán lugar en la primera semana de marzo.

El 41° aniversario de la fundación de La Plata

Se decreta feriado el 19 para toda la provincia

Actos oficiales a realizarse bajo los auspicios del gobierno

Por el Ministerio de Gobierno, se dió a conocer anoche el siguiente decreto:

La Plata, noviembre 15 de 1919.—Cumpliéndose el día 19 del corriente mes cuarenta y un años de la fundación de la capital de la provincia, el Poder Ejecutivo, en acuerdo general de ministros, decreta:

Artículo 1o. — Declarar feriado el día 19 del corriente, en todo el territorio de la provincia.

Art. 2o. — Celebrar el mismo día, a las 11 horas, un tedéum en la iglesia parroquial de San Ponciano.

Art. 3o. — Invitar por intermedio del Ministerio de Gobierno a los poderes públicos, funcionarios y empleados, autoridades nacionales, dignidades eclesiásticas y cuerpo consular a concurrir a dicho acto y a los demás que se mencionan en el presente decreto.

Art. 4o. — Disponer por el mismo ministerio la formación de las fuerzas policiales, que deberán rendir los honores correspondientes.

Art. 5o. — Colocar una corona de flores en la tumba del fundador de La Plata, doctor Dardo Rocha.

Art. 6o. — Organizar conjuntamente con la Asociación Nacional de Criadores de Aves, Abejas y Conejos, el acto popular de la carrera de 2.000 palomas mensajeras entre La Plata y Buenos Aires, que partirá de la plaza San Martín el día mencionado, a las 12 horas.

Art. 7o. — Inaugurar a las 13.30 horas, el 2o. salón provincial de pintura y escultura en el Museo de Bellas Artes.

Atr. 8o.—Concurrir a las 14.30 al acto de la carrera de aeroplanos "circuito 19 de noviembre", organizada por el Aero Club Argentino y Moto Club La Plata, con el concurso de la Organización Deportiva de la Provincia.

Art. 9o. — Auspiciar el partido de football a celebrarse en el estadio del Club de Gimnasia y Esgrima con el patrocinio de la Organización Deportiva de la Provincia, concurriendo a las 15 horas, y asistir a las 15.45 a la competencia del premio "La Plata" en el hipódromo de esta ciudad.

Art. 10. — Concurrir a la inauguración del busto de don Francisco B. Moreno, en el Museo Nacional de La Plata, a las 16.30 horas.

Art. 11. — Presenciar la clausura de la Exposición de Productos de Granja y entrega de premios a los expositores, acto que tendrá lugar a las 18.15.

Art. 12. — Invitar al señor intendente municipal para que confeccione el programa de los festejos populares.

Art. 13. — Destinar hasta la suma de 8.000 pesos para atender los gastos que origine la celebración de los actos referidos, con cargo a rentas generales e imputación al presente decreto.

Art. 14. — Comuníquese, etc. —Cantilo. — José Osvaldo Casás. — Salvador M. Viale. — A. Rodríguez Jáuregui.

Además, el gobernador ofrecerá una recepción en su residencia particular, después del acto de la inauguración del busto del doctor Moreno, dedicado a las autoridades y profesorado del Museo.

El gobernador asistirá acompañado de sus ministros a la recepción del Jockey Club y a la función de gala del teatro Argentino.

Informe de la comisión técnica sobre tranvías

Sus comprobaciones acerca de la contabilidad de las empresas

Asegúrase que responde "a los fines de la situación económica, financiera, de responsabilidad de sus gestores y de información estadística"

La comisión técnica nombrada para estudiar los problemas tranviarios, ha producido un minucioso análisis de la contestación con que la compañía de tranvías Anglo Argentino acogió el informe de marzo del corriente año, estudiando asimismo las nuevas proposiciones de dicha empresa.

La comisión técnica sostiene, que si bien en el estudio efectuado por la empresa, posterior al municipal, existen algunas apreciaciones que responden a criterios, orientaciones y circunstancias distintas, son resultantes del punto de vista en que se colocan ambas partes.

Sin entrar a discutir estas apreciaciones, puesto que ello traería una nueva réplica, la comisión ha entrado directamente al estudio del asunto y para lo cual fué solicitada.

Más adelante, el informe dice:

"El memorial de la empresa termina solicitando de S. E. se digne dar vista a esa comisión, a fin de que se expida si con la actual tarifa puede ella soportar las cargas inherentes, al aumento de los sueldos de su personal; mantener como carga permanente la contribución del 8 o|o de los sueldos para la Caja de Jubilaciones; distribuir un interés razonable a los accionistas, y construir el proyectado subterráneo. Un atento estudio de nuestro informe, pone de manifiesto, en la forma categórica que lo pide la Compañía, que en la actualidad las tres primeras cargas no las puede soportar y en cuanto a la construcción del subterráneo, de más está decir, que la situación económica no le permitiría contratar una operación financiera de la magnitud que requiere la importancia de las obras proyectadas.

Por estas razones, la comisión técnica, haciendo la salvedad de que podría refutar ampliamente las observaciones apuntadas por la empresa, se va a limitar a las cuestiones fundamentales del problema con la variante proyectada por la empresa en su escrito de fecha 13 de agosto pasado. El punto fundamental, es la determinación del capital invertido, desde que de su monto exacto, relacionándolo con la utilidad de explotación que se establezca y el tráfico, fijará el precio medio del transporte.

Luego la comisión hace un detenido estudio del capital invertido, agregando que se ha incorporado a éste el capital fijo invertido de los intereses sobre las obras en construcción, acordando a la empresa la misma franquicia que rige para las demás compañías que explotan servicios municipales.

Con estas consideraciones se deja determinado el punto de mayor importancia, reconociendo como capital invertido hasta la fecha la suma de libras 21.653.332.17.11 o sea, pesos 109.132.797.79 y sugieren la conveniencia de que para lo sucesivo se impongan entre las cláusulas del nuevo contrato la obligación de parte de la empresa de presentar trimestralmente cuenta documentada del aumento de su capital invertido. Obligación que acepta la Compañía y con la cual se evita el discutir sobre el costo de las nuevas obras subterráneas a construirse desde que ello resultará de las inversiones aprobadas que se realicen.

Además, déjase constancia que dentro del tipo fijado del 8 o|o está incluído la amortización anual de su capital invertido que al finalizar la concesión, de acuerdo con el contrato respectivo, pasará íntegramente al dominio de la Comuna, sin que ésta tenga que hacer desembolso alguno, en concepto de indemnización como se ha establecido en las concesiones de las empresas ferroviarias.

Por estas consideraciones, la comisión entiende que el límite fijado por la empresa es aceptable.

La Compañía hace con respecto a la limitación del interés un agregado en el sentido de que si después de tres años consecutivos las utilidades superarán el 8 o|o del capital invertido, la mitad del excedente del cuarto año y años sucesivos deberá ser devuelto a la Municipalidad para destinarlo a un fondo para obras de utilidad pública.

Sin embargo, agrega la Compañía, si el cambio fuera demasiado desfavorable para la Argentina pide se le admita la inclusión de una cláusula que limite la obligación de efectuar esa devolución hasta el límite que se fije.

Por lo que respecta a la cláusula antes mencionada, la comisión se permite hacer notar que el pedido de la Compañía tiene muchas semejanzas con las cláusulas respectivas que poseen las Compañías de Ferrocarriles de acuerdo con la ley respectiva.

A continuación, agrega dicho informe lo siguiente:

Es cierto que, cuando las diferencias de cambio, son francamente desfavorables, pueden producir quebrantos de importancia y hasta anular la utilidad de una empresa; por ello encontramos de equidad que se establezca que cuando las ganancias fueran inferiores a un interés real del 7 o|o del capital establecido en libras esterlinas debido a la situación del cambio, se autorice a cubrir la diferencia resultante, con el superávit del 8 o|o si lo hubiere.

Es indudable que con la tarifa vigente, la empresa no puede aumentar el sueldo a su personal, contribuir con su aporte a la Caja de Jubilaciones, ampliar sus líneas, construir el subterráneo y distribuir el subterráneo y distribuir un dividendo razonable, previo pago del interés fijo de los debentures, como lo hemos manifestado anteriormente. Para eso, es necesario modificar el precio del transporte en tal forma, que resulte lo menos gravoso posible para los intereses de la población del Municipio. Si bien la comisión técnica, considera más conveniente la tarifa única en sus dos tipos de líneas directas y combinaciones en vista de las diversas circunstancias del momento, estima que es aceptable el tipo propuesto por la empresa.

La zona que indica la Compañía para establecer su tarifa máxima, es aceptable teniendo en cuenta que cerca del 80 o|o del aumento de pasajeros obtenidos por la empresa al volver a la tarifa en su vigencia, corresponde a la zona exterior del cicuito propuesto y que no las comprende en el aumento.

En resumen la comisión técnica, inspirándose en la necesidad de armonizar los intereses públicos y privados, para facilitar el desarrollo y el progreso de la Comuna, llega a las siguientes conclusiones:

1.o Fijar de común acuerdo y para transar las dificultades existentes, el capital invertido en libras 21.553.332.17.11, equivalente a pesos o|s. 109.132.797.79.

2o. Establecer el capital invertido amortizable en diez anualidades de las utilidades de explotación en pesos oro sellado 2.703.325.20.

3.o En lo sucesivo el capital fijo invertido se establecerá en cada caso sobre la base de los documentos que presente la empresa para su justificación.

4.o Fijar el 8 o|o como utilidad de explotación máxima.

5.o Cuando las ganancias sean inferiores al 7 o|o calculado sobre el capital invertido reducido a libras esterlinas a la par, por diferencia de cambios desfavorables, se compensaría hasta el límite indicado con la utilidad de explotación que sea superior al 8 o|o.

6.o Si las utilidades de explotación excediesen del 8 o|o durante 3 años consecutivos, la mitad del excedente del cuarto año y subsiguientes ingresarán a rentas municipales para obras públicas.

7.o El costo del nuevo subterráneo no interesa determinarlo por cuanto el resultará de la documentación que la empresa deberá presentar a la Municipalidad.

8.o Aceptándose la tarifa múltiple que propone la empresa deberá consignarse la obligación de establecer combinaciones recíprocas entre las líneas a nivel que tengan adyacencias con el subterráneo y viceversa.

Firman dicho informe los doctores Julio N. Bastiani, José P. Podestá, Enrique Raffo y Mauricio E. Greffier.

Manifiesto de empleados y obreros

Circula entre los empleados y obreros de la Administración Nacional un extenso manifiesto de la Federación de Empleados y Obreros Civiles Nacionales, del que extractamos los párrafos siguientes:

"Lucharemos, dice, para organizar en forma vasta el cooperativismo y la mutualidad, únicos medios de solución al desesperante encarecimiento de la vida.

"Los obreros del Estado, agrega, han creado su organismo propio que obtendrá el mejoramiento de su condición presente y el reconocimiento de derechos justamente pretendidos.

"Tan hondamente ha conmovido la pu[illegible] el movimiento gremial que [illegible] que su influencia ennoblecedora imprimirá su sello resistente con firmes caracteres, asentándolo sobre su espíritu, ardorosamente agitado por el entusiasmo que le infunde la consecución de su conquista.

"Una nueva era de justicia gremial se inicia y todos los bien intencionados y los fuertes, los verdaderos soldados de la causa del obrero y de' empleados, están en el deber imperativo de tomar un puesto en la falange triunfadora que no parará hasta ver la llama del ideal resplandeciendo sobre la cumbre escabrosa."

Los comicios en la Facultad de Derecho

Resultado de los mismos

De acuerdo con la información que oportunamente dimos ayer por la tarde funcionaron en la Facultad de Derecho y Ciencias Sociales, los comicios para la elección de decano, delegados al Consejo Superior y consejeros.

El acto eleccionario, transcurrió sin mayores incidencias, y a su final se manifestaron los siguientes resultados: Decano doctor Ramón S. Castillo, con 51 votos, contra 46 que obtuvo al doctor Alfredo L. Palacios. Delegados titulares, doctores Carlos Saavedra Lamas y Ricardo Seeber por 49 y 50 votos, respectivamente contra 48 y 47 de los doctores Jorge Eduardo Coll y Mariano de Vedia y Mitre. Delegdaos suplentes: doctores Pablo Calatayud y David M. Arias, con 50 y 49 votos, contra los doctores Daniel Entokoletz, con 34, Eduardo Sarmiento Laspiur, con 45, Mariano Molla Villanueva con 14, Isidro Ruiz Moreno y Clodomiro Zavalía con 7 votos.

Para consejeros estudiantiles resultaron electos los doctores Julio V. González, Carlos Sánchez Viamonte y Manuel Rodríguez Ocampo, con 34 votos cada uno y el doctor Florentino V. Sanguinetti con 32 votos.

En el comicio, sufragaron 64 profesores, votando 12 de ellos por el doctor Palacios. Fueron los doctores Alejandro Ruzo, Mario Sáenz, Mariano Molla Villanueva, Atilio Pessagno, Fernando Cermesoni, Ricardo Levene, Leonidas Anastasi, Carlos M. Vico, Juan Carlos Rébora, Eduardo Sarmiento Laspiur, Jorge Eduardo Coll y Mariano de Vedia y Mitre.

El próximo lunes se reunirá el Consejo Superior, tratándose en la sesión, las propuestas para decano, delegados y consejeros, que fueron formuladas ayer, en los comicios de la Facultad de Derecho y Ciencias Sociales.

Actitud de la Unión reformista—

Esta tarde, a las 18 horas, los alumnos de la Facultad de Derecho pertenecientes a la Unión Reformista, se reunirán en el local del Centro de Estudiantes, a fin de resolver sobre la actitud que adoptarán ante el resultado de las elecciones de ayer.

Celebración de la 6.a Semana del Nene

Conferencias y películas instructivas

Con halagüeños resultados continúa celebrándose en todas las parroquias de la capital la 6.a semana del Nene.

Durante el día de ayer continuaron en los distintos barrios las distribuciones de cartillas maternales, volantes, patrones para ajuares infantiles, etc., realizándose, además, ante numeroso público una conferencia con proyecciones luminosas, en el local Carlos Calvo 4282, bajo el patrocinio de la Asociación Bibliotecas y Recreos Infantiles.

La exposición permanente que funciona en la calle Victoria 1077, estuvo, como de costumbre, muy concurrida, y en la Asociación Cristiana de Señoritas se exhibió la película cinematográfica "Maternidad", adquirida directamente en Londres por el Club de Madres.

En el programa de hoy figura la última función cinematográfica para los niños, a realizarse a la hora 16 en la calle Córdoba 2930, y otras que se realizarán por la noche al aire libre, contándose al efecto con canciones municipales y de casas de comercio.

En el recinto de la exposición estará abierta hoy y mañana la inscripción de niños nacidos del 15 de septiembre al 15 de octubre, para aquellas madres que quieran concurrir al concurso de mejor cuidado a sus hijos.

Fallecimiento del doctor Manuel Cigorriaga

En la madrugada de hoy y después de una intervención quirúrgica que no pudo salvarle, falleció a la edad de 70 años el doctor Manuel Cigorraga.

En su suelo natal hizo sus primeros estudios, y después de algunos años de ausencia para cursar la Facultad de Derecho, ejerció el recto-



rado del histórico Colegio Nacional de Concepción del Uruguay, hasta que fué llevado a ocupar una banca en la legislatura de Entre Ríos.

Años más tarde vino a Buenos Aires, donde fué nombrado juez de instrucción y de Comercio después, siendo nombrado durante la administración del doctor Roque Sáenz Peña paar desempeñar la Dirección General de Inmigración.

Retirado en el año 1917 siguió trabajando en la vida privada, rodeado de consideración.

El domingo próximo se inaugurará el monumento al Dr. Vicente López



1. El bronce que representa a don Vicente López, autor del Himno Nacional, en el monumento que se levanta en Olivos, obra del escultor argentino don Claudio L. Sempere. — 2. El escultor argentino don Claudio Sempere, autor del monumento a Vicente López y artista de prestigio. — 3. Vista en conjunto del monumento a don Vicente López y Planes, inaugurado en el pueblo de su nombre

En el vecino pueblo de Vicente López se inaugurará, el domingo próximo, el monumento al autor del Himno Nacional argentino.

Concurrirán al acto, que se iniciará a las 15 horas, el presidente de la República, el gobernador de la provincia de Buenos Aires, señor José Luis Cantilo, los ministros del Interior y de Instrucción Pública, el presidente del Consejo Nacional de Educación y otras muchas distinguidas personalidades.

Después del discurso oficial, con que se dará comienzo al acto, la señorita Mony Hermelo recitará una composición patriótica alusiva, escrita por Julián de Charras, a requerimiento de la comisión organizadora del homenaje.

Amenizará la ceremonia la banda de música de marinería, que concurrirá en unión de las tropas, que, de acuerdo con una disposición tomada por el Ministerio de Marina, conducirán la placa de bronce que se colocará en el monumento.

Este, que ha sido fundido en el arsenal naval de Buenos Aires es obra del escultor argentino Claudio León Sempere, distinguido artista formado en las enseñanzas de Benlliure, y que ha obtenido diversas distinciones en España y en nuestro país.

Son buenas las condiciones atmosféricas

No se registró hoy alteración en las condiciones atmosféricas, las que continúan en estado normal.

A excepción de Río Negro y Mendoza, que han caído lluvias aisladas, en las demás regiones del país reina tiempo claro y bueno.

La temperatura se halla más o menos normal en todo el país y la presión atmosférica ha experimentado un ligero descenso.

A las 7 y 10 horas, respectivamente, se hicieron hoy en Oficina Meteorológica Argentina, las siguientes observaciones:

Presión atmosférica, 761.6 y 760.4 milímetros a nivel del mar y pesantez normal; temperatura del aire 18.1 y 21.7 grados centígrados, presión del vapor, 13.14 y 15.17; humedad relativa, 85 y 78 por ciento de saturación; nebulosidad, un cirrus, dos cumulus-cumulus-stratus y cuatro cirrus-cirrus-stratus, dos cumulus-cumulus stratus; dirección del viento: NE. y NE.; velocidad del mismo, 18 y 14 kilómetros por hora.

La temperatura mínima del aire se registró a las 5.10 horas con 15.4 grados centígrados. La mínima del suelo, fué de 12.6.

Los horarios de verano

En los trenes del F. C. del Sud

La empresa del F. C. del Sud ha puesto en vigencia los horarios de verano, con aumento de trenes, diurnos, nocturnos y rápidos, entre Plaza Constitución y las localidades veraniegas, Mar del Plata, Necochea, Quequén, Miramar.

Con muy buen acuerdo, por cierto, ha establecido la empresa abonos mensuales, económicos. Con esto satisface una necesidad sentida por quienes viajan frecuentemente a los balnearios, sin desatender sus obligaciones en la capital. El abono ha de permitirles partir los sábados para regresar los lunes.

Detallamos a continuación los nuevos horarios, a excepción de los de Mar del Plata, que publicamos ayer:

Necochea y Quequén — Los lunes, miércoles, viernes y domingos saldrá de Plaza Constitución un tren a las 20.30, y los tres días restantes de la semana lo hará a las 21.33. El costo del pasaje de ida y vuelta, válido hasta fin de abril, será de 45 pesos moneda nacional.

Miramar.—Sale de Plaza Constitución un tren a las 20.02 horas diariamente, el que llega a Miramar a las 7.40 de la mañana siguiente. El boleto de primera clase es de $ 40.

Carhué.—Tendrá un tren que sale de Plaza Constitución todas las noches a las 19.53 y llega a Carhué a las 8.30 la siguiente mañana. Otro tren sale de Plaza Constitución a las 7.22 los lunes, miércoles, jueves, viernes y domingos. El pasaje de primera clase, válido también hasta fin de abril, es de $ 45, y de segunda clase $ 27. Desde Bahía Blanca también se expenderán boletos especiales para Carhué al precio de $ 24 y 14, primera y segunda clase, respectivamente.

Tandil.—Está servido por un tren que parte de Plaza Constitución diariamente a las 21 horas, como también un tren diurno que sale a las 8.10 los martes, viernes y domingos, y a las 7 horas los demás días de la semana. El precio del pasaje de primera clase es de $ 37, válido hasta fin de abril.

Juancho.—Sale de Plaza Constitución un tren a las 7 horas los lunes, martes y jueves, los que llegan a Juancho a las 15 horas. Los viernes sale también un tren nocturno a las 20.02 horas. El precio del pasaje ha sido reducido a $ 35.

Los abonos se expiden a los precios siguientes: para Miramar, $ 120; para Quequén y Necochea, $ 135.

Bodas de oro del P. Sisson con la Iglesia

El 25 del corriente tendrá lugar el jubileo

Detalles de la ceremonia

Medio siglo de vida ejemplar, sacerdotal, ha hecho de fray Enrique D. Sisson una de las figuras destacadas de la iglesia católica en nuestro país. Del prestigio moral que le rodea, ha de ser exponente el jubileo que tendrá lugar el domingo 25 del corriente mes y en el que aparecerán asociados los elementos más cultos y representativos de la sociedad porteña, que son, precisamente, los que han tomado la iniciativa para que esa ceremonia revista el carácter que ha de alcanzar.

Este cincuentenario, dada la personalidad del venerable P. Sisson, ha tenido eco simpático en el Vaticano, habiendo dirigido el Papa, Pío XI, un afectuoso telegrama al anciano sacerdote, a quien ha enviado además su bendición para que la imparta a cuantos concurran a la misa jubilar, en la basílica de Nuestra Señora del Rosario.

También el nuncio apostólico, monseñor Beda di Cardenale, ha escrito al P. Sisson una afectuosa carta de congratulaciones y en la que se adhiere al homenaje organizado con motivo de sus bodas de oro con la Iglesia.

El doctor Simón de Irigoyen Irlondo es el orador designado para ofrecer, en nombre de los amigos y ex condiscípulos, el album recordatorio en el acto a realizarse en el Colegio Lacordaire. Los ex alumnos preparan, asimismo, un banquete para el lunes subsiguiente. Tendrá lugar en el salón de fiestas de la citada institución educacional. El discurso de circunstancias será pronunciado por el doctor Enrique C. Urien.

La banda de Policía prestará su concurso la tarde del domingo, en el patio del Colegio Lacordaire.

El programa religioso compónese de una misa rezada, a las 11 horas, en acción de gracias, con acompañamiento de música y cánticos sagrados, seguida de solemne Tedeum, cantado por los alumnos del Colegio Lacordaire.

En la benemérita casa de estudios le será entregado el album al P. Sisson, quien después recibirá los saludos de las personas que deseen cumplimentarlo.

La Comisión de homenaje está constituída por las damas y los caballeros cuyos nombres insertamos a continuación:

Angel Gallardo, María Luisa Gorostiaga de Lynch, Pedro Olaechea y Alcorta, Josefina de Achával de Cantilo, Manuel Moyano, Elvira de la Riestra de Láinez, José María Misguens, Elisa Peña de Uribelarrea, Vicente C. Gallo, Luisa Martínez de Del Carril, Tomás R. Cullen, Elena Frías de White, Norberto Láinez, María Costa de Palacios, Leopoldo Melo, María Salomé Guerrico de Lamarca, Ricardo Ceruadas, Josefa Anchorena de Madariaga, Mario J. del Carril, Elena Irigoyen de Velar, Benito Nazar Anchorena, Delfina Bunge de Gálvez, Vicente Chas, María Luisa Lynch de Ayerza, Samuel Ortiz Basualdo, vizcondesa de Lamarzelle, Arturo Goyeneche, Elena Roca de Victorica, Martín Jacobé, María Constanza Bunge Guerrico de Zavalla, Adolfo Blaquier, Florencia Madero de Güiraldes, Jorge H. Frías, Lía Rodríguez de de las Carreras, Carlos Vega Belgrano, Matilde Ayerza de Frías, Simón de Irigoyen Irlondo, Luisa Muller de Noettinger, Gerardo Fernández Basualdo, Cora Zemborain de Del Carril, Delfor del Valle (hijo), Agustina Luro de Sansinena, Enrique C. Urien, María Luisa Demarchi de Gallardo, Máximo D. Millán, Isolina Landívar de Zorraquín, Tomás D. Casares, Isabel Ezcurra de Leguineche, Carlos F. Lamarca y María Teresa Pearson Quintana de Alzaga.

El gobernador señor Cantilo partirá hoy para General Madariaga a fin de asistir a la colocación de la piedra fundamental del hospital

Esta noche, a las 20 horas, partirá el gobernador de la provincia señor Cantilo para General Madariaga para asistir al acto de la colocación de la piedra fundamental del hospital que se construirá en esa localidad por contribución popular.

Acompañan al Sr. Cantilo, su señora e hijas, el ministro de Obras Públicas, Dr. Rodríguez Jáuregui, el secretario de la gobernación, Sr. Rodríguez Yrigoyen, consejero escolar Sr. Buocchi y varios legisladores invitados especialmente.

La comisión popular ha preparado un interesante programa de agasajos para el mandatario bonaerense a desarrollarse durante su estada en General Madariaga.

Durante la ceremonia oficial hablará el secretario de la gobernación señor Rodríguez Yrigoyen.

Colonias de vacaciones para niños débiles

En la dirección general de Plazas y Ejercicios Físicos, calle Belgrano 482, se ha abierto hoy la inscripción de niños débiles para las colonias de vacaciones, las cuales serán inauguradas en el próximo mes de diciembre en el Parque Nicolás Avelaneda, Sociedad Rural Argentina y Parque de los Patricios.

La inscripción podrá hacerse desde las 12 hasta las 18. en el local expresado, siendo indispensable que cada niño exhiba en ese acto un certificado extendido por un facultativo de los hospitales, o particular, en el que conste: nombre, edad, domicilio y estado de debilidad que determina en el niño la necesidad de su ingreso a la colonia.

La edad fijada para la inscripción es desde los 6 hasta los 13 años.

Festejóse ayer el 34o. aniversario de la República Brasileña

Cumplióse ayer en todas sus partes el programa confeccionado por la Comisión de Homenaje para festejar el 34o. aniversario del establecimiento de la República del Brasil.

En el Ateneo Hispano Americano. —

De acuerdo con lo que adelantáramos, se realizó anoche, con la asistencia de un público numeroso y selecto, el acto organizado por el Ateneo Hispano Americano en conmemoración de la fecha brasileña.

La fiesta tuvo lugar en los salones de la Unione e Benevolenza, y en nombre de la colectividad, después de ejecutarse los himnos patrios, usó de la palabra el señor Waldemar de Araujo y el señor Luis Fernández Silva, representando a los residentes portugueses, quienes agradecieron los conceptos emitidos con anterioridad por el señor Fernández Alonso, que ofreció la demostración.

A continuación, el señor Pedro de Toledo, embajador del Brasil, leyó un interesante discurso, elogiando la obra del Ateneo y destacando conceptos sobre la amistad que une a la Argentina con su país.

En la Embajada del Brasil. —

A la recepción ofrecida por la tarde en la Embajada del Brasil, concurrieron los ministros de Relaciones Exteriores, Agricultura y Marina; el gobernador de la provincia de Buenos Aires, señor Cantilo; las esposas de los citados funcionarios, ministros del P. E. provincial, representantes diplomáticos extranjeros y numeroso y selectísimo público.

Hicieron los honores de la casa el embajador del Brasil, doctor Toledo, a quien secundaban los secretarios doctores Carlos Rostaing Lisboa, Américo de Galvao Bueno y Jorge Olinho de Oliveira, el agregado naval capitán Alfredo Carlos Soarez Dutra y el agregado comercial Narciso Peixoto de Magalhaes.

Reunión del Consejo Nacional de Mujeres

Bajo la presidencia de la titular señora Carolina L. de Argerich, tuvo lugar ayer una reunión del Consejo Nacional de Mujeres convocada a objeto de constituir una filial de la "Université des Annales" en la Argentina.

Asistieron al acto: el ministro de Francia, la presidenta del Consejo Nacional de Mujeres doña Julia M. de Moreno, el doctor Antonio Delleplane presidente del Comité de Honor de Caballeros que acompañará a la comisión directiva de la Biblioteca en esta obra de acercamiento intelectual con Francia, monseñor Luis Duprat, las señoras Sara G. de Domecq García, Ema W. de Pietranera, Filomena Devoto de Devoto, Belén de Tezanos de Oliver, Sofía Mayol de Quesada, Catalina M. de Brickmann, Fanny C. de Cantón, Adela Sáenz Valiente de Grondona. Hilda Vieyra de Díaz Valdez, Andrea L. de Duggan, María V. de Garramuño, Elisa N. de Bizzozero, Celia E. de Ibarra, doctora Gisberta S. de Kurth, Colina L. de Morgan, Emina P. de Mezquita; señoritas María Eugenia Domecq García, Mercedes Moreno y Germaine Berthe Gofre; señores Lucas Ayarragaray, Ricardo del Campo, Manuel B. Gonnet, Carlos Rodríguez Etchart, Luis Agote, Juan Pablo Echagüe, Roberto Dupuy de Lome y Raymond Ronze.

Hicieron presente su adhesión doña Regina P. de Alvear y los señores Martín S. Noel, Carlos Ibarguren, Carlos Melo y Alvaro Melián Lafinur.

Igualmente aceptaron el cargo de miembros del Comité de Honor el doctor Salvador L. Oria que actuará como secretario del mismo, el ministro de Relaciones Exteriores y Culto doctor Angel Gallardo, el ministro de Marina almirante Domecq García y los señores Ernesto Bosch, Enrique Larreta, Fernando Saguier, Vicente Gallo, Tomás R. Cullen, Belisario J. Montero, Eufemio Uballes, Carlos Madariaga, José Arce, Rodolfo Rivarola, Luis Güemes, Ramón J. Cárcano, Eliseo Cantón, Francisco A. Barroetaveña, Julio Piquet, Ernesto de la Cárcova, Alfredo Duhau, Ricardo Levene, Nicolás A. Avellaneda, Juan Carlos Rébora, Manuel Augusto Montes de Oca, Julio N. Rojas, Cupertino del Campo y Adolfo Bioy.

La presidenta, con palabras elocuentes y acertadas explicó los alcances que tendrá la nueva ampliación del Consejo Nacional de Mujeres, leyendo luego varias comunicaciones recibidas de los esposos Arisson Jarcey, directores y fundadores de la "Université des Annales de París".

A continuación habló el doctor Antonio Delleplane, quien después de referirse a la alta significación del acto, en lo que se refiere a la cultura argentina, terminó diciendo:

"¡Que las ramas de la lozana planta argentina en que acabamos de injertar un gajo de la bella y vigorosa planta francesa, sientan pronto circular en su vasos la savia de nueva vida y se cubran de magníficas flores y de frutas sabrosas y perfumadas!"

Ultímanse los preparativos para la realización de la Conferencia Panamericana de la Cruz Roja

Conferencia del delegado de Cuba doctor Ferrer y Díaz en el Hospital Militar

La participación del Departamento Nacional de Higiene

Un recuerdo de Florence Nightingale; su vida y su obra — Condiciones requeridas para el otorgamiento de la medalla que lleva su nombre

La comisión organizadora de la Conferencia Panamericana de la Cruz Roja invita a los gerentes de todas las casas comerciales de la capital e instituciones públicas a embanderar sus frentes en el día 25 del corriente mes, que es la fecha señalada para la inauguración oficial de dicho acto, en honor de las delegaciones extranjeras que participarán del mismo. La iniciativa no puede resultar más simpática y ha de encontrar, no lo dudamos, la más auspiciosa acogida por los móviles que la inspiran.

—El delegado cubano, que hace algunos días que se encuentra en esta capital, doctor Horacio Ferrer y Días, jefe de la sanidad del ejército de ese país, dió anoche su anunciada conferencia en el Hospital Militar, disertando sobre los procedimientos y métodos organizados para la profilaxis antivenérea en el ejército. Ilustró su interesante conferencia con proyecciones luminosas, dando datos y explicaciones sobre los resultados obtenidos por esa intensa campaña en Cuba.

El orador fué muy felicitado y aplaudido.

La participación del Departamento Nacional de Higiene—

El Departamento Nacional de Higiene ha resuelto concurrir a la exposición que se realizará en el local de la Sociedad Rural, en Palermo, con un plantel completo de material sanitario, comprendiendo las estufas de diversos modelos, aparatos propios de desinfección, fijos y portátiles, carros esterilizadores de agua, ambulancias y demás elementos existentes en el parque de dicha repartición.

En cuanto al Instituto Bacteriológico, preparará una vitrina con todos los sueros, vacunas, productos opoterápicos y demás que se elaboran en dicha dependencia. El Instituto de Química y el de Vacuna Antivariólica, concurrirán también con el aporte de sus propios elementos.

Se está preparando, además, un "Puesto Sanitario Volante", que estará dotado de un receptor radiotelefónico con altoparlante, cuya misión será: reproducir—cuando los "puestos" estén en pleno funcionamiento, diseminados por las estaciones y aldeas del interior — la "conferencia sobre higiene y defensa sanitaria" que diariamente, a hora determinada se dictará desde una de las estaciones transmisoras de la capital.

Mediante exhibiciones cinematográficas, auxiliadas por la explicación clara y sencilla hecha por el inspector sanitario que viaje en cada puesto, se instruirá al pueblo acerca de los peligros de las enfermedades, del alcoholismo, de todo lo que pueda constituir un peligro para su salud personal, o una amenaza de degeneración para sus descendientes.

Cuerpo de enfermeras—

Ya hablamos ayer de la ponencia argentina destinada a propiciar la creación de un cuerpo de enfermeras y nurses visitadoras. Dispónese para ello de las personas egresadas de los institutos que dictan clases preparatorias de esa materia en el país. Amplíase con las enfermeras reservistas de las cuales también nos ocupamos, así como de las nurses visitadoras cuya instalación ha sido experimentada con éxito en el país, rindiendo benéficos resultados, sobre todo, en la lucha antituberculosa, serio problema que debe preocupar a las autoridades médicas y sanitarias.

La creadora de la nurse; su vida y su obra—

Como capítulo que tiene íntima relación con la ponencia argentina más arriba señalada, publicamos a continuación algunas referencias de la creadora de la nurse, deteniéndonos a explicar su vida y su obra, así como el premio de estímulo instituído bajo su nombre.

Florencia Nightingale, cuyo nombre es todo un símbolo de luz y armonía, nació en Florencia (Italia), el 12 de mayo del año 1820.

Es, pues, italiana esta sublime figura de mujer, que en la historia de la Cruz Roja ocupa un puesto eminente, no superado aún, por la influencia que animó su espíritu en la paz y en la guerra.

El mundo se inclina, reverenciando la memoria de esta excelsa mujer. En todas las naciones conmemoróse recientemente por parte de las sociedades de la Cruz Roja y por las enfermeras, el centenario de su nacimiento, ya que su espíritu permanece vinculado a nosotros, a través de la acción del tiempo. Mejor que sus contemporáneas, podrán seguir su ejemplo las mujeres de hoy y las de mañana; las mujeres de las cuales la humanidad espera ser renovada y redimida.

En los tiempos de Florencia Nightingale, ser enfermera de hospital, visitar las casas y asistir a los enfermos pobres, era algo extravagante para una niña de la aristocracia. ¿Por qué no haces de cocinera?, le decía sorprendida la madre. Un reproche de esa naturaleza no sería posible, hoy en día, en Inglaterra e Italia. Es que los tiempos son otros y la profesión de enfermera, se anuncia como la más noble y la más útil de las profesiones femeninas.

Ella perdura en la historia como corresponde a los genios. Su obra inmortal fué un efecto, una obra de genio y no sólo de caridad y de fe. Es que ella no estaba tan sólo animada por los impulsos de su corazón, que la llevaban al lado del lecho de los enfermos, sino por el mandato imperativo de su propia conciencia. Habiendo recibido esmerada instrucción y una educación selecta, se sintió desde muy joven atraída por los estudios de medicina y por las preocupaciones en favor de la asistencia de los pobres, que en aquella época era hasta deficiente.

Pablo Des Gouttes, el talentoso secretario general del Comité Internacional de la Cruz Roja, ha señalado muy bien que, "anticipándose a las exigencias proclamadas hoy día como necesidades imperiosas, la Nightingale, no sintióse satisfecha por las inclinaciones de su naturaleza y prefirió una mayor ilustración teórica y práctica. No por diletantismo, por frivolas necesidades de vanidad o por seguir las corrientes de la moda, ella quiso cuidar enfermos. No. Ella los respetaba mucho, los amaba mucho para arriesgarse a dar a ellos una asistencia no apropiada y no procurarles el máximo de los alivios curación rápida, con los procedimientos más estudiados y experimentados.

Consagrando gran parte de su tiempo a visitas de pobres, hospitales y casas de obreros, ella torturábase viendo como los médicos no contaban con la colaboración de enfermeras instruídas y conscientes de su deber. Era indispensable crear estas enfermeras. Esto llegó a ser su pensamiento dominante, una verdadera idea fija.

Sus padres estaban desconsolados al ver esta hija, rica y joven, que se despreocupaba de las cosas de su casa para frecuentar los hospitales y lecciones de los médicos, afrontando toda clase de peligros, siempre en contacto con los infelices. Deseando alejarla de estas preocupaciones, resolvieron hacerla viajar. Ella aceptó complacida, ya que esto le brindaba la oportunidad de conocer muchas cosas.

En 1849, acompañada de sus padres y de una hermana, miss Nithingale viajó por Alemania, Italia, Francia, Egipto y Turquía. Resultó un verdadero viaje de estudio que confirmaron sus antiguos propósitos. En todo intervenía, procurando conocer qué asistencia se dispensaba a los enfermos pobres. Deseó hacer práctica de enfermera al lado de las hermanas de Caridad de París y en los conventos de Kaisrewerk, cerca de Dusseldorf, donde el pastor Th. Fliedner, dirigía con mucho acierto la única verdadera escuela de enfermeras que en aquel entonces existía. Relacionada con esta escuela, miss Nigthingale publicó una memoria en inglés, a fines de 1850.

No habiendo podido realizar en su país un proyecto de creación de una cofradía evangélica de enfermeras, después de su regreso de Inglaterra, consagró todo su tiempo y energías a la reorganización de un asilo y hospicio para institutrices enfermas, (Londres, 90 Harley Street). Pero el destino le preparaba un nuevo y brillante campo de acción. En 1854 surge la guerra de Crimea. En las mal organizadas ambulancias inglesas, los enfermos de tifus y paludismo morían en número considerable, víctimas de las infecciones y por la carencia de cuidados apropiados. Muchos eran víctimas de la sed y del hambre. Un corresponsal del diario "Times", (precursor de Henry Dunant, cuyo llamado después de la batalla de Solferino, creó la Cruz Roja y la Convención de Ginebra), invocó los generosos sentimientos de todas las mujeres para que presurosas contribuyeran a aliviar los sufrimientos de los soldados heridos y agonizantes, arrancando a muchos de una muerte segura.

El subsecretario de Estado, M. Sidney Herbet, pensó en seguida en Florencia Nigthingale para encomendarle la reforma y organización del servicio de heridos. Al mismo tiempo, miss Nightingale, por propia iniciativa, resolvió organizar una expedición a Crimea, integrada por 37 damas de la alta sociedad. Obtenido el permiso de Mr. Herbert, pocos días después las enfermeras inglesas desembarcaban en Constantinopla.

Allí Florencia reveló su doble y exquisita naturaleza de mujer santa y genial.

"Cada día, — dice un testigo de las admirables escenas de dolor y caridad, — cada día la "lady in chief", descubría con su genio organizador una nueva complicación en el angustioso estado de los heridos y ella cada día renovaba sus afanes con el infatigable entusiasmo de quien tiene la responsabilidad de actuar en un campo inexplorado, dondo todo era nuevo".

Ella había recibido de Italia las influencias del seráfico espíritu de Francisco de Asís y de San Vicente de Paul. Su alma generosa daba fuerzas sobrehumanas al cuerpo débil y fatigado.

"Se la veía a la llegada de los trenes de enfermos y heridos, permanecer 24 horas en pie, preparando alojamientos, distribuyendo víveres, dirigiendo el trabajo de las hermanas de caridad y asistiendo a las operaciones más penosas, sabiendo que quizá su presencia daría más fuerzas al paciente. Ella pasaba largas horas al lado de los moribundos, cuyas lágrimas enjugaba con el mismo amor que ponía en el cuidado de los enfermos de cólera y tifus.

"La imagen de Florencia Nightingale, que en la noche, lámpara en mano, recorría los dormitorios interminables, tomando nota a cada enfermo, no podrá desaparecer del corazón de los hombres, a quienes tanto amó y a los que brindó los mejores cuidados. El recuerdo de su inmensa bondad vivirá perennemente en la historia de la humanidad".

Los soldados le llamaban "la señora de la lámpara" y besaban su sombra cuando pasaba. No podrían contarse el número de vidas que esta mujer ha conservado.

Cayó gravemente enferma, vencida por las fatigas producidas por las vigilias y por la fiebre que en Crimea atacó su valiente organismo y no quiso regresar a su patria. Sostenida por el sentimiento de su propio dolor y el grande afecto que sentía por sus enfermos, a quienes no quiso abandonar, llegó a permanecer al lado de ellos hasta febrero de 1856, fiel en su puesto de lucha y de valor.

Florencia no derramó su infinita bondad sobre ingratos. Todo el ejército inglés tuvo una explosión de alegría cuando supo que ella estaba a salvo. A su regreso a Inglaterra fué abierta una suscripción y se instituyó el "fondo Nightingale", para la creación de una escuela de enfermeras. El instituto fué abierto con un fondo de 45.500 libras esterlinas, agregado al gran hospital de Santo Tomás (Londres).

En 1860 escribió un bello libro, de hermosa simplicidad, — "Notes on the Nursing" — que bien pronto fué un libro popular. No se olvidó de la "enfermera visitadora", que actualmente cobra tanta importancia en la acción de paz de la Cruz Roja. Vió que era indispensable mejorar la asistencia materna y fundó una escuela de parteras en el hospital del King's College.

Hasta el último día de su muerte estudió con cariño la organización de la defensa sanitaria de las naciones más adelantadas y el perfeccionamiento de la técnica de la asistencia a los enfermos, conservando siempre, hasta la edad de 90 años, su rara inteligencia, su fe en el bien, y su piedad misericordiosa.

Extinguióse serenamente el 13 de agosto de 1910, seguida a ocho días de distancia por otra alma fraterna: Gustavo Maynier, el verdadero organizador de la Cruz Roja sobre las bases señaladas por Florencia Nightingale. ¡Qué de enseñanzas nos brinda la longevidad en estos genios del bien!

Prof. Rossi Doria.



La medalla "Florence Nightingale" que se otorga a las buenas y meritorias enfermeras.

Medalla Florence Nightingale. — Condiciones para su otorgamiento—

En la IX Conferencia Internacional de la Cruz Roja, en Washington, bajo los auspicios del presidente Taft, se resolvió instituir la medalla Florence Nightingale.

1o. — La medalla Florence Nightingale será distribuída anualmente entre las enfermeras diplomadas que se hayan distinguido en forma excepcional por los servicios prestados a los enfermos y heridos en tiempos de paz o de guerra.

2o. — Una comisión compuesto de personas competentes, designadas por cada Comité Central de la Cruz Roja, examinará los nombres y títulos de estas enfermeras, los que serán sometidos al Consejo Internacional de Ginebra, quien deberá establecer a cuáles corresponde la medalla.

3o. — Las medallas en esta forma conferidas serán enviadas desde Ginebra durante los primeros tres meses que siguen a la decisión del Comité Internacional o del Comité de la Cruz Roja del país a que pertenece la enfermera o las enfermeras que son objeto de tal honor, a fin de que la entrega de la medalla sea hecha oficialmente.

4o. — Cada Comité Nacional no podrá presentar anualmente más que una sola candidatura, excepción hecha para los tiempos de guerra. Por otra parte, no es obligatorio para un país proponer cada año una candidatura.

5o. — El Comité Internacional de la Cruz Roja no podrá conceder la medalla, si los títulos de las candidatas propuestas no los considerase suficientes.

Unión Cívica Radical

JUNTA ELECTORAL DEL PARTIDO

El apoderado general de la Unión Cívica Radical ha comunicado a los que hayan sido citados con anterioridad por la Junta Electoral y que tengan tachas, que deben comparecer a la misma Junta de 14 a 17 horas, donde se hallará presente el doctor Calarco, apoderado general, munidos del recibo de la locación o la libreta de enrolamiento.

Notas policiales

El bárbaro asesinato del súbdito turco Miguel Aria, en Bolivar

Los criminales convictos y confesos

Uno de ellos le aplicó de atrás a la víctima dos formidables golpes con un hierro que llevaba preparado.—El otro la ultimó luego con la misma arma.

Cubrieron después el cadáver con avena cortada en el mismo campo, revisaron los bolsillos del turco y en seguida los muebles de su habitación, robando en total 20 pesos.

Mas tarde hicieron una nueva revisación, repusieron sus fuerzas con jamón robado a la victima y se acostaron luego a dormir tranquilamente

RECONSTRUCCION DEL HORROROSO CRIMEN

FELIZ PESQUISA REALIZADA POR LA POLICIA DE BOLIVAR

LA EPOCA informó oportunamente del bárbaro asesinato cometido en la zona rural de Bolivar y que por la sangre fría demostrada por los asesinos y el móvil que los llevó a cometer el hecho, causó profunda indignación en aquella laboriosa ciudad.

Como se recordará, el súbdito turco Miguel Asia fué asesinado en su chacra y ocultó su cadáver debajo de un montón de avena recientemente cortada.

Descubierto el crimen, el comisario Tomás B. Ramos, secundado por el subcomisario Santiago Barreiro, el oficial Angel García y meritorio Javier Flores, que han tenido a cargo la pesquisa, efectuaron la inspección ocular del lugar del hecho, desde el primer momento los funcionarios policiales se dieron cuenta que el robo había sido el móvil del crimen, pues en el domicilio de la víctima reinaba el más completo desorden. Los criminales, sin duda, revisaron los muebles para llevarse cuanto objeto de valor en ellos había, pero sin dejar un solo rastro que pudiera descubrirlos.

Ardua fué la tarea de los pesquisantes y es por ello que el esclarecimiento del hecho y la detención de sus autores habla con elocuencia de la pericia de aquéllos y explica la satisfacción que produjo en Bolivar, cuyos habitantes confían hoy más que nunca en la habilidad y competencia de sus autoridades policiales.

Después de muchas diligencias llegóse a comprobar que los autores del bárbaro asesinato fueron Urbano Romero o Elvano Zoppi, natural de las islas de San Fernando, casado y de 24 años de edad y Eusebio Dorado, también argentino, nacido en Puán y de apenas 20 años de edad. Ambos se encuentran convictos y confesos, esperándose ahora el pronunciamiento definitivo de la justicia para que se les aplique el correctivo que merecen.

Son de esos seres peligrosos para la sociedad, sin ningún sentimiento ni inclinación al trabajo, que matan por matar y quedan luego tan tranquilos como si hubieran derramado el bien a manos llenas.

Espanta ver la tranquilidad de que dan muestra, pues no tienen inconveniente en hacer conocer con todos sus detalles la forma en que realizaron la hazaña, e igual serenidad mantuvieron durante la reconstrucción del crimen que se efectuó recientemente ante las autoridades policiales y un público numeroso que demostraba su indignación.



A la izquierda: Elvano Zoppi o Urbano Romero. A la derecha: Eusebio Dorado

El crimen—

Una vez en el avenal, cuando el turco se disponía a cortar la avena —según declaraciones de Dorado,— Romero, con un fierro que ya llevaba preparado, le aplicó de atrás dos formidables golpes en la cabeza que lo hicieron caer al suelo y, arrastrándolo entre la avena, entregó el arma a Dorado para que lo ultimara, haciéndolo éste con tres golpes seguidos en la cabeza. Acto seguido, Romero, con la guadaña, siguió cortando avena, con la que, una vez registrados los bolsillos de la víctima, cubrieron el cadáver.

Cómo se realizó el hecho—

Según se desprende de esta última formalidad llenada en el sumario y por la propia declaración de los criminales, el crimen se realizó así:

A las 12 y 30 Romero salió de su casa, en Bolivar, encontrándose a pocas cuadras con Dorado. Según éste, accidentalmente y, según Romero, por previo acuerdo, ambos se dirigieron



x Comisario Tomás B. Ramos, subcomisario Santiago Barreiro; oficial inspector Angel G. García, meritorio Javier Flores.

juntos con rumbo a las Acollaradas, donde decidieron llegar hasta la chacra domicilio de Miguel Asia, y así lo hicieron.

Ya en el domicilio de la presunta víctima, Romero propuso al turco Asia la compra de unas papas, a lo que el otro no pudo acceder por no tenerlas para la venta. En esta conversación Asia dijo que tenía que cortar avena para los caballos, y tomando una guadaña salió con este objeto acompañado de los visitantes.

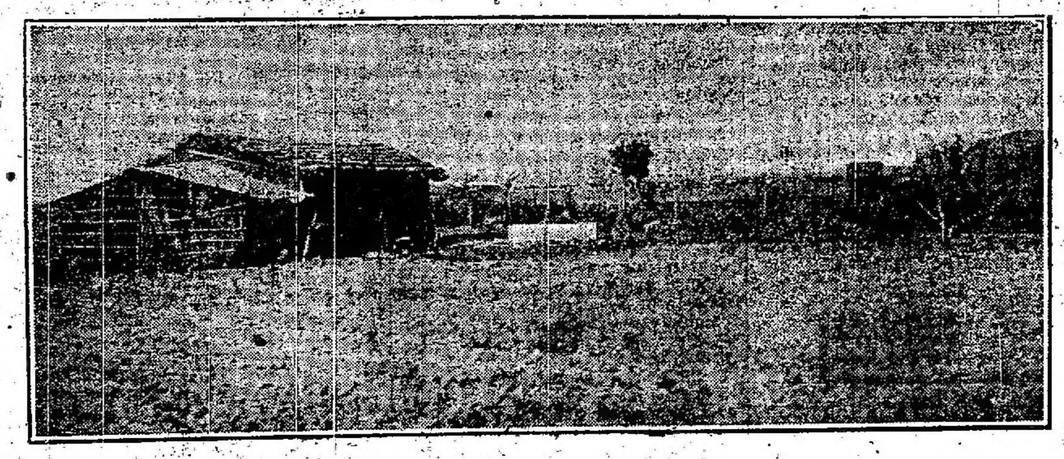
En seguida, y a paso natural, se dirigieron a la pieza del turco, abriéndola Dorado con la llave que le sacaron del bolsillo y procediendo al registro en busca de 4 o 5000 pesos que pensaban encontrar en un baúl que violentaron, del que sacaron una cartera en cuyo interior encontraron la suma de 20 pesos en papel y unos dos pesos en monedas.

Tranquilidad de los criminales—

Revuelto todo y sin encontrar más plata en efectivo, y sí solo una libreta bancaria con un depósito de 3.627 pesos que dejaron sobre una mesa, Romero tomó una escopeta, la que desarmó para llevarla, y salieron cerrando la puerta y llevándose la lave, en dirección al pueblo.

En el camino escondieron la escopeta en unos yuyos, y sin ningún inconveniente, con toda tranquilidad, llegaron a la población a las 15, separándose en el acto y dirigiéndose Romero a su domicilio.

Al obscurecer cenaron juntos en casa de Romero, y una vez distribuídos los 20 pesos del robo, decidieron volver a la chacra para apoderarse de las ropas. Más o menos a las 22, salieron bajo una fuerte lluvia en dirección al sitio en donde se encontraba el cadáver, al que registraron nuevamente, sospechando tendría revólver. No encontrándole nada, lo cubrieron nuevamente con la avena, y, tranquilamente, se dirigieron a la pieza del turco, apoderándose de cuanto tenía algún valor; hicieron dos fardos y, cargados con ellos, regresaron a la casa de Romero, entraron por la ventana, y después de reponer sus fuerzas con jamón robado al turco, se retiraron a dormir.



Vista general de la población de la víctima y al fondo, sembrado de avena, lugar del crimen.

Un gesto de honradez de uno de los asesinos—

La policía secuestró todo lo robado, oculto parte en el colchón de la cama que ocupa el matrimonio Romero y el resto en un baúl dentro de la misma pieza.

En un gesto de "honradez", cuando se juntaban las ropas, Dorado, que estaba presente en la diligencia, desatándose un pañuelo de seda negro que llevaba en el cuello, lo entregó diciendo: "Esto también es del turco".

El relato precedente nos evita todo otro comentario sobre este bárbaro crimen.

Sólo nos resta felicitar a la policía de Bolivar por el feliz éxito de sus pesquisas.



La reconstrucción del bárbaro asesinato ante los autoridades que instauran el sumario

Se produjo esta madrugada un importante incendio en un aserradero existente en la Boca

El fuego destruyó una buena parte de las existencias que en él había, calculándose las pérdidas en medio millón de pesos

Una manzana entera estuvo a punto de quedar reducida a escombros

LA LABOR DE LOS BOMBEROS

UN ANCIANO ESTUVO A PUNTO DE PERDER LA VIDA

DETALLES DEL SINIESTRO

Hasta hace algunos días, la crónica policial consignaba con demasiada frecuencia los detalles de graves hechos sangrientos desarrollados en esta capital. Hoy ya la racha de crímenes, ha desaparecido puede decirse, para dar paso a los grandes incendios.

Hace dos días nos ocupamos del que destruyó casi en su totalidad la casa de remates de la calle Cangallo, al día siguiente de otro originado en un taller electromecánico, y, ayer, tuvo lugar en un comercio de almacen de la calle Almafuerte y ya hoy tenemos que hacer crónica de otro, que estuvo a punto de reducir a cenizas un aserradero que ocupa casi una manzana.

Los perjuicios ocasionados por el fuego en este último, son de mayor importancia que los anteriores y a no mediar la rápida intervención de los bomberos y la táctica adoptada, ascenderían a más de un millón de pesos.

El aserradero.—

El aserradero incendiado es de propiedad de la firma comercial Francisco Merlo y Cía. Se halla ubicado en la Boca y ocupa la manzana comprendida por los calles Pedro Mendoza, Garibaldi, Del Crucero y Daniel Cerri. Por la primera arteria tiene tres entradas principales, señaladas con los números 2875, 2891 y 2817. Las dos primeras son para vehículos y la última da acceso a los escritorios que ocupan un amplio local.

Sobre la calle Daniel Cerri la puerta señalada con el número 890, de acceso al taller de herrería y la que lleva el número 840 a un gran galpón destinado a depósito de maderas.

Existen en total sobre el amplio terreno seis galpones destinados a depósito de maderas, chapas de cinc, hierro, alambre y a los talleres de herrería y de carpintería. En estos existen gran cantidad de maquinarias.

Los galpones incendiados eran de madera y cinc y median aproximadamente 25 metros por 80.

En la misma manzana, por la calle Garibaldi existen dos casas particulares señaladas con los números 2179 y 2183 y en la esquina de esta arteria y la de Pedro Mendoza, un comercio de almacen.

Al lado mismo de la puerta de entrada a los escritorios, hay otra para vehículos que corresponde a un amplio galpón destinado a depósito de mercaderías de propiedad de la firma comercial La Cantábrica. Está señalada con el número 2811 de la calle Pedro Mendoza.

El depósito en cuestión estuvo a punto de ser alcanzado por las llamas, pero los bomberos trabajaron activamente con el fin de impedirlo, lográndolo al cabo de varias horas de trabajo.

El incendio—

A la 1.30 aproximadamente el vigía del cuartel central de bomberos dió aviso a sus superiores que en la parte sudeste de la ciudad se distinguía el resplandor de un incendio. Apenas se tuvo conocimiento de esto telefónicamente y por distintos aparatos de la Unión Telefónica llegaba la noticia al cuartel de la calle Belgrano que en el aserradero de la firma comercial Francisco Merlino y Compañía, había estallado un importante incendio.

Sin pérdida de tiempo salió la guardia al mando del coronel Granero, comandante Gobas, mayo Schonone y varios oficiales, llevando todos el material necesario. En breves instantes fué salvada la distancia, y al mismo tiempo que las fuerzas del cuartel central, llegaban los destacamentos de la Boca, los Voluntarios de esa misma, los de Avellaneda y los de servicio en la comisaría 26a.

El fuego se había iniciado en el centro del amplio local y con gran rapidez se extendió, convirtiéndose en una inmensa hoguera.

En seguida de advertirse el fuego la población del barrio, despertada por los resplandores del siesiestro unas y otras por los repetidos toques de auxilio acudía allí dispuesta a no perder detalles del espectáculo.

Procedieron de inmediato los bomberos a tender numerosas líneas de mangueras y se hicieron funcionar tres autobombas y la máquina flotante de la Prefectura Marítima. Se dió comienzo entonces al ataque utilizándose 23 líneas directas y 28 de alimentación.

Los bomberos debieron realizar verdaderos esfuerzos para evitar que el fuego siguiera en aumento y sobre todo que llegara a propagarse a las casas vecinas.

Favorecido por la fácil combustión de las maderas, el fuego iba consumiendo todo lo que se encontraba en los galpones incendiados y oíase frecuentemente el estrépito que producía el desprendimiento de los techos y el derrumbe de las pilas enormes de madera.

Trabajóse con verdadero empeño durante varias horas y a eso de las cuatro, el incendio no continuaba ya con la violencia del primer momento, notándose que disminuía y ya no amenazaba propagarse al resto del establecimiento.

Dos horas después de árdua tarea el siniestro quedaba completamente extinguido, regresando la dotación al cuartel central. Igual cosa hicieron los soldados de los otros destacamentos, quedando sólo allí una guardia de pocos hombres ocupada en la remoción de los escombros.

Detención de los serenos—

Encargados de la custodia del establecimiento se encuentran desde hace varios años, José Solaino, italiano, de 72 años de edad, viudo y Vicente Staglitano, de la misma nacionalidad, casado, de 46 años.

Estos recorrieron durante la noche varias veces las distintas dependencias del aserradero, sin advertir nada anormal.

A eso de la 1 y 25, el último de los nombrados, mientras efectuaba una recorrida, al pasar junto a uno de los galpones existentes en el centro del amplio terreno, notó de pronto con la sorpresa consiguiente que próximo a un motor se producía una enorme llamarada.

Corrió enseguida en busca de un balde con agua, pero cuando regresó el fuego había hecho presa una pila enorme de maderas. Comprendiendo que sus esfuerzos resultarían inútiles, salió a la calle sin pérdida de tiempo y dió aviso a un agente de la comisaría 30a., quien requirió los servicios de los bomberos del cuartel central, cuando ya tenían noticia del siniestro por el aviso del vigía, como ya hemos dicho.

En un pequeño altillo situado en uno de los galpones ubicado al lado de los incendiados, dormía el peón Juan Isaligno, uruguayo, de 70 años de edad, viudo, quien trabaja al servicio de la firma comercial damnificada, desde hace aproximadamente 28 años.

Por el resplandor del siniestro despertóse sobresaltado, y al notar que las llamas lamían las chapas de cinc, creyendo su vida en peligro, asomóse por una pequeña ventana y pretendió arrojarse a la calzada desde siete metros de altura.

Varios agentes de la comisaría 30a., que se habían reunido allí al tenerse noticias del incedio, al verlo le indicaron a gritos que desistiera de sus propósitos, pero como el anciano parecía no estar dispuesto a atenderlos, los agentes tomaron un capote y extendiéndolo recibieron, recibieron allí al anciano, que dejóse caer, como decimos, de siete metros de altura.

Isaligno, que habíase tomado de una chapa de cinc que sobresalía del techo, sufrió una herida en la mano derecha, de alguna importancia, y otras lesiones al golpearse contra el pavimento, dado que por su peso chocó, aunque no muy fuerte, contra el suelo al ser tomado por los agentes en el capote.

Se encuentra desde esta madrugada en el Hospital Argerich, pero su estado no reviste ninguna gravedad.

Capital y seguros. —

Un representante de la firma comercial Francisco Merlo y Cía., que tiene su local de ventas y escritorios en la calle Salta 1359, ha manifestado a la policía que el establecimiento giraba con un capital de pesos 1.700.000, asegurado en pesos 600.000 en varias compañías, poseyendo existencias por valor de cerca de dos millones de pesos.

Los pérdidas. —

Hasta las primeras horas de la tarde de hoy no se tenía ninguna información oficial en la comisaría 30a. acerca del monto de los perjuicios, que se calculan en medio millón de pesos.

La policía y la justicia. —

La policía de la sección 30a., a quien toca intervenir en este hecho, ha procedido esta mañana a interrogar a los serenos que se encuentran detenidos preventivamente. El auxiliar Fernández, que dió el aviso correspondiente al señor juez de instrucción doctor Enrique Escalante Echagüe, se halla a cargo de la instrucción del sumario.



1. Frente al aserradero, por la calle Mendoza. — 2. Los serenos del establecimiento industrial José Solaino y Vicente Staglitano. Este último fué quien advirtió el fuego. — 3 y 4. Dos vistas de la parte incendiada. — 5. Vista de una parte del material salvado. — 6. El anciano Juan Escaligno que arrojóse desde siete metros de altura, siendo recogido en un capote por varios agentes de la comisaría 3.a. Resultó lesionado y se asiste en el Hospital Argerich.

A bordo del vapor "City of Edimburgo" ocurrió un accidente

UN FARDO DE ARPILLERA DE UNOS 700 KILOGRAMOS, APLASTO A UN CAPATAZ ESTIBADOR FALLECIENDO EN EL ACTO

Un nuevo y fatal accidente ocurrió a bordo de un buque surto en nuestro puerto, del que resultó muerto un estibador, quien fué horriblemente aplastado por un fardo de arpillera de unos setecientos kilogramos.

Este nuevo accidente, que costó la vida de un obrero, ocurrió a bordo del vapor británico "City of Edimburgo", amarrado en el dique 3, sección 1.a, en circunstancias que el capataz estibador Nicolás Piaggio, argentino, de 53 años de edad, soltero, domiciliado en la casa de la calle Pinzón, señalada con el número 287, se ocupaba en la bodega número 4 del expresado buque, en lingar un fardo de arpillera del peso ya mencionado.

De las averiguaciones practicadas, se desprende que la jugada con que se efectuaba esa operación, safó, yendo a golpear a Piaggio, causándole la muerte inmediatamente.

La Prefectura Marítima, que instruye el sumario de rigor, ordenó el envío del cadáver al local de la Asistencia Pública.

Comunicaciones telegráficas

A excepción del Brasil que continúa interrumpido adelante de Alegrete, las líneas internas y conexiones internacionales, funcionan normalmente.

DE LAS PROVINCIAS Y TERRITORIOS

BUENOS AIRES

DE LA PLATA

(DE NUESTRA AGENCIA)

Concurso de marcas para ganado

PROMULGACION DE LA LEY

LA PLATA, noviembre 16.— El P. Ejecutivo acaba de dictar un decreto por el que promulga la ley últimamente sancionada por la legislatura, sobre concurso de marcas y señales para ganado.

El texto de esa ley es el siguiente:

"Artículo 1o.— El P. E. abrirá dentro de los setenta días de la promulgación de la presente ley un concurso de sistemas de marcas y señales para ganado, bajo las siguientes condiciones:

a) Posibilidad de hacer un número de marcas y señales suficiente para las necesidades presentes y futuras de la provincia.

b) Que dichas marcas y señales no puedan transformarse las unas en las otras.

c) Que cualquier adulteración que ellas sufran pueda determinarse en qué consiste y sea posible siempre establecer su forma primitiva.

d) Que sean de poco fuego, y tratándose de señales, que no den lugar a mucha destrucción del cartílago.

e) Sencillez y claridad en los signos para su fácil lectura, y a fin de que no se confundan después de estampada la marca o señal.

f) Que el mecanismo del sistema sea sencillo y fácilmente comprensible.

g) Que sea numérico o alfabético.

h) Que las marcas no excedan de doce centímetros en cualquiera de sus diámetros.

i) Que tengan buena estética y los rasgos característicos de las marcas y señales.

Artículo 2o. Este concurso permanecerá abierto durante ciento veinte días, debiendo el P. E., publicar los avisos respectivos de dos diarios de la capital de la provincia y dos de la Capital Federal, durante un plazo mínimo de treinta días.

Art. 3o. El P. Ejecutivo invitará al director general de ganadería del Ministerio de Agricultura de la Nación a proveer el jurado de este concurso que estará formado, además, por el director de Ganadería y Agricultura de la Provincia, un ingeniero civil, un médico veterinario, un perito agrónomo, un representante de la Sociedad Rural Argentina y un secretario. El presidente propondrá al jurado la persona que desempeñará el cargo de secretario, el que tendrá voz y voto en las deliberaciones del mismo.

Art. 4a. El Poder Ejecutivo invitará asimismo a los gobiernos de provincias a hacerse representar por intermedio de delegados, los que tendrán voz pero no voto en las deliberaciones del jurado.

Art. 5o. El jurado reglamentará su funcionamiento y adoptará las medidas necesarias para garantir la propiedad científica, artística y literaria de los trabajos que se presenten.

Art. 6o. Los autores de sistemas que hubieran merecido la clasificación de "buena" y cuyo número no podrá exceder de cinco, tendrán derecho a pedir al jurado ser oídos en acto, privada o públicamente.

Art. 7o. El jurado podrá si no lo creyera conveniente o a solicitud de los autores de los sistemas elegidos, provocar críticas recíprocas, privada o públicamente.

Art. 8o. El jurado al dictar su veredicto podrá aprobar algunos de los sistemas presentados o rechazar a todos. En este último caso al elevar su dictámen al Poder Ejecutivo, establecerá una clasificación de los sistemas en mérito a sus bondades y concretará claramente los defectos e inconvenientes de cada uno.

Art. 9o.— Las deliberaciones del jurado no durarán más de sesenta días y su decisión deberá ser comunicada al P. E. dentro de los treinta días siguientes.

El P. E. fijará oportunamente, de acuerdo con la labor realizada, la remuneración que corresponda al jurado, la que se distribuirá en proporción a la asistencia de cada miembro a las reuniones.

Art. 10o.— Se establece un premio de treinta mil pesos moneda nacional para el mejor sistema de marcas y señales, se adopte o no, y dos premios de diez mil pesos cada uno para los dos sistemas que sigan en mérito al anterior, ya sean de marcas o señales solamente. El jurado podrá declarar desiertos estos premios.

Art. 11o.— El Poder Ejecutivo adoptará el sitema de marcas y señales elegido por el jurado quedando obligado el autor a cederlo al Gobierno por el precio que se conviniera o fijaran árbitros.

Art. 12.—En caso de que un primer concurso no diera resultados prácticos queda autorizado el P. E. a celebrar otro con estas mismas bases en las oportunidades que crea conveniente.

Art. 13.—Los gastos que demande la presente ley se tomarán de Rentas Generales, con imputación a la misma.

El Poder Ejecutivo dispone la urgencia de la ley de jubilación obligatoria.

LA PPLATA, noviembre 16 — El Poder Ejecutivo, por decreto de ayer ha puesto en vigencia la ley de jubilaciones obligatoria últimamente sancionada por la Legislatura.

El texto de la ley es el siguiente:

"Artículo 1.o Declárase obligatoria la jubilación para todos los funcionarios y empleados designados en el artículo 11 de la ley de Montepío Civil, del 23 de enero de 1911, que hubiesen cumplido antés de promulgarse la presente ley lo cumpliesen después el máximo de tiempo de servicio inscripto en el inciso 1.o del artículo 14, completado en su caso con la bonificación del artículo 18 de la citada ley de Montepío.

Art. 2.o El monto de la jubilación a acordarse a los que sometidos a la obligación preestablecida, hubiesen sido ascendidos o mejorados en sus sueldos con anterioridad menor de dos años a la promulgación de la presente ley, será determinado en el 92 por ciento del último sueldo, eximiéndose al efecto y exclusivamente a dichos beneficiarios, del promedio del artículo 15 de la misma ley de Montepío, con cargo de reintegrar al fondo de ella el importe del descuento legal correspondiente a los meses que faltasen para completar los dos años de la vigencia del último sueldo.

Art. 3.o La obligación del artículo 1.o se cumplirá con la gestión que con arreglo al artículo 25 de la referida ley de Montepío deberá promover el beneficiario dentro del plazo de 30 días, contados desde la promulgación de la presente ley, si estuviese comprendido en el artículo 2.o de la misma o desde que cumpliese el tiempo de servicio determinado en el inciso 1.o del artículo 14 de la ley de Montepío, en los demás casos.

Art. 4.o La infracción a lo dispuesto en el artículo 3.o, se operará por el mero transcurso de los plazos prefijados. Los transgresores u omisos, cualquiera que fuese el tiempo de permanencia ulterior en el empleo o función y la mejora de sueldo obtenida, incurrirán en la pérdida, conjunta; a) del derecho a determinar el importe de su jubilación sobre un sueldo mayor que el devengado en el día de la infracción; b) del derecho de exención establecido en el artículo 2.o; c) del excedente del descuento sobre el monto del sueldo, suma que ingresará al fondo del Montepío como nuevo recurso.

Estas penalidades se aplicarán sin perjuicio de la cesantía de los infractores amovibles.

Art. 5.o Derógase toda disposición opuesta a la presente ley."

Ministerio de Hacienda

EXPEDIENTES DESPACHADOS

LA PLATA, noviembre 16 — El Poder Ejecutivo, por este Ministerio, ha despachado los siguientes expedientes:

Pensiones. — Acuérdase a doña Manuela López la pensión mensual de $ 52.50 m|n., y a doña Zelmira Covian de Larrosa, la de $ 125.32 moneda nacional.

Gestiones abandonadas. — Se dan por abandonadas las gestiones iniciadas por los herederos de don Marcos Pisani, Pedro Medina, Miguel Orzi, herederos de Fernanda B. A. del Valle de Ponce, Abelardo J. Otero, Pablo Selmo, Primo Tiatto, Manuel C. Márquez, Vicvente Posadas, Serafín Tojeiro, Tomás Samur, Máximo Pasarón, Vicente Tancreri, Bernardino Reynoso, Emilio Salomón, Miguel Talento, herederos de doña Teodolina Márquez, Víctor Montes; Leopoldo Deluchi, María del Pilar, N. de Muella, Nicolás Juárez, Coquet I., José Camaro, Antonia B. de Izura, Salvador Velazco, Adolfo Aguilar, Mercedes Z. de Isurieta, Pedro Giquiado, sobre devolución de descuentos, y don Pedro Gómez, sobre jubilación.

Devolución de impuestos. — No se hace lugar a la devolución de impuestos que solicitan los señores Genaro Ventura y otros.

Departamento Nacional del Trabajo

SECCION ACCIDENTES

LA PLATA, noviembre 16. — Han sido depositadas en el Banco de la Provincia de Buenos Aires "Cuenta Sección Accidentes", por patrones y Compañías de Seguros, las siguientes sumas en concepto de indemnizaciones:

Pascuala Marcelina Massanés pesos 1.253.50 m|n.; Humberto Demarco $ 104.16; Victoriano García $ 3.000; Lúcas Kuyaba $ 455.83.

La Dirección General de este Departamento ha ordenado la entrega de las indemnizaciones que a continuación se detallan:

Vicente Panatteiri, de Avellaneda, $ 312.

La misma Dirección ha ordenado se transfiera de la cuenta "Sección Accidentes" a la orden del señor juez de 1a. instancia en lo Civil y Comercial del Departamento de la Capital, doctor Miguel Bent, y como pertenecientes a la sucesión de Antonio Suárez, la suma de $ 5.788.

También ha dado su fallo en el expediente A., 10.363 del 23, caratulado Amaya Clemente, accidente ocurrido en Ayelaneda en uso de la facultad que le fué conferida por las mismas partes interesadas, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 51 del Decreto del P. E. que reglamenta la ley 9688, declarando excento de responsabilidad al patrón señor Manuel Guimarey.

Se ha aplicado una multa de 100 pesos a los señores Ceberio Hnos., de Pilar, por infracción al artículo 4o. de creación de este Departamento, puesto que no suministraron unos datos que se le solicitara con motivo de los accidentes ocurridos a sus obreros Primitivo Insúa y Pilar Mangueta.

Al señor Alferdo Brugatello de Avellaneda, una multa de 50 pesos por la misma razón que el anterior en el accidente ocurrido al obrero Francisco Cacholo.

Al señor David Morales de Colón, también una multa de pesos 50 por infracción al artículo 4o. del Decreto Reglamentario; pues no denunció el accidente ocurrido a su obrero Ceferino Rodríguez.

La Sección Accidentes ha practicado las siguientes liquidaciones:

Alejandro Frao de Avellaneda, pesos 90; José Iparraguirre de Baradero, pesos 325; Felipe Abbattista de La Plata $ 2.973.87; Emilio Trasset, de Zárate, $ 564; Humberto Demarco del mismo punto, $ 520.80 y Juan Poli de Tandil $ 420.

Dirección General de Escuelas

RESOLUCIONES

LA PLATA, noviembre 16. — La Dirección General de Escuelas, ha dictado las siguientes resoluciones:

Se concedieron las siguientes licencias: de Nueve de Julio, a la señorita María L. Costa, 17 días; de Rivadavia, señorita Etelvina Quirce, 23 días; de Salto, señora Elba G. de Méndez, 12 días; de G. Alvarado, señorita Luisa Julia Castro, 15 días; de Lomas de Zamora, señora Antonia Juana F. de Nowell, 4 días; de L. de Zamora, señorita Genoveva E. Gómez Molina, 8 días; de L. de Zamora, señora Haydée V. de Figueroa, 10 días; de Las Conchas, señorita Angélica E. Juamperez 8 días; de Lincoln, señorita Juana F. Ponce, 7 días; de L. de Zamora, señor Luis Gelpi, 15 días; de L. de Zamora, señorita María Teresa Arcondo, 10 días.

—Fué aceptada la renuncia del cargo de maestra de año de la escuela número 4 de General Pinto, hizo la señorita Graciana Goyhenex.

—Se remitió al Ministerio de Obras Públicas el expediente relacionado a reparaciones local escuela No. 25 de Magdalena.

—Se remitió al Montepío Civil el expediente de jubilación de la señorita María Felisa Corti.

—Fueron ordenados los siguientes pagos: a la señora Gregoria A. Arias de Villoldo la suma de la de $ 346.50, importe de su sueldo; y a la señorita María L. Fernández la de $ 112.50, importe líquido de sus haberes de 24 días del mes de octubre y un día del mes de noviembre del año ppdo.

—Se concedieron las siguientes licencias: de Olavarría, al señor Enrique Funicelli, 22 días; de Avellaneda, señorita Teresa Mazzella, 7 días; de Avellaneda, señora Carmen C. de Fidalgo, 13 días; de Avellaneda, señorita Elvira H. Santa Cruz, 10 días; de Avellaneda, señorita Isabel Manzullo, 15 días; de Avellaneda, señorita Juana Rodríguez, 6 días; de San Pedro, señora Lucía M. A. de César Aldazábal, 30 días; de Avellaneda, señorita Clotilde Valle, 7 días; de Avellaneda, señora Juana G. de Lares, 60 días; de Avellaneda, señorita Josefa L. Cuello, 94 días; de Avellaneda, señora Lola del C. de Condomí, 6 días; de Avellaneda, señorita J. María H. Berninzón, 8 días; de Avellaneda, señorita Adelaida Vallejos, 12 días; de Avellaneda, señora Celina C. de Torti, 60 días; de Avellaneda, señora Luisa O. de Pérez, 60 días; de La Plata, señora Delia T. de Durán, 12 días; de La Plata, señorita María O. Aguirre, 10 días; de La Plata, señorita Catalina P. Brocchi, 8 días; de La Plata, señora Clementina C. de Martini, 60 días; y de Avellaneda, señora Clotilde L. de Darsonville, 10 días.

—Se remitió al Ministerio de Obras Públicas el expediente relacionado a las relaciones escuela número 1 de Tandil.

—Se remitió al Montepío Civil el expediente de jubilación como directora de la escuela No. 1 de Cañuelas, señora Dolores Vergecio de Iribarne.

—Por tesorería remitió giros por el mes de septiembre ppdo. a los maestros de los siguientes distritos de: Almirante Brown, Bolívar, Carmen de Areco, General Rodríguez, Merlo, Monte, Morón, Pehuajó, Rojas, Suipacha, Tornquist y Vicente López.

Facultad de Agronomía

LA PLATA, noviembre 16.— Se hace saber que la mesa examinadora de Economía y Legislación agraria y administración rural y contabilidad, se reunirá el día sábado 17 del actual a las 8.30 horas.

—Se hace saber a los señores alumnos de I y II años, que la mesa examinadora de botánica agrícola I parte y fitopatología, se constituirá el domingo 18 del actual a las 8.30 horas.

Notas sociales

LA PLATA, noviembre 16.— Se realizó ayer en el domicilio de la familia de la novia, el enlace de la señorita María Esther Blanchs con el doctor Alfredo L. Drochi.

—Fué servida ayer en el casino de oficiales del regimiento 7o. de infantería una comida de camaradería que los jefes del cuerpo ofrecían a sus compañeros que ingresan en la Escuela Superior de Guerra.

—El próximo domingo es realizarán en el Club Español dos reuniones, que a no dudarlo han de resultar lucidas.

La primera que se efectuará a las 14 horas, será ofrecida únicamente a las familias de lo socios. La segunda, a las 21.30 horas, será en honor de las niñas que integran la comisión auxiliar de señoritas de la Federación de Sociedades Españolas, que prestaron su concurso durante las kermeses efectuadas con motivo del Día de la Raza.

—Profundo sentimiento ha causado en nuestros círculos estudiantiles y sociales el prematuro fallecimiento del joven Enrique E. Steeg, ocurrido a la edad de 19 años después de rápida enfermedad.

Sus restos recibieron sepultura ayer a las 10 horas en el cementerio local.

Ministerio de Gobierno

LAS ELECCIONES MUNICIPALES DE JUNIN

El P. E. las postergа para el 9 de diciembre próximo

LA PLATA, noviembre 16. —Por el departamento de Gobierno el Poder Ejecutivo dió el siguiente decreto postergando para el domingo 9 de diciembre próximo, las elecciones comunales de Junín.

"Atentas las solicitaciones hechas al Ministerio de Gobierno, recabando una postergación de la fecha para la elección de municipales y consejeros escolares, en el distrito de Junín, y considerando que la causal invocada es la demora en la impresión de los padrones electorales, elementos indispensables para la eficiente y activa campaña electoral de las diversas agrupaciones políticas;

Que si bien es cierto que la impresión no ha concluído, se han tomado medidas para urgirla a la mayor brevedad, por lo cual podrá disponerse de ellos dentro de pocos días;

Que siendo firme propósito del Gobierno contribuir a la normalización del regimen muncipal en el mencionado distrito, como en los demás que se encuentran en acefalía, entiende no obstante, que debe facilitarse la propaganda cívica, máxime cuando la concesión de unos días más de plazo, — el cual se debe considerar definitivamente improrrogable — no lesiona principios legales, no obstaculiza la constitución de la municipalidad en el día oportuno ni afecta los intereses de ninguno de los partidos actuantes, según manifestaciones hechas en el Ministerio de Gobierno;

Por ello, el Poder Ejecutivo, decreta:

Artículo 1o.— Postérgase para el día 9 de diciembre próximo, la convocatoria a elecciones municipales y de consejeros escolares en el distrito de Junín, dispuesta por decreto de 7 del corriente.

Art. 2o.— Comuníquese, etc. — Cantilo. José Osvaldo Casas".

De San Fernando

ELECCION DE CANDIDATOS RADICALES. — OTRAS INFORMACIONES.

SAN FERNANDO, noviembre 16. — Anoche se reunieron los radicales en el comité central, convocados por su presidente, senador Manuel C. Silva, para elegir candidatos a municipales y consejeros escolares, habiéndose votado desde las 18 a las 23 horas, en número considerable, con dos listas, resultando triunfante la siguiente:

Para municipales: Pedro A. Duhalde, Manuel C. Silva, Vicente Rossina, Antonio Gallino, Juan L. Andrade, Luis Rategui, José R. Rossi, Francisco Barátta.

Para consejeros escolares: José F. Venturino, Juan C. Bergara, Luis Bordo, Juan Britos, Enrique Gavazza.

Realizado el escrutinio, la proclamación de la lista vencedora dió lugar a manifestaciones entusiastas de solidaridad y unión partidaria, vivando al doctor Hipólito Yrigoyen como único jefe de la Unión Cívica Radical, al periódico "La Verdad", que haciendo honor a la cultura de nuestro pueblo, realiza una enérgica campaña en favor de la verdad política y administrativa, y a los hombres dirigentes del comité local. La asamblea se puso de pié reverentemente en memoria del ex ministro doctor Domingo Salaberry.

—Sigue mejor, el señor Julio Gavassa.

—El vecindario estima como de la mayor eficacia las reparaciones que realiza el gobierno de la provincia en el Canal.

—La actividad política adversaria ha decaído visiblemente en estos días, ante la imposibilidad de vencer con diatribas el prestigio del radicalismo, que ha hecho obra eficacísima desde la Intendencia Municipal, que el vecindario reconoce y aplaude, apresrándose decididamente para los próximos comicios en favor de la lista de la Unión Cívica Radical.

De Carlos Tejedor

ACTITUD DE LOS CONSERVADORES CENSURADA. — LAS PROXIMAS ELECCIONES COMUNALES.

CARLOS TEJEDOR, noviembre 16 — Es duramente censurada la actitud de los conservadores, propalando la especie de que el gobierno no paga al personal de sus cuadrillas camineras.

Seguramente, a su política, no cabe otra compensación que ofrecer al acto del gobierno que de dos meses a esta parte ha girado a la comuna, en poder de aquellos elementos políticos, alrededor de 17.000 pesos por concepto del porcentaje que le corresponde de la renta fiscal.

—En las filas radicales reina el mayor entusiasmo para concurrir a las próximas elecciones municipales, para las que cuenta con un aumento ponderable dentro del electorado como consecuencia del desprestigio, cada vez mayor, de los conservadores, que, en 16 años que llevan en el gobierno de la comuna, con 100.000 pesos de renta anual no han realizado ni una sola obra.

Llama la atención de que, sin embargo, gocen del favor de estancieros adinerados como los señores Juan B. y Guillermo A. Seré, que se puede decir, son los que afianzan, sin saberlo quizá, contra el clamor público, esta situación calamitosa; pues, los peones de sus establecimientos concurren año a año a los comicios poco menos que regimentados, con sus mayordomos o capataces al frente, acción que secunda con inexplicable tenacidad y constancia la casa de comercio de Colonia Seré, de los señores A. V. Silva y Cía., cuyos socios, en su mayoría, residen en Buenos Aires.

Con todo el radicalismo abriga muchos esperanzas de lograr un verdadero éxito.

De Patricios

RENUNCIA DE UN FUNCIONARIO. — OTRAS NOTICIAS.—

PATRICIOS, noviembre 16.— Renunció su empleo de encargado de la vigilancia de esta sección ferroviaria el oficial de policía señor Eugenio Fiorito habiéndose ausentado para ésa.

—La cosecha, de este año, ofrece muy buenas perspectivas.

—Convendría que el ferrocarril se preocupara en arreglar los caminos de acceso a las estaciones pues se aproxima la época del acarreo.

Este descuido es causa de que se resten a los ferrocarriles, no pocas toneladas de carga.

De un tiempo a esta parte a los trenes de pasajeros se les agrega, a la mayor parte, varios vagones de carga transformándolos así en trenes mixtos.

—Los cambios bruscos de tiempo han perjudicado a los frutales. De ahí que este año la cosecha de frutas dará poco rendimiento.

De Uribelarrea

ACTIVIDAD POLITICA. — ASAMBLEA DEL RADICALISMO LOCAL—

URIBELARREA, noviembre 16.— Como estaba anunciado se realizó en este pueblo la fiesta organizada por el Sub-Comité local, en obsequio de sus adherentes y como demostración de solidaridad política dentro de las orientaciones del partido para con el diputado nacional doctor Alejandro Miñones.

A la llegada del tren de Buenos Aires fué recibido en la estación el doctor Miñones y las autoridades del Comité de Cañuelas y demás concurrentes, y, llegados a la plaza Azcuénaga, precedidos por numerosos correligionarios, ofreció la demostración en un aplaudido e inspirado discurso el doctor Luis M. Pecastaing, hablando a continuación el señor A. Anel, quien hizo notar que Uribelarrea había sido siempre y seguía siéndolo "el baluarte del radicalismo del Partido de Cañuelas".

Se vivó con entusiasmo al Partido y a sus hombres dirigentes.

De Bahía Blanca

(De nuestra Agencia)

FALLECIMIETO LAMENTADO

BAHIA BLANCA, noviembre 16. — Hondo pesar ha causado en los círculos sociales, intelectuales y políticos de esta ciudad, el fallecimiento del distinguido y estimado caballero doctor Eduardo B. Bambill ocurrido el 13 de este mes.

Era el extinto una de las figuras más descollantes de ésta, cerebro vigoroso y corazón leal había sabido rodearse del cariño y respecto general, motivo por el cual el acto del sepelio de sus restos fué una elocuente a la par que sentida manifestación de duelo.

Habiendo ocupado altos cargos públicos en ésta, la Intendencia decretó se pusiera la bandera a media asta en homenaje a su destacada actuación, dirigiéndole el siguiente pésame a la familia:

"Bahía Blanca, noviembre 11 de 1923. Señora Filonema Hoffman de Bambill. Presente:

En nombre de la Comuna de Bahía Blanca, cúmpleme expresar a usted mi más sentida condolencia por el deceso del caballero ejemplar, doctor Eduardo de B. Bambill, su dignísimo esposo, que tan desinteresados e importantes servicios prestara a la administración pública del municipio.

Ruego a usted quiera aceptar las seguridades de mi alta y respectuosa consideración. Jorge Moore, intendente municipal. A. Lattanzio, secretario."

A su vez el comité de la Unión Cívica Radical que preside el doctor Vergara y quien contaba entre sus filas al ciudadano desaparecido, dispuso el siguiente homenaje:

"Designar a los señores doctor José D. Espeche, señor Aquiles Carabalí, doctor Benigno Luna, señores Pablo Amorín, Víctor Morera Sobré y Vicente Sansoni para velar el cadáver.

Colocar una corona de flores naturales en el acto del sepelio.

Invitar a todos los adherentes del comité de la Unión Cívica Radical para que concurran a la necrópolis local a fin de acompañar los restos de tan esclarecido ciudadano.

Encargar al doctor Francisco M. Perlender para que haga uso de la palabra en nombre de la Unión Cívica Radical."

La desaparición del doctor Bambill deja un vacío en la sociedad de esta ciudad difícil de llenar, por su carácter, su mentalidad y su ingénita bondad.

SANTA FE

EL ACTO DE CONMUTACION DE PENAS ALCANZO MUCHO BRILLO. — DISCURSOS PRONUNCIADOS—

SANTA FE, noviembre 16. — Alcanzó mucho brillo el acto realizado con motivo de la conmutación de penas decretada por el Poder Ejecutivo en favor de varios penados, acto que formaba parte del programa de festejos del 350.o aniversario de la fundación de Santa Fe.

Pronunció un discurso el estudiante Félix F. Ocampo, quien dijo:

"Hoy, al festejar el 350.o aniversario de la fundación de la ciudad de Santa Fe, capital de la provincia de su nombre, juntos con los festejos que en su conmemoración se realizarán, hemos solicitado y obtenido del Superior Gobierno de la Provincia los estudiantes de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales, por intermedio del Centro de Estudiantes de Derecho, incluyera en su programa un número de "conmutación", para que algunos de vosotros, ya que todos no podréis, porque de sí sólo es imposible, puedan no ya asistir a estos festejos, sino ver llegar con la conmutación que cual paso gigantesco acorta las etapas esos años esos meses, esos días, y que a muchos los colocará, no lo dudo, en el umbral de esa "libertad", amplia si se quiere, pero que está limitada por las normas impuestas por la convivencia, cuyas márgenes definidas por la ley, deben encarrilar y orientar nuestras acciones, nuestros pensamientos, nuestros actos, para que por este medio seamos útiles a la patria, vocablo cuya aceptación ideal si se quiere, involucra en su abstracción un pueblo, una nación, una raza, tipo característico, y a esa abstracción que simboliza a éstos, no puede acaso ser ella la que restrinjan nuestros excesos de libertades? Patria, abstracción que desde antaño nació en los sentimientos de los hombres, desde los próceres de la revolución de Mayo, que iniciaron el crepúsculo de nuestra libertad; hasta los héroes de nuestra independencia, desde los constituyentes del 53, que nos dieron la Constitución que hoy nos rige, que 70 años no han echado en desuso sus preceptos, hasta los hombres de nuestros días; sienten y sintieron una abstracción hacia un ideal, algo que concibieron como bueno, que no tenía formas, pero que dentro de sus ideas adquiría una individualidad y forma propias; y ese ideal que concibieron nuestros antepasados es lo que simboliza la palabra Patria, concepto que abarca el hermoso y hospitalario suelo argentino cobijado por el azul y blanco de nuestro pabellón.

Y como parte de un reconocimiento a aquellos que hicieron que nuestra patria fuera grande, la ciudad de Santa Fe rinde hoy homenajes a algunos de sus más preclaros hijos: López, Seguí, Oroño, Gálvez, que cada cual en su época orientó u ofreció sus conocimientos desinteresados a la patria; y también un reconocimiento al fundador de la ciudad de Santa Fe, a ella en estos días de recuerdos y añoranzas evoca en sus festejos su nacimiento ha tres siglos y medio, humilde como fué el nacimiento de todas nuestras ciudades históricas, porque humildes fueron sus fundadores.

Este acontecimiento, que se reemite, tiene una alta significación histórica, para todos aquellos que comparamos su evolución lenta y firme en el camino del progreso, que a todas partes irradia e irradió sus adelantos, con aquella población que fundó Juan de Garay, precaria y provisoria, con la ciudad de Santa Fe de hoy con sus 103.000 almas.

He ahí el acontecimiento por el cual nosotros, los estudiantes, hemos venido a perturbar nuestra casa, para que si allá fuera se recuerda y se festeja esa fecha, aquí nuestras palabras alteren esa monotonía, y al mismo tiempo para que comprendáis que, no porque estéis separados del mundo, no haya seres que recuerdan de vosotros.

Y al terminar, señores, permitanme, como estudiante que recién ahonda sus conocimientos en el inmensamente grande campo de las ciencias jurídicas y sociales, a manera de pensamiento, no de consejo, los siguientes frutos de estos mis pocos y escasos conocimientos: si triunfar en la lucha por la vida significa una victoria, sobrellevar con resignación las cargas que la sociedad os impuso, alejándoos del hogar en que dejásteis vuestras familias, resumidas en vuestras madres, vuestras esposas o vuestros hijos, significa no ya una victoria material por excelencia cual es aquélla, sino que a la vez de la materialidad que en sí encierra, significa una victoria moral cual es amoldar vuestra personalidad a la tranquila y monótona vida de esta casa, esperando el día en que vuestras deudas se salden para siempre con esa misma sociedad.

He dicho".

El discurso del estudiante Ocampo fué muy aplaudido por la numerosa concurrencia que presenciaba el acto.

A continuación, el penado Diego J. Fishman, en nombre de sus compañeros de infortunio, pronunció un discurso agradeciendo la visita de los universitarios y el acto de conmutación de penas. Dijo el recluído Fishman:

"Me han encargado de dirigiros la palabra en este día solemne de la celebración del 350 aniversario de la fundación de nuestra capital y se dignarán dispensarme su benevolencia, pues carezco de las dotes más indispensables para ello, pero lo que les voy a decir es la expresión de los sentimientos que abriga mi corazón, y quiera Dios que logre hacerlos penetrar en el de ustedes.

La comisión de festejos ha tenido a bien, a solicitud de nuestro señor director, de hacernos participar del regocijo general y por ello bendecimos el nombre de Juan de Garay, del ilustre sobrino de Pedro Ortiz de Zárate, quien, en 15 de noviembre de 1573, desembarcó en la rivera del arroyo Quiloazas, donde actualmente se halla situado el pueblo de Cayastá y echó los primeros cimientos de la ciudad de Santa Fe, para cuya expedición y fundación vendió todos sus bienes y hasta empeñó los de su esposa para el buen resultado de la empresa.

También agradecemos a ustedes, señores, por la fausta nueva que han aportado a este penal. Ustedes, que son el portavoz del Excmo. señor gobernador de la provincia, cuyo decreto de conmutación de penas ha venido a traer la luz inefable de la libertad para algunos de nuestros compañeros de reclusión y nadie más que ustedes pudo ser mejor elegido puesto que la honrosa carrera, a que dedican sus estudios no solamente les exige conocer de cerca los establecimientos de represión, sino también encaminar su criterio en la justa y equitativa aplicación de las leyes. El decreto de conmutación de penas comunicado a los agraciados por aquellos que en el mañana serán jueces, tiene que infundir en su espíritu las ideas de clemencia que les permitirán considerar todos los motivos que podrán influir en su criterio personal para la justicia de sus fallos.

Una vez más, señores, gracias por su honrosa visita, rogámosle ser nuestros intérpretes cerca del Excelentísimo señor gobernador de nuestra querida provincia, para manifestarle nuestro más sincero agradecimiento y la gratitud de nuestras familias y amigos por su noble gesto.

He dicho.

INAUGURACION DE LA BIBLIOTECA NICASIO OROÑO.

SANTA FE, noviembre 16. — Las autoridades de la H. Cámara de Diputados de la provincia dieron a conocer una resolución declarando inaugurada oficialmente la biblioteca de la H. Cámara de Diputados, a la que tendrán libre acceso todas las personas que lo deseen.

Ha sido denominada Nicasio Oroño, como un homenaje a la labor de difusión cultural de aquel legislador y gobernante.

EXPOSICION DE MANUALIDADES.

SANTA FE, noviembre 16. — El 17 del corriente será inaugurada la exposición de trabajos manuales de los alumnos de la escuela Mariano Moreno, conmemorando el aniversario de la fundación de la ciudad.

LA CARRERA AUTOMOVILISTICA DEL DOMINGO.

SANTA FE, noviembre 16. — Reina mucho entusiasmo entre los aficionados al automovilismo la gran carrera en circuito que organiza el Santa Fe Automóvil Club. Hay numerosas inscripciones de los más entusiastas deportistas que se presentarán a disputar los valiosos premios consistentes de una regia copa donada por el señor Orestes Neri. Además de este trofeo, le será adjudicado al ganador de la carrera otro premio de pesos 2500 en efectivo. Los 2o., 3o. y 4o. premios consisten en una medalla de oro y pesos 1000, 700 y 400, respectivamente.

ROSARIO

(De nuestra agencia)

ANIVERSARIO DE "LA CAPITAL"

ROSARIO, noviembre 16 — Cumplió ayer 56 años de vida nuestro colega "La Capital", decano del periodismo nacional.

Fundado por don Ovidio Lagos, en épocas azarosas de nuestra vida institucional, cumplió con patriotismo y elevación de miras su difícil rol, llegando a merecer el favor unánime de la opinión pública, que robusteció su organismo y afianzó sus prestigios, colocándolo en primera fila entre las hojas de mayor difusión en el país.

DESTRUCCION DE LA LANGOSTA —NOTA DE LA BOLSA DE COMERCIO A LA CAMARA NACIONAL DE DIPUTADOS.

ROSARIO, noviembre 16 — Las autoridades de la Bolsa de Comercio han enviado a sus destino, la siguiente nota:

"Rosario, 13 de noviembre de 1923. — Señor presidente de la honorable Cámara de Diputados de la Nación, coronel Ricardo Pereyra Rozas. — Congreso Nacional.—Buenos Aires. — Con motivo de una gestión realizada por esta Bolsa de Comercio y otras instituciones ante el señor ministro de Agricultura de la Nación, el Poder Ejecutivo, con fecha 12 de junio ppdo., elevó a esa honorable Cámara un mensaje solicitando la sanción de un crédito de 15 millones de pesos moneda nacional, para la adquisición de barreras y ac-

Espectáculos de La Plata

TEATRO ARGENTINO—Compañía de sainetes, operetas y revistas Buenos Aires. —. Hoy, miércoles 14, debut. A las 21.15: La Copa de Champagne. y Buenos Aires Embatacianado.

CINEMATOGRAFOS

CINE AVENIDA HALL, La Plata.— Empresa Anselmino. El mejor espectáculo cinematográfico.

AGENCIA

SECCION SUD

RONDEAU 520 — Telef. 653 — BAHIA BLANCA



FERROCARRIL CENTRAL DE CORDOBA

TRENES DIRECTOS A LAS SIERRAS DE CORDOBA SIN TRANSBORDO

DE ACUERDO CON EL SIGUIENTE HORARIO:

Retiro C. C. . . .	sale	14.30	Martes, Jueves y Sábados	
A. Córdoba	llega	7.40	Miércoles, Viernes y Domingos	
A. Córdoba	sale	8.10	"	"
Cosquín	llega	10.58	"	"
La Falda	"	12.00	"	"
La Cumbre	"	13.00	"	"
San Esteban	"	13.23	"	"
Capilla del Monte .	"	13.45	"	"

Como estos trenes son limitados, deben reservarse las camas con anticipación en la Oficina de Informes, Galería Güemes, San Martín 154, o en la estación Retiro C. C., Buenos Aires.

Retiro, Noviembre 1923.

H. G. CABRETT, Administrador General

...sorios correspondientes, destinados a la destrucción de la langosta. Los fundamentos del mensaje referido puntualizaban con precisión la escasez del material de que se dispone para afrontar una campaña contra el acridio, llegándose a establecer que en la actualidad sólo existe una tercera parte del necesario para tales efectos.

La comisión respectiva de esa honorable Cámara ha estudiado el asunto, concediéndole la importancia que encierra, y es así, como según información de la prensa, ha producido su despacho favorable a la iniciativa del Poder Ejecutivo, al que deberá dársele entrada en la próxima sesión que celebre.

La institución de mi presidencia no hubiera deseado hacer una nueva presentación ante los poderes públicos sobre este particular, dando así oportunidad para que las medidas que se adoptasen fuesen previamente estudiadas con el máximo de la detención que requieran; sin embargo, apremiada por el peligro que amenaza inminente a las sementeras de maíz, ha debido apartarse de ese propósito para hacer llegar a esa honorable Cámara, por el digno intermedio del señor presidente, su deseo de que se conceda preferencia para tratar y aprobar el crédito solicitado por el P. E.

La invasión de langostas que fuera prevista seis meses atrás, es hoy una perjudicial realidad, en lo que respecta al Sud de la provincia de Córdoba y gran parte de la provincia de Santa Fe.

Nada se ha hecho ni puede hacerse en su ataque, cuando la repartición correspondiente del Ministerio de Agricultura, carente de material, como se ha dicho, debe responder invariablemente con su negativa a todo pedido de barreras, único medio conocido hasta ahora para defender las sementeras de maíz de los perjuicios que produce la saltona.

La H. Cámara, cuya preocupación por los grandes problemas económicos de lommento, está evidenciada con su empeñosa labor, querrá conceder la preferencia que solicito, en beneficio de este importante renglón de la agricultura, hoy amenazado de destrucción.

Saludo al señor presidente con mi mayor consideración y respeto. — Firmados: Juan B. Cordiviola, presidente; Francisco Beristain, secretario".

CENTENARIO DEL NACIMIENTO DE UN SANTAFESINO ILUSTRE.

ROSARIO, noviembre 16. — Cumplióse ayer el primer centenario del nacimiento de don Nicasio Oroño, santafesino ilustre cuya vida fué un ejemplo de altas virtudes, puestas a prueba en los numerosos actos públicos de su prolongada existencia.

Gobernador de Santa Fe en el año 65, puso a prueba su rara energía, su patriotismo y capacidad, aún a costa de la fuerte oposición que le creara su acción decidida en pro de los adelantos institucionales y culturales del Estado.

Así también se destacó con caracteres propios e inconfundibles en el llano, en el periodismo y en el Parlamento, particularmente en este último donde dejó huellas imborrables de su paso.

COLEGIO DE ABOGADOS — ULTIMAS RESOLUCIONES ADOPTADAS.

ROSARIO, noviembre 16. — Celebró sesión el directorio del Colegio de Abogados, con asistencia de los doctores Ortiz, Díez de Andino, López Perkins, Fremoli, Hernández y González Sabathié, [illegible]

Leída y aprobada el acta de la sesión anterior se adoptaron las siguientes resoluciones:

Dirigir una nota al Excmo. Tribunal de la Provincia, solicitándole se sirva modificar la aplicación de la ley número 2034, sobre nombramientos de oficio; pasar a la comisión respectiva la solicitud de socio presentada por el doctor Ignacio S. Granados; mandar al archivo sin aceptar los términos en que está concebida, la nota de la Excelentísima Cámara de Apelaciones de fecha 10 del corriente, en la que se comunica haberse resuelto devolver por "impertinente y sin objeto" la copia que el Colegio le remitiera de la declaración formulada en su sesión del 31 de octubre pasado; efectuar una publicación de las notas cambiadas con la Excma. Cámara de Apelaciones, relativas a la mejor provisión de los juzgados vacantes; prestar el patrocinio del Colegio al folleto que publicará el doctor Antonio F. Cafferata sobre "Peritos Partidores", adquiriendo del mismo cierto número de ejemplares.

PORTUARIAS — PARTIDA DEL INSPECTOR — ALTURA DEL RIO — CONSTRUCCION DE OBRAS.

ROSARIO, noviembre 16 — El inspector del puerto, ingeniero Manuel Sallovitz, partió anoche para la Capital a objeto de tratar diversos asuntos relacionados con la dependencia a su cargo.

—La altura del río ayer era de 4.65 sobre el cero local.

—El gobierno de la Nación ha concedido autorización a la sociedad anónima Graneros Nacionales para introducir modificaciones en los puentes de embarque que la mencionada sociedad posee en la zona portuaria.

Estos trabajos permitirán ampliar las operaciones de embarques de cereales hasta los buques colocados en segunda andana.

El importe de las obras ascienden a $ 7.500 y serán fiscalizados por la Inspección General del Puerto.

ASOCIACION DE EMPLEADOS PUBLICOS — DESIGNACION DE DELEGADOS ORGANIZADORES EN ROSARIO.

ROSARIO, noviembre 16—La presidencia del consejo directivo de la Asociación de Empleados Públicos ha designado la siguientes comisión organizadora en Rosario, señores Aristóbulo Lazo, José R. Saurit, Ricardo Finochio, Maximiliano Núñez, Bandovino E. Baigorri, Francisco Fuenes Freyre, Enrique Claussell, Toribio M. Candioti, Nemesio Ramos, Martín Torres Funes, Cirilo Bianchi, Agustín Martínez, Pedro A. Guindon, Héctor Avalle, Gervasio Acevedo, Pedro del Castillo, Andrés Anastasi, Manuel Fayó, Francisco Larrieta, Manuel Borzone, Luciano Corvalán, Juan Mazzini, José Emanuele, Ricardo Ricardoni, Francisco Giorginio, Juan C. Moreno, Angel Veovide, A. Frontini, Antonio F. Moris y M. Jiménez.

La referida institución intensifica en estos momentos sus actividades a fin de darle una organización completa, estable y eficaz en toda la provincia, en beneficio de sus centenares de afiliados. La dedicación y el entusiasmo con que vienen trabajando en tal sentido sus dirigentes, es digna de todo elogio.

SANITARIAS — DEPARTAMENTO NACIONAL DE HIGIENE — JIRA DE INSPECCION.

ROSARIO, noviembre 16 — Durante la mañana de ayer el doctor Juan Quijano, acompañado del guarda sanitario señor Main, realizó una jira de inspección por la zona portuaria, revisando los buques surtos en el puerto, no encontrando nada que afectara las disposiciones reglamentarias sobre higiene y defensa.

PREFECTURA MARITIMA — REGRESO DE UNA TORPEDERA — NOMBRAMIENTO.

ROSARIO, noviembre 16 — Hoy regresará del Tigre la torpedera "D" de la Prefectura Marítima, que fué a aquel punto remolcando dos lanchas para las regatas internacionales.

—La Prefectura General ha nombrado al señor Juan Federico Stori como intérprete oficial de la autoridad marítima local.

EL GRAN FESTIVAL DE NOEL — ENTUSIASTAS PREPARATIVOS — EL DESFILE ALEGORICO.—

ROSARIO, noviembre 16. — La Comisión especial designada por el Círculo de la Prensa prosigue con gran entusiasmo los trabajos de organización del festival de Noel, que como en años anteriores se realizará la noche del 24 de diciembre próximo en el estadio que la Sociedad Rural posee en el parque Independencia.

En el concurso de trajes, en el que sólo podrán tomar parte niños y niñas de 3 a 12 años, hay ya numerosas inscripciones, por lo que se cree fundadamente que este año dicho número alcanzará grande importancia. En cuanto a los premios que se adjudicarán en juguetes, serán realmente valiosos.

Por lo que respecta al programa a desarrollarse en el tablado que se levantará en el centro de la pista, también será nutrido y novedoso, pues la Comisión especial desea dejar plenamente satisfecho al extraordinario público que siempre se congrega esa noche en el espacioso local.

Las condiciones establecidas para el desfile alegórico y los premios instituidos son los siguientes:

El desfile será encabezado por el carro alegórico del Círculo de la Prensa.

Sólo se incorporarán camiones, autos y carruajes de lujo, con exclusión absoluta de carros, tilburys, etcétera.

Los vehículos de la naturaleza expresada, deben ser presentados con adornos artísticos y sin otra inscripción que el título de la casa o firma social.

Los vehículos estarán ocupados exclusivamente por damas, señoritas o niños, salvo los motoristas o personas que los guíen.

Los vehículos que tomen parte deben encontrarse en la plaza de Mayo, a las 20.30 horas.

Formarán en el orden que vayan llegando al sitio de concentración, no debiendo hacerse preferencias de ninguna clase.

El desfile se iniciará a las 21 horas en punto, y recorrerán las calles Córdoba y Boulevard Oroño hasta el local de la Exposición Rural.

Los vehículos desfilarán por frente a las tribunas y en la que estará el Jurado que tendrá a su cargo la adjudicación de premios.

El fallo del Jurado se hará conocer públicamente en el acto de la fiesta.

Los premios deberán ser retirados de la secretaría del Círculo de la Prensa, calle Córdoba 940, el miércoles 26 del corriente por personas debidamente autorizadas para ello.

La Comisión Directiva se reserva el derecho de no admitir y de hacer retirar todo carruaje que sea presentado sin reunir las condiciones establecidas.

Premios instituidos: Para los tres carros alegóricos más artísticamente presentados, medallas de oro; para los tres autos que más se distingan por su originalidad y buen gusto, medallas de oro; para los tres carruajes mejor adornados, medallas de oro.

Se hace constar que a este concurso podrán presentarse las casas de comercio, instituciones particulares y culturales, previa inscripción en la secretaría del Círculo de la Prensa, que vencerá el 20 de diciembre a las 19 horas. El mismo término rige para el concurso artístico de vidrieras y balcones en las calles Córdoba y Boulevard Oroño, por las que se realizará el desfile.

MENDOZA

REGRESO DE TROPAS. — ASCENSO DE UN FUNCIONARIO

MENDOZA, noviembre 16. — Regresó ayer del Campo los Andes el 4 de artillería de montaña. En esta semana regresarán del citado punto las demás tropas que participaron en las recientes maniobras militares.

—Ha sido ascendido al cargo de contador habilitado de la Dirección General de Industrias, el oficial primero del Ministerio de Industrias y Obras Públicas señor Máximo Sartori.

MENDOZA, noviembre 16. — El entierro del general Recabarren que terminó a las 12 horas alcanzó vastas proporciones. El féretro fué colocado en el panteón militar. En el cementerio rindieron honores, el 4 de artillería de montaña y las tropas de Policía. Hiciéronse las descargas reglamentarias, y en el acto de la inhumación de los restos hicieron uso de la palabra el ministro de Gobierno, en nombre del Poder Ejecutivo, señor Saa Zarandón, el coronel Basilio Pertiné y los señores Manuel G. Lugones y Federico Baraldo Victorica.

LOS MATADEROS REGIONALES Y EL PRECIO DE LA CARNE — HA EMPEORADO LA SITUACION DESDE LA CREACION DE AQUELLOS LA CARNE SE PAGA MAS CARA—

MENDOZA, noviembre 16. — Hace algún tiempo se ha inaugurado en el departamento de Godoy Cruz un gran matadero regional con cámaras frigoríficas. Lejos de mejorar se ha empeorado en todo sentido. Tan es así que la carne del citado matadero, hasta los puestos de expendio en la ciudad y departamentos vecinos, es conducida en carricoches lo más antihigiénicos. La carne va tirada sobre las tablas sucias de los vehículos utilizados para la conducción, recibiendo toda la tierra que se levanta de las calles. Además desde que funcionan los famosos mataderos regionales la carne se paga mucho más cara. Esos mataderos que han costado muchos miles de pesos y que han dado tanto que hablar no sirven hoy más que para esquilmar a la población, obligándola a pagar más caro un artículo de primera necesidad como es la carne.

INCIDENTE ENTRE LOS MIEMBROS DE UNA COMISION Y EL MINISTRO DE INDUSTRIAS, Sr. SUAREZ. — SE HA DADO CONOCIMIENTO DE LO OCURRIDO AL GOBERNADOR.

MENDOZA, noviembre 16. — Entre los miembros de la comisión liquidadora de la Comisión de Fomento Industrial Vitivinícola y el ministro de Industrias y Obras Públicas, señor Leopoldo Suárez, se ha producido una desavenencia, terminada con un pugilato, que es el tema obligado de los comentarios.

Los miembros de la nombrada comisión, desagradados con la actitud observada por el ministro Suárez, un tanto violenta si se quiere, se han dirigido al gobernador, doctor Lencinas, planteándole el caso, y de no tener una solución satisfactoria, el asunto puede dar lugar a incidencias de importancia.

Espérase el giro que el primer mandatario dará a este asunto.

Se dice que la actual comisión liquidadora será intervenida, nombrándose un interventor que arregle todos los asuntos pendientes en dicha repartición pública.

REUNION DEL SENADO — PEDIDO DE ACUERDOS — LLUVIAS COPIOSAS.

MENDOZA, noviembre 16.— Sesionó ayer tarde el Senado, tratando varios asuntos. Dióse entrada a los siguientes acuerdos solicitados por el Poder Ejecutivo:

Para nombrar vocal de la Cámara en lo Criminal al actual juez de crimen doctor Rodolfo Vargas Videla; presidente del Crédito Público al señor Justo P. Olivera, y vocales a los señores Rito Vaquero, Ricardo Encina y Tiburcio Zapata.

El primero de estos acuerdos será tratado el miércoles próximo.

—Anoche cayó una lluvia bastante copiosa en el municipio y departamentos vecinos.

LAS OBRAS DE SALUBRIDAD — EXHIBICION DE UNA CINTA

MENDOZA, noviembre 16. — En el cine Centenario, se exhibió anoche, después de un banquete oficial, una película conteniendo el diagrama y la magnitud de las obras cloacales a realizarse. Dicha exhibición resultó muy buena.

MISIONES

NOTAS POLICIALES. — DETENCION DE CUATREROS.

CONCEPCION, noviembre 16. — La policía de Concepción, a cargo de Surval Gómez, ha aprehendido a varios cuatreros que desde tiempo atrás venían cometiendo fechorías.

JUJUY

EL NUEVO EDIFICIO PARA LA SUCURSAL DEL BANCO DE LA NACION — DEFECTOS DE QUE ADOLECE.

JUJUY, noviembre 16.— El edificio recién construido para sucursal del Banco de la Nación en La Quiaca, adolece de graves defectos, en los techos, paredes, cloacas, piso, mosaicos, etc.

La comisión encargada de recibir el edificio debe fijarse detenidamente en estos detalles.

El diario "La Opinión", de esta capital, se ocupa de este asunto.

ENTRE RIOS

ESTABILIDAD Y ESCALAFON DE LOS EMPLEADOS DE LA PROVINCIA — PROYECTO BIEN RECIBIDO. — CANDIDATO PARA INTEGRAR LA JUNTA DE GOBIERNO DEL RADICALISMO.

PARANA, noviembre 13. — Excelente impresión causó el proyecto de ley presentado a la Cámara de Diputados de la provincia por el doctor Luis Goncebatt, sobre estabilidad y escalafón de los empleados públicos.

—Suena otro candidato para miembro de la junta de gobierno del partido Radical, en reemplazo del doctor Sagarna, el diputado por Diamante-Nogoyá, don Carmelo y Astesiani.

PETITORIO AL PODER EJECUTIVO AUSPICIANDO EL NOMBRAMIENTO DE INTENDENTE. — SE ASEGURA QUE LA CONCENTRACION POPULAR NO IRA A LA LUCHA—

LA PAZ, noviembre 16. — Ha sido enviada una solicitud con una proporción considerable de firmas al gobierno de la provincia, pidiendo la designación de intendente municipal del señor Eduardo Kennedy. Espérase entre el elemento partidario que el diputado doctor Varisco interpretando el anhelo popular apoye ante el Poder Ejecutivo este petitorio.

—Asegúrase que la Concentración Popular no irá a la lucha. Cierta camarilla tendenciosa auspicia otro nombre invocando el partido radical, por lo que reina visible descontento entre los correligionarios por hacerse uso de atribuciones indebidas. Confíase en el acierto del Poder Ejecutivo.

NEUQUEN

LA DESIGNACION DEL GOBERNADOR DEL TERRITORIO — SE COMENTA LA DEMORA EN NOMBRARLO—

NEUQUEN, noviembre 16. — La mayoría de la población del territorio comenta la tardanza en el nombramiento de gobernador.

Se gestiona el nombramiento de una delegación que solicite a los poderes públicos no defrauden las esperanzas de un buen gobierno, cansado el territorio de esta situación de acefalía.

SAN LUIS

LA LUCHA POR LAS DIPUTACIONES EN EL OFICIALISMO — SE SIGUE DESCONTANDO EL 5 o|o DEL SUELDO DE LOS EMPLEADOS CON FINES ELECTORALES —OTRAS NOTICIAS—

MERCEDES (San Luis), noviembre 16.— En el partido oficial hay un fuerte tironeo entre los postulantes a las diputaciones nacionales, a vacar en marzo próximo.

"Los motineros" y gobiernistas están haciendo trabajos en obsequio de sus candidatos.

Los mendocistas también aspiran, y parece que estos últimos cuentan con las simpatías del gobernador Guillet.

Los caudillos populares dicen que les corresponde una diputación y jugarán el todo por el todo para conseguirla.

Como base de futuras operaciones tienen esta comuna y la jefatura política del Junín.

La división del radicalismo hasta les hace concebir la ilusión de un desdoblamiento para conseguir mayoría y minoría.

La dirección de rentas y las receptorías de campaña siguen descontando el 5 o|o de los haberes de los empleados provinciales para la caja del Partido Liberal u oficialistas.

Se anuncia que se descontará un mes íntegro, con igual fin, tan pronto se haga la proclamación de candidatos a diputados nacionales.

—Anúnciase la venida de un inspector nacional, con motivo de los hechos ocurrido en la Escuela Normal Mixta de esta ciudad, entre una profesora y una celadora del establecimiento, del que di cuenta anteriormente.

—Falleció la señora Juliana de Rovira, esposa del director de "El Civismo", señor Pablo Rovira.

—Ha caído una llovizna, pero el tiempo amenaza lluvia.

ES INMINENTE EL CISMA EN EL OFICIALISMO. — ACTITUD DE LOS POPULARES. — INVASION DE LANGOSTA. — LA SEQUIA.

MERCEDES (S. L.), noviembre 16 — El domingo pasado, los populares celebraron una reunión en la estancia "El Marllito", de don Adolfo Avila, con el fin de propiciar un candidato a diputado nacional de sus filas, en contra de los candidatos Arancibia Rodríguez y Landaburu, los que cuentan con la anuencia del gobernador Guillet y de su ministro de Gobierno, Cipriano Taboada Mora.

De un momento para otro, se producirá el cisma en el oficialismo, si los populares no se someten.

—Toda la provincia está invadida por una gran manga de langosta.

—En los departamentos del Norte, se siente una gran sequía y ya ha comenzado a morirse el ganado.

LA PAMPA

ASOCIACION COOPERADORA DE LA ESCUELA NUMERO 21. — LA ELECCION DE LA COMISION DIRECTIVA.

A. VAN PRAET, noviembre 16.— En la asamblea realizada bajo la presidencia del señor Ranulfo Escudero, procedióse a la elección de la comisión directiva de la Asociación Cooperadora de la escuela número 21, quedando constituida en la siguiente forma:

Presidente, Ranulfo Escudero; vicepresidente, José Grassi; secretario, José Sassi; prosecretario, Amado Navarro Quevedo; tesorero, Antonio Blanco; protesorero, Juan Bacella; vocales: Angel Fernández, José Forastelli, Félix Guinda, Manuel Rached, Juan Foglia.

CHUBUT

NOTAS POLICIALES — LLEGADA DEL NUEVO COMISARIO

CAMARONES, noviembre 16. — Llegó a esta el comisario Sr. Manuel Monterio.

El pueblo recibe con satisfacción la designación de este funcionario por ser la tercera vez que actúa en ésta con general aplauso.

LA RIOJA

ECOS DEL FALLECIMIENTO DEL Dr. SALABERRY

LA RIOJA, noviembre 16. — Ha causado honda impresión de pesar en los círculos sociales y políticos, la noticia del fallecimiento del ex ministro de Hacienda doctor Domingo E. Salaberry. Entre los radicales se encomian altamente las virtudes cívicas y morales del extinto, colocándolo en el número de los mejores amigos y colaboradores de la histórica presidencia del doctor Yrigoyen.

FORMOSA

LA SITUACION ECONOMICA DEL TERRITORIO — QUEBRANTOS COMERCIALES—MEDIDAS QUE PODRIAN ADOPTARSE PARA MEJORAR TAL ESTADO DE COSAS.

FORMOSA, noviembre 16. — La mala situación económica porque atraviesa el territorio empeora diariamente, debido en gran parte a la suspensión del trabajo en los obrajes, por las excesivas lluvias y la aftosa agregado todo ello a la falta de pago de tres meses de sueldos de los empleados, única entrada que tiene el territorio, originando serios quebrantos al comercio y obligando a muchas casas a liquidar y a otras presentarse en quiebra.

En igual situación se encuentra la ganadería, por la falta de mercado y precio de las haciendas, viéndose obligados a entregar animales al personal para satisfacer sueldos.

Considérase que la única solución para mejorar la afligente situación, es que el Poder Ejecutivo disponga la prosecución de las obras del Ferrocarril de Formosa a Embarcación, entregando a la colonización tierras aptas para la agricultura y bosques a explotación, dando vida a variadas industrias, y trabajo a miles de obreros.

Existen materiales para obras ferroviarias acumulados a la intemperie, destruyéndose con graves perjuicios para el Fisco.

ENJUICIAMIENTO DE FUNCIONARIOS—

FORMOSA, noviembre 16. — Se ha visto con verdadera satisfacción a la justicia procediendo contra los funcionarios de territorios del sur, acusados de los delitos de malversación y defraudación de caudales públicos, esperándose que esta actitud servirá de ejemplo moralizador para los funcionarios de otros territorios que desempeñan iguales cargos. Sería conveniente que el nuevo gobernador ordenara una investigación de la forma cómo se invierten los fondos de la gobernación, como también que investigara las planillas del personal policial, tratando de establecer la identidad de los que entre él han figurado, para formar juicio de la corrección administrativa del gobernador y jefe de policía.

Palacio de Justicia

RECURSO DE REVISION

El penado Francisco Coria, condenado por la S. Corte a sufrir la pena de diez y siete años y seis meses de presidio por el delito de homicidio simple penetrado en la persona de Juan Lucero, solicitó revisión de su proceso, conforme a la prescripción del artículo 2o. del nuevo código penal. Formulando dictámen en esta revisión dice el procurador general doctor H. Rodríguez Larreta que con arreglo a lo dispuesto en el artículo 3o. Inc. 5o. de la ley número 4055, corresponde a la S. Corte conocer en el recurso deducido.

"En el fallo de V. E., se aplicó al penado recurrente el término medio de la penalidad establecida en el artículo 17, Inc. 1o. Cap. 1. "Delitos contra la vida", de la ley número 4189, por no concurrir en el caso circunstancias agravantes ni atenuantes que permitieran fijar otra pena.

A juicio del infrascripto, el hecho imputado a Coria se encuentra previsto en el artículo 79 del nuevo código penal en vigor, sancionado por ley número 11.179, que reprime con "reclusión o prisión de ocho a veinticinco años, al que matare a otro", siempre que en este código no se estableciera otra pena.

Esta disposición legal es, no sólo por la naturaleza de las penas que impone — reclusión o prisión — sino también por la elasticidad de las mismas, sensiblemente más benigna que la contenida en el artículo 17. Inc. 1o., Cap. 1. "Delitos contra la vida", de la ley número 4189, aplicada al reo en el recordado fallo de V. E. y derogada por mandato expreso del Art. 305 del código penal citado.

Creó, en consecuencia, que el penado Francisco Coria tiene beneficio ante las disposiciones de la nueva ley penal y que, por tanto, es procedente el recurso de revisión por él deducido, y así debe V. E. declararlo.

Por tanto, teniendo en cuenta las modalidades y circunstancias de esta causa, enumeradas en los considerandos de las sentencias de fs. 34, 43 y 51, IV apartado, del código de procedimientos en lo criminal, considero que V. E. debe encuadrar el caso en la disposición del artículo 79, citado, y fijar la pena a aplicarle al reo dentro de los límites allí establecidos.

Estimo, pues, que es justo se sirva V. E. imponer al reo la pena de diez y siete años y seis meses de reclusión, accesorias legales y las costas del juicio, dejando, en estos términos, disminuída la pena impuesta; con más la obligación de reparar el daño y perjuicios causados — artículo 29 — debiendo, asimismo, practicarse un nuevo cómputo con sujeción a las disposiciones contenidas en los artículos 3 y 24 del citado código penal, a cuyo efecto, deberán bajar los autos al juzgado de primera instancia."

FISCALIA DE LA CAMARA CRIMINAL

El fiscal de 2a. instancia en lo criminal dictaminó en los siguientes procesos:

Salvador González, español, soltero, 52 años, por abuso de arma y lesiones, pide la confirmación de la sentencia que lo absuelve de culpa y cargo por irresponsable, debiendo internársele en el Hospicio de las Mercedes.

Alfredo Niesi, argentino, 31 años, electricista, casado, por el delito de hurto, solicita la confirmación de la sentencia que lo condena a la pena de dos años de prisión.

Margarita Echeverría, argentina, soltera, 33 años, cigarrera, por el delito de estafa, pide la confirmación de la sentencia que la absuelve de culpa y cargo.

Ricardo Peñaflor, argentino, 36 años, soltero, jornalero, por el delito de hurto aconseja la confirmación de la sentencia que le impone dos años de prisión más la accesoria de reclusión por tiempo indeterminado en un paraje de los territorios del sur.

Benito José Pereyra, argentino, 30 años, casado, comerciante, no procede la libertad condicional que se solicita por no hallarse comprendido en la disposición del artículo 13 del Código Penal.

30 años, soltero, carrero, por el delito de robo, dado sus malos antecedentes, no procede a la revisión solicitada, debiendo mantenerse la pena de diez años de penitenciaría que se le impuso.

Audiciones radiotelefónicas

PROGRAMA PARA HOY

Estación Radio Sud América (L. O. Z.)—

Onda 375 metros.
A las 15.30, audición No. 417 por la orquesta de la R. S. A.
Primera parte:
1. Borel Clerc. Tu verras Montmartre (one step).
2. Servidio. El alma que siente (tango).
3. Mouque. Mon grand amour (vals).
4. Thomas. Amleto (ópera), 1a. fantasía.
5. Von Bruch. Suzuete (intermezzo).
6. Thomas. Amleto (2a. fantasía).
7. Gaudio. La cita (zamba).
8. Aleta. Príncipe (tango).
9. King. I ain't nobody's darling (shimmy).

Segunda parte:
Con el gentil concurso de la distinguida profesora de declamación señorita M. Eugenia de Elías.
1. Catalani. In sogno.
2. D'Ambrosio. Nocturno (solo de violín), señorita Margarita Noacco.
3. Alberto V. Jaimes. a) Mi bohemia b) Visión pampeana. c) Mi hermano Jorge (declamación), señorita María Eugenia de Elías.
4. Gillet. Idylle aux champs (intermezzo.
5. Hollmann. Romanza (solo de violoncello), señor Enrique Giobbi.
6. Alberto V. Jaimes. a) Aurora. b) Mis cuatro novias. c) El poeta alegre (declamación), señorita María Eugenia de Elías.

A las 19. La señorita María Eugenia de Elías hará unos cuentos escogidos del libro "Cuentos de amor, de alegría y de pena", del señor Carlos Gómez Iparraguirre.

Radio Cultura (Estación Palermo)—

Onda: 375 metros.
A las 21.15. Concierto concierto a cargo de los siguientes ejecutantes: señorita Julia Puigdengolas, canto; señores Lombardi-Beltrame, dúo, y Adolfo Luna, guitarra; niño César Manuel Bertolotti, declamación. Beltrame.
3. Díaz Usandivaras. a) Quiero que sea. b) Tragedia serrana (declam.)
4. La selva (estilo), por la señorita Julia Puigdengolas.
5. Díaz Usandivaras. a) El gurí. b) Plegaria (declamación).
6. Vidala (dúo Lombardi-Beltrame).
7. Díaz Usandivaras. a) Cucurucha. b) Las boleadoras (declamación).
8. Huaynu (solo de guitarra) señor Adolfo V. Luna.
9. Estilo (canto, por la señorita Julia Puigdengolas).
10. Números varios a cargo del dúo Lombardi Beltrame son de la elección del Cancionero Popular Argentino.

A las 13 y a las 22: hora oficial.
señor Julio Díaz Usandivaras, a cargo del señor Arturo Kolbenheyer.
2. Tumba gaucha (estilo), señor Andrés
1. Conferencia sobre el poeta nativista

PROGRAMAS PARA MAÑANA

Radio Sud América—

Onda 375 metros.
A las 11: Audición No. 418. Ballables a cargo del Sr. Boxall.
Noticiosos. Discos.
A las 21.30: Audición No. 419, por la orquesta de la R. S. A. Primera parte. con el concurso del poeta argentino doctor Pedro Miguel Obligado y de las Srtas. María Della Soria y Alcira María Rossi.
1. Moszkowsky: Danzas españolas Nos. 4 y 5 (por la O. R. S. A.)
2. "Dos poemas en prona inéditos", por el Dr. Pedro Miguel Obligado.
3. Albéniz: Granada (por la O. R. S. A.)
4. Pedro Miguel Obligado: Poemas escogidos (declamación), por la Srta. María Della Soria.
5. Valdez: Gypsy Serenade (solo de violín), Srta. Margarita Noacco.
6. Pedro Miguel Obligado: Poemas escogidos (declamación), por la Srta. Alcira María Rossi Raffo.

Segunda parte: Ballables ejecutados en el serrucho por el Sr. Ricardo Gramajo (hijo), acompañado en el piano por el señor José Bohr.
1. Precánico: Chispa (fox-trot), piano y serrucho.
2. Bohr: La ratonera (tango) piano.
3. Bohr: Camel-trot (piano y serrucho).
4. Bohr: No sé por qué (zamba), piano.
5. Bohr: Tut-ankhamon (shimmy), piano y serrucho.
6. Lomuto: Nunca más (tango) piano.
7. Rietti Shouting (fox-trot), piano y serrucho.
8. Canaro: Ave María, tango, piano solo.
9. Iribarne Valdez: Nerón (camel-trot), piano y serrucho.
10. XXX: Celage (tango), piano solo.
11. XXX: Fate (fox-trot), piano y serrucho.

Nota: Entre los diversos números la O. R. S. A. intercalará otras piezas de baile de su repertorio.

Radio Cultura (Estación Palermo)—

Onda 375 metros.
A las 12.30. Música y noticias varias.
A las 13. Boletín del Ministerio de Agricultura. Hora oficial.
A las 13.30. Ballables a cargo del "Trío compuesto por los Sres. Alpidio Fernández, violín; Arturo Carrasco, piano; Antonio Mingrone, violoncelo.
1. A. Carrasco: Cine Almagro (shimmy).
2. A. B. Fernández: ¡Hasta Dempsey no para! (tango).
3. A. Mingrone: The Song of Love (shimmy).
4. Gutiérrez del Barrio: A Rosa (serenata).
5. A. B. Fernández: El zorzal (tango).
6. A. B. Fernández: The Argentin (shimmy).
7. A. Mingrone: China ingrata (zamba).
8. A. B. Fernández: ¡Siga la danza! (tango).
9. A. Carrasco: Desilusión (vals Boston).
10. A. Mingrone: For you; my Little Baby (shimmy).
11. A. B. Fernández: Mi rubiecita (cueca chilena).
13. A. Carrasco: Puro amor (tango).
14. A. Mingrone: Los rosales (tango).
15. A. Mingrone: Give me a Kiss (shimmy).
16. A. Carrasco: Radio Cultura (tango).

A las 17.30: Concierto a cargo de los siguientes ejecutantes: Srtas. Carolina Frega, piano; Elvira Fernández, soprano; señor Esteban Gálvez, guitarra.
Primera parte — 1. Thomé: Aragonaise (piano).
2. Saint-Saens: Sansón y Dalila, soprano.
3. Tárega: Adelita (mazurka), guitarra.
4. Efemérides del día.
5. Schumann: Sonata en sol menor, primer tiempo (piano).
6. Gálvez, Impromptu No. 2 tempo di vals (guitarra).
7. Verdi: Salce Salce (Otello), soprano.
8. Braungard: Murmullo del bosque (piano).
10. Sinopoli: a) Canción de los Alpes; b) Metallo: Tres Arboles (marcha), guitarra.

Segunda parte — A cargo del trío de guitarras "Arenas", canto y guitarras.
De las 20 a las 21.30: Noticias para los inventores. Transmisión a cargo del Trío Radio Cultura, el que ejecutará música varia.
1. Rietl: Levántame (shimmy).
2. Mignot: El gitano (paso doble).
3. Goosens: Ella (vals).
4. Meldelsshon-Barthold: Canción de Primavera.
I. de Ferrari: Bravo: Traveling (shimmy).
6. Pozzi: Rapsodia Argentina.
7. Avilés: Los ojazos de mi negra (zamba).
8. Lindsay: Povanech (intermezzo ruso).
9. Flotta: Clarito (tango).
10. J. E. S.: Da; Da! (shimmy).
A las 21: Hora oficial.

Exposición Universal de Radiocomunicaciones—

Varios oficiales del primer grupo de aviación del Palomar visitaron las instalaciones de la Exposición, recogiendo interesantes datos e informaciones.

Con asistencia de todos sus miembros se reunió el jurado jurado cambiando ideas respecto del mejor desempeño de las tareas que le han sido encomendadas, siendo elegido presidente del mismo, el capitán de navío D. Luis F. Orlandini.

Momentos antes de esta reunión la comisión organizadora de la Exposición obsequió una copa de champagne a los cronistas de los diarios y revistas.

En dicho acto hizo uso de la palabra el ingeniero Florencio Martínez de Hoz para agradecer a los periodistas el valioso concurso que han prestado al mejor éxito del Primer Salón de Comunicaciones a largas distancias. También dirigió un llamado a los representantes de la industria en el sentido de que prosigan sin desmayo en la tarea emprendida con tanto brillo, con lo que contribuirán a la obra patriótica en que todos estamos empeñados y cuyos alcances en el futuro, es difícil calcular.

INSTRUCCION PUBLICA

EL MINISTRO SAGARNA RECIBIRA AL PUBLICO LOS LUNES, MIERCOLES Y VIERNES

El ministro de Justicia e I. Pública doctor Antonio Sagarna, ha señalado los días lunes, miércoles y viernes de cada semana, de 14.30 a 17 horas, para recibir visitas, pedidos, reclamos hechos personalmente, etc., en su despacho.

Las necesidades del movimiento diario del Ministerio, las atenciones requeridas para solucionar varios asuntos de importancia que están pendientes hace tiempo, han impuesto esa solución de buen orden para el trabajo.

PRORROGA DE LICENCIAS

El Departamento de Instrucción Pública ha dictado una resolución prorrogando la licencia de la profesora de la Escuela Normal de Profesoras de Córdoba señora Paulina C. de Aagaard y la del profesor de la Escuela Normal de Profesores de Corrientes, doctor Manuel Bonastre.

INSTITUTO LIBRE DE SEGUNDA ENSEÑANZA

Los permisos para los exámenes de alumnos previos y complementarios, se expedirán por secretaría desde hoy. Esta funciona todos los días hábiles, de 8 a 11.30 horas.

ESCUELA INDUSTRIAL DE LA NACION

La secretaría de esta escuela expedirá de 8 a 18 los permisos de exámenes de fin de curso, de acuerdo con el siguiente orden:

Primer año, fueron expedidos ayer; segundo año, hoy; tercer año, mañana; cuarto, quinto y sexto año, el 19 del corriente.

EXAMENES LIBRES DE INSTRUCCION PRIMARIA

Mañana de 9 a 12 horas, vence el plazo señalado para presentar en la Inspección Técnica de Escuelas Primarias (Rodríguez Peña 953) las solicitudes de admisión a examen libre.

EXPOSICION DE LABORES ESCOLARES

En el local de la Escuela Profesional de Mujeres número 3, calle Sáenz Peña 1273, funciona desde ayer, de 15 a 19 horas, una exposición de labores por alumnas del establecimiento.

LA ESCUELA "FRANCISCO P. MORENO", RENDIRA UN HOMENAJE A LA MEMORIA DE SU FUNDADOR

El próximo domingo 18 a las 11 horas, las escuelas número 6 y vespertina anexa "Francisco P. Moreno", del C. Escolar XI, rendirán un homenaje a la memoria de su fundador, consistiendo aquél en la colocación de una placa en la tumba que guarda sus restos, en el Cementerio del Norte. A la ceremonia, asistirán todos los alumnos de las susodichas escuelas.

CONFEDERACION NACIONAL DE MAESTROS

Excursión por el Delta

El comité 4o. de la Confederación Nacional de Maestros, realizará una excursión por el Delta del Paraná, el viernes 23 del corriente, habiéndose contratado para el efecto el nuevo vapor "Ciudad de San Fernando".

Para facilitar la concurrencia de los maestros del distrito, se ha conseguido que las autoridades del Consejo Escolar 4a. designara dicho día para realización de fiesta alguna en las escuelas de su dependencia.

Los maestros aún no confederados, pueden dirigirse a la Universidad Popular de la Boca, A. del Valle 471 en demanda de mayores detalles.

SINDICATO CATOLICO DE MAESTRAS

En la última sesión realizada por esta entidad, se procedió a la elección de las nuevas autoridades, las que quedaron así constituidas:

Consejo superior. Reunión del lunes 12. Presidenta Valentina V. de Correa; vice presidenta primera, María Susana Wite; vice presidenta segunda, Amalia C. de Vallejos; secretaria, Lucía Bernard; pro secretaria, Lola Molas Terán; tesorera, María Esther Bassi; pro tesorera, Margarita B. de Coria; vocales, María Mercedes de la Vega y M. Martínez.

Consejo particular de la sección ministerio: presidenta, María Susana Wite; vice presidenta primera Sofía Suárez; vice presidenta segunda, Inés Recalt; secretaria, Nemesia Vasalli; pro secretaria, Lucía Bernard; tesorera, Corina Billordo; protesorera, María A. Barilatti; vocales, Laura Rosende de Mendoza, María Ester Golfarini, Manuela de Nevarez.

Delegada del consejo superior, Lucía Bernard; delegada suplente, Nemesia Vasalli.

HORARIO DE LAS FIESTAS DE FIN DE CURSO

La fiesta de clausura del presente curso escolar, se realizará en las escuelas del distrito 4a. de acuerdo con el siguiente horario:

Día 21: Escuelas número 1, 8 y 17 a las 9 horas; y la número 22 a las 16 horas. Día 22: escuelas número 2, 4, y 14 a las 9 horas y a las 16 horas, la escuela número 20 a las 16 horas. Día 24: escuelas número 11 a las 9 horas; y las número 21 y 19 a las 16 horas; número 16 a las 9 horas y a las 16 horas. Día 26: escuelas número 6 a las 9 horas y a las 16 horas; y la número 3 y 7 a las 16 horas. Día 28: escuelas número 9 a las 9 horas; y la número 10 a las 16 horas. Día 29: escuelas número 13, 18 y 21 a las 16 horas. Día 30: escuelas número 5 y 15 a las 16 horas.

En las escuelas pertenecientes al distrito escolar 7o., el horario que se seguirá para las fiestas de fin de curso es el siguiente:

Día, miércoles 21, escuela número 5 a las 8 horas; número 4 a las 10 horas; 11, a las 14 horas; 14 a las 16 horas.

Jueves 22, escuela número 15 a las 8 horas; 6 a las 10 horas; 7 a las 14 horas; 19 a las 16 horas.

Viernes 23: escuela número 17 a las 8 horas; 16 a las 10 horas; 3 a las 14 horas.

Sábado 24: escuelas número 8 a las 8 horas; 9 a las 10 horas; 13 a las 14 horas; 10 a las 16.30 horas.

Lunes 26: escuela número 2 a las 9 horas; 12 a las 14; 18 a las 16 horas.

Miércoles 28: escuela número 1 a las 16 horas.

SUELDOS DEL PERSONAL DE LAS ESCUELAS DE LA CAPITAL

Los sueldos del mes de octubre último, del personal de las escuelas de la capital, se abonarán en la tesorería del Consejo Nacional de Educación, durante el día de hoy, a las horas siguientes:

Consejos escolar 11o. al 20o. de 8 a 10 horas.

Consejos escolares 1o. al 10o., de 13 a 15 horas, Escuelas militares de 16 a 17 horas.

DEMOSTRACION AL PROFESOR DOCTOR SAMUEL DONOVAN

Un núcleo numeroso de miembros del cuerpo docente del Colegio Nacional de Buenos Aires, ha resuelto ofrecer un banquete al profesor de ese establecimiento, doctor Samuel Donovan, con motivo de haber sido jubilado recientemente.

La demostración tendrá lugar mañana, a la hora 20.30, en el salón de la Confitería del Aguila.

Banco Hipotecario Nacional

25 DE MAYO 245, 263
PASEO LEANDRO N. ALEM 232, 246, 260
BUENOS AIRES
CIRCULACION AUTORIZADA POR LA LEY 11,259
$ 1.500.000.000
SITUACION AL 31 OCTUBRE 1923

Circulación		$	979.396.100
Fondo de reserva: seguros	$ 242.680.344		
artículo 4o.	„ 37.285.512.609		
general	„ 63.751.388.848	$	101,279,581,801
Cédulas en depósito gratuito y Caja de Ahorros		„	288.262.650
Se paga por renta anual sobre la circulación		„	58.634.639

Concede préstamos hipotecarios en cédulas sobre propiedades urbanas y rurales, para empleados nacionales con más de 10 años de servicios, para edificación y para colonización, a 33 años de plazo.

Se ocupa de la compra y venta de cédulas hipotecarias, por cuenta de terceros.

Recibe en depósito gratuito las cédulas que emite, responsabilizándose de todo riesgo y remite el importe de la renta al lugar que indique el depositante, o procede de acuerdo con sus instrucciones, sin cobrar comisión alguna.

LAS CEDULAS HIPOTECARIAS ARGENTINAS

ESTAN GARANTIDAS:

1o. Por las propiedades gravadas en PRIMERA HIPOTECA a favor del Banco.
2o. Por las enormes reservas del Banco en efectivo.
3o. POR LA NACION (artículo 6o. de la Ley Orgánica).

Esta triple garantía le asegura un interés de 6 o/o anual

La renta de las cédulas Hipotecarias Argentinas NO ESTA GRAVADA POR IMPUESTO ALGUNO A LA RENTA de los valores mobiliarios (Art. 46, inciso 18, apartado h).

La mejor inversión de capitales es: ADQUIRIR CEDULAS HIPOTECARIAS ARGENTINAS.

La tramitación de las solicitudes de préstamos en el Banco, como la de cualquier otro asunto relacionado con sus operaciones.

NO NECESITA LA INTERVENCION DE CORREDORES.

TEATROS y CINEMATOGRAFOS

GORGE SE BENEFICIA ESTA NOCHE

El excelente bajo español Pablo Gorgé tendrá esta noche su función de gracia y beneficio que él, muy gentilmente se hace un honor en dedicar en idem del Circulo Valenciano.

En este caso resultaría ocioso adelantar la presunción de que el Mayo habrá de estar esta noche concurridísimo. Y es que así lo está desde el día en que el admirable cantante y su correcto elenco hicieron su debut en el escenario nombrado. ¿Cómo, entonces, no habría de estarlo hoy en que el artista tan aplaudido y admirado se beneficia?



El celebrado bajo Pablo Gorgé, que se beneficia esta noche en el Mayo

Las simpatías conquistadas por Gorgé desde el primer día de su actuación entre nosotros hasta hoy, son en verdad incontables. Porque incontables son los espectadores que le han ido a ver actuar en el Mayo, y sabido es que espectador que ve en escena el celebrado bajo, se convierte instantáneamente en su admirador permanente. Y aunque esto no es una hazaña por parte de esos espectadores, es por lo menos una prueba de buen gusto artístico y de sinceridad en reconocer méritos artísticos a quien los tiene con tan alto grado.

El programa que se ha preparado para esta simpática función de honor se iniciará con la representación de la bonita zarzuela "El maestro Campanone". Luego subirá a escena la ópera de Penella "El Gato Montés". En ambas producciones el beneficiado tiene amplio campo para lucir su talento de actor y sus extraordinarios dotes vocales.

Se epilogará la velada con un monólogo cómico a cargo del festejado actor nacional Roberto Casaux.

El debut de hoy en el Avenida

Se reabre esta noche el teatro Avenida, acogiendo en su escenario a una nueva compañía española de revistas, la denominada "Méndez".

A decir verdad, este es el género de obras que más agrada al público habituá a ese teatro. El éxito no ha sido muy propicio a los elencos que en el Avenida explotaron espectáculos que no fueran los que ofrecen buen regalo para la vista del espectador, regalo consistente en las evoluciones coreográficas de conjuntos femeninos de buenas formas y pocos vestidos, y en números musicales fáciles al oído y de rápido aprendizaje para las aficiones silbadoras del buen público.

La compañía Méndez, que debuta hoy, puede ofrecer, como ya lo ha probado en otras partes, un buen espectáculo revisteril. Está constituída por elemento joven y por eso entusiasta; y que viene dispuesto a repetir entre nosotros los éxitos que ha venido obteniendo en escenarios de Chile, Uruguay y del interior argentino.

El cartel de hoy lo forman la revista "El gran bajá", que se cuenta como una de las que mejor presenta la compañía que nos ocupa. Luego, en la sección de las 22, y para debut de la primera tiple Salud Rodríguez, se reprisará "La moza de mulas", y en tercera, que se iniciará a las 23.30, subirá a escena "Las hijas del placer", fastuosa revista, al decir de la empresa, que lleva por parte de la gente de Méndez 436 representaciones.

—Mañana sábado serán inauguradas las secciones vermouth, con "Las hijas del placer".

Blumen se despide hoy

Con un programa en verdad selecto, en el que figuran la Fantasía para órgano, y Fuga en sol menor de Bach-Liszt; Estudios Sinfónicos, de Schumann; "Reflets sons l'eau", "Clair de lune" y "Feux d'artifice", de Debussy; y "Funerailles y Tarantella de Venezia e Napoli" de Liszt, dará esta tarde en el Odeón su función de despedida de nuestro público, el notable pianista alemán Alfredo Blumen, que con tanto aplauso ha estado actuando en nuestros principales escenarios desde que se desvinculara de la Filarmónica de Viena, en la que obtuvo sus primeros éxitos.

En el Liceo habrá hoy una función extraordinaria

La empresa de este teatro ha organizado para realizarla en él, esta noche, una función extraordinaria que se dedica en honor de la biblioteca popular "Dr. Enrique Feimann".

Se iniciará la velada con una conferencia a cargo del conocido autor y poeta Claudio Martínez Payva, quien disertará sobre el interesante tema: "La educación teatral". Luego la compañía Gómez hará una nueva representación de "Vivir quiero conmigo", la aplaudida obra de Roberto Payró, que con tanto éxito se ha adueñado del cartel del Liceo.

Esta noche reaparece Vilches

Reinicia esta noche sus actividades artísticas en el escenario del Nueva, la compañía española de comedia que tiene como primera figura masculina al impecable Ernesto Vilches, y femenina a Irene López de Heredia, la tan atrayente actriz.

Y aún cuando el elenco ha perdido en cierto modo esa homogeneidad que ostentara hasta hace poco y, más todavía, la que ofrecía cuando su primera actuación tan recordada del San Martín, tendrá, sin embargo, con el prestigio de sus primeras figuras y por la corrección con que presenta las obras de su repertorio, suficiente público admirador, que contribuya con su presencia y su aplauso a hacer muy lucida esta nueva actuación de la conocida pareja de artistas.

Servirá a Vilches para esta nueva "rentree", la deliciosa comedia en 4 actos de Oscar Wilde "Un marido ideal", en su versión española de E. V. Domínguez.

Esta obra, que está considerada como una de las más genuinamente wildeanas, será objeto por parte de Vilches y los suyos, de una presentación esmeradísima, como ha de resultar su interpretación indudablemente.

El reparto con que se dará a conocer "Un marido ideal", se ha hecho así:

Señora de Cheveley, Irene L. Heredia; Lady Chiltern, Concepción Olona, Lady Markby, Lis Arrines; Mabel Chiltern, Matilde M. Sampedro; Señora de Marchmond, Esperanza Rivas; Condesa de Basildon, Felisa Amelivia; Conde de Caversham, Caballero de la Orden de la Jarretiera, José Soriano Viosca; Vizconde Goring, su hijo, Ernesto Vilches; Lord Roberto Chiltern, subsecretario de Estado en el Ministerio de Negocios Extranjeros, Rafael Bardem; Vizconde de Nanjac, Enrique Fuster; Manford, secretario político de Chiltern, Julio Renato; Mason, ayuda de cámara de Chiltern, Ignacio Ortega; Phipps, ayuda de cámara de Lord Goring, Manuel Arbó; Harold, lacayo, Conrado Tomé.

Mañana en vermouth

Aquella pieza melodramática de Jully Krieger titulada "El sublime derecho", en la que Blanca Podestá realizara tan aplaudida labor cuando su estreno en el Marconi, vuelve a ser exhumada por la compañía que encabeza la excelente actriz para ofrecerla en la función vermouth mañana sábado, en el teatro nombrado.

Pessi y Quartucci se beneficiarán

En el elenco de Parra no ha de quedar descontento ningún elemento de los que lo constituyen, por más modesto que sea. Todo el que se haya hecho acreedor a una o a media función de beneficio la tendrá infaliblemente. Parra debe conocer como pocos la psicología de los cómicos; de ahí esa manera tan gentil con que sabe tratarlos. Y como dar beneficio a todos absolutamente, sería algo imposible de realizar, algunos de sus súbditos tendrán que conformarse aunque más no sea con un chiste eficaz del gracioso bufo, que siempre sabe aplicar a las circunstancias sus salidas oportunas, los que deben servirle lo mismo que para dejar convencido y satisfecho al público, para hacerlo con aquellos de sus muchachos, que no se hayan por cualquier motivo ganado su función benéfica de fin de año.

Este breve intróito lo hemos deslizado para encabezar la noticia de que otros dos discretos elementos de la compañía del Argentino tendrán en breve su beneficio.

Nos referimos a los actores Juan Pecci y Angel Quartucci, que anuncian para el miércoles de la semana próxima su función de beneficio.

Hoy estrenan en el Apolo

La nueva obra de Hickens, tres cuadros cómicos que lleven por título "Los líos del doctor Alvarez", será estrenada esta noche en segunda sesión por la compañía César Ratti.

De haber realizado el nombrado autor un trabajo de la eficacia reidera de aquellos que hace algunas temporadas estrenara Casaux y Parra, podría descontarse su éxito desde ya. Pero si en cambio el doctor Hicken ha vuelto en "Los líos del doctor Alvarez" a repetir sus piezas estrenadas recientemente, nos remitimos al fallo del público que esta noche concurra al Apolo.

Excepto César, que no intervendrá en la forma que se estrena, en el reparto de ésta tomarán parte los principales elementos de la compañía, distribuídos así:

Etelvina, Emma Bernal; Sara Celia Cordero; Mercedes, Natalia Fontán; Doña Rosario, Elvira Celimendi; Marta, Victoria Corsini; Aurora, Gloria Nogales; Lino, Pepe Ratti; Tronconi, César Mariño; Doctor Alvarez, Ignacio Corsini; El sordo, Dalmiro Casals; González, Miguel Di Carlo; Fernando, Eduardo Genovese; Elías, Waldino Palmieri; Roberto, Raúl Gurruchaga.

El beneficio de anoche

Tal como se anunciara, y con la afluencia de público que se había descontado, celebró anoche su función de honor y beneficio la joven y aventajada primera actriz de la compañía del Smart, señorita Eva Franco.

En todas las secciones la festejada intérprete fué justicieramente aplaudida, por su lucido desempeño, llegando sin embargo, a hacer resaltar su inteligente labor en la interpretación del rol protagónico de "Retazo" (la tan agradable comedia de Niccodemi, en su versión de Escobar), en el que se mostró en todo momento como una graciosísima actriz.

Buenas entradas

Así pueden considerarse las que vienen haciendo la compañía de Buenos Aires. Anoche en las secciones en que Muiño y los suyos hicieron "Jacinto Tierno (abogado)" el público concurrió en abundancia, lo mismo cuando subió a escena por la 59.a vez, "La vuelta al pago".

El programa de hoy se compone de tres secciones, a base de aquella "pochade" de Sargenti, y en la de los 22, y por 60.a vez "La Argentina en punta".

Un reestreno

La bonita revista de Fermín y Palacios, música del maestro Calleja "La tierra del Sol" será reestrenada esta noche en la Comedia por la compañía Lamas Ferrer.

Tendrá intervención en la interpretación de la vistosa y alegre revista casi la totalidad de los elementos que encabezan los actores nombrados.

Despedida de la Cobeña

En la función de esta noche en el Sarmiento celebrará su despedida de nuestro público la distinguida primera Carmen Cobeña que tan lucida actuación ha vuelto a tener en esta nueva temporada que toca ya su fin.

La señora Cobeña ha elegido para esta función de adiós el drama "La Malquerida" de Benavente, en el que haciendo protagonista, obtiene siempre un verdadero triunfo personal.

La despedida de Rafael de Arcos

Como lo adelantáramos días pasados, mañana debe realizarse en el Argentino, cuyo escenario ha sido cedido gentilmente por Parra, una gran fiesta artística en homenaje al veterano cantante español, de zarzuela, Rafael de Arcos, y con motivo de su despedida de las tablas en las que ha actuado durante cincuenta y tres años, consecutivos.

El programa que se ha confeccionado para tan simpático acto es interesante, sobre todo porque se dará el caso de ver actuar en "Marina", "La tempestad" y "El reloj de Lucerna", al beneficiado que, como se sabe, cuenta setenta y seis años de edad.

El espectáculo se desarrollará en el orden siguiente:

1o. La popular y bellísima zarzuela en 2 actos, de Camprodón y Arrieta, "Marina", a cargo de las señoras J. de Boldú, Polín y los señores Cilla, Villanova, Lamentes, Martínez, coro general y el beneficiado, dirigida por el maestro Enrique Llorens. 2o. Gran acto de concierto dirigido por el maestro Luis Reinoso. 3o. Zúñiga, gran marcha triunfal por la orquesta. 4o. Chapí y Ramos Carrión, "La tempestad" (monólogo) por el beneficiado. 5o. Verdi, "El trovador", aria, escena y miserere, por la tiple dramática señora de Boldú y señor Blasicardi y coro de hombres (interior). 6o. a) Rossini. "El Barbero de Sevilla", cavatina; b) Arditi, "L'cantatrice", por la tiple ligera Africa Samaniego. 7o. Marqués y Zapata, "El reloj de Lucerna", escena y dúo dramático por la señora Boldú, el beneficiado y coro interior. 8o. Marcha final por la orquesta.

Palmira Espina

La compañía de Leoncito, que termina su temporada en la Opera el lunes próximo, ha sufrido algunas bajas difíciles de llenar.



Palmira Espina

Varias de las segundas tiples que más animación y vistosidad daban al elenco han renunciado a ir a Montevideo. Figura entre éstas Palmira Espina, artista elegante y graciosa que había logrado destacarse por su agilidad y dominio de la escena, tanto en los cuadros de conjunto como en los papeles que le fueron encomendados particularmente en revistas y comedias.

La Espina se propone descansar una temporada, después de cuatro años de labor constante, pero tratándose de un elemento interesante y dada la abundancia de compañías que se dedican a la revista, ha de verse muy solicitada por los empresarios.

La Palmira aparece en la fotografía adjunta con el traje de uno de los cuadros de la espectaculosa revista "Las burladoras del amor".

De la Asociación de Autores y Compositores de Música

De la administración de esta entidad social se nos encarece la publicación de la siguiente noticia, de especial interés para sus asociados:

"Se hace saber a sus asociados que pueden concurrir por la administración, desde esta fecha, a percibir el importe de los derechos que les han correspondido por ejecuciones musicales y por el tercer trimestre del corriente año. — El administrador."

Una compañía inglesa al Florida

Recordamos que esta noche hará su presentación en el escenario del teatro Florida una compañía inglesa de comedia que ofrecerá en ésta su primera función la pieza "Mr. Pim Posses By".

El precio de la platea se ha fijado en cuatro pesos.

Oportuno cambio de título

En el Buenos Aires será estrenada mañana una pieza de ambiente campero, que firman Alberto Weisbach y F. Ruiz Martínez. Titulábase esta obra "La estancia gaucha", nombre que apenas leído sugería el rápido recuerdo de la pieza "La estancia nueva", de Payró y De Rosa, también de índole campera, y que con tanta fortuna se está representando en el Nacional. En vista de esto los autores nombrados en primer término, es decir, los que estrenan mañana, han resuelto modificar el título de su obra para evitar cualquier recuerdo inconveniente en el espectáculo. De manera que la obra que ofrece mañana la gente de Muiño, no será "La estancia gaucha", sino "La tierra de flauchos".

Nos parece muy acertado este cambio de título.

Recital Lotti Gallardo

Hará mañana por la tarde su primera presentación en público la joven concertista de arpa y piano señorita Estela Lotti Gallardo, que fuera discípula distinguida del profesor Sebastiani y de la señorita María Luisa Castiñeiras.

La preparación artística y la cultura musical de la ejecutante ha de ponerse a prueba mañana en el salón La Argentina, local en el que hará su debut la joven artista.

El programa a interpretar es el siguiente:

Arpa. — L'Egiptienne, J. P. Rameau; Chanson de Printemps, M. Mendelssohn; El herrero armonioso, Haendel.

Piano.—Prelude op. 3, núm. 2, Rachmaninoff; Jardins sous la pluie, Debussy; Manuet Pompeaux, E. Chabrier.

Arpa.—Au matin, M. Tournier; Cascades, R. Jandelli; Légende, C. Galeotti.

Un juicio interesante sobre la obra de Benavente

Firmado por D. C., hallamos en un colega uruguayo el siguiente comentario a un juicio aparecido en una revista de Nueva York, sobre los valores de la obra teatral benaventina:

"El Instituto de las Españas en los Estados Unidos, es un centro de estudios españoles, portugueses e hispanoamericanos que agrupa a los profesores de nuestra lengua dedicados a su magisterio en la gran república.

Entre sus actividades figura una serie de publicaciones que registra ya varios libros de sumo interés. Acabamos de recibir un folleto en que se estudia la personalidad de Jacinto Benavente, y se recoge además el múltiple testimonio de pleitesía que a su paso por Nueva York hubo de rendirle el Instituto de las Españas, juntamente con la Asociación de Maestros de Español y la Universidad de Columbia.

En ésta es profesor D. Federico de Onís, que antes lo fué de la Universidad salamantina. Su discurso, con los de don Homero Serós y el profesor Lawrance A. Wilkins, portavoces de las otras dos ilustres entidades, forma la parte última del folleto y es como un apéndice al mismo, cuyo cuerpo principal está constituído por el estudio del señor Onís, que no es un trabajo de circunstancias hecho con propósitos informativos ante la curiosidad suscitada por la reciente atribución del premio Nobel a nuestro primer dramático actual, sino labor de crítica constructiva, documentada y realizada con singular acierto.

Llegado a la cumbre de su producción, reconocida su maestría por la más señalada recompensa, Jacinto Benavente tiene hoy sobre sí una carga nada leve. El público letrado de todas partes conoce su nombre y trata de penetrar todo lo posible en su obra. Considera a ésta como el producto más genuino, en su propio terreno, de la mentalidad de España. Y si logra orientarse bien, halla esta obra no asentada sobre un respeto y una veneración unánimes, sino discutida, y a veces negada, con buen peso de razones, en el propio país del autor.

A decir verdad, los que cierran los ojos y adoran son más abundantes que los otros; y aún los desafectos dan muestra con su actitud de la vitalidad de esa obra. Nuestra época literaria no se distingue por lo respetuosa y sumisa. No hay maestro que veinte años dure. La profesión del hombre de letras es, cada vez más, una milicia sin descanso posible. La retirada equivale a la muerte. El que vuelve a la palestra abandonada en mal ahora tiene que abrirse camino como un bisoño.

Aunque Benavente llevara a cabo el propósito de no escribir más para el teatro, como recientemente se ha dicho, su obra es aún, en buena parte, buscada por los públicos. De lo que él aportó vive todavía, en manos de otros, nuestro teatro. Apenas si apuntan tendencias más de hoy, conceptos más universales, en dramáticos discutidos ahora con el mismo gesto dudoso que se ponía, veinticinco años ha, ante el solo nombre de Jacinto Benavente. Esperamos que persistan con el tesón y la fecundidad de Benavente; que cambie por ellos, como por él cambió, la atmósfera de nuestro teatro... y que se les discuta, pasados veinte años más, no con la sonrisa negativa de hoy, sino con los duros argumentos que ahora se les reservan a Benavente, cien veces preferibles al olvido.

Con el estudio de Onís se aporta al conocimiento de la obra de Benavente un buen caudal de ideas claras. No vaya a creerse que, por ir unido a un homenaje circunstancial, se trata tan sólo de un nuevo matiz más sistematizado del mismo. Estúdiase a Benavente en sus obras, deteniéndose en las más significativas, por su valor o por su éxito; se determinan su entronque español "con la comedia social que en distintas formas evoluciona desde Moratín hasta Galdós" y las influencias que siente; se pesa el concepto de la vida que le ofrece sus motivos dramáticos (el sentido de la bondad entendida como sacrificio y compasión; el mal, como falta de correspondencia entre un espíritu avieso y una apariencia honrada); se anota el anhelo de la renovación que le hace variar de ruta; se traza la curva de la popularidad del autor, y se completa el estudio con una importante bibliografía.

Onís, al apuntar los que considera valores del teatro benaventiano, cuida de no dejarse en el tintero los que estimo defectos. "Es Benavente hombre de fondo escéptico, falto de creencias y de fe, cosa muy de su tiempo. Por eso mismo es ampliamente tolerante". Tolerante, en efecto, aún con lo mismo que combatió un día. La trayectoria desde el humorismo corrosivo que sustituía a la acción en las primeras obras hasta el predominio de la violencia dramática o la gris declamación en las últimas, está bien trazada. El autor del estudio nos dice: "No es un elogio de Benavente; más bien, es una crítica". Yo querría que no fuera ni una cosa ni otra, sino una definición. Esto viene a ser, en efecto, una larga definición de un espíritu que pugna, en su movilidad, por eludir toda definición.

D. C.



Colleen Moore, graciosa "estrella" de las constelaciones de la Goldwyn, que se nos presentará el domingo en "Perdida y encontrada", acompañada de Antoni o Moreno

Cinematografía

Se estrena hoy "La edad romántica"

"La edad romántica" que la Sociedad General nos dará a conocer hoy en las salas del teatro San Martín y cines Callao, Esmeralda y Gaumont, es una bonita comedia sentimental, ligeramente cómica y sentimental, que tiene una gran similitud con otras obras de su género que han alcanzado una gran popularidad. El éxito se ha confiado en gran parte a la graciosa actuación de Viola Dana que encarna a Emmy Lon.

Emmy sabe muy poco de ese mundo que se extiende más allá de las puertas de su hogar y en el que nunca se había aventurado, sin tener tampoco, amigos o amigas de su edad. Resuelta a emanciparse, Emmy huye con una vieja criada a la casa de su tía, la señora Wimblenton, donde se reune siempre una alegre y selecta sociedad. Emmy llama la atención con su belleza y su "toilette" pasada de moda; pero con sus ideas anticuadas cautiva a los jóvenes con gran descontento de las nuevas amigas.

Emmy llega a modernizarse poco a poco y, cuando todo marcha bien para ella como en el mejor de los mundos, aparece su severo guardián y al sorprenderla en este aspecto no previsto para él, pierde todo su afecto por ella. La reconquista del abuelo y la elección de Emmy entre sus dos admiradores más persistentes dan fin a la historia con situaciones realmente divertidas.

Con Viola Dana aparecen en el film, Claude Gillinwater, veterano característico que encarna al abuelo de Emmy; John Bowers y Alma Forrest, que son sus dos enamorados rivales, Lillian Laurent, Gertrude Sort y otros conocidos artistas.

"La edad romántica" pertenece al programa Rialto.

Las chicas de Mack Sennett

Los dos principales elementos del éxito de las producciones de Mack Sennett consistieron por lo menos hasta ahora en sus famosas "bañistas" y los animalitos amaestrados. Basándose Sennett, y no desacer-

PARQUE JAPONES
ALEM Y CALLAO — U. T. 2170, Juncal
ABIERTO TODAS LAS NOCHES
DOMINGOS Y FESTIVOS TARDE Y NOCHE
MARTES Y VIERNES NOCHES DE MODA
Teatro — Atractivos — Conciertos — El Auto Pista
ENTRADA: Adultos $ 1 — Niños $ 0.50
CON TEATRO Y UNA ATRACCION

ESPECTACULOS PUBLICOS

TEATROS

COLON — Compañía peruana de arte incaico, bajo el patrocinio de la Comisión Nacional de Bellas Artes: Danzas, cantos, música, dramas y cuadros de reconstitución histórica. Orquesta típica peruana. —Hoy, viernes, descanso.

COLISEO — Compañía italiana de opereta: Berlín-Gloana. — Hoy, a las 21: La Danza Delle Libellule.

ODEON — Canciones, bailes y música del folklore argentino, presentados por Ana S. de Cabrera. Mañana y días subsiguientes.

NUEVO — Corrientes 1530. — Compañía Ernesto Vilches. — Hoy, a las 21.15, estreno: Un Marido Ideal.

OPERA — Corrientes 860. — Compañía española de Ignacio León. — Hoy, a las 18 y a las 20.45: En Sevilla Está el Amor. A las 22: El Amor de los Amores. A las 23: Las Burladoras del Amor.

ARGENTINO — Bmé. Mitre 1448. — Compañía Florencio Parravicini. — Hoy, a las 21.15: La Sevillana; Los Locos del Frigorífico.

VICTORIA — San José y Victoria. — Compañía argentina de comedias Roberto Casaux. — Hoy, a las 21.15: Las Tres Marías, Un Gran Señor.

NACIONAL — Corrientes 960. — Compañía de sainetes, comedias y dramas. — Director empresario: P. E. Carcavallo. — Hoy, a las 18.15 y a las 22.15: La Estancia Nueva. A las 21 y a las 23.15: El Cambalache de la Buena Suerte.

LICEO — Rivadavia y Paraná. — Compañía argentina de comedias José Gómez. — Hoy, a las 21.30, en honor de la Biblioteca Popular Dr. Enrique Feinmann: Conferencia por el poeta Sr. Claudio Martínez Paiva. Tema: "La educación teatral". Vivir Quiero Conmigo.

BUENOS AIRES — Cangallo 1053. — Compañía argentina Muiño-Alippi. — Hoy, a las 18.15, a las 21 y a las 23: Jacinto Tierno (abogado). A las 22: La Vuelta al Pago o La Argentina en Punta.

APOLO — Corrientes 1380. — Compañía nacional de comedias, sainetes y revistas: César Ratti. — Hoy, a las 18.30, a las 21 y a las 23: ¡Chanta Cuatro! A las 22, estreno: Los Líos del Dr. Alvarez.

MARCONI — Rivadavia 2330. — Compañía nacional Blanca Podestá. — Hoy, a las 21: El Crimen del Señor Juez. Maternidad.

AVENIDA — Compañía de grandes revistas Méndez. — Hoy, a las 21, debut: El Gran Bajá. A las 22.15: La Moza de Mulas. A las 23.30: Las Hijas del Placer.

SMART — Corrientes 1283. — Compañía nacional de sainetes, comedias y revistas Simari-Franco. — Hoy, a las 18.45 y a las 23: Retazo. A las 21: La Bomba. A las 22.15: El Casamiento de Chichilo.

MAIPO — Esmeralda 443. — Compañía argentina Murgani y Gutiérrez. — Hoy, a las 18 y a las 22.15: El Hombre que Nunca Mintió. A las 21 y a las 23.15: Una Pobre Muchacha.

PORTEÑO — Corrientes 846. — Compañía nacional de sainetes, comedias y grandes revistas. — Hoy, a las 18.20, 21.20 y 23.20: Las catástrofes del año. A las 22.20: ¡Pasen a ver el fenómeno!

COMEDIA — Compañía española de zarzuelas y revistas Lamas-Ferrer. — Hoy, a las 18.15 y a las 23.15: El Calendario Festivo. A las 21: Los Pícaros Celos. A las 22: La Tierra del Sol.

MAYO — Compañía española de opereta y zarzuelas Pablo Gorgé. — Hoy, a las 18: Molinos de Viento. Noche, beneficio de Pablo Gorgé, a las 21: El Maestro Campanone. A las 22.15: El Gato Montés y monólogo por Roberto Casaux.

PABLO PODESTA — Rioja 2045. — Hoy, dos funciones. A las 18 y a las 21. Variado programa.

FLORENCIO SANCHEZ — Triunvirato No. 180. — Compañía argentina N. D'Amato. — Hoy, a las 21: El cuarto No. 8: a las 22: El Casamiento de Chichilo. A las 23: El Ultimo Gaucho.

BA-TA-CLAN — 25 de Mayo 464. — Compañía nacional de comedias, revistas, sainetes y boochades de Pedro Glaldroni. — Hoy: Sección variétés, intermedio de niñas bien. La Solsona.

CELIBARIO ROLDAN — (Cine-Teatro), Rioja 400. — Hoy: gran éxito de Les Petites-Strona. Mario Pardo y programa cinematográfico.

JOSE VERDI — Almirante Brown 736. Compañía argentina de Eduardo Zucchi. — Hoy, dos funciones, a las 18 y a las 21.

CIRCOS Y VARIEDADES

CASINO — Maipú 336. — Hoy, a las 21: gran éxito de León Rogke, Billy Cardo, Los Orlan's, Paulo y Florian, Viebig Trío, Miss Susy, Phil Ethel Ascots y toda la compañía.

CIRCO FRANK BROWN — Corrientes y Carlos Pellegrini. — Hoy, a las 21: Gran debut de la troupe de osos monos, perros (ciclistas, equilibristas y alambristas) y la nueva compañía.

PARQUE JAPONES — L. N. Alem y Callao. — Temporada de verano. Hoy, desde las 20.30: teatro romano, Troupe Razora, conciertos y otros atractivos.

Este es el momento oportuno

para encargar a la casa M. ALVAREZ su ropa de media estación y Verano. Insuperable surtido de los mejores casimires. Modelos magistrales de sus eximios cortadores. Hechura perfecta. Precios siempre convenientes.

TRAJES de MEDIDA
$ 130.-

Enviamos ALBUM de FIGURINES y muestras del interior. Al solicitar muestras, se ruega indicar el color del casimir que prefiera y el costo aproximado de la ropa que piensa encargar.

SASTRERIA DE LUJO
(La más grande en Sud América)

M. ALVAREZ
BUENOS AIRES
SASTRERIA ESMERADA

NO TENEMOS SUCURSAL



Confitería del Aguila
Calloo esq. Santa Fe - Bs. Aires
Teléfono 35-7310, Juncal
PIDAN OBELLA CIGARETES

...nte, en que al público agradaba ...itremos ver trabajar a los perritos, ...dos y hasta los peces, decidió ex...der la "copa del firmamento", es ... crear categorías de astros cine...ficos entre estos modestos Herma... menores del hombre...

...así, apareció de "astro" el gato ...ester. Otro día, el perro danés Te...dy.

...puede asegurarse que obtuvieron ...buen éxito, canes y mininos en ...films cómicos de las aventuras de ...Ambrosio, o de "Casimiro", animados ...inteligentes por el peculiar espíritu de ...Luisa Fazenda.

... ...

...Más tarde a Mack Sennett se le ...ocurrió inventar sus ninfas "bañistas" ...aprovechó diestramente su aparición ...en la pantalla, previa selección de for...mas y líneas, a fin de ser consecuente ...con el arte ... de no sentir frío, es de... ...el escultórico arte del desnudo y a ...que también consiguió con buen éxito ...lo que se había propuesto al imaginar ...sus novedosas exhibiciones, a estar a ...los juicios de los entendidos en la ma...teria.

...Pero llegó un día en que el público ...gustó de ver siempre las mismas ...bañistas en traje de baño, porque se ...aburrió en demasía, debido a que, ...tratándose de tal elemento decorativo, ...todas las modestas compañías de la ...ciudad de Los Angeles, abusaron un ...poco al echar mano a tal recurso de ...relleno, en vista de su módico costo.

...Las "bathing girls" amenizaron más ...de cuatro salones con su "presencia" ...en la pantalla... Es lástima que sus ...nombres hayan caído en el olvido. No ...obstante, algunas de entre ellas logró ...salvarse del anonimo. ¿Recuerda el ...público a Louise Fazenda, conocida ...con el nombre de Filomena?

...¿Cómo no recordar sus cómicos lan...ces con las cabritas, los peces rojos, ...los perros y los gatos? Tales éxitos ...cómicos tuvieron su hora de celebri...dad.

...Louise Fazenda debutó en 1915 en ...la Mack Sennett. La simpática artis...ta, a esta fecha habrá pasado ya a las ...Cosmopolitan Production Company y ...hemos de agradecerle en que haya ...consentido en "afearse" (caracterizán...dose, naturalmente) para forzar un ...poco más la nota cómica de sus pro...ducciones.

...No hay que figurarse que el papel de "bañista" fuese desdeñable o subalter...no por lo modesto. Gloria, la exqui...sita Gloria Swanson, formó en el elen...co... A tal circunstancia debe, precisa...mente, el haberse convertido de rutilante ondina, en resplandeciente estre...lla en lo de Lasky, valiéndole su pri...mer éxito en "Macho y hembra".

...Marie Prevost, cuyo impecable cuer...po, modelado por la malla resultaba ...originalísimo con sus famosas botas ...de caña alta y el sombrerito ladeado ...sobre la oreja, hará unos dos o tres ...años dejó de formar parte en la Com...pañía de Sennett y entró a la Univer...sal City.

...Gloria Hoyer, cuya gracia corre pa...reja con su belleza, permanece fiel a ...Sennett. Hasta desdeñó ofertas de con...tratos más ventajosos... Sennett lo ...supo. A su vez, agradeció y procedien...do a lo gran señor, le ha renovado su ...contrato en condiciones, digna de una ...magna estrella...

...James E. Abbe, el gran fotógrafo ...yankee, declara que, en su opinión, la ...muchacha más fotogénica resulta ser ...Harriett Hamond. Para Mack Sennett es un honor contar con semejante ele...mento en su elenco.

...Alice Lake, la estrella dramática de ...la Metro, también en su tiempo fué ...bañista en lo de Sennett. Abandonó ...después ese empleo para trabajar con ...Arbuckle (Tripitas), Saint John y Kea...ton e interpretó con estos numerosos ...films en Nueva York.

...Notoria en sus debuts resultó ser ...en la Selig, la graciosa bañista Mil...dred June.

...Si se le pregunta a Allan Dwan cuál ...es la bañista que prefiere, contesta, ...sin vacilación: Mary Thurman. Esta ...simpática artista a él le debe su em...puje en la pantalla. Por ahora es una ...de las cultoras de las proezas náutica...gratas a Sennett.

...Vera Steadman, muy bien formada.

...Virginia Warwick, de simpática ac...tuación en el género.

...Isabel Keep. (Las mencionadas fil...maron en "Los cuatros caballeros del ...apocalipsis", de Blasco Ibáñez).

...Juanita Hansen, que luego se con...virtió en estrella de cine-novelas.

...Por último, la más reciente "recluta" la encantadora Kathryn Mc Guire ...de cuyo talento parece esperar mucho ...Mack Sennett.

La Cinelandia

...Alfred E. Green, director de pe...lículas, refiriéndose al nuevo plan de ...la empresa Famous-Lasky Corporation, de producir solamente cincuenta y dos películas al año, o sea una semanalmente, se expresó en los siguientes términos:

..."La industria cinematográfica ha sufrido hasta la fecha de exceso de producción, agravado por la rapidez con que se han producido la mayoría de las películas en los últimos años. A la industria cinematográfica no le han faltado ni le faltan excelentes argumentos, eminentes intérpretes y notables directores. Pero todos estos elementos ahn resultado ineficaces por la insistencia de los productores de películas en aumentar la cantidad del producto en detrimento de la calidad.

..."Este cambio tan radical en los métodos productivos de la Paramount — continuó diciendo Mr. Green — dará por resultado que los actores, directores, autores de argumentación y otros que intervienen en la producción de películas, podrán dedicar más tiempo y atención a cada película en beneficio de la calidad del producto."

...William S. Hart, el favorito de millones de aficionados al "film", hizo su primera aparición en público desde que se retiró de la pantalla cinematográfica, en la Exposición de la Industria Cinematográfica, celebrada recientemente en Hollywood (California), para conmemorar el primer centenario de la promulgación de la Doctrina de Monroe.

...William S. Hart fué objeto de calurosas felicitaciones por su retorno a la pantalla. El inmenso local donde se celebraba la exposición cinematográfica se hallaban congregados los actores y actrices más notables de la cinematografía americana, quienes, al enterarse de que el inimitable Hart se encontraba entre ellos, le tributaron una entusiasta ovación, que el popular "Bill" se vió obligado a agradecer dirigiendo la palabra a los compañeros que tan entusiastamente lo solicitaban.

...No hay duda que William S. Hart tuvo uno de los momentos más felices de su vida, y así lo manifestó a un grupo de amigos que con él se encontraban.

...En este mes cumplen años un buen grupo de artistas. A saber: Leatrice Joy, el 7; Mabel Normand, el 10; Lewis Stone, el 15; Reginald Denny, el 20; Thomas Ince, el 16; William Collier, el 12; James Neill, el 15; James Morrison, el 15 y Jacqueline Logan, el 13.

...Llegan mayores detalles del pleito entablado entre Meary Miles Minter y su madre. La actriz demandó a ésta, por haberse apropiado de un millón de dólares recibidos por la señora Shelby, por ser Mary menor de edad, y de los cuales nunca ha rendido cuenta. Dice la bella "estrella" que, siendo menor, a pesar de la riqueza adquirida con su trabajo, le era difícil obtener de su madre el dinero necesario para pequeños gastos personales.

...De realmente sensacional debe considerarse el anuncio de que Mary Pickford y Douglas Fairbanks actuarán juntos en una versión cinematográfica de "Romeo y Julieta".

...Lon Chaney dice sonriendo que es capaz de hacer cualquier papel excepto el de galán joven. Es un perfecto sportman, y practica con verdadero placer todos los deportes. Es un gran admirador del gran escritor H. G. Wells y de los autores que delinean con carácteres, los cuales estudia con entusiasmo. Considera "Al Margen de la Historia" de Wells como uno de los libros más grandes de los tiempos modernos.

...Una de las intérpretes de más mérito en la película de Fox "El rezago de los pobres". Es Myrta Bonillas, alta, morena, expresiva...

...Esta dama es la esposa del hijo de un embajador de Méjico en los Estados Unidos. El señor Bonillas era agregado a la legación de Washington, pero más tarde pasó a Chile. De regreso a los Estados Unidos, su esposa se interesó en el cinematógrafo... y solicitó un papel en el departamento de "repartos" de la Fox Film Corporation, donde el director, confiando en sus atractivos y en su talento, accedió a su solicitud.

...En "El Regazo de los Pobres", la señora de Bonillas hace un papel de "mala" (Gussie Bosley) y hablando de su trabajo en la obra dice:

...—Será quizá por mi temperamento latino, pero el caso es que me encanta interpretar estos papeles, que necesitan "expresión". Hice dos cintas para la casa Fox antes de tomar parte en "El Regazo de los Pobres", ambas con William Farnum, una, "Amores de un actor célebre" y la otra "Grillos de Oro". En la primera asumí el papel de "mala" y me gustó trabajar con ese carácter. En la segunda hice de heroína, pero prefiero a todas mi labor en "El Regazo de los Pobres".

...Constance, hermana de Lola Wilson, que hace poco entró en el cine, acaba de abandonar su carrera para casarse con el joven G. C. Lewis, oficial de marina.

...El mismo caso pasó hace algún tiempo con otra hermana de Lois.

V. V.

CRONICA SOCIAL

Dió margen a una nota social de muy lucidos contornos la boda de la señorita Cecilia Zimmermann con el señor Carlos M. Palacios que fué consagrado ayer en la iglesia de San Miguel.



Apadrinaron la unión la señora Ana Lamas de Palacio y el señor Carlos Zimmermann.

Los novios y sus padrinos hicieron su entrada al templo acompañados del siguiente cortejo:

Dora Zimmermann con Guillermo Zimmermann, Ana Palacio de Nougués con Enrique Zimmermann, Celia Palacio de Milberg con Oscar Milberg, Josefina Palacio de Vidal Molina con Juan Cruz Vidal Molina, María Elena Zwanck de Zimmermann con Roberto Zimmermann, María Laura Vedoya de Uriburu con Alberto Uriburu, Matilde Carranza Palacio con Miguel M. Nougués.

...El presbítero Leonardo Ayala, bendecirá esta tarde en casa del señor Casimiro de Bruyn y su señora Mercedes Mantels de de Bruyn la boda de la señorita Margarita Varela Martorell con el señor Adolfo de Bruyn, ceremonia que dará margen a una nota nupcial de muy brillantes contornos, por las vinculaciones y simpatías que rodean a los contrayentes en nuestra sociedad.

...Apadrinarán la unión la señora Dora Varela Martorell de Casal, y el señor Casimiro de Bruyn.

...La novia será acompañada hasta el altar por su hermano político, el señor Eduardo T. Casal, y el novio dará el brazo a su señora madre, doña Mercedes Mantels de de Bruyn.

...Los novios han recibido muchos y valiosos obsequios de sus numerosas relaciones.

* * *

...En ocasión de cumplir hoy el 80 aniversario de su natalicio, el señor José Oliveri será objeto de expresivas manifestaciones de simpatía de parte de sus numerosos amigos.

* * *

...La señorita Guillermina Jiménez Zapiola reunió ayer a sus amigas a la hora del té, celebrando una fecha íntima.

* * *

...Con un éxito muy lucido, se inauguró ayer en el teatro Cervantes la kermesse organizada por la Sociedad Patriótica Norteamericana a beneficio del Sanatorio Estadounidense.

* * *

...Se embarcarán hoy en Europa a bordo del "Cap Polonio", de regreso a esta Capital, el señor Carlos Morea y su señora Esther Cantilo Achával.

...El señor Morea y su señora regresan después de una jira por las principales capitales europeas.

* * *

...El doctor Samuel Dónovan será obsequiado por un grupo de amigos y colegas con un banquete que se realizará mañana en los salones de la confitería del Aguila.

...Motiva esta demostración el haber sido el doctor Dónovan recientemente jubilado del cargo de profesor del Colegio Nacional de Buenos Aires.

* * *

...Conforme a lo anunciado, se realizará esta noche la comida que el ministro de Méjico y su señora Luisa Rojo de González Martínez ofrecen en obsequio del ministro de Relaciones Exteriores, doctor Angel Gallardo y su señora Dalmira Cantilo.

* * *

...El ministro de Relaciones Exteriores, doctor Angel Gallardo, y su señora Dalmira Cantilo, ofrecerán una fiesta el domingo próximo en honor del cuerpo diplomático, en su quinta de Bella Vista.

* * *

...Con unánime sentimiento de pesar ha sido recibida en nuestra sociedad la noticia del fallecimiento de doña Juana Dolz, ocurrido ayer.

...La extinta dama desaparece a una edad provecta y durante su vida que fué un ejemplo de virtud y de bondad supo conquistar el aprecio y consideración de cuantos tuvieron oportunidad de tratarla.

...Vinculada por lazos de amistad y parentesco a numerosas familias de nuestra sociedad, su fallecimiento afecta a conocidos hogares porteños. Su recuerdo perdurará en forma cariñosa entre aquellas personas que supieron apreciar su condiciones de persona piadosa, buena, inteligente y de espíritu selecto.

...El sepelio de su restos se efectúa esta tarde en la necrópolis del Norte, acto en el que se evidenciará las simpatías y arraigados afectos que rodeaba a la extinta dama.

* * *

...Realizóse ayer el recibo que la señora Joaquina Oroño de Salas ofrecía a sus amistades en ocasión de cumplirse el centenario del nacimiento de su señor padre, don Nicasio Oroño.

...La distinguida dama recibía a los invitados en compañía de varios miembros de su familia.

* * *

...Se anuncia el compromiso matrimonial de la señorita María Haydée Devoto con el señor Antonio Márquez Castro.

* * *

...El Consejo Particular de la sección Ministerio de Justicia e Instrucción Pública, adherido al Sindicato Católico de Maestras, ha quedado constituido en la siguiente forma:

...Presidenta, María Susana White; vicepresidentas, Sofía Suárez e Inés Recalt; secretarias, Nemesia Vasalli y Lucía Bernard; tesorera, Corina Billordo; protesorera, María A. Barilatti; vocales: Laura Rosende de Mendoza, Manuela de Nevares y María Ester Golfarini; delegada al Consejo Superior, Lucía Bernard; delegada suplente, Nemesia Vasalli.

* * *

...Ha repercutido dolorosamente en el vasto círculo de sus amistades la noticia del fallecimiento de la señora Sara Blanco Villalba de Cardoso acaecido después de soportar las alternativas de una larga dolencia.



...Bondadosa y altruista, la rectitud de su espíritu y la nobleza de sus sentimientos de una exquisita femenidad, conquistaron a la extinta una aureola de prestigios y afectos que se evidenciaron en la triste ceremonia de su sepelio efectuado en el cementerio del Oeste ante numerosa y destacada concurrencia.

...Hasta el doctor Jorge Blanco Villalba, hermano de la extinta han llegado numerosas demostraciones de condolencia.

* * *

...En las canchas del Tennis Club Argentino se efectuará mañana y el domingo el torneo mixed a beneficio del Colegio Mallincrodt, para el cual se han inscripto las parejas siguientes:

...María Cristina Benedit y Guillermo Paz, Sara Pinto Gallo y Luis Lemoine, Mercedes Cabrera Williams y Bernardo Joselevich, Leontina Marcó y Manuel J. Arias, Celia Martínez Seeber y Simón Joselevich, Susana Mihura y Uriel O'Farrell, María Rita Arias y E. Louton, Adela Sánchez Terrero y J. L. von Bernard, Nélida Mercado y Emilio Maurette, Blanca Campos Urquiza y Amadeo Artayeta y E. Harrington, Susana Benedit y Mario Martínez Seeber, Agustina Piñero y Felipe Pita, Sara Benedit y Eduardo Pereda, Fanny Cantón y Ricardo Morant, Angélica Weincke y Horacio Pinto Gallo, Delia Carranza y Aníbal Cichero, U. Crelde y Ricardo Vega, Marina Doblas y E. Mendilaharzu, Alberto Filly y su esposa, Sara Doblas y C. Simpson, María Salomé Lamarca y Jorge Lavalle Cobo, Arminda Méndez Casariego y Emilio Lamarca, Georgina Orma y Luis Frías.

...Las inscripciones se cerrarán esta tarde a las 15.

* * *

...Festejando una fecha íntima, el señor Facundo E. Frías y señora Elena Calzazo Somellera ofrecieron anoche una recepción a un grupo de amistades, lo que dió margen a una animada reunión.

...Participaron de la fiesta, entre otras, las personas siguientes:

...Leonor Frías de Padilla, Adela Calzazo Somellera de Gómez, Angélica Urquiza de Bengolea, Aurora B. de Frías, Lía García de Padilla, Sara Calzazo Somellera de Dumais, María Delia Gálvez de López Lecube, Matilde Lucero de Peter, Elvira Padilla de Ponzini, las señoritas Amalia Frías, Aurora y Nieves Padilla, Cristina y Elisa Ruiz Panelo, Hortensia Frías, Jovita Calzazo y Somellera, Dora Valladares, Ofelia y Dora Calo Berro, Matilde Peter, Angélica de la Cuesta Padilla, Lía y Matilde Maínero Berro, Angélica Urquiza y un grupo de caballeros.

* * *

...En el Jockey Club se realizará mañana el almuerzo ofrecido por un núcleo de amigos al doctor Ricardo Rojas, festejando su obtención del Premio Nacional de Literatura.

* * *

...Ocasionará una interesante reunión social la consagración del enlace de la señorita Raquel de Fontenelle con el señor Calixto Alberto Oyuela, que se efectuará el 20 del próximo mes de diciembre.

* * *

...En sufragio del alma del señor Miguel Igarzábal se rezarán misas mañana en el templo del Carmelo.

* * *

...La boda de la señorita María Angélica Massa con el doctor José León Suárez (hijo), será consagrada el 15 del próximo mes de diciembre.

* * *

...El doctor Agustín Solari reunió en una comida a un grupo de sus amigos, con motivo de su próximo viaje a Europa.

* * *

...El viernes de la entrante semana, la señorita Fanny Seeber Demaría recibirá el saludo de sus numerosas amistades, en la residencia de la señora Dora Seeber de Meyer Pellegrini, con motivo de su próximo enlace.

* * *

...Se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Rosa F. Ayllón con el escribano don José Woelflin.

* * *

...En la basílica de Nuestra Señora de la Merced será consagrada el 10 del próximo mes de diciembre, a las 18 horas, la unión matrimonial de la señorita María Luisa Constanzó con el señor Eduardo Tornquist, ceremonia que dará márgen a una lucida reunión social.

...El canónigo Augusto Macnab bendecirá el enlace, del cual serán padrinos la señora Rosa Altgelt de Tornquist, madre del novio, y el señor Bartolomé Constanzó, padre de la novia.

* * *

...Se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Carlota Suaya con el señor Eduardo N. González.

* * *

...La señorita Amelia Estrugamou recibirá mañana el saludo de sus numerosas amistades, con motivo de su próximo enlace.

* * *

...En memoria del señor Enrique Ure se rezarán misas mañana en el templo de San Ponciano, en La Plata.

* * *

...Se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita María Esther Jeanot con el señor Guillermo F. Fox.

* * *

...Hoy a las 16.30 será consagrado por el R. P. Fray Enrique Posadas el enlace de la señorita Carolina M. Traversi con el doctor José Manuel Iturbe.

...Actuarán como padrinos de la ceremonia religiosa la señora Isaura Maciel de Carranza y el ingeniero Miguel Iturbe.

...El casamiento civil, efectuado ayer, fueron testigos, el teniente coronel Leándro Artigas, por parte de le novia y el doctor Fermín Carranza, por la del novio.

...Los desposados se ausentarán para Jujuy donde fijarán su residencia.

* * *

...Mañana será bendecido en casa de la familia de la novia, y en la mayor intimidad, el enlace de la señorita Elvira Rey con el ingeniero Alberto Romay Ceballos.

...Apadrinarán la boda la señora Isabel Ceballos de Romay y el señor Emilio Rey.

...Serán testigos, por la desposada, los señores Emilio Rey (hijo) y Augusto P. Devoto y por el contrayente el doctor Francisco A. Romay y el señor Juan Frugone.

* * *

...El 21 del corriente será consagrado, a las 18.30, en la basílica de Nuestra Señora del Rosario, el enlace de la señorita Amelia Estrugamou con el doctor David Prando (hijo), actuando de padrinos la señora María R. de Prando y el señor Fernando Estrugamou.

...Los novios entrarán al tempo con el cortejo siguiente:

...Adela B. de Estrugamou con el doctor David F. Prando, Emma M. Estrugamou de Herbin con Luis A. Herbin, María Prando con el doctor Juna P. Garrahan, Elena Estrugamou con Alberto Prando, Rosa Birabén con el doctor Juan Estrugamou, Catalina Estrugamou con Carlos Perkins, María Estrugamou con el doctor Héctor Prando, Marta Estrugamou con el doctor José María Rizzi (hijo).

...En el acto civil, que se realizará el día anterior, serán testigos, por parte de la novia, los señores Juan y Pedro Estrugamou, y por parte del novio, los señores Alberto Prando y Juan Rizzi.

* * *

...Se anuncia el compromiso matrimonial de la señorita Isabel Fiorito con el señor Benedicto Bianchi.

* * *

...Será consagrado, mañana, el enlace de la señorita Amalia Saint Gernés con el señor Jaime R. Arrambarri.

...La ceremonia se efectuará en la mayor intimidad.

* * *

...Motivó una interesante reunión social la recepción ofrecida anoche por las señoritas María Julia y Celina Zaldarriaga a un núcleo de relaciones.

...Estuvieron, entre otras, las señoritas:

...Silvina Centeno, María Elena Caprile, Celia Troncoso Calvo, Marta Fragueiro, Isabel Jiménez Bustamante, Sara y Clara Beláustegui, Raquel Romero Carranza, Angélica Vidal Molina, Rebeca Calderón, Lola Pérez Calvo, Magdalena Saavedra Stegmann, Susana López Saavedra, Elena de Elizalde, Estela de Iriondo.

* * *

...Será bendecido el 29 del mes próximo será consagrado el enlace de la señorita Flora Miranda con el ingeniero Domingo S. Dávila.

...La ceremonia religiosa se efectuará en casa de la familia de la novia.

* * *

...La comisión de la Ayuda Social del Consejo Nacional de Mujeres ha organizado una excursión instructiva a la escuela tutelar de menores Benjamín Victorica, en el Tigre. La salida de la estación Retiro se efectuará mañana, sábado, a las 14.

...Los interesados deben inscribirse en la calle Callao 1859, U. Telefónica 1155 de Juncal.

* * *

...De Montevideo.

...Dará márgen a una interesante ceremonia nupcial la consagración del enlace de la señorita María Luisa Díaz con el señor Carlos A. Pons, que se realizará el 1o. de diciembre próximo, en la residencia de los padres de la novia.

* * *

...De Glew.

...En la mayor intimidad será consagrado hoy el enlace de la señorita Elisa Sabattini con el señor Clemente Urrúnaga.

...En la ceremonia religiosa serán padrinos la señora Fortunata R. de Urrúnaga y el señor Francisco Sabattini.

...Actuarán como testigos en el casamiento civil, por parte de la novia, el señor Reinaldo Sabattini, y por la del novio, el señor Gaspar Urrúnaga.

...Los novios fijarán su residencia en Adrogué.

* * *

...Enferma, la señora Susana T. de Castex.

...—Mejor la señorita Elena Villar de Sáenz Peña.

...—En vías de un completo restablecimiento la señora Angela Abraga de Sunblad.

...—La señorita Inés Uribelarrea Peña ha sido operada con resultado satisfactorio.

...—Más aliviada la señora Ernestina Tornquist de De Bary.

...—Mejor, el señor Antonio S. Latino.

...—Enferma la señorita Sofía Cuestas.

...—En el mismo estado la señorita María Luisa Mezquita.

...—Delicada, la señora María Pezé de Fidanza.

...—Algo mejor, la señora María Teresa Quintana de Pearson.

* * *

...Han partido:

...Para Rosario, los señores R. L. Cassini, Carlos Casado, doctor Manuel Carlés, José M. Madariaga, B. Eristain, Carlos Berger y Eduardo Ripamonte.

...—Para Santa Fe, los señores H. Norman y familia, Emilio Conl, Fernando Fontana y familia y Marcial González.

...—Para Tucumán, las señoras Lola Terán y familia y Juana Romeu y señor Oscar Newton.

...—Para Santiago del Estero, el señor Antonio Casavecchia.

...—Para Bengolea, los señores Juan Tuñón e Ismael Bengolea y familia.

...—Para Río IV, el señor Bernardino Lacase.

...—Para Córdoba, los señores Gerónimo Libanella, Juan C. Quevedo y señora, señora María H. de Cano y familia, Carlos Malnigi, Ricardo Seeliger, Federico Figueroa, señorita B. Almaraz, doctor Carlos Quiroz, doctor Enrique Zárate, Juan A. Arnaldi e Isaac Rapaport.

...—Para La Falda, los señores J. Spraggon y familia y Ernesto Sempé.

...—Para Capilla del Monte, el señor Enrique Henrotin y señorita Elisa Kavanagh.

...—Para La Cumbre, el señor Pedro Etcheverry y señora.

...—Para Villa María, los señores Oscar Eilrs y Gerónimo Coronato.

...—Para Marcos Juárez, el señor Lorenzo Siegeris y familia y la señora Cándida H. de Hinestrosa.

...—Para Bell Ville, el señor Carlos M. Rivera Haedo.

Círculos y Sociedades

...Club Social Eslava.— La comisión directiva de este club, prepara activamente un festival extraordinario, que se llevará a cabo el 24 del corriente, en el salón "La Argentina", celebrando el 13o. aniversario de su fundación.

...Instituto de Buenos Aires.— El 19 del corriente, a las 16 horas, se realizará en el Savoy Hotel, el 9o. te danzante, organizado por la Comisión de Reuniones Sociales de este instituto, a beneficio de su local de deportes instalado en el Pabellón de las Rosas.

...El interés despertado por este beneficio se ha traducido en la demanda de invitaciones y localidades lo que nos permite augurar otro éxito.

...Las solicitudes pueden hacerse en la secretaría general 1179, o por teléfono a los números: 3631 B. Orden, 2631 Palermo, 3558 Juncal, y 4196 Mitre.

...Hogar Gallego.— Organizada por la sección recreativa y a beneficio de la obra cultural que esta sociedad realiza, efectuará el próximo domingo una fiesta campestre en Olivos para las familias de los socios. Los excursionistas saldrán de la estación Retiro a las 7.20 regresando a las 18.30.

...Club Hispano-Argentino.— Este club, efectuará un festival pasado mañana a las 16 horas, en los salones del Orfeón Español, Piedras 534.

...Centro Catalán.— Ha organizado una gran función extraordinaria, que se llevará a cabo mañana, a las 21 horas, en los salones sociales, Chacabuco 863.

DOS PRODUCTOS EXCEPCIONALES
CHAMPAGNE — AGUA
Mumm — Villavicencio
REIMS — CORDON ROUGE - CORDON VERT GOUT AMERICAIN Y CARTE BLANCHE — MENDOZA ... DEL PAIS Y ES LA MEJOR
Explotadora de las termas Villavicencio (S. A.)
SARMIENTO 458 - Bs. Aires - U. T. Av. 6965 " " 4003

VINOS CARRODILLA
Blancos - Tintos
:: y Generoso ::
DE
B. F. Nazar Anchorena
Charcas 1600
U. T. 2655, Juncal

Dr. Fernández Castro
ANTEOJOS. OPERACIONES
Oculista del Hospital Oftalmológico F. de la Lucía. — Jefe del servicio en el Hospital Fernández.
DEFENSA 651 — Consultas: de 14 a 16
0308

Quereis la Salud??

Bebed el HIERRO-QUINA-BISLERI
MILAN
RECONSTITUYENTE DE LA SANGRE
ÚNICO APERITIVO RECOMENDADO POR LOS MEDICOS. — CONTIENE 0.5 GRAMOS DE HIERRO DISUELTO, ASIMILABLE AL CUERPO HUMANO
ÚNICO CUYA VENTA ES PERMITIDA EN LOS ESTADOS UNIDOS DE NORTE AMÉRICA
Concesionarios: JOSÉ FERRETTI & Cía. — Bartolomé Mitre, BUENOS AIRES

Las ideas claras son hijas de la buena digestión
Con aceptación general, la propagación de las enfermedades del estómago obedecen a la adulteración de los alimentos, y el abuso de las fuerzas digestivas. Se cree "tiene un buen estómago", cuando las digestiones son normales a pesar de los malos alimentos, o de los excesos en los buenos.
Un buen estómago equivale a la alegría, a la salud, al bienestar. Para los que sufren de molestias del estómago, podemos señalar a su consideración los resultados que se obtienen con el bicarbonato católico, del que basta tomar cuarta o media cucharadita para dominar cualquier molestia del tubo digestivo.

TALLER DE GRABADOS
SELLOS DE GOMA
DE
ALEJ. N. BARÉS
U.T. 3726 Av.
BUENOS AIRES
686-BME. MITRE-686

CHINATO GARDA
es el mejor

La Ferretería Alemana
BUENOS AIRES - CANGALLO 1401
Jorge Caille

"LA EPOCA"

CINEMATOGRAFOS

...**PALACE THEATRE** — Corrientes 757.— Hoy, a las 18.10 y a las 23: Lorna Doone, a las 16 y a las 21: Perseguido hasta el desierto; a las 17.10 y a las 22: La señorita del stud y actuación del Jazz-band (dirección Esmé Davis).

...**GRAND SPLENDID THEATRE** — Santa Fe 1860. — Hoy, a las 18.20 y 23: Lorna Doone y actuación del American Jazz-band; a las 17.20 y 22: La señorita del stud; a las 16.20 y 21: Perseguido hasta el desierto.

...**CRYSTAL PALACE** — Corrientes 1350. — Hoy: El eterno triunfador, Yo soy la ley, La momia, Arenas candentes.

...**SAN MARTIN** — Temporada de espectáculos cinematográficos. — Hoy, a las 14.30 y 23.15: Los mártires de la belleza; a las 17.30 y 21: Los modernos ricos; a las 14.30 y 22: La edad romántica.

...**REAL CINE** — Esmeralda 425-429. — Hoy, a las 17.20 y 23.20: La sabandija; a las 13.20 y 22.25: El pavo real y sección cómica.

...**EMPIRE THEATRE** — Corrientes y Maipú. — Hoy, presentación de la concertista de guitarra Josefina Robledo, actuando en las secciones de las 18.30 y 23, conjuntamente con La carrera internacional de Belmont Park Zev v. Papuyrus y Matrimonio al galope; a las 17.30 y 22.20: Por camino derecho; a las 16.30 y 21.30: Marinero y vagabundo; a las 16 y 21: Vacaciones camperas.

...**CAPITOL THEATRE** — Santa Fe 1848. — Hoy, a las 16.20 y 21: El manantial; a las 17.20 y 23: El falso frente; a las 18.20 y 22: Mucha ropa y poco abrigo.

...**SELECT** — Suipacha No. 482. — Hoy: El incrédulo, Las encrucijadas de Nueva York, Después de la tempestad.

...**SELECT LAVALLE** — Lavalle 921. — Hoy: Reloj de media noche, El proscripto, De tigre a tigre y divertida sección cómica.

...**GENERAL BELGRANO** — Cabildo 2165. — Hoy, a las 16 y a las 20.45: El papá soltero, Veranito de San Juan, La mano negra.

...**TEATRO PRINCESA** — Suipacha 460. — Hoy, en cine continuado desde las 11: Grapito preocupado, Nido de cuervos, Film Revista 204, La leyenda del Puente Inca.

...**FLORIDA** — Galería Güemes. — Hoy: las 21: presentación de la compañía infantil de comedias con Mr. Pim Passes My.

...**SOLEIL** — Corrientes 3152. — Hoy: La senda del Oregón, El sendero de la muerte, Blanco y soltero, Las encrucijadas de Nueva York, La trampa dorada.

...**PETIT SPLENDID** — Libertad 976. — Hoy: Las encrucijadas de Nueva York, Poniendo proa a la tempestad.

...**BELMONT THEATRE** — Rivadavia 1635. — Hoy, a las 16.20 y 21: Un divorcio fracasado; a las 17.20 y 23: La edad romántica; a las 18.20 y 22: Despojos del torneo.

...**ELECTRIC PALACE** — Lavalle 836. — Hoy: La mujer, las carreras y el box y estrenos cómicos.

...**SELECT BUEN ORDEN** — Bernardo de Irigoyen 1821. — Hoy, tarde y noche: Cuidado con la cabeza!, La Venus de Oriente, Un gaucho en Broadway.

...**CINE CATALUNA** — Corrientes 2016-52. — Hoy: La duquesita, Venganza de judío, Vida sportiva.

...**CINE ELITE** — Cabildo 3241. — Hoy: Por la puerta de servicio, La hija de la cantera negra, Un fin desastroso.

...**THE AMERICAN PALACE** — Córdoba y Callao. — Hoy: a las 13.20 y 23.10: Buenos Aires bohemio.

...**CINE IMPERIAL** — Juramento 2433. — Hoy: Por complacer a una mujer, El enemigo del amor.

...**CINE PARIS** — Cangallo 771. — Hoy: Cuando pesa su culpabilidad, Cuando el amor llega, De mi alma la verdad.

...**CINE RIVADAVIA** — Bolívar No. 1032. — Hoy: El releidoso, La escuela de los enamorados, La cicatriz del odio.

...**CINE COLON DE FLORES** — Nazca 693. — Hoy: Variado y selecto programa cinematográfico.

...**CINE MODERNO** — Hoy, tarde y noche: Variado y notable programa con estrenos.

EXCURSIONES

...**REAL DE SAN CARLOS** — Casino, Hotel y Balneario. — El Labrador sale todas las mañanas de la Dársena Sur para el Real y regresa a las 7 de la mañana siguiente. Pasaje, ida y vuelta, 5 $.

...Los domingos sale a las 10 de la mañana y regresa a las 8 de la noche.

FOOTBALL – PEDESTRISMO
AUTOMOVILISMO-CICLISMO

DEPORTES

BOX – ESGRIMA
PELOTA – REMO

Mañana se iniciará el Tercer Torneo Atlético de Primavera

HORARIO DE LAS PRUEBAS

Como se viene anunciando, mañana dará comienzo el Torneo Primavera, que anualmente organiza el Club Deportivo Nacional y que se realizará en el field del Club de Gimnasia y Esgrima, en Palermo.

Contribuirá, sin duda alguna, a dar mayor realce al torneo la presencia del presidente de la República y del intendente municipal que, invitados especialmente, han prometido concurrir el domingo por la tarde a presenciar la disputa de las pruebas finales.

Se pondrá de manifiesto una vez más la perfecta organización que ha caracterizado y popularizado a este interesante certamen anual, que reune lo más destacado del elemento novicio de la capital, al mismo tiempo que a los más avezados campeones que participan en las pruebas libres.

El programa se cumplirá estrictamente a hora, iniciándose el acto el sábado a las 14.45, en punto, debiendo encontrarse los competidores listos 15 minutos antes de dicha hora y responder al llamado de los jueces.

Todas las instituciones participantes deberán llevar su bandera-distintivo a fin de ser izadas en el mástil del centro del field.

A fin de facilitar la ubicación del público, las autoridades del torneo han dispuesto que los palcos sean habilitados únicamente para familias, excepto los que se encuentran frente a las líneas de llegada de las pruebas pedestres, que son reservados para los periodistas y delegados de las instituciones participantes. La información para la prensa será dada por el encargado señor P. Bacque, en copias perfectamente nítidas, lo que hace innecesaria la presencia en el field de los señores cronistas.

En consecuencia, tendrán acceso al field solamente los miembros de la comisión y los fotógrafos.

Los organizadores han preparado un programa para la información del público, que constituye una nota interesante, en ambiente, a la par que una verdadera guía para los aficionados que podrán seguir todas las alternativas de las pruebas. Se han incluido en dicho libreto algunas caricaturas notables, de atletas destacados, ejecutadas en excelente forma por Julio Orione, dibujante novel que se viene destacando por sus aciertos.

El programa a cumplirse es el siguiente:

Sábado a la tarde: a las 14.45, 100 metros llanos, series; a las 15, triple salto, final; a las 15.20, 400 metros vallas, series; a las 15.40, posta 4x100, libre, final; a las 15.50, disco preliminar; a las 16.10, 800 metros, final; a las 16.20, 110 metros, vallas, final; a las 16.35, 60 metros, libres, series; a las 16.50, salto en alto, preliminar y 5000 metros, final; a las 17.15, 200 metros, series; a las 17.50, salto en largo, Pentathlon; a las 17.15, posta 4x100, perdedores, series.

Domingo a la mañana: a las 8.30, 400 metros, series; a las 8.40, jabalina, Pentathlon; a las 8.50, salto en alto, final; a las 9.30, 200 metros, semifinal; a las 9.30, bala, preliminar; a las 9.50, salto largo, preliminar; a las 10, 200 metros, Pentathlon; a las 10.20, 400 metros vallas, final; a las 10.30, disco final; a las 10.50, 100 metros, semifinal.

Por la tarde: a las 14.45, 100 metros, final; a las 15, martillo final; a las 15, 1000 metros, final; a las 15.20, 4x400 metros, final; a las 15.40, garrocha, final; a las 16, bala, final; a las 16.15, 200 metros, final; a las 16.30, jabalina, final; a las 16.45, salto en largo, final; a las 17, 60 metros, final; a las 17.15, 400 metros, final; a las 17.30, disco Pentathlon; a las 18, posta 4x100, perdedores, final.

Pelota

CLUB BELGRANO

Partido de pelota a paleta

Hoy viernes, se disputarán en la cancha de este club, los siguientes partidos:

A las 17.45, cadetes B: Carlos A. Linares y A. L. Navajas v. M. A. Rua y R. Durrie.

A las 18.30, paleta 2a.: E. Busso y C. Oliva v. R. Coquet y B. Marín.

A las 19.15, paleta 3o.: M. Cadet y E. Stockdale v. M. Sastre y F. Fourcade.

Partidos de pelota a sare:

A las 21.30: R. Guerrico y E. Pezzi v. E. Centanaro y G. Aguilar Pinedo.

A las 22.15: C. R. Torres y J. Aguilar Pinedo v. E. López y A. A. Cabrini.

Fábrica de Grasa y Aceites Lubrificantes para automóviles y máquinas
Escritorio, calle Mármol 75
U. T. 1818 Mitre.
Coop. T. 707, Oeste
Buenos Aires
JOSE ROSENTHAL

Ciclismo

CLUB CICLISTA NACIONAL

El Club Ciclista Nacional, organizador de la carrera de tercera categoría que por la disputa de la copa Ernesto Fasciolo tendrá lugar el domingo 25 del corriente en el parque Tres de Febrero, hace recordar que el registro de inscripciones será clausurado indefectiblemente el lunes 19, a las 23 horas.

Para tomar parte en esta prueba, se requiere tener licencia de corredor concedida por la Federación Ciclista Argentina para la actual temporada, siendo el costo de la inscripción de 1 peso para los socios y gratuitas para los asociados del club organizador.

Para esta prueba, se han asignado los siguientes premios:

Al 1o., la copa donada por el señor Ernesto Fasciolo; al 2o., un juego de cartera y billetera donado por los señores J. S. Onagoity y Cía.; al 3o., una medalla de vermeil; al 4o., una plaqueta; al 5o., una medalla de plata, chica; al 6o., una medalla de plata, donada por el Trust Joyero Relojero; al 7o. y al 8o., Chatelaines.

Esta prueba será corrida sobre 30 vueltas y la clasificación final se establecerá por puntos, según se diera a conocer anteriormente.

Hasta que no haya manejado el Studebaker Seis Liviano, ignorará Usted cuanta satisfacción automovilística recibirá por sólo $ 4.850.

Studebaker

Sin obligación alguna por su parte, háganos una visita, y después de probar el Seis Liviano, se dará cuenta por qué la fábrica STUDEBAKER es la que mayar cantidad de automóviles de Seis Cilindros construye.

THE STUDEBAKER CORPORATION OF AMERICA

AVENIDA DE MAYO 1235

NAFTA
WICO
A GRANEL
A 26 centavos m/n. el litro en los garages o en los surtidores
SECCION VENTAS
1134, Avenida de Mayo, 1134
WEST INDIA OIL COMPANY
Casa Matriz: PASEO COLON 185 - Bs. As.

AUTOMOVILISMO

La carrera "Standard" del Círculo Automovilístico

En el local del Círculo Automovilístico Argentino, calle Florida 640, tuvo lugar el sorteo del orden de salida para los automóviles inscriptos en la carrera "standard", que con todo empeño viene preparando este club y que se realizará el domingo 25 del corriente, sobre el circuito de Morón.

El interés despertado por este concurso, primero de la índole que se realiza en el país, resulta evidente por el número de inscripciones recibidas, que alcanza a 32, hallándose representadas 18 marcas conocidas.

La prueba ha sido dividida en cuatro categorías, de acuerdo al reglamento establecido, y en ella intervendrán desde los volantes más populares y prestigiosos, hasta noveles aficionados que demostrarán su pericia y espíritu deportivo alentados por la feliz iniciativa del Círculo Automovilista.

He aquí el resultado del sorteo que dispone el orden en que deberán partir los coches inscriptos:

Primera categoría—

1, Fiat 501, con Eduardo Re; 2, Gray, con Carlos Obiglio; 3, Ansaldo, Arnaldo Massone; 4, Ford, Julio Carrique; 5, Chevrolet, Eugenio Cassoulet; 6, Ford, señorita Isabel Kelly; 7, Ford, Carlos Piasco; 8, Ford, M. de la Fuente; 9, Overland, Atilio Moresi; 10, Chevrolet, José Berzano.

Segunda categoría:

11, Hupmobile, con Eduardo Resta; 12, Lancia, Alfredo Gallanzi; 13, Studebaker, J. Etcheverry; 14, Essex, D. Artagaveytia; 15, Studebaker, P. Giannini; 16, Essex, Jorge Rettes; 17, Essex, Eduardo Frega; 18, Lancia, Alfredo Schoego; 19, Oakland, Pablo Merli.

Tercera categoría—

20, Studebaker 6, Carlos Noni; 21, R. E. O., Ernesto Blanco; 22, Franklin, José Ayala; 23, Vauxhall, L. Mc. Guire; 24, Vauxhall, F. Leeding; 25, Vauxhall, E. J. Chevallier; 26, Austin, Federico Courtois; 27, Studebaker, Luis Bignami; 28, Lexington, P. Malgor.

Cuarta categoría—

29, Lincoln, Fermín Ortiz Basualdo; 30, Packard, Julio Oneto; 31, Cadillac, Arturo Sutil; 32, Lincoln, Victorio Gallino.

La comisión directiva de la institución organizadora, en su última reunión, resolvió crear el premio Regularidad, para el que se ha asignado el Brazal de Honor, Provincia de Buenos Aires, donado por el gobernador doctor José Luis Cantilo.

En la tarde del viernes 23 del corriente, se procederá a sellar los coches que participarán en la carrera, debiendo para esa fecha tener cada uno pintado el número de orden que le ha correspondido en el sorteo.

Además, se ha establecido que, una vez terminada la carrera, los coches ganadores sean depositados en el garage Azcuénaga 860, cedido galantemente por su propietario, señor Lisandro Cáceres, donde se procederá a la revisación de los mismos para comprobar si alguno ha infringido la reglamentación, pues, como es sabido, los coches que participan en esta carrera no deben haber sufrido ninguna modificación.

El grave problema de una buena suspensión

El señor Luis Coatalén, ocupándose de este tema siempre de actualidad, ha escrito este interesante artículo:

"Hay muy pocos problemas que sean más interesantes que el de la suspensión paar un fabricante de automóviles, y hay todavía menos problemas que sean más difíciles que éste. Aunque se puede asegurar que durante los últimos quince años se ha dedicado diez veces más energía a fabricar motores más eficientes que a construir coches más cómodos, se debe sin embargo tener en cuenta que las leyes de la ofreta y de la demanda son inexorables. En realidad, el primer deber de un fabricante de automóviles es el de conseguir una sólida reputación comercial, y el verdadero criterio de su situación es el dividendo que paga la compañía a los que la han aportado financieramente.

Es muy posible, aunque no probable, que se llegue a idear un medio para fabricar un coche capaz de ahorrar a sus pasajeros todas las molestias y sacudidas que producen las sinuosidades del camino, la carga o la velosidad a que se viaja.

Es necesario recordar que en Gran Bretaña, sobre todo, la protección artificial ha tenido como resultado que los fabricantes se dediquen a aumentar la eficiencia de los motores. Ningún individuo puede aventurarse a leivar la contraria a un movimiento bien definido en una dirección dada, y debe convenirse en que ha habido un movimiento muy pronunciado en el sentido de tratar de mejorar la eficiencia de los motores.

Teniendo algo de común con los demás seres humanos, y de conformidad con todas las leyes naturales, los fabricantes de automóviles se han ocupado de la línea de menos resistencia. Su misión nunca puede consistir en educar al público, aunque confieso que hay casos en que el mero hecho de existir una oferta, o de que se haga existir, parece ser una causa suficiente paar provocar una demanda.

En consecuencia, cuando digo que el problema de la supensión, a pesar de varias notables excepciones, es un problema cuya consideración se ha descuidado un poco, para dedicar la atención a otros, corro el riesgo de que se me diga a mí, en mi carácter de fabricante de automóviles, que soy también uno de los culpables de esta negligencia. Lo único que puedo responder a esta acusación, y que es, según creo, lo que responderían otros que están en la misma situación que yo, es que hace comparativamente poco tiempo que el problema de la suspensión ha adquirido realmente alguna importancia.

La razón de esto no es quizá muy evidente, y en consecuencia, no estará de más examinar brevemente las circunstancias del caso.

En priber lugar, debemos tener en cuenta el hecho de que el coche moderno, a pesar de que su sistema de suspensión es casi igual al del carretón del siglo XVIII, es uno de los vehículos más confortables entre todos los que ruedan por los caminos. Hasta el coche de recortes más rudimentarios, cuando marcha a gran velocidad, es tan confortable como el más perfecto vehículo tirado por caballos.

Pero es necesario confesar que esto se debe en gran parte a las mejoras que han sufrido las superficies de los caminos, y es esto precisamente lo que más ha influido para que se descuide lo que llamo el problema de la suspensión. Para comprender esto perfectamente es neocsario recordar que, por ejemplo, desde el punto de vista parte, es decir, desde la fecha poco más o menos en que empezó a hacerse general el uso de los automóviles, hasta la época actual, las superficies de los caminos han mejorado enormemente. En pocas palabras, los caminos, hasta el año 1914, y aun más tarde, se construían para que se adaptaran a los automóviles, mientras que los automóviles no se fabricaban para que pudieran adaptarse a las carreteras.

Debe tenerse en cuenta, por otra parte, que el problema de la suspensión, es decir, el sistema de resortes del coche, es solamente uno entre los tres factores que contribuyen a la defensa contra las sacudidas.

La primera defensa la constituyen los neumáticos, y es evidente que hasta ahora se han alcanzado grandes progresos en la construcción de los neumáticos no solo en lo que se a la flexibilidad, a saber, la forma en que reaccionan al chocar contra contra los obstáculos del camino, amortiguando en todo lo posible las sacudidas del coche.

Otras de las defensas contra las sacudidas son los almohadones de los asientos, y aquí nuevamente el fabricante de automóviles ha contribuido en gran parte a resolver el problema de la comodidad para los viajeros. El fabricante ha aprendido a construir almohadones que no sólo sostienen al pasajero con toda comodidad, sino que amortiguan las sacudidas y ceden a los varios movimientos del cohce, cambiendo la posición de los ocupandes de él.

Los constructores de caminos, los fabricantes de neumáticos y los constructores de coches han hecho todo lo posible para aumentar la comodidad de los automóviles, a tal punto que el fabricante de chassis tiene muy poco que hacer en este sentido, y y quizá pueda justificarse su conducta al no tratar de introducir mejoras. Las condiciones que debe tener en cuenta por ahora, son las siguientes:

1o. El conductor de caminos y los fabricantes de neumáticos y de coches han llegado casi al límite de lo que pueden hacer.

2o. El tráfico ha aumentado hasta alto punto, que, en las actuales condiciones, es casi imposible reconstruir los caminos con toda la rapidez con que son destruídos.

3o. La demanda de economía sólo puede satisfacerse disminuyendo el peso de los coches, para que puedan transportar una fracción mayor de carga.

4o. Se exige actualmente que el transporte mecánico pueda realizarse por los caminos más imperfectos, y hasta por donde no haya caminos. Los que utilizan los automóviles no pueden siempre viajar por caminos que estén en condiciones perfectas.

Es muy fácil comprender todos estos puntos esenciales. En cuanto al segundo, algunas veces no se tiene en cuenta que la acción y la reacción entre el coche y el camino son esencialmente equivalentes y opuestas. El coche que marcha más suavemente por el camino es "ipso facto" el que se adapta con más facilidad a la superficie del terreno. Por otra parte, el vehículo que deteriora la superficie del camino tiene inevitablemente a sufrir también deterioros. Y he aquí que se nos plantea el principio de un círculo vicioso. Con objeto de impedir las violentas sacudidas y los tumbos, se empiezan ya a fabricar coches tan fuertes, o, en otras palabras, tan pesados, que echan a perder toda la obra de los ingenieros constructores de caminos. Es inútil agregar que este peso tiene una influencia nefasta sobre el costo de operación de tales vehículos, pero si se tiene en cuenta que estos gastos conciernen solamente al propietario del coche, es evidente que en ausencia de alguna mejora radical en el sistema de suspensión, que es la clave de todo el problema, el círculo vicioso continuará trazándose en una dirección solamente.

AUTOMOVIL CLUB ARGENTINO

La carrera de Pergamino

La Comisión Directiva del Automóvil Club Argentino, institución que, como se sabe, organiza la carrera Buenos Aires-Pergamino-Buenos Aires, con la cooperación de la Asociación Deportiva de Pergamino, ha fijado definitivamente los días sábado 8 y domingo 9 de diciembre próximo para que dicha prueba tenga lugar.

Se ha dispuesto la apertura del registro de inscripciones, el que se clausurará el día 5 del mes entrante. Los aficionados que deseen participar de esta importante carrera pueden hacerse anotar en la secretaría del Automóvil Club Argentino, Florida 640, hasta esa fecha.

Las cuotas de inscripciones se han fijado así: socios del Automóvil Club Argentino, de la Asociación Deportiva de Pergamino y del Club Gimnasia y Esgrima, de Rosario, 100 pesos; socios de otras instituciones deportivas, 150 pesos; corredores libres, 200 pesos.

Los principales premios instituídos son los siguientes: 1o., 2000 pesos, Premio Automóvil Club Argentino y copa Municipalidad de Pergamino; 2o., 1000 pesos, Premio Agentes de Automóviles de Pergamino; 3o., 500 pesos; 4o., Premio Vacario y Cía.

Además de otros premios que se harán conocer oportunamente, se otorgarán dos medallas de oro para los competidores que mejor se clasifiquen con coches hasta de 3 litros de cilindrada.

La C. D. del Automóvil Club Argentino ha resuelto hacer inspeccionar el camino de la carrera, a cuyo efecto el 2 de diciembre los miembros de la Subcomisión de Carreras de la mencionada entidad partirán en automóvil a Pergamino.

Football

RACING CLUB

En memoria de A. Zabaleta

De acuerdo con lo resuelto por la comisión directiva de este club, el domingo 18 del corriente, a las 10 horas, será colocada una placa de bronce en el sepulcro que guarda los restos de Alberico Zabaleta, en la necrópolis de Avellaneda.

Hará uso de la palabra el presidente de esta institución, doctor Pedro Grioppo.

Patín

UN CONCURSO EN ROSARIO

El 19 del corriente, en el Boulevard Oroño, de Rosario, tendrá lugar un concurso de patines, en que intervendrán: Julio Cheling, chileno; J. N. Marel, francés; J. L. Viera, uruguayo, y J. De Ninno (el hombre sin piernas), argentino, que dará a los demás 30 vueltas de ventaja, sobre 100.

Varias

C. A. BANCO DE LA NACION ARGENTINA

Finales de los campeonatos internos de Football y Basket - Ball

En el campo de deportes que posee el club del epígrafe, se jugarán mañana a las 15.30 horas, las finales correspondientes a los campeonatos de football y basket - ball organizados por este club.

Football—

Oficina de Cuentas Corrientes v. Sucursales. — Cuentas Corrientes: Palacios, Gómez Castro y Rodríguez. Alberti, Accinelli y Cosgarelli. Scanavino, Saldubehere, Di Candia, Zaldivar y Voguet. Suplentes: Costa y García Quirno.

Sucursales: Duarte, Quirós y González del Solar, Costa Plaza, Pagani y Riganti, Gasparini, Sende, Cabrera, Pozas y Rodríguez. Suplente: Gómez.

Referee, E. Diez; linesmann, Liviero y Rivadulla.

Basket - ball—

Negro v. Blanco. — Team Negro: Pérez, Pallete, Carnicer, Marranzino y Saralegui.

Team Blanco: Martín, Escudero, Corsetti, Carro y Acosta. Suplente, Lapalma.

Referee, P. Garigliano; linesmann: Rosés Ruiz y Rivadulla (J.)

25 aviadores intervendrán en el concurso de La Plata

Lista de los inscriptos

El lunes próximo, como lo anunciará oportunamente LA EPOCA, tendrá lugar el concurso de aviación, organizado por el Aero Club Argentino, en conmemoración del aniversario de la fundación de La Plata. El certamen ha adquirido grandes proyecciones, debido al interés demostrado por los pilotos que intervendrá en él y que suman 25.

La lista de inscripto es la que sigue:

Julio Marzalia con S. V. A. 220 HP.; Laurence León, Curtiss 90 HP.; Guillermo Hillcoat, Curtiss 90 HP.; José F. Gatti, Saml 100 HP.; Patricio Hassett, Spad Herbemont 80 H.P.; Humberto Elliff, Salm 100 H.P.; Emilio Poli, Saml 120 HP.; O. Ballod, Fokker 450 HP.; Pedro Labit Miramón, Caudron 100 HP.; S. A. Holland, Armstrong 90 HP.; Osvaldo Fresedo, Curtiss J. N. 90 HP.; S. Kingsley, Morane 180 HP.; Eduardo A. Olivero Udet 55 HP.; Jorge A. Luro, Curtiss J. N. 160 HP.; Eduardo R. Uriburu, Curtiss, J. N. 90 HP.; J. Elverdin, Curtiss J. N. 90 HP.; Pedro Artigau, Sopwith 130 HP.; Bernardo Artigau, Salsom 250 HP.; Briand Ferrand, Airco 6 90 HP.; Vicente Quesada Pacheco, Curtiss Oriole 150 HP.; Juan José Etcheverry, Curtiss Oriole 150 HP.; Benjamín Duhau, Curtiss Oriole 90 HP.; Carlos A. Lignac, Caudron 110 HP.

La junta directiva otorgó licencia especial para participar en la carrera a algunos aviadores que no la tenían, entre los cuales se cuenta el Sr. Ballod, que piloteará el Fokker. Esta máquina y el Morane, de 80 HP., que conducirá el mayor Hawley, recién esta tarde se encontraban en condiciones de vuelo, siendo propósito de la comisión técnica emprender mañana a primera hora la prueba de velocidad, con el fin de poder así completar el cuadro del handicap, ya casi finalizado.

La prueba se disputará en el circuito comprendido entre el aeródromo de La Plata, Adolfo Alsina, Punta Lara y Fuerte Barragán. El recorrido total, de cinco vueltas, será de 135 kilómetros.

Terminada la carrera se realizarán diversos concursos de aterrizaje, bombardeo aéreo y habilidad.

La señal de partida será dada por el gobernador de la provincia a las 14 y 15.

Los pilotos militares concurrirán posiblemente, en dos escuadrillas, las que realizarán ejercicios de conjunto.

Esgrima

CLUB DEL PROGRESO

Ecos de la Copa Eusebio Giménez

La C. D. del Club del Progreso ha resuelto que la entrega de los premios correspondientes al concurso por la Copa Eusebio Giménez tenga lugar mañana, a las 17.30, en la sala de armas de la misma institución.

Se ha formulado, con ese motivo, un interesante programa de esgrima, en las tres armas.

Como lo establece el reglamento del torneo, la copa quedará en la sala de armas del Club del Progreso hasta que uno de los participantes consiga ganarla dos veces.

Este año se clasificaron los siguientes esgrimistas: primero, Luis Pereyra Baker, medalla de oro y esmalte, donada por el club organizador; segundo, Ernesto Urdániz, medalla de plata y esmalte, donada por el mismo club; y tercero, Aníbal Sosa, medalla de plata, donada por la revista "Caras y Caretas".

Boxeo

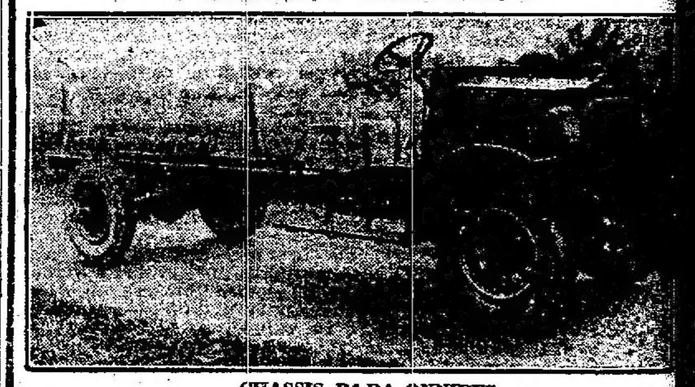
CLUB GIMNASIA Y ESGRIMA, ROSARIO

Campeonato de Santa Fe

Anoche se disputaron en Rosario, en el ring del club organizador, el torneo, diversas peleas correspondientes al campeonato de aficionados de la provincia de Santa Fe, obteniéndose los siguientes resultados:

En peso mosca, César Morales venció por puntos a Jesús Díaz; en peso gallo Ramón Cáceres se adjudicó el triunfo por no presentarse su contrario Daniel Suárez; en peso pluma, S. Zanoni venció por puntos a Ricardo Ríos en el sexto round; en peso liviano, Aquiles Campañoli por knock-out a José Blotta en el 1er. round; en peso medio mediano, Emilio Recla venció a Víctor Cristiani por puntos, y en peso medio pesado, Juan Ganza venció por knock-out a Eduardo Canova Ibarlucea en el quinto round.

CAMIONES BROCKWAY
1 HASTA 6 TONELADAS



CHASSIS PARA OMNIBUS
Representantes - Importadores
LAGRANGE & HASFELD
SUIPACHA 28 - Buenos Aires

Señor Chauffeur:
¿ESTÁ PROVISTO DE TODO SU AUTO?
¿TRANSPORTA UNA PALANGANA CON AGUA CORRIENTE?
DESPUES DE UNA FALLA EN EL CAMINO CON CARA Y MANOS SUCIAS - SIN AGUA



¡¡PUEDE LAVARLAS!!
UZUM LO HACE
UZUM - CIENTIFICA CREMA DE GLICERINA
SUAVIZA EL CUTIS, AYUDA A CICATRIZAR CONTUSIONES RASGUÑOS, ESCORIACIONES
UZUM - NO DEBE FALTAR EN SU CASA Y CLUB
EN VENTA AQUI

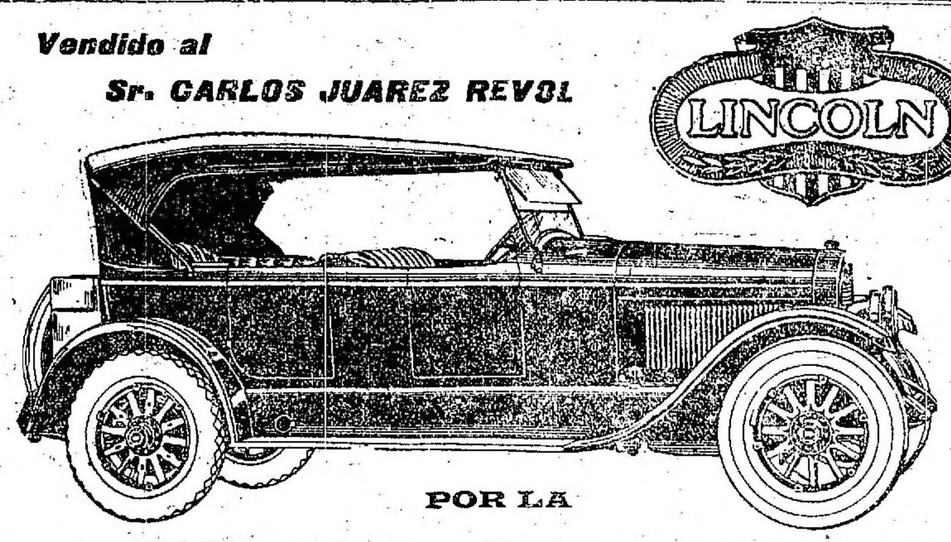
Con una visita

a nuestra EXPOSICION CENTRAL, BALCARCE Y ALSINA, se convencerá Vd. que en la electricidad encontrará siempre una eficaz ayuda en todos los quehaceres de su casa.

En ella podrá Vd. ver en función la variedad de aparatos y obtendrá todos los informes que desee para su ilustración.

Compañía Hispano - Americana de Electricidad

Vendido al
Sr. CARLOS JUAREZ REVOL



POR LA
AGENCIA FORD - VERA DE CORDOBA

CARRERAS DE CABALLOS

Hipódromo Argentino

LOS PROBABLES FAVORITOS DE LA REUNION DE PASADO MAÑANA

PRIMERA CARRERA

Siempre será el favorito de esta prueba, destinada a todo caballo perdedor.

El hijo de Amsterdam, que en su última presentación perdió por escasa distancia, tiene una brillante oportunidad para aportar su primera victoria a su caballeriza.

Joan, que se desempeñó muy bien en su última carrera disputada, será también muy jugada, en vista de la mucha chance que tiene.

SEGUNDA CARRERA

La Garra, Verdunoise y Somo Sierra serán las más jugadas en esta prueba.

La primera de las nombradas que ha sido beneficiada con un buen reposo, reaparecerá en condiciones de obtener su primera victoria.

Verdunoise no necesita mayor recomendación, desde el momento que en sus últimas presentaciones se ha desempeñado satisfactoriamente.

Somo Sierra es una hija de Your Majesty que hará su debut y que cuenta con una corrida de 1'33" 3|5, tiempo sobresaliente para disputar esta carrera.

TERCERA CARRERA

De más está decir que Buen Papel ser del más cotizado en esta carrera, que es similar a la anterior, pero para potrillos.

El representante del stud Don Alfonso que después de haber debutado con el buen éxito conocido en nuestro Gran Premio Nacional produjo una performance contradictoria en el Internacional, se encuentra en óptimas condiciones de preparación.

En su caballeriza, como es de suponerse, descuentan el triunfo del regular hijo de Graganour.

CUARTA CARRERA

En esta prueba a disputarse sobre 1500 metros, los cuatro únicos competidores estarán muy jugados.

Solitaria, que ha ganado fácilmente en sus dos últimas presentaciones, puede seguir la serie, siendo su estado excelente.

Pandour si responde a sus extraordinarios ejercicios en privado, puede adjudicarse cualquiera de estas carreras.

Destino hará su "rentrée" muy bien preparado y Little Wing no necesita mayor recomendación en vista de la gran carrera que termina de producir.

QUINTA CARRERA

Aunque Mameluke será el favorito en esta prueba clásica, no dudamos de que Tiépolo, Callejero y Trotol serán también muy jugados.

El hijo de Mojinete, que en la carrera Internacional se desempeñó admirablemente, se encuentra en la actualidad como en sus mejores días.

Tiépolo reaparecerá con una corrida de 2'5" y otros notables ejercicios en partidas.

Callejero termina de finalizar tercero de Don Padilla y Movedizo.

Trotol, con el peso liviano que llevará, ha de ocupar con seguridad uno de los puestos de preferencia.

SEXTA CARRERA

En esta prueba las preferencias estarán muy divididas, pues hay media docena de potrillos en condiciones de ganar.

Le Solitaire, que cuenta con ejercicios sobresalientes y que es sumamente veloz; Personero, que termina de abandonar la categoría de perdedor, habiendo marcado un buen tiempo; Despreciado, que cada día que pasa realiza mayores adelantos y Zeus que en su última presentación finalizó segundo a escasa ventaja de Luisillo, son los que se encuentran en esas condiciones.

SEXTA CARRERA (bis)

Esta prueba destinada a los gentlemen riders resultará muy interesante y el favorito será probablemente Coronel Calaza.

El hijo de Diamond Jubilee en sus últimas presentaciones no se desempeñó mal, y su estado actual es de primer orden.

Pitusa, que es indudablemente superior a sus adversarios, pero que irá muy pesada, será también muy jugada, lo mismo que Miseltoe, que cuenta con una buena corrida.

SEPTIMA CARRERA

Elisa, Sierra Leona y Espiga serán las más jugadas en esta prueba.

La primera de las nombradas que en su última presentación, a pesar de haber sido mal dirigida finalizó tercera, inspira en esta oportunidad gran confianza a su caballeriza.

Sierra Leona, que solamente disputó una carrera, adjudicándosela, cuenta con una corrida de 1'40" que es inmejorable.

Espiga, que termina de alternar entre potrancas de otra categoría, puede finalmente aportar su segunda victoria a su caballeriza.

OCTAVA CARRERA

Decamps será el más cotizado en esta prueba, que será como vulgarmente se dice "la del desquite".

El hijo de Larrea, que en el clásico General San Martín, disputado el pasado domingo, obtuvo una brillante victoria, tiene todas las probabilidades de su parte en esta ocasión.

Su estado es completo, y como además ha demostrado ser uno de los mejores productos de su generación, es lógico creer en su triunfo.

Las carreras de productos

[illegible] destinadas a los 2 años perdedores.

POTRANCAS

Europa.

Ha corrido una vez sin tener figuración.

La hija de Escamillo puede correr bien.

Cacatúa

Puede desempeñarse discretamente.

Aceituna.

Es candidata a correr muy bien.

Termina de entrar segunda de Gabacha.

María Cara.

Tiene ejercicios regulares. La hija de Verdún estará cerca.

Verdunoise.

La pupila del stud Independencia ha seguido bien y es capaz, como de costumbre, de estar en los puestos de preferencia.

Lomo Sierra.

Debutante, por Your Majesty y Friedland, del stud La Mestiza, al cuidado de Vicente Pérez.

Tiene una corrida de 1'33" 2|5.

La Garra.

Reaparece bien preparada. Es candidata a estar muy cerca.

Tita.

Es otra de las que viene postergando su victoria.

En cualquier vuelta puede ser un lance.

POTRILLOS

Attaché.

Ha seguido muy bien. Este hijo de Saint Wolf corre muchísimo y estará cerca del favorito.

Micrón.

Reaparece bien preparado, pero en una carrera muy difícil.

Buen Papel—

Es el candidato obligado de esta carrera.

El representante del stud Don Alfonso tiene que galopar en tan modesta compañía.

Hablantín.

Este hijo de Vadarkblar anda regular.

The Blind.

No tiene nada que hacer en esta compañía.

Polipí.

Está muy lindo, pero puede postergar sus pretensiones para otra vez.

Hablantín fué ensayado en 1400 metros

Si este hijo de Vadarkblar respondiese en público a sus buenos trabajos en privado, seguramente que ya hubiera obtenido su primera victoria.

Hablantín, dirigido por Carabajal, cubrió hoy 1400 metros en 1' 28" 4|5 sin haber sido mayormente exigido.

PEBECO
PASTA DENTIFRICA

El clásico Salta será una carrera muy interesante.— Mameluke, a pesar de que dispensa kilos, es el candidato obligado.

No puede pedirse nada mejor. El encuentro del domingo será sensacional porque tiene en realidad mucho más importancia de lo que parece.

Mameluke, 59 kilos, en 2000 metros, es un formidable candidato, y debe ser seguramente el ganador.

El hijo de Mojinete en plena posesión de sus medios ha de producir una de sus mejores carreras.

Muchos suponen, sin embargo, que si no se le permite correr desahogadamente en punta, puede perder. Y nuestra opinión no es así. En cualquier colocación, el representante del stud Ayacucho hará valer sus poderosos medios.

¿Quiénes son sus enemigos?

Tiépolo, que reaparece con una corrida de 2' 5" y de quien se espera una gran performance.

La pareja Tangage-Black Beauty, en plena forma.

Surí e Hippodrome harán también buen papel en este encuentro.

Callejero, que ha vencido a Mameluke a peso igual en el Pellegrini, no hay por qué recomendarlo.

Trotol, con ese epso, es un adversario temible.

Pashá, que termina de ganar, tiene una corrida de 2' 4" y Ciervo es capaz de tirar su lance en ésta.

¿Puede pedirse un encuentro de mayor resonancia?

Nos parece que en todo el año no se han reunido elementos tan sobresalientes.

Mañana, al tanto de los últimos informes, será más fácil hacer un estudio definitivo.

Ciervo será presentado en el premio Salta

Aunque nos resulta muy difícil que este hijo de Gay Simón logre derroter a Mameluke, Callejero, Trotol, etcétera, en la prueba clásica del próximo domingo, no habrá que descuidarlo en absoluta, dado lo mucho que anda en privado.

Dirigido por J. Vecino, Ciervo cubrió esta mañana 700 metro sal freno en 41" 4|5.

Personero es un punto alto de matar en el premio Yesquero de pasado mañana

El pupilo del entraineur Santiago Gómez, que tan fácilmente abandonó la categoría de perdedor, demostrando ser excesivamente veloz, puede resultar el ganador de la prueba de la recta de pasado mañana.

Personero, dirigido por J. Vecino, cubrió esta mañana 700 metros en el buen tiempo de 41".

Black Beauty anda mucho y puede resultar la sorpresa del clásico Salta

La representante del stud Alvear F. de, ha completado su preparación, y pasado mañana, en los 2.000 metros del premio Salta, tendrá, a no dudarlo, una figuración descollante.

Black Beauty, dirigida por J. Canal, cubrió esta mañana 1.000 metros en 1' 2|5.

La doma finaliza



Toca a su término y hasta el momento la mayoría de los productos conservan la verdadera incógnita que representan, siendo el estado general de todos ellos muy satisfactorio.

Una grata esperanza



Terminadas las tareas de la doma, empiezan los primeros vareos. Los propietarios concurren asiduamente a las caballerizas y son pocos los que no confían en poder sacar un gran caballo.

Los entraineurs reciben continuos interrogantes. ¿Será posible debutar en enero? ¿Llegaremos a tiempo para ganar los clásicos de Mar del Plata?.

Las primeras desilusiones no se harán esperar, ya sea por motivo de moquillo, sobrecañas, sobrehuesos, etc.

Sessa Aprile tiene ya su patente

La Comisión de Carreras en su reunión de ayer acordó la patente de entraineur a Sessa Aprile, quien, como lo hemos naticipado, tendrá a su cargo la preparación de los pensionistas del stud Nahuel Huapi.

Al aprendiz Francisco Ferreyra se le disminuye la suspensión

La Comisión de Carreras, en atención a que al aprendiz Ferreyra le había aplicado un castigo excesivo, como consecuencia del distanciamiento de Belfhegor, anoche resolvió reducir el término de su suspensión, hasta el 31 de diciembre.

Espiga y Joan fueron trabajados apareados

Estas dos pupilas del entraineur N. Berazategui, lucen un alto grado de preparación, y no sería difícil que pasado mañana se adjudicasen las carreras en que figuran inscriptas.

Joan, dirigido por E. Ruiz, y a la par de Espiga, con A. Quinteros, pasaron esta mañana 800 metros en 47" y 4|5.

Pandour será dirigido por F. Arcuri

Este representante del stud Atucho J., cumplirá su compromiso pasado mañana en el handicap de la milla.

El hijo de Perrier será dirigido por F. Arcuri, quien ha vuelto a vincularse a esta caballeriza.

Tres Belle se desempeña bien en un ejercicio sobre la partida

La hija de Cylene está bien preparada y cuando reaparezca en público puede tener una actuacin discreta.

Esta mañana, dirigida por J. Garrido, cubri 700 metros en 42".

Jaipur cubrió esta mañana 1000 metros en 1'

Se desempeña satisfactoriamente en privado este hijo de Ducato, el que, de cuando en cuando, se adjudica un triunfo.

Con la monta de R. V. Lanatti, Jaispur cubrió esta mañana 1000 metros en el recomendable tiempo de 1 minuto.

Monna Lisa se alista para hacer su debut

Parece que ha realizado algunos progresos esta hija de Your Majesty y La Natita, pues en los últimos ejercicios a que ha sedo sometida se ha desempeñado admirablemente.

Esta mañana, dirigida por J. Canal, cubrió 800 metros en 47" 3|5.

Programa para la reunión del domingo

PRIMERA CARRERA

Siempre 55 ks.	Blarney 53
El Derrumbe 55	Joan 53
Granito 55	Desirée 53

SEGUNDA CARRERA

Europa 55 ks.	Verdunoise 55
Cacatúa 55	Somo Sierra 55
Aceituna 55	La Garra 55
María Cara 55	Tita 55

TERCERA CARRERA

Attaché 55	Hablantín 55
Micrón 55	The Blind 55
Buen Pael 55	Polipi 55

CUARTA CARRERA

B. Beauty 59 k.	Pandour 49
L. Wing 42	Destino 44
Solitaria 55	

QUINTA CARRERA
PREMIO CLASICO "SALTA"
(Limitado entre 62 y 48 kilos)

Don Padilla 62 k.	Hippodrome 48
Mameluke 59	Callejero 54
Tiépolo 58	Trotol 52
Tangage 56	Evil Eye 48
Black Beauty 48	Pashá 48
Surí 55	Ciervo 48

SEXTA CARRERA

Overall 55 ks.	Despreciado 55
Le Solitaire 55	Idem 55
Strikes 55	Zeus 55
Personero 55	Souci 55

SEXTA CARRERA (bis)
(Gentlemen riders)

Miseltoe 77 k.	Firpo 65
Pitusa 73	Bufón 65
Fromentín 68	Cuchilla 63
C. Calaza 65	

SEPTIMA CARRERA

Elisa 55 ks.	Calabria 55
S. Leona 55	Hablilla 55
Espiga 55	Gabacha 55
Marea 55	Enjoieuse 55

OCTAVA CARRERA

Hippodrome 57	Rosa Roja 49
Noespio 55	Supremacía 49
Sor Belén 54	Goinghome 47
Ordenanza 52	Préstamo 46
Decamps 51	

Calendario hípico

MES DE NOVIEMBRE

17 Ratificación del clásico Comparación.
Apertura de cartas para la reunión del domingo 25 de noviembre.
18 Premio Salta.
20 Declaración de forfait en las pruebas ordinarias del domingo 25 de noviembre.
24 Ratificación del clásico Carlos Tomkinson.
Apertura de cartas para las reuniones del domingo 2 y sábado 8 de diciembre.
25 Premio Comparación.
27 Declaración de forfait en las pruebas ordinarias de las reuniones del domingo 2 y sábado 8 de diciembre.
28 Ratificación del clásico Buenos Aires.

Cuatro noticias de interés

La revista "Palermo", anticipándose a todas las publicaciones, el miércoles de tarde dió las siguientes noticias que consideramos de interés:

"EL JOCKEY DOMINGO TORTEROLO

Nos anuncia su viaje a Europa contratado por el stud Indécis

Los aficionados han de recibir con desagrado esta noticia, pero lo cierto es que el gran jockey de Palermo proyecta en estos momentos un viaje a Europa a fin de ejercer en aquéllos hipódromos su profesión de jockey, dándose de esa manera un breve reposo a sus dobles tareas de ésta, y llevando la seguridad de que desempeñará en aquellos hipódromos un rol de primer orden.

Torterolo va contratado por el stud Indécis, con mil pesos de sueldo y los caballos que él atiende actualmente pasarán al cuidado de su hermano Gabriel.

El viaje se realizaría recién en el mes de febrero".

"UN CAMPEON EXTRANJERO EN PALERMO

El padrillo Silurian, adquirido recientemente en Europa por el señor Jorge Atucha, no irá directamente al haras El Pelado.

Se ha hecho cargo de su preparación el entraineur José Bentancour, quien hará la tentativa de prepararlo para correr en Palermo.

"LOS PRODUCTOS DE DOS AÑOS EMPIEZAN A SER EJERCITADOS

"Palermo" se ha interesado por dar a conocer a sus lectores algunos informes sobre los productos que actuarán en 1924.

En general, podemos informar que nuestros entraineurs se han apresurado.

Ayer, miércoles, hemos vista trabajar a muchos de ellos, que, como es natural, no conocemos aún. Recordamos, entre otros, a Serpentina, la propia hermana de Buen Papel, que cuida Naciano Moreno, a quien trabajó Emilio Ruiz en 500 metros.

Baltazar Roncales hizo aprontar a la par de Galette a una hija de Lord Basil, que dirigía Pelletier, y que es ligera.

De Rufino Coll nos impresionó favorablemente una pareja, una de ellas hija de Botafogo y Como.

El stud El Marino aprontó en pareja a dos productos, uno por Saint Wold y otro por The Panter".

"EL Sr. SATURNINO J. UNZUE

Prepara su caballeriza en Europa

A la noticia que damos en otro lugar, debemos agregar que el señor Saturnino J. Unzué ha hecho embarcar hoy para Francia a Pretal, que va en calidad de reproductor, y a las yeguas Indiecita, servida por Tracery, Naftalina Gran Cosa, Sun But, Viena y La Poupée, las cuales van a objeto de ser servidas en el extranjero y contribuir al propósito del distinguido sportman, que desea tener una gran caballeriza a cargo de Juan Torterolo y con la monta oficial de Domingo Torterolo".

Bufón disputará la prueba de gentlemen riders

En condiciones de tener una figuración de primer orden, será presentado pasado mañana, en la prueba de Gentlemen Riders este hijo de Ascabeador.

Con el peón, Bufón cubrió hoy 800 metros en 49" 1|5 del lado opuesto.

Piolita no tardará en obtener su primera victoria

La pupila del entraineur Morchio, viene realizando buenos adelantos cada día que pasa, por lo que no sería difícil que en breve obtuviera su primera victoria.

Dirigida por J. Silveyra, Piolita cubrió hoy 1000 metros al freno en 1' 2 segundos.

Mummie posee grandes ligerezas

En su próxima presentación, esta hija de Craganour, seguramente obtendrá su primera victoria, pues en privado se desempeña admirablemente.

Esta mañana, dirigida por el aprendiz J. Vecino, Mummie cubrió 1000 metros en 1' 1" 3|5.

Verdunoise está lista para obtener su primera victoria

La representante del stud Independencia que en cuanta prueba disputa figura en el marcador, puede obtener su primera victoria en la reunión de pasado mañana.

Verdunoise, dirigida por J. Canal, recorrió esta mañana 700 metros en 41" y 3|5.

Turf uruguayo

JOCKEY CLUB URUGUAYO

La Comisión Directiva se expidió en el asunto de las performances contradictorias producidas por el caballo Tacuabó, resolviendo rebajar a tres meses la pena impuesta al cuidador Feliciano Gómez, de suspensión por tiempo indeterminado. Se resolvió, además, apercibir al propietario del stud Orlando, y mantener, con respecto al jockey B. Gómez, la suspensión decretada con anterioridad.

EJERCICIOS DE ALGUNOS PROBABLES COMPETIDORES DEL GRAN PREMIO DE HONOR

Hoy fueron ejercitados algunos probables competidores del Gran Premio de Honor, a disputarse en el Hipódromo de Maroñas el domingo próximo, con el siguiente resultado:

Stayer II (P. C. Moreno) 2800 metros, suave; los últimos 1000 metros apareado a Ecuador (P. Batista), 58" 2|5. Metropole (M. Tapia), 800 metros en 49" 2|5; Marcelaino (A. Batista) y Pesterer (P. Batista), 1000 metros en 1' 2|5. Carlos Alberto (A. Pérez), 1000 metros en 1' 1|5. Nácar (A. G. Borean), 3500 metros, suave, en 4'4"; últimos 1000 metros en 1'2" 2|5. Windsor (A. G. Borean), 3500 metros en 3'54"; últimos 1500 metros en 1'35" (el lunes).

Información del Stud Book

La secretaría del Stud Book nos comunica los siguientes informes:

Animales muertos—

Armanda (1906), por Orange y Ariadne por Earl Clifden.

Break Away (1922), por Charming y Footpath, por Ben Brush.

Edith (1916), por Albornoz y Ederena por Livarot.

Esquife (1923), por Polar Star y Carabela por Cylene.

Frou Frou (1905), por Ranquel y Trilby por Silver.

Iela (1916), por Cyllene y Trefle, por Sainfoin.

Lady's Maid (1905), por Ladas y Barmaid por Galliard.

Mayor Solari (1923), por Vadarkblar y Miranda por Le Samaritain.

Morning Post (1918), por Charming y María Elena II, por Le Samaritain.

Rey Alberto (1914), por Jardy y Quayside por Galliard.

Sevilla II (1907), por San Graal y Héléne por Eolo.

Animales exportados (Al Uruguay)

Gran Pillete (1919), por Dominguito y Gendronniere.

Cramwell (1920), por Dominguito y Cucurucha.

Distinguido (1921), por Inspector y Divinitá.

Llanero (1921), por Your Majesty y Country Girl.

Sisley (1920), por Flores y Madonna Mia.

Tun Tun (1919), por Tullibardine y Tú Tú.

Peleador (1921), por Le Temps e Italianita.

Paut (1921), por Le Temps y Lonco Millá.

Critique (1920), por Let Fly y Crinière.

Gandoumint (1919), por Pippermint y Gandoura.

Natalio Mosca (1919), por Molltor II o Galloway y Pretty Girl.

Juez del Pago (1921), por Juez de Paz y Ave Negra.

Juventas (1920), por oBtafogo y Jalouse.

Stayer II (1919), por Enero y Sevillana.

Ecuador (1920), por Campanazo y Estoica.

Al Brasil:

Adversario (1921), por Le Samaritain y Adversity.

Argentina (1922), por oBtafogo y Supertax.

A Chile:

Señora (1921), por Estribor y Sixcrown.

Pujanza (1921), por Larrea y Parisina.

Kaiserina (1921), por Ducato y Kedive.

Obsequio (1921), por Estribor y Oblea.

Juan de Garay (1921), por Larrea y Felina.

Pantorza (1917), por Paul Pons y Elorza.

Yatagán (1921), por Campesino y Tachuela.

Quidia (1921), por Dominguito y Queen Nay.

Perla Negra (1921), por Fisherman y Diane Royale.

Bandazo (1921), por Tullibardine y Bombe Glacée.

Ganadero (1921), por Tullibardine y Guernica.

Noticia (1921), por Verdun y Nereida.

Al Perú:

Ballena (1921), por Larrea y Bahía Blanca II.

Menfis (1921), por Tiny y Gran Señora.

Imparcial (1921), por Ducato e Idolatria.

Rigodón (1921), por Proteo y Rinforzando.

A Francia:

Pretal (1917), por Pippermint y Bud.

Indiecita (1910), por Val d'Or y Indecise.

Dorarca (1917), por Val d'Or y Juan of Arc.

Sun Bud (1915), por Sundridge y Bud.

Naftalina (1911), por Val d'Or y Pimienta.

Gran Cosa (1916), por Val d'Or y Proeza.

Viena (1911), por Val d'Or y Margay.

La Poupee (1915), por Comus y Royal Princess.

Hipódromo de La Plata

LA REUNION DE PASADO MAÑANA

Se efectuará pasado mañana en el circo hípico platense una brillante reunión de carreras.

En las distintas pruebas que componen el programa, figuran inscriptos los mejores caballos de aquellas pistas, lo que dará motivo a presenciar más de un final reñido.

PRIMERA CARRERA

En esta prueba, que será la más ordinaria del programa, tienen probabilidades de adjudicarse el triunfo, Upa Guapo, Piafador y Serpolín.

El primero de los nombrados, tiene gran chance por tratarse de una distancia de 1000 metros, pues como es sabido es sumamente veloz.

Los dos restantes cuentan con ejercicios sobresalientes que hacen creer, en su buen desempeño.

SEGUNDA CARRERA

Alma Gaucha, que termina de desempeñarse bien en una prueba de esta índole, tiene muchas probabilidades de salir airosa.

Como sus principales adversarias, pueden citarse a Signorella, que anda corriendo más cada día que pasa; Coloración, que en privado produce siempre buenos ejercicios, Grifona, que inspira gran confianza a su caballeriza, Cruz que tiene una buena corrida y Loly que anda bien.

TERCERA CARRERA

El más indicado a abandonar la categoría de perdedor, es indudablemente, Pelandrún.

El representante del stud El Sindicato, que al hacer su debut en aquellas pistas, finalizó segundo, ha seguido en óptimas condiciones y su caballeriza no admite que caiga derrotado.

En caso de fallar el anterior, el indicado a ganar sería Preteuse, que en privado produce ejercicios notables, demostrando poseer estimables ligerezas.

CUARTA CARRERA

En esta carrera, se le presenta una brillante oportunidad a Clamoroso para obtener una nueva victoria.

El ex pupilo de José Bentancur, en 1300 metros es un punto alto de matar.

Habladora que anda muy bien, tiene también grandes probabilidades en esta carrera.

Siulnias, que ha producido días pasados una gran corrida, es otro competidor con probabilidades de esta prueba.

QUINTA CARRERA

Lanzafuego, que en su última presentación se impuso en muy buen estilo, puede volver a ganar en esta ocación.

El hijo de Sangre Azul, es sumamente veloz y en la actualidad corre más que nunca.

Tamarisco, que produjo una performance de primer orden en su pasada presentación, puede poner en apuros al anterior, pues estando en buenas condiciones, es gran candidato en cualquier prueba que intervenga.

Nopalito también puede ganar, pues el hijo de Portaguie posee grandes ligerezas.

SEXTA CARRERA

En esta prueba, destinada a productos de 3 años ganadores, resultará difícil acertar el ganador.

Oración, que ha sido sometida a un breve reposo, reaparecerá en condiciones de obtener el triunfo.

Seductor, cuenta con ejercicios recomendables y es por consiguiente un serio competidor.

Giselle, si es corrida en la punta, puede cubrir los 1300 metros en un "canter".

OCTAVA CARRERA

Varios serán los candidatos con probabilidaes de adjudicarse esta carrera, que será la última del programa.

Merry Andrew, que parece haber completado nuevamente su estado, puede repetir su hazaña del pasado domingo.

El Dante, que se desempeñó satisfactoriamente en su última presentación es otro gran candidato.

Largador anda mucho y es conveniente no descuidarlo.

Solferino, que irá en pelo, inspira ilimitada confianza a su entraineur.

Estigia, Cartuja y Espartizal, son también buenos candidatos de esta prueba.

Programas completos, depurados de forfaits, para las reuniones de los días domingos 18 y lunes 19 del corriente:

Domingo 18

Premio Ugartito, distancia 1.000 metros. — Sol de Sol 55 kilos, Negrito 55, Piafador 55, Alfiler II 55, Upa Guapo 55, Serpolín 55, Payanca 53, La Llorona 53, Betiso 53.

Premio Ukase, distancia 1200 metros (todos con 55 kilos). — Alma Gaucha, Signorella, Upa la la!, La Lechera, Tierra Bajo, Loly, Polanueva, Coloración, Montera, Cervantina, Wike Girl, Forastera, Gomina.

Premio Un Tanto, distancia 1300 metros (todos con 55 kilos). — Anda Niño, Zif, Foguito, Wrangel, Brito, Pelandrún, Apolo, Clavo de Oro, Sondal, Bruani, Renois, Marmión.

Premio Uñita, distancia 1.300 metros.— Siulinas 55 kilos, Apogeo 55, Puntal 55, Clomaroso 55, Cuco 55, Vendaval II 55, Munster 55, Mascarilla 53, Chalupa 53, Habladora 53, La Langosta 53, Gavota 53.

Premio Utamaro, distancia 1.200 metros. — Yelma 57 kilos, Nopalito 51, Amochol 49, Muchojo 49, El Regente 47, Bulnes 46, Tala 46, Lechuguita 45, Trapisonda 43.

Premio Utrecht, distancia 1300 metros.—Pitín 55 kilos, Botón Pampa 55, Torreón 55, Open Eyes 55, El Loquito 55, Last Bell 55, Portugal 55, Seductor 55, Pejerrey 55, La Bastille 53, La Querencia 53, Oración 53, Nitrita 53, Mechaa 53, Giselle 53.

Premio Uturinga, distancia 1700 metros. — El Dante 57 kilos, Merry Andrew 56, Islote 53, Marol 53, Yuyo Moro 50, El Loco 49, Rapier 47, Armel 45, Cartuja 45, Solferino 48, Meltoval 44.

Lunes 19

Premio Tolosa, distancia 1.300 metros. — Perí Peró 55 kilos, Serpolín 55, San Guillermo 55, Fantasín 55, Payanca 53, Buenaventura 53, Atala 53.

Premio Ensenada, distancia 1.300 metros (todas con 55 kilos). — Cruz Majadera, Orcina, Cautela Obrerita, La Conti, Oh Yes.

Premio Los Hornos, distancia 1400 metros (todos con 55 kilos). — Cervantes, El Noy, Brito, Polar Wind, Samán, Rebenque, Romerillo, Foguito, Falsete, Fuego Fatuo, Gallego, Abú.

Premio Capital, distancia 1800 metros. — Largador 58 kilos, Proel 58, Bienvenida IV 56, Un Tanto 56, Tala 56, Chápalo 54, Charmin 52, Clamoroso 52, Terrón 52, Apogeo 52, Masterstroke 52, Firpo 52, Gavota 50.

Premio La Plata, distancia 2.300 metros. — Evil Eye 60 kilos, Noespio 58, Doña Cucha 57, Jaipur 56, Sofocón 54, Charles Jacque 52, Favorecido 52, Quijote 52, Fresilla 50, Entrevero XII 50, Sangre Fuerte 48, The Victory 48, Préstamo 47, Yuyo Moro 44, Calcador 43.

Premio 19 de Noviembre, distancia 1.400 metros. — The Victory 58 kilos, Nopalito 54, El Loco 53, Tamarisco 53, Pial de Volcao 51, Desdeñosa 48, Campanita 47.

Premio Fundador, distancia 1600 metros.—Lanzafuego 58 kilos, Amochol 52, Giovanotto 51, Enamorada 50, El Regente 50, Manet 50, Jarretiere 48, Mi Paica 48, Seductor 47, Alhambra 46, Oblicua 46, Pelandrún 45 kilos.

Adolfo Bulrich y Cia.

De carrera

Artic, Navegante, Pringles, Lampione, Sátrapa, Módica, Cardalero, Superchería, Tapiz y otros de varias procedencias se rematarán

El sábado 17 de noviembre, a las 14.30, en el local de ventas del hipódromo Argentino. Se aceptan animales, hasta tres días antes del remate por lo menos. Informes en n. casa, Av. Alem 1950 y Libertad número 1662.—Adolfo Bullrich y Cia.
19|068 v. 16 nov.

GINEBRA
¡¡ TRIUNFA DESDE EL AÑO 1575 !!
BOLS

Mundo Comercial

BOLSA DE COMERCIO

Primera rueda

Cédula Hipotecaria Nacional, noviembre 17: 1000 a 101.70.
Id 4a. serie, al cont.: 30.000 a 95.40.
Id nov. 19: 4100 a 95.40.
Id 8a. serie, al cont.: 2000 a 95.50.
Id nov. 19: 51.600 a 95.50.
Id 9a. serie, nov. 19: 193.000 a 95.80.
Id 10a. serie, al cont.: 2500 a 95.80.
Id nov. 19: 25.000 a 95.80.
Id 11a. serie, al cont.: 9000 a 94.50.
Id Nov. 19: 17.500 a 94.50.
Id 12a. serie, nov. 19: 25.000 a 94.70.
Id 13a. serie, nov. 19: 103.000 a 94.90.
Id 15a. serie, al contado: 10.000 a 96.80.
Id nov. 17: 10.000 a 96.80.
Id 17a. serie, al contado: 10.000 a 95.30.
Id nov. 17: 10.000 a 95.40.
Id nov. 19: 1000 a 95.50.
Id 18a. serie, al contado: 88.400 a 95.40.
Id nov. 17: 15.000 a 95.40.
Id nov. 19: 700.000 a 95.40.
Id. dic. 31: 10.000 a 95.50.
Cédulas Nacionales, serie L, nov. 17: 2000 a 99.80.
Meridiano V, enero 15: 40.000 a 60.
B. A. 4 1|2, contado: 10.000 a pesos 63.
Id. nov. 19: 20.000 a 62.80.
Id. enero 15: 15.000 a 60.80.
Emp. Convención, contado: 6000 a 33.
Id. Nov. 19: 70.000 a 33.
Crédito 1922, nov. 19: 38.000 a 96.20.
Id. 1911, contado: 2.500 a 85.70.
Id. 1905, contado: 26.500 a pesos 88.50.
Bonos Bco. Provincia, Nov. 19: 10.000 a 94.90.
Emp. 1911, contado: 9.300 a pesos 97.70.
Deuda Municipal, 6 1|2, Nov. 19: 61.050 a 97.30.
Santa Fe (ley 1974) contado: 3000 a 80.50.
Id. de 1909, contado: 10.000 a pesos 81.
Bonos (sem.) contado: 3900 a $ 88.40.
Id. (7091), 2a. serie contado: 19.000 a 84.
Deuda B. A. 6 o|o, Nov. 17: 10 mil a pesos 85.30.
Banco Popular Arg. contado: 100 a 28.
Banco Español, contado 100 a 63.
Id. Nov. 19: 100 a 62; 200 a pesos 62.50.
Id. fin de mes: 100 a 63.
Id. diciembre 31: 100 a 58; 100 a 59.
Banco Francés, contado: 20 a $ 40.30.
Id. Nov. 19: 450 a 40.50.
Id. fin de mes: 150 a 40.30.
M. S. Bagley, nov. 19: 22 a 101.
Introductora de B. Aires a contado 450 a 95.
Salinas Hnos. contado: 50 a 65.
Id. nov. 19: 50 a 65.
Puerto S. Nicolás, Nov. 19: 800 a 42.10.
Id fin de mes: 200 a 42.30.

MERCADO DE CAMBIOS

(Precios oficiales)

Primera rueda

	$ oro	$ m|n.
Libras	39 3|8	13.8528
Francos	13.50	0.1684
Belgas	15.83	0.1436
Suizos	4.09	0.5557
Florines	1.91	1.1899
Liras	16.93	0.1342
Pesetas	5 501|2	0.4128
Dólares	140.60	3.1955
Reis	41.500	0.2760
Montev.	4 1|4	2.3328

TITULOS SOLICITUDES Y OFRECIDOS

En compra:
Mercado Central en Frutos. Harrods. Gath y Chaves.
En venta:
Santa Fé (ley 1992 de 6 o|o). Pavimentación La Plata 5 o|o.

MERCADO DE CEREALES A TERMINO

Primera rueda

Trigo, entrega en febrero, 400 toneladas a 11.36 en dársena.
Maíz, entrega en enero, 400 toneladas a 10.01, en dársena.
Lino, entrega en enero, 100 toneladas a 20, 100 a 20.05, en dársena; entrega en febrero, 1000 toneladas a 19.25, 200 a 19.30, 100 a 19.31.

MERCADO A TERMINO DE ROSARIO

Primera rueda

Trigo, entrega en diciembre 100 toneladas a 11.97; entrega en febrero, 200 toneladas a 11.38.
Lino, entrega en diciembre, 100 toneladas a 21.45, 100 a 21.50; entrega en febrero, 100 toneladas a 18.90.

MERCADO CENTRAL DE FRUTOS

VENTAS DE HOY

Lana fina: 4000 kilos a pesos 29 y 50, 2000 a 21, 2000 a 20.
Cruza fina: 7000 kilos a $ 25, 1.000 a 21, 2000 a 20, 5000 a 15.50.
Cruza fina y mediana: 3000 kilos a $ 22, 2000 a 21, 4000 a 20.50.
Cruza fina mediana y gruesa: 2000 kilos a $ 16.
Cruza fina, mediana, gruesa y borrega: 30 mil kilos a $ 18.
Cruza mediana: 2000 kilos a pesos 20, 12 mil a 19, 12 a 19.50, 13 mil a 18, 2000 a 17, 30 mil a 16, 2000 a 15.
Mediana gruesa: 2000 kilos a pesos 16.
Cruza gruesa: 8000 kilos a $ 14, 6000 a 14.50, 10 mil a 14, 24 mil a 13.50, 6000 a 13.20, 7000 a 13, 4000 a 12, 12 mil a 12.50, 10 mil a 12, 20 mil a 11.50, 20 mil a 11.20, 7000 a 11, 4000 a 10.50, 5000 a 10.
Gruesa especial: 6000 kilos a pesos 15.30.
Mediana y gruesa: 3000 kilos a pesos 12.50, 6000 a 10.50, 2000 a 10.
Corto consumo. — 500 kilos a pesos 0.65; 500 a 0.60.
Borregos. — 300 kilos a pesos 0.70; 500 a 0.65.
Cueros vacunos. — 150 cueros a 10.40; 300 a 10.20; 700 a 10.00; 800 a 9.80; 700 a 9.20; 800 a 9.00; 500 a 8.50; 300 a 8.00.
Patagones. — 150 cueros a pesos 11.00.
De la Pampa. — 60 cueros a pesos 10.80.
Salados. — 100 cueros a pesos 0.52; 60 a 0.50; 200 a 0.48; 350 a 0.38.
Becerros. — 200 cueros a pesos 9.80; 300 a 9.00.
Nonatos. — 200 cueros a pesos 6.80; 300 a 6.30; 200 a 6.00.
Potros. — 150 cueros a pesos 6.50, 200 a 6.00; 200 a 5.50; 400 a 5.20.
Cerdas. — 200 kilos a pesos 20.00, 700 kilos a 19.5; 400 a 19.00; 600 a 18.50; 500 a 18.20; 800 a 18.00; 500 a 17.50.
Corderitos. — 50 D. a pesos 6.50; 30 a 6.00; 20 a 5.00.
Plumas. — 150 kilos a pesos 7.20; 400 a 6.85; 40 a 5.70; 32 a 3.50.
Cabritos. — 100 D a pesos 7.00.
Comadrejas — 100 cueros a pesos 0.40.
Lana entrada: 461.540 kilos.
Salida: 369.839 kilos.
Entrada total: 6.650.135 kilos
Existencia: 2.456.672 kilos.

BOLSA DE CEREALES

VENTAS DE HOY

Trigo varias clases: 1248 bolsas en Once a 13.40 $, Orcoyen y Beloqui; 27 en Sola a 13.20, S. Elissalt; 64 en Once a 12.80, Benvenuto Hnos., 321 a 13.10, José Ferrero; 32 a 12.50, Carlos Roselli; 72 a 13.20, Perlender y Cía.; 116 a 12.50, Puigros y Cía.; 350 a 12.20, P. Genta y Cía.; 176 en Sola a 12, A. Rinaldi; 20 en Once a 12, Perlender y Cía.; 655 a 11.70, S. y Bercetche y Cía.; 182 a 11.50, Perlender y Cía.; 266 a 11.50, S. y Bercetche y Cía.; 82 a 11, Turco y Raffo; 118 a 10.80, Perlender y Cía.
Avena: 196 bolsas en Sola a 8.80 $, Palacios Hnos.; 46 a 8.75, Elordy y Cía.; 314 en Once a 8.70, P. Volpacchio; 393 (con cebadilla) a 8.50, José Ferrero; 71 en Sola a 8.50, Gnecco y Bloch; 379 en Once a 8.30. Carlos Roselli.
Lino: 200 bolsas en Dep. a 25.40 $, Pillitz y Cía.; 205 en Sola a 25.50, Santiago Elissalt; 135 en Bs. Aires a 25.20. Pillitz y Cía.; 23 en Once a 25, Estremé Hnos.; 114 a 25, Turco y Raffo; 233 a 24.80, Orcoyen y Beloqui; 33 a 24.60, José Ferrero; 82 (con nabo) a 19, Quaglia y Compañía.
Nabo: 350 bolsas en Once a 15.50 $, Arzeno Hnos.; 304 en Dep. a 15.20, Blas Piccardi; 9 en Once a 14, Orcoyen y Beloqui; 85 a 12.55, A. y Bellini y Cía.; 11 en Sola a 12.50, S. Elissalt; 111 en Once a 11.80, F. Kehr; 13 a 11.50, Turco y Raffo.
Cebada: 86 bolsas en Sola a 8.50 $, Elordy y Cía.; 458 en Once a 8.45, Carlos Roselli.
Alpiste: 60 bolsas muy inferior, en Once a 3.20 $, O. y Beloqui.
Maíz amarillo: 281 bolsas en Sola a pesos 9.70, A. Vélaz y Cía.; 198 a 9.40, Muñiz Hnos. y Gilardi; 376 en Once a 9.40, Andes; 252 a 9 (húmedo) Saint Fréres; 400 a 8.80, Palacios Hnos.; 423 a 8.70, 160 a 8.65, Juan Lalor; 759 a 8.90, 152 a 8.50, T. Devoto Ltda.; 295 a 8.40, Guillon y Cía.; 110 a 8.30, Gnecco y Bloch; 435 a 8.20, A. Vélaz y Cía.; 703 a 7.95, 708 a 7.95, A. Kuker.
Maíz colorado: 140 bolsas en Sola a pesos 9.40, E. Lowy; 300 a 9.10, T. Devoto Ltda.; 324 a 9, Alchourron Ltda.; 344 a 8.90, José de los Santos; 672 a 8.60, C. Calmi; 520 en Sola a 9, Juan Lalor; 180 a 8.80, A. Dasso.
Gransa de trigo: 35 bolsas en Once a 5 $, Carlos Roselli.
Triguillo: 10 bolsas en Once a 9.70 $, Perlender y Ca.
Cebadilla: 80 bolsas en Dep. a 8.10 $, A. Kuker; 470 en Once a 8.10, Perlender y Cía.

MERCADO DE PASTO

(Est. Caballito)

Han entrado hoy en este mercado 1.093 fardos chicos; Lacroze 228 chicos; Palermo 4.600 chico; Retiro Norte 635. Total 6.557.
Precios de venta:
Pasto, alfalfa, grande de 3 0a 70; chico de 29 a 67; mezcla, grande de 27 a 48.

ENTRADA DE CEREALES

Once—Trigo 3101; triguillo 79; maíz 879; nabo 385; avena 1142; cebada 113.
Brián—Trigo 6657; maíz 444; avena 220.
Sola — Trigo 1441; maíz 1617; avena 2202; cebada 501.
Buenos Aires—Trigo 943; maíz 400; avena 820.
F. Lacroze — Lino 430; paja grande, 2050.
Alsina—Trigo 43; maíz 360; lino 46; nabo 156; cebada 46.
Total: Trigo 11.155; maíz 26694; lino, 160; nabo 539; avena 7.921; cebada, 959; harina, 2.035; maní, 332; paja grande 2.050; Pasto chico 6.557.

MERCADO DE PATATAS

(Est. Casa Amarilla)

Han entrado hoy en este mercado 1.812 bolsas en el Retiro.
Precios de venta:
Patata, según clase, de pesos 30 a 115

MERCADO DE ABASTO PROVEEDOR

Fueron descargados en este mercado por chatas y carros 340.000 kilos de frutas y 720.000 kilos de verduras en general y 7 vagones del F.C.C. de B.A. con 35.200 kilos, que sumados a los anteriores nos arroja un total de 755.200 kilos de verduras.
Las ventas de verduras, hortalizas, legumbres y frutas continúan realizándose corrientemente y dentro de un margen de precios más o menos análogos a los dados a conocer anteriormente, no habiéndose producido ninguna variante que por su importancia merezca reseñarse, siendo en consecuencia los precios corrientes sostenidos.

MERCADO DE HACIENDA VACUNA

(Liniers)

Ha resultado sumamente dificultosa la venta de novillos especiales de tipo congelar y Chilled Beef, a consecuencia de la falta de interés con que operaron los compradores y con precios que oscilaron entre número 0.16 a pesos 0.17. Los novillos Continente se cotizaron convenientemente, lo mismo que los gordos de consumo, y cuyos precis variaron entre pesos 0.15 a pesos 0.20 los primeros y de pesos 0.14 a pesos 0.15 los segundos.
En lo que respecta a las haciendas de consumo, nuevas, de buen engorde y clase, sus negocios se hicieron con muy buena demanda e interés, con excepción de las del clase inferior.
Las tropas de vacas, bien fueron nuevas, generales o de conserva, encontraron mercado firme y muy buena demanda.
La entrada de hoy en este mercado fué de 9.143 cabezas, clasificada en la siguiente forma: novillos, 3.845; vacas, 3.419 y terneros, 1.879.
Las compras efectuadas por los frigoríficos durante la mañana fueron las siguientes: Sansinena, 751; La Blanca, 1.082; Swift, 728; Armour, 700; Wilson, 471; The Anglo South American, 159; The English And Dutch, 33.
Los precios corrientes de la mañana fueron los siguientes:
Toros y torunos gordos y especiales para frigorífico, de pesos 60 a 68; id generales de 75 a 105; bueyes gordos y especiales a 115; novillos especiales (Chilled-Beef) de 102 a 125; id congelar, de 102 a 132; id gordos (continente) de 78 a 105; id generales de consumo, de 50 a 72; novillitos excepcionales a 80; id gordos y especiales de 56 a 74; vacas excepcionales de 110 a 120; id especiales de 85 a 100; id generales de 30 a 57; vaquillonas gordas y especiales a 75; id generales de 22 a 218; terneros excepcionales a 60; id especiales de 50 a 56; id gordos a 32 a 47; mamones gordos y especiales de 21 a 35; id generales de 1 0a 17.

Ventas de hoy

AYERZA e hijos—
94 novillos de Lobería a 77; 6 vacas a 75.
ALONSO y BLAQUIER—
44 novillos, de Alberti a 77.
ANASAGASTI JUAN—
9 vacas, de Córdoba a 68; 14 id a 58; 4 id a 51; 13 id a 45.
ARZENO y Hnos., F. B.—
10 novillos, de P. Central a 106; 9 novillitos a 80; 11 terneros, de Villegas a 76; 5 novillitos, de P. Central a 63. 17 terneros, de Villegas a 60; 7 vacas de Lincoln a 60; 11 terneros, de Villegas a 45; 11 vaq. de Lincoln a 41; 9 id a 37.
ACCAME BELLINI y Cía.—
43 novillos, de C. Casares a 100; 3 vaq. de la Pampa a 55; 2 id de Bragado a 40, 4 ternero sa 25; 11 novillitos a 75; 5 id a 60.
APHECA, CAUDAU y Cía.—
38 novillitos, de Bragado a 113.
ALCHOURRON Ltda. S. A.—
10 novillos, de Pehuajó a 92; 110 vacas de Tandil a 91; 2 vaq. de Pehuajó a 60; 3 id a 55; 15 id de Córdoba a 55; 10 vacas de Navarro a 20; 15 terneros, de Zárate a 20; 6 toritos a 4.; 5 mamones a 39; 10 vacas a 120; 10 id a 110.
BAYONA y Cía. JOSE—
BUNGE y BORN Ltda.—
50 novillos, de Lincoln a 120; 20 id de Alberti a 110, 40 id de Carhué a 100; 42 id de Santa Fe a 70; 34 vacas de Lincoln a 80; 6 novillos, de Tres Arroyos a 55; 15 vaq. a 40; 10 toritos a 37; 66 novillos de G. Chaves a 117.
BENVENUTTO Hnos.—
13 vaq. de San Nicolás a 50; 15 terneros a 45; 10 id a 41; 3 mamones a 25.
BERISTAYN y LARGUIA—
33 novillos, de Rojas a 110; 3 toros a 75; 21 novillitos, de Zabala a 69; 4 vaq. a 48; 23 vacas, de Maipú a 70; 92 id de Villegas a 86; 9 id de Santa Fe a 80; 11 terneros de Santa Fe a 52; 23 toros, de Pergamino a 68; 20 vacas de Cuenca a 68.
BALCARCE y Cía.—
44 vacas, de M. Chiquita a 86; 23 id a 75; 3 toros de C. Casares a 81; 23 vaq. a 30.
CROTTO Hnos.—
16 toros, de G. Tejedor a 86; 13 novillo sa 120.
CROHARE SALVADOR—
15 novillos, de la Pampa a 95; 6 id a 75; 9 vaq. a 47; 13 id a 54; 7 id a 37.
CUESTA y Cía.—
6 vaq. de C. Casares a 52; 3 vacas a 67; 9 ... a 42; 8 terneros a 30.
CORDOBA e hijo PEDRO —
14 vaq. de G. Pinto a 32; 17 terneros a 25; 12 novillitos, de Chivilcoy a 30; 18 id a 40; 50 mamones de M. Paz a 30.
Coop. DE HACENDADOS—
7 vacas, de C. Suárez a 80; 15 id a 74; 30 vaq. a 67; 2 id a 57.
CRESPO y RODRIGUEZ—
6 terneros de Santa Fe a 62; 11 id a 55; 13 id a 48; 22 novillitos de Pilar a 51; 5 vacas, de Junín a 30; 21 novillos a 100; 14 vaq. a 22; 31 terneros a 14; 10 id de Arenales a 22; 4 vacas a 35; 7 id de Alén a 65; 12 vaq. a 25; 15 novillos, de la Pampa a 98.
CHAPAR y Cía.—
19 novillos, de Navarro a 115.
CORDIVIOLA y Cía.—
118 novillos, de Santa Fe a 80; 32 mamones de Pehuajó a 24; 2 novillos, de Santa Fe a 30; 2 id a 25.
CALVO NICOLAS A.—
6 terneros, de Santa Fe a 29; 12 novillitos a 46; 11 id a 78; 8 novillos a 80; 4 terneros a 23; 14 terneros a 20; 15 novillitos a 67; 11 vaq. a 71; 17 id a 55; 14 novillitos a 58; 11 vaq. a 71; 17 id a 35; 11 terneros; 14 vaq. a 52.50; 17 id a 42; 15 id a 84; 11 id a 80; 7 vacas a 58.50; 18 terneros a 27.50; 7 id a 14.50; 6 id a 18.50; 5 id a 26.50; 4 id a 3; 5 id a 17; 5 id a 15.
DORRDAL RICARDO—
31 vaq. de Arenales a 60; 29 id a 58.
DRYSDALE y Cía. J. A.—
30 novillos, de Monte a 99; 35 vacas a 70; 15 vaq. a 66.
DEVOTO y Cía. Ltda. TOMAS—
10 vaq. de Necochea a 35; 10 terneros a 33; 11 id a 24; 10 novillitos a 60; 15 vaq. de Lincoln a 60; 15 id a 68; 7 toros de Sulpacha a 83, 12 novillos a 111; 11 vacas de M. Chiquita a 74; 2 vaq. a 60; 3 vacas, de G. Villega sa 80; 7 novillitos a 78; 28 mamones de Salto a 21; 22 id a 21; 28 id a 7; 40 novillos de Pinto a 120.
DELFINO Hnos.—
36 novillos, de Barror a 90; 80 id a 77; 6 novillitos a 65; 8 id a 62; 10 vacas a 105; 5 id a 105; 33 id a 62; 9 terneros a 57; 8 id a 45; 1 id a 40.
DIECKMANN Hnos.—
31 terneros, de Córdoba a 9; 28 id a 30; 30 id a 25.50.
DE LOS SANTOS y Cía. J. C.—
6 toros, de Lamadrid a 80.
ESTEVEZ y Cía. ALDO—
6 novillitos, de Madariaga a 40; 36 mamones a 15.
ETCHART PEDRO—
68 novillos, de Bolívar a 125; 16 id de Pergamino a 112; 5 id a 65; 8 vacas, de Salta a 30; 2 vaq. a 30; 20 mamones de C. de Areco a 40; 15 terneros a 37; 4 id a 30; 9 id de S. Antonio a 15.
ESTRUGAMOU JUAN—
88 novillos, de Santa Fe a 108; 28 vaq. de Rivadavia a 70; 23 novillitos de Pehuajó a 70; 13 vaq. de C. Casares a 48; 3 vacas a 66; 20 vaq. de C. de Areco a 45; 36 terneros a 30; 46 vaq. de C. Casareso a 31; 13 terneros de Suipacha a 45; 50 id de C. de Areco a 38; 20 id de Córdoba a 50.
FERRARI Hnos. y Cía.—
4 0novillos, de Córdoba a 105; 10 id a 99.
GIOJA y Cía.—
35 mamones, de S. A. de Areco a 32; 2 terneros a 45; 7 id a 27; 9 vaq. a 50.
GARCIA MANUEL A.—
14 novillitos, de Roberto a 55; 13 vaq. a 45; 2 terneros a 35; 19 vacas de E. Triunfo a 70; 4 id de Pasteur a 65; 18 vaq. a 50.
GENTA y Cía. PEDRO—
12 novillos, de Tres Arroyos a 82; 7 novillitos a 70; 18 vacas a 64; 4 vaq. a 55; 11 id a 47; 4 toritos a 35.
GONI Ig. (hijo) y Hnos.—
84 vacas, de C. Suárez a 84; 8 vaq. a 65; 20 novillo sa 71; 4 novillitos a 52; 44 novillo sa 120; 19 id de 9 de Julio a 105; 40 novillos de Casero sa 102; 26 id de Tres Arroyos a 95.
IRIART ADOLFO—
6 vacas, de Lincoln a 65; 5 id a 55; 5 id a 48; 2 vaq. a 39; 4 terneros a 28; 10 id a 35.
LASCURAIN y ETCHEGARAY —
22 novillos, de M. Chiquita a 110; 26 vacas, de Chascomús a 55; 28 novillos a 66; 10 terneros a 30; 17 novillos, de M. Mitre a 93; 9 novillitos a 45; 12 terneros a 25.
LANUS y ARANCEDO—
42 novillos de Baradero a 95; 24 id de Madariaga a 84.
LORINI GUIDO—
27 novillos, de Santa Fe a 85; 15 vaq. a 46; 38 id a 40.
LOURTET y Cía. LUCIANO—
14 toros, de Olavarría a 80; 24 novillos a 94.
LIZARRALDE Hnos.—
61 novillos, de Chivilcoy a 120; 6 torunos de 9 de Julio a 100; 2 novillos a 100.
LALOR JUAN—
6 vaquillonas, de C. de Casares a 64.50; 2 id a 45.50; 8 novillitos a 61; 9 novillitos a 94.50; 3 vaquillonas de C. Casares a 42; 14 id a 44; 21 terneros a 4.50; 4 id de 9 de Julio a 33; 9 vaquillonas a 36; 10 novillitos a 36; 3 id a 46; 3 novillos, de Las Heras a 93; 6 id a 58; 13 id a 87; 7 vacas de Navarro a 89; 3 id a 70; 3 novillitos a 50; 6 vaquillonas a 41; 5 novillitos a 30; 10 vacas de C. Casares a 86.50; 3 terneros a 105; 4 bueyes a 105; 15 vaquillonas a 63; 2 novillos a 80; 8 vaquillonas a 38; 12 terneros de Junín a 37; 6 id a 22; 20 id a 23; 14 vacas de Córdoba a 86; 13 id a 38; 3 id a 100; 3 novillitos a 50; 17 vaquillonas a 50; 5 id a 34; 15 vacas de Córdoba a 75; 14 vaquillonas a 68.50; 8 id a 30; 13 vacas de Pehuajó a 85.50; 12 id a 78.50; 13 id a 81; 14 id a 86.50; 14 id a 88.50; 14 id a 89; 11 novillitos, de Pehuajó a 50; 8 terneros a 36; 4 vaquillonas a 46; 8 novillitos a 36; 14 terneros S. A. de Areco a 35; 17 vaquillonas a 67; 13 id a 46; 5 id a 46.50; 3 novillitos a 55; 11 terneros a 30; 5 id a 27.50; 2 vaquillonas a 39; 4 novillos de Pehuajó a 87; 9 vacas a 86; 2 novillitos a 61; 0 terneros a 48, 10 novillitos de Azul a 43; 10 novillitos de Azul a 43; 13 terneros a 38; 10 terneros a 47.
LANUSSE PEDRO y ANTONIO—
2 terneros de Tandil a 30, 3 vacas a 59.50, 4 vaquillonas a 61, 8 id a 40.50, ... id a 33.50, 24 terneros de Rivadavia a 20, 5 vaquillonas a 45.50, 7 id a 69, 6 novillitos a 74, 14 vaquillonas a 59, 5 id a 83, 6 terneros a 28, 15 id de Maipú a 36, 20 id a 38, 3 id de Córdoba a 65.50, 11 id a 67, 16 vaquillonas a 62, 6 id a 58, 2 vacas a 80, 2 novillitos a 54, 3 id a 87.50, 15 vaquillonas a 64.50, 12 id a 69.50, 12 terneros a 32, 20 vaquillonas a 33.50, 15 vacas a 89, 57 novillos de Pehuajó a 106, 2 vacas de Córdoba a 66, 3 id a 100, 18 vaquillonas a 57.50, 15 vacas a 71, 17 vaquillonas a 57.50, 3 vacas de Santa Fe a 41.50, 16 novillos a 56, 12 id a 73, 9 id a 50, 6 terneros a 27.50, 8 id a 25, 5 vaquillonas a 82, 2 terneros a 25.50, 15 novillos a 69, 13 vaquillonas a 48, 9 vacas a 57, 23 id de Alberti a 75, 12 vaquillonas a 63.50, 7 id a 63.50, 7 vacas a 74, 15 vaquillonas a 39, 16 terneros de Córdoba a 51, 19 id a 40.
MIHURA y Cía.—
14 vacas de Cuenca a 82, 16 toros a 90, 16 terneros a 33, 33 id a 29, 28 vacas a 82, 26 vaquillonas a 60, 15 novillitos de Victoria a 50, 31 id a 35, 13 terneros a 30, 9 id de Ferol a 32, 2 id a 35, 31 id a 42, 19 vaquillonas a 44, 60 vacas de Victoria a 65, 16 toros a 94, 24 novillos a 27, 21 terneros de Aranguren a 40, 21 id a 29, 27 novillitos a 75.
MURRE y Cía. RAUL—
12 mamones de Santa Fe a 26, 27 id a 11, 12 id a 10, 21 id a 16.
OLANO, DIAZ y Cía.—
31 vaquillonas de Pehuajó a 55, 10 id a 45, 10 novillitos a 40, 29 vaquillonas a 40, 11 novillitos de T. Lauquen a 79, 15 novillos a 98.
PATRON FERNANDO L.—
22 novillos de 9 de Julio a 130, 19 novillitos a 58, 18 vaquillonas a 60, 53 novillos de Victoria a 121, 31 id a 110, 10 id a 115, 8 vacas a 90, 39 novillos a 77, 3 vacas de Alvear a ..., 15 novillos de Lincoln a 112, 2 vacas a 20, 35 terneros de Pinto a 20, 21 id de R. Pérez a 20.
PICCOLINI y Cía. E. A. —
38 novillos de Pehuajó a 121.
PRYOR e Hijo—
11 terneros de Junín a 36, 14 id a 36, 30 id a 36.
PALACIOS Hnos.—
54 vacas de Pehuajó a 57, 35 terneros a pesos 46.
PALAU y Cía. JAIME—
3 vacas de Victoria a 70, 8 novillos a 62, 7 vacas a 50, 26 vaquillonas a 48.
PEGASSANO, ROCCATAGLIATA y Cía.
4 vacas de Bragado a 65, 5 vaquillonas a 28, 11 id a 46, 5 vacas a 40.
PUIGGROS y Cía.—
20 novillitos de Santa Fe a 72, 3 vaquillonas a 60, 3 id a 40, 6 id a 36 ?terneros a 20, 5 id a 28, 15 mamones a 15, 10 vaquillonas a 59, 05 novillitos a 65.
PARERA, MUNOZ CARLOS—
33 novillos de C. Tejedor a 120 23 id de Azul a 100, 23 id de Pueyrredón a 89, 10 novillitos de Santa Fe a 53, 5 vaquillonas a 46.
PATRON COSTAS y PERO—
48 novillos de Rodríguez a 80, 13 vaquillonas de Chivilcoy a 63, 36 id a 60, 10 id a pesos 45.
RODRIGUEZ y GONI—
5 vacas de Tandil a 108, 7 id a 75, 6 vaquillonas a 65, 3 terneros a 38, 6 id a 35, 3 novillos a 102, 22 id de Guaminí a pesos 93.
RUBIN, DOMECQ ZUBIAURRE y Cía.—
8 vacas de Pehuajó a 65, 20 id a 60, 9 id a 46, 6 id a 45, 44 vaquillonas a 53, 3 id a 46, 6 terneros de Mar Chiquita a 30, 18 a 25.
RIVERA ANTONIO—
8 novillos de Bragado a 118, 23 id a 91.
RODGER y Cía. G. M.—
25 terneros de C. Tejedor a 17, 21 id a 25.50, 10 novillitos a 42, 20 vacas a 71, 12 id a 69.60, 8 vaquillonas a 70, 2 novillos a 94.
SALABERRY y BERCETCHE—
5 vaquillonas de Avellaneda a 16.50, 2 toritos a 32.50, 3 vaquillonas a 26.50, 5 terneros a 13.00, 4 novillitos a 28, 3 vacas a 44, 2 terneros a 30, 13 vaquillonas a 28.50, 4 vacas a 85, 4 id a 67, 4 id a 56, 5 toros a 77, 10 novillos de Cañuelas a 101, 11 id a 94, 4 terneros de Tandil a 18, 2 vaquillonas a 37, 7 terneros a 31, 11 id a 33.50, 1 id a 25, 2 vacas a 72, 4 novillitos a 50, 2 vaquillonas a 68.50, 3 vacas a 56, 2 terneros a 32, 9 vaquillonas a 49, 3 vacas a 75, 7 vaquillonas a 68.50, 3 terneros de Carlos Casares a 25, 10 id a 34.50, 10 id a 33, 11 id a 32, 3 id de Marcos Paz a 8.50, 8 id a 17.50, 10 id a 10.50, 14 id de Pehuajó a 14.50, 9 id a 20, 12 id a 24.50, 12 id de Maipú a 26, 11 vaquillonas a 58, 8 vacas a 72.50, 16 vaquillonas de Guaminí a 66.50, 17 id a 65.50, 11 id a 60, 12 id de Villegas a 77, 14 id a 64, 15 id a 60, 13 id a 59, 11 id a 59, 12 vacas de Lincoln a 82, 11 id a 87.50, 10 vaquillonas a 84, 9 vacas a 84.60, 11 id a 83.50, 10 id a 87, 38 novillos a 132, 6 vacas de Azul a 80, 7 id a 89, 8 id a pesos 98.
SCHINDLER y GOWLAND—
6 vaquillonas de Villegas a 42, 3 novillos a 83, 0 terneros a 30, 9 vaquillonas a 43, 6 novillitos a 52, 20 terneros a 27.
SANTAMARINA e Hijos —
14 novillos de Navarro a 115, 166 id a 111, 35 mamones de Vigilancia a 10, 2 vaquillonas de Mar Chiquita a 70, 3 novillos a 37, 8 id a 100, 9 novillitos a 70, 2 terneros a 45, 14 novillos a 112, 6 torunos a 95, 3 id a 100, 9 vacas a 66, 14 id a 75, 22 novillos de Craraz a 108, 13 id a 93, 3 vacas a 83, 4 novillitos a 90, 6 vacas a 67, 2 id a 65.
SEGUI Hnos. y Cía.—
16 toritos de 25 de Mayo a 42, 14 vaquillonas a 62, 19 id a 50, 16 terneros a 12, 9 novillitos a 35, 11 terneros a 30.
TORLASCHI ENRIQUE—
14 terneros de Lincoln a 17, 10 vacas de Pringles a 48, 15 novillos de 9 de Julio a pesos 82.

MERCADO DE HACIENDAS LANARES

(Estación Tablada)

Se notó hoy en esta plaza mayor animación, cotizándose las diversas categorías de lanares con ligeros repuntes, como consecuencia del mejor interés en la demanda.
La entrada del día fué de 15.033 animales habiéndose vendido durante la mañana 15.995 cabezas adquiridas en la siguiente forma: La Blanca, 2013; Comp. Sansinena, 2178; The Anglo, 2566; Smithfield; Swift, 1040; Wilson 1765; Muller, 1264; Armour, 1327 y 3842, para los abastecedores locales.
Los precios corrientes fueron los siguientes:
Capones especiales para mataderos de $ 24 a $ 27; capones especiales para frigorífico de 13 a 23; ovejas especiales para mataderos de 18 a 23; ovejas general para matadero de 10.50 a 17.50; boregos especiales para frigorífico de 15 a 16; boregos general para frigorífico de 11.80 a 13.50; borregos mataderos de a 9.80; corderos frigorífico de 14 a 17.50; corderos general para frigorífico de 11 a 13.50; corderos general para frigorífico de 8.50 a pesos 10.50.

VENTAS DE HOY

ACCAME BELLINI Y CIA.—
88 corderos mataderos de Etcheverría a pesos 8.50.
ANDIC Y BAGNASCO—
104 ovejas mataderos de G. Chaves a 15.30.
ALCHOURRON LDA.—
192 capones frigorífico de Pirán a 20.80; 15 capones frigorífico de Chapaleofú a 18; 123 corderos frigorífico de id a 11.80; 35 corderos mataderos de id a 9.60; 13 ovejas mataderos de id a 17.
AVALOS SALAZAR Y CIA.—
41 corderos frigorífico de Pehuajó a pesos 11.50; 45 capones frigorífico dei d a 16; 29 corderos mataderos dei d a 9.
ARDOHAIN E ITURRASPE—
249 corderos frigorífico de Pasman a 12.80; 40 capones frigorífico de id a 20; 11 capones frigorífico de id a 17; 53 ovejas mataderos de id a 15.
ARANCET Y CIA. P.—
50 corderos mataderos de Tres Arroyos a pesos 10; 98 corderos mataderos de id a 9.30.
BALBIANI HNOS. JOSE—
111 ovejas mataderos de V. Sauze a pesos 19; 82 corderos frigorífico de id a 17.20.
BAYONA JUAN—
24 ovejas mataderos de Maipo a pesos 21; 16 ovejas mataderos de id a 15; 130 corderos mataderos de id a 10.50.
BALCARCE Y CIA.—
78 corderos mataderos de Armas a 10.10; 32 corderos mataderos de id a 10.20; 33 capones frigorífico de id a 14.
CORP. E. A. ANDES—
50 corderos frigorífico de Paula a pesos 11.50; 30 corderos mataderos de id a 9.20; 32 borregos frigorífico de id a 16.
CARRIQUIERI CASAUX Y CIA.—
47 ovejas mataderos de Italo a pesos 14.80; 30 corderos mataderos de id a 12; 12 corderos mataderos de id a 9.
CHAPAR Y CIA.—
46 ovejas mataderos de Barroso a pesos 18; 76 corderos frigorífico de Juárez a 12.60; 125 corderos mataderos de id a 9.10; 25 ovejas mataderos de id a 14; 47 ovejas mataderos de Tres Lomas a 15.30; 19 ovejas mataderos de Tres Lomas a 11; 3 corderos mataderos de id a pesos 11.
DRYSDALE Y CIA. J. A.—
80 capones frigorífico de Coiman a pesos 23; 153 ovejas mataderos de id a 17; 54 borregos frigorífico de id a 13.20; 85 corderos mataderos de id a 9.90; 97 corderos frigorífico de G. Chacez a 12.50; 44 ovejas frigorífico de id a 9.
DIAZ Y OLIVARES—
44 corderos frigorífico de Viamonte a pesos 15.30; 20 corderos mataderos de id a 8.50; 27 capones frigorífico de id a 24; 66 ovejas mataderos de id a 17.50.
DIEGO DARBYSHIRE—
63 capones frigorífico de Encina a pesos 25.
DE LOS SANTOS Y CIA.—
172 ovejas mataderos de Otaño a pesos 20.50.
DEVOTO Y CIA. LDA.—
16 corderos mataderos de M. Chiquita a pesos 10.50; 27 corderos mataderos de id a 9.50; 39 ovejas mataderos de id a 17; 27 corderos frigorífico de Alberti a 12.50; 11 corderos mataderos de Alberti a 9; 32 ovejas mataderos de id a 14.30; 189 corderos frigorífico de G. Chaves a 14; 12 boregos frigorífico de M. Chiquita a 13; 200 capones mataderos de Tres Arroyos a 25; 23 ovejas mataderos de id a 16.50; 45 corderos mataderos de id a 10.50; 65 corderos frigorífico de Cambacere a 11.50; 19 corderos mataderos de id a 9.50; 14 ovejas mataderos de 9 de Julio a 17.50; 65 corderos frigorífico de id a 13.
ESTEVES Y CIA. A.—
71 corderos frigorífico de Calcafú a 13; 14 corderos mataderos de id a 8.50; 65 ovejas mataderos de id a 10; 29 ovejas mataderos dei d a 10 pesos.
ESTREME HNOS.—
197 corderos mataderos de Tres Arroyos a pesos 10.50; 10 ovejas mataderos de id a 19.50; 31 capones mataderos de Vázquez a 27; 68 corderos frigorífico de id a 11.
FIORITO HNOS. Y SAMBRIZI—
25 ovejas mataderos de Cañuelas a pesos 21; 25 corderos frigorífico de id a 12.50.
GIOJA Y CIA.—
148 corderos frigorífico de La Naranja a 12.
LOBO SIMON A.—
104 corderos frigorífico de Matanza a 11.
LANUSSE P. Y ANTONIO—
25 capones frigorífico de Pardo a pesos 19; 102 corderos mataderos de id a 9.50; 82 corderos mataderos de Sol de Mayo a 10; 16 ovejas mataderos de G. Arias a 17; 12 carneros mataderos de id a 15; 14 borregos mataderos de id a 14; 10 corderos frigorífico de id a 1; 39 ovejas mataderos de Barrow a 18.60; 78 coredros frigorífico de id a 11; 130 corderos frigorífico de Muñoz a 12; 125 corderos mataderos de Juárez a 10; 81 corderos mataderos de Juárez a 8.50; 32 corderos mataderos de id a 8.50; 99 borregos mataderos de Rascanas a 20; 61 borregos mataderos de id a 17.
LALOR JUAN—
117 corderos frigorífico de Vidal a pesos 11.20; 12 ovejas mataderos de id a 20; 10 ovejas mataderos de id a 23; 124 corderos frigorífico de id a 13.20; 88 capones mataderos de id a 25; 280 capones frigorífico de Carhué a 18.10; 48 corderos mataderos de id a 9.80; 16 ovejas mataderos de C. Sarmiento a 10.50.
LANUS Y ARANCEDO—
194 corderos frigorífico de Uriburu pesos 13; 90 corderos mataderos de id a 10; 60 corderos frigorífico de Murature a 13; 64 corderos mataderos de id a 10; 89 corderos frigorífico de Macachín a 13; 31 corderos mataderos de id a 10; 114 corderos frigorífico de Antuco a 11.50; 16 corderas mataderos de id a 10.
LA COOP. HACENDADOS—
182 corderos frigorífico de Tres Arroyos a 14.20; 186 ovejas mataderos de id a 13.30; 18 capones frigorífico de id a 19.50.
LASCURAIN y ETCHEGARAY—
139 cord. frig. de Otaño a 11.50; 168 ov. mat. de La Colina a 16.50; 21 id id de Azul a 17; 138 cord. frig. de id a 12.50; 160 id id de id a 11; 15 id mat. de id a 9.
MANTEL, ALBERA y Cía.—
81 ov. mat. de T. Arroyos a 18; 99 cord. frig. de id a 11.50; 40 id mat. de id a 10.
MENDEZ y Cía., J. M.—
225 ov. mat. de Roosevelt a 22; 127 cord. frig. de Fernández a pesos 13.50; 47 cap. id de Claraz a 15.50; 38 ov. mat. de id a 13; 15 bor. frig. de id a 12.
MAZZINO y Cía., A.—
50 cord. frig. de T. Lomas a 12; 15 bor. mat. de id a 10.50; 32 cap. frig. de id a 15; 23 ov. mat. de id a 14.50.
MENDEZ Hnos. y Cía.—
99 ov. mat. de Juárez a 15.
OLANO DIAZ y Cía.—
59 cord. mat. de Pehuajó a 8; 25 cap. frig. de id a 17.50; 16 cord. id de id a 11.
OJEA T. P. y H.—
13 bor. frig. de Guaminí a 12; 32 cap. id de id a 15; 445 ov. mat. de id a 15.
PAREDES E.—
25 ov. mat. de T. Lomas a 14.30; 25 id id de id a 11.50; 28 cord. frig. de id a 13.20.
PALACIOS Hnos.—
140 cap. frig. de Vivoratá a 23.
PEGASANO y ROCCATAGLIATA—
80 cord. frig. de Otaño a 14.30; 11 ov. mat. de id a 14.50; 19 cap. frig. de id a 19.
REYES y Cía.—
100 ov. mat. de Recalde a 13.50.
RUBEN DOMECQ y ZUBIAURRE—
105 bor. frig. de Pardo a 11.80; 135 cord. id de Azul a 9; 120 ov. mat. de id a 14.
SUC. M. URTAZUN e hijos—
134 cord. mat. de T. Arroyos a 9.
SERANTES, CAIMI y Cía.—
72 cap. frig. de Algarrobos a 13; 50 bor. mat. de id a 9.80; 95 ov. id de id a 11.
SANTAMARINA e hijos—
37 ov. mat. de T. Arroyos a 18; 32 cap. frig. de id a 18.60; 49 cord. id de id a 11; 13 id mat. de id a 5.50.
SARASOLA y MARTIARENA—
120 cord. frig. de Huanguelén a $ 14.
SALABERRY y BERCETCHE—
76 cap. frig. de Armas a 23; 76 ov. mat. de id a 20; 17 cap. id de id a 18; 130 cord. frig. de Pringles a 12; 28 id mat. de id a 9.20; 65 id frig. de Huetel a 12.50; 14 id mat. de id a 9; 43 cap. frig. de Vidal a 18.50; 120 ov. mat. de id a 19; 19 carn. id de id a 15.
SUC. B. SAUSOT—
160 cap. frig. de Catriló a 21.40; 167 id id de Río IV a 16; 14 carn. mat. de id a 14; 74 cord. frig. de Barrow a 14; 13 carn. mat. de id a 17.30; 10 bor. frig. de Río IV a 13.50; 24 ov. mat. de id a 21.
UNZUE ALZAGA y Cía.—
415 cord. frig. de Patraló a 18; 25 id mat. de id a 9.50; 150 cap. frig. de Tutuyaco a 26.50; 25 carn. mat. de Rojas a 11.50; 23 ov. id de id a 13.50; 112 cap. id de id a 15.
VENEZUELA y BABILONI—
14 cap. frig. de Los Toldos a 21; 14 id id de id a 19; 34 ov. mat. de id a 15.50; 17 cord. frig. de id a 17.50.

MERCADO DE HACIENDA PORCINA

(Liniers)

Lo reducido de las entradas trae como consecuencia el alza de los precios para todas las clases de cerdos.
La entrada del día fué de 935 cerdos.
Las compras efectuadas por los frigoríficos durante la mañana fueron las siguientes:
Sansinena, 46 cerdos.
Los precios variaron, para cerdos flacos y generales, a $ 0.36 1|2; cerdos de media gordura, de 0.48 a 0.52; capones especiales de frigorífico, de 0.50 a 0.55; id id de consumo, de 0.57 a 0.62, y excepcionales a 0.64 el kilo.

Ventas de hoy:

NALE, REPETTO y Cía.—
22 cerdos, de Santa Fe, a $ 0.58; 2 id id, a 0.48; 21 id id, a 0.36 1|2.
CARRIQUIRY, CASAUX y Cía.—
20 cerdos, de Tres Arroyos, a pesos 0.55.
AMORETTI, CAYETANO—
40 cerdos, de M. Paz, a $ 0.60.
ACCAME BELLINI y Cía.—
20 cerdos, de C. Casares, a $ 0.57; 20 id id, a 0.54.
DELELLIS y FAGES Hnos.—
43 cerdos, de 9 de Julio, a $ 0.62; 53 id, de S. Sebastián, a 0.58; 35 id, de Matanza, a 0.56; 27 id, de Micheo, a 0.62; 40 id id, a 0.54; 50 id, de La Rica, a 0.59.
RIPOLL, JUAN S.—
43 cerdos, de Saladillo, a $ 0.60; 19 id, de Avellaneda, a 0.58; 14 id id, a 0.58; 33 id id, a 0.56; 39 id, de Córdoba, a 0.57; 31 id id, a 0.49.
MENDEZ Hnos. y Cía.—
61 cerdos, de 9 de Julio, a $ 0.53; 46 id, de Lincoln, a 0.48.
CHAPAR y Cía.—
39 cerdos, de Villegas, a 0.53 1|2; 12 cachorros id, a $ 16; 4 lechones, a $ 7.
ALCHOURRON Ltda.—
20 cerdos, de Tandil, a $ 0.56.
LANUSSE, PEDRO y ANTONIO—
20 cerdos, de Sta. Regina, a pesos 0.52.

MARITIMAS

TRANSPORTE DE CORRESPONDENCIA

Se distribuirá:

El 18, de Europa y Brasil, en el Napoli, con fechas hasta el 25 de octubre.
—El 18, de Europa y Brasil, en el Cap Norte, con fechas hasta el 31 de octubre.
El 19, de Europa y Brasil, en el Tomaso di Savoia, con fechas hasta el 31 de octubre.
—El 20, de Europa y Brasil, en el Desirade, con fechas hasta el 30 de octubre.
El 20, de Europa y Brasil, en el Pincio, con fechas hasta el 30 de octubre.
—El 21, de Europa y Brasil, en el Césare Battisti, con fechas hasta el 30 de octubre.
—El 22, de Europa y Canarias, en el Reina Victoria Eugenia, con fechas hasta el 7 de noviembre.
—El 23, de Europa y Brasil, en el Flandria, con fechas hasta el 5 de noviembre.
—El 23, de Europa y Brasil, en el Andes, con fechas hasta el 5 de noviembre.
—El 25, de Europa y Brasil, en el Highland Pride, con fechas hasta el 5 de noviembre.
—El 26, de Europa y Brasil, en el Indiana, con fechas hasta el 4 de noviembre.
—El 27, de Europa y Brasil, en el Duca d'Aosta, con fechas hasta el 10 de noviembre.
—El 27, de Norte América y Brasil, en el Pan América, con fechas hasta el 30 de noviembre.
—El 28, de Europa y Brasil, en el Conte Verde, con fechas hasta el 14 de noviembre.

Se despachará:

—Hoy, a las 13, en el Zeelandia, para Brasil, Canarias y Europa, con alcance en el puerto hasta las 14.45.
—Mañana, a las 8, en el Re Vittorio, para Brasil y Europa, con alcance en el puerto hasta las 10.30.
—Mañana, a las 19, en el Natia, para Gran Bretaña, sin alcance.
—El 18, a las 19, en el Aurigny, para Brasil y Europa, sin alcance.
—El 20, a las 13, en el Alsina, para Brasil y Europa, con alcance hasta las 19.
—El 21, a las 13, en el Koeln, para Brasil y Europa, con alcance hasta las 12.
—El 22, a las 13, en el Vigo, para Europa, sin alcance.
—El 22, a las 13, en el American Legion, para Brasil, Japón, Centro y Norte América, con alcance hasta las 19.
—El 23, a las 7, en el Demerara, para Brasil y Europa, con alcance hasta las 12.
—El 24, a las 8, en el Highland Loch, para Gran Bretaña, sin alcance.
—El 24, a las 13, en el Napoli, para Brasil y Europa, con alcance en el puerto hasta las 19.
—El 28, a las 8, en el Tomaso di Savoia, para Brasil y Europa, con alcance en el puerto hasta las 10.30.
—El 29, a las 8, en el Cap Norte, para Brasil y Europa, con alcance en el puerto hasta las 9.45.

MAREA Y VIENTO

El semáforo del Riachuelo señaló hoy en el canal sud del puerto las siguientes variaciones de la altura de la marea:
A las 6: 19 pies 8 pulgadas.
A " 7: 19 " 8 "
A " 8: 19 " 4 "
A " 9: 19 " 0 "
A " 10: 18 " 8 "
Canal Norte: 4 pies y 4 pulgadas más.
Dirección del viento: N. E.

CAMBIOS DE FONDEADERO

Vapor inglés Hilbeln, del dique 1 pasó al dique 4.
Vapor inglés Oakland Grange, del dique 1 pasó al dique 3.
Vapor inglés La Rosarina, del dique 4 pasó al dock Sud.

MOVIMIENTO DEL PUERTO DE LA CAPITAL

Salidas:
Vapor inglés Singapore, del Riachuelo para Bahía Blanca, a cargar.
Vapor inglés Highland Warrior, del Dock Sud para La Plata, a completar su cargamento.
Vapor holandés Zeelandia, de la Dársena Norte, para Amsterdam, con pasajeros y carga.

VAPORES ESPERADOS

Hoy:
Belga Londonier, de Amberes, con carga, en el dique 2.
Inglés Gambia River, de la rada, en la Dársena Sur, a descargar.
Inglés Sunsheath, de La Plata, en el dique 2, a cargar.
Alemán Hornecap, de la rada en el dique 3, a descargar.

VAPORES A SALIR

Hoy:
Inglés Trevider, de la Dársena Sur, para Coronel, en lastre.
Inglés Baron Jedburgh, del Dock Sur, para Vancouver, en lastre.
Griego Evangelos, del Riachuelo, para Durban, en lastre.
Inglés Cape Cross, de la Dársena Sur, para Vancouver, en lastre.
Inglés Vianda, del dique A, para Londres, con carga.
Mañana:
Vapor italiano Re Vittorio, a las 11, de la Dársena Norte, para Génova, con pasajeros y carga.
Argentino Americano, de la Dársena Sur, para San Antonio Oeste, con carga.

NAVEGACION FLUVIAL

Entradas:
Labrador, del Real de San Carlos.
Ciudad de Buenos Aires, de Montevideo.
Formosa, de Corrientes y escalas.
Vapores a salir hoy:
Para el Real de San Carlos, el Labrador, a las 21 horas.
Para Montevideo, el Ciudad de Buenos Aires, a las 22.
Vapores esperados mañana:
De Montevideo, el Ciudad de Montevideo.
Del Real de San Carlos, el Labrador.

CARNET DEL HACENDADO

Entradas en los distintos mercados y cotizaciones del día

MERCADO DE HACIENDA VACUNA

Entrada total: 9.143 animales; novillos, 3.845; vacas, 3.419; terneros, 1.879.
Compra total de los frigoríficos: 3.891 cabezas.

COTIZACIONES DEL DIA	La libra De $	a	Estado de la plaza
Novillos especiales Baby-beef)	—	—	Sostenida
" excepcionales (Chilled-beef)	0.16	0.17	Muy floja
" especiales de frigorífico (Chilled-beef)	0.15	0.17	
" gordos y especiales de frigorífico, para congelar	0.16	0.17	Sostenida
" cuarterones, gordos, de frigorífico	0.14	0.16	Animada
Novillitos y vaquillonas mestizas, gordas y especiales hasta 400 libras	0.12	0.14	
" " " de más de 400 libras	0.14	0.15	Firme
Vacas mestizas, nuevas y gordas	0.12	0.13	Sostenida
" generales, gordas	0.10	0.11	Animada
" viejas	0.15	0.23	"
Terneros especiales	0.20	0.25	"
" mamones	0.10	0.11	
Toros y torunos para conserva			

MERCADO DE HACIENDA LANAR

Entrada total: 15.033 animales.
Compra total de los frigoríficos: 12.153. Consumo local: 3.842 cabezas.

COTIZACIONES DEL DIA	La libra De $	a	Estado de la plaza
Capones pesados, especiales	0.32	0.34	Animada
" livianos, gordos de frigorífico	0.35	0.37	Encalmada
Ovejas livianas, gordas y especiales	0.27	0.29	"
" pesadas, con lana	0.25	0.27	"
Corderos especiales de frigorífico	0.36	0.38	Animada
" generales " "	0.31	0.33	Encalmada
" " " matadero	0.—	10.50 c/u.	Sostenida
Borregos " " frigorífico	0.33	0.35	Encalmada
" gordos, consumo	0.28	0.30	Floja
" generales, de matadero	—	0.34 c/u.	"

MERCADO DE HACIENDA PORCINA

Entrada total: 931 animales.
Compra total de los frigoríficos: 46 cabezas.

COTIZACIONES DEL DIA	La libra De $	a	Estado de la plaza
Cerdos mestizos excepcionales	—	0.64	Sostenida
" " especiales de más de 140 kilos	0.60	0.62	Firme
" " " " 120 a 130 "	0.58	0.59	"
" " " " 100 a 110 "	0.54	0.57	"
Capones frigorífico " " 80 a 95 "	0.47	0.52	"
" de media gordura, según clase	0.38	0.45	"
" para invernada, según clase			

BOLSA DE CEREALES

ENTRADAS TOTALES		Mínimo	Máximo
Trigo	11.185 bolsas	10.—	13.40
Triguillo	79	8.—	9.70
Maíz	26.694 "	7.95	9.70
Lino	160 "	24.—	25.50
Nabo	539 "	11.70	15.50
Avena	7.921 "	8.—	8.80
Cebada	952 "	8.—	8.60
Cebadilla	—	—	—
Centeno	—	—	—
Alpiste	—	—	—
Semilla de alfalfa	—	—	—
Harina	2.035 "	—	—
Afrecho	—	—	—
Afrechillo	—	—	—
Rebacillo	—	—	—
Patatas	6.529 "	0.30	1.10
Porotos	—	—	—
Maní	332 "	11.—	16.—
Girasol	—	—	—
Maíz de guinea	—	—	—
Paja de guinea	2.050 atados	—	—
Pasto grande	6.557 f. chicos	24.—	75.—
Pasto chico	"	30.—	70.—

MERCADO CENTRAL DE FRUTOS

MOVIMIENTO DE LANAS	1923	1922
Entrada	461.540	551.128
Salida	369.858	380.358
Entrada desde el 1o. de julio	6.658.125	13.230.140
Existencia total	2.456.672	4.579.469

COTIZACIONES DEL DIA	La libra De $	a	Estado de la plaza
Cruza gruesa, buena a superior (nueva)	12.50	14.—	Firme
" " regular a inferior	10.—	12.—	"
" mediana, buena a superior	18.—	20.—	"
" " regular a inferior	15.—	17.—	"
" fina, buena a superior	21.—	25.—	"
" " regular a inferior	15.50	20.—	"
Mestiza fina (Rambouillet), buena a superior	19.50	—	"
" " regular a inferior	20.—	21.—	"